

## Bijlage wk- voetbal



Zaterdag verschijnt in het Limburgs Dagblad een forse bijlage voor het wereldkampioenschap voetbal. In deze 'Mondiale' alle informatie over de WK in Italië, een groot aantal verhalen over de favorieten en de tegenstanders van Oranje. Uiteraard wordt het Nederlands elftal uitgebreid belicht. Ook kunt u op een zeer overzichtelijke pagina lezen op welke tijden de diverse televisieprogramma's te bekijken zullen zijn. Columns van Ronald Koeman en Jan Reker completeren het geheel.

## Als gouverneur in Limburg CDA accepteert Kortmann niet

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - De kansen van de Nijmeegse hoogleraar F. Kortmann om de nieuwe gouverneur van Limburg te worden zijn sterk geslonken. De CDA-bewindslieden in het kabinet zullen de kandidatuur van Kortmann, die de voorkeur kreeg van zes van de negen leden van de vertrouwenscommissie uit provinciale staten, niet accepteren. Kortmann heeft volgens de CDA'ers te weinig bestuurlijke ervaring en is pas twee jaar lid van het CDA.

De christendemocratische bewindslieden steunen de kandidatuur van het Limburgse Kamerlid René van der Linden die de drie CDA-leden uit de vertrouwenscommissie achter zich kreeg. De CDA-ministers willen vandaag tijdens het wekelijkse kabinetsberaad volhouden in hun verzet tegen Kortmann die de steun geniet van de PvdA-bewindslieden, met name van minister Ten Dales van binnenlandse za-

ken, die Kortmann heeft voorgedragen.

Zowel PvdA als CDA hebben zeven bewindslieden, maar als de stemmen staken is die van premier Ruud Lubbers doorslaggevend. Lubbers, die sympathiek staat tegenover de kandidatuur van oud-staatssecretaris Van der Linden, kan dus de knoop doorhakken. Lubbers vindt nu steeds dat Van der Linden onjuist is behandeld in de paspoort-affaire waarvoor hij moest aftreden.

Waarschijnlijk is echter dat het kabinet vandaag nog geen beslissing neemt. Deze zou een week kunnen worden uitgesteld. Een derde mogelijkheid is dat de gehele procedure overgedaan zou moeten worden. Hiervoor voelt Lubbers echter weinig. Hij heeft er weinig vertrouwen in dat de vertrouwenscommissie dan wel uit de politieke tegenstellingen komt.

## Geen slachtoffers bij aardbeving in Mexico

MEXICO/BOEKAREST - Een sterke aardbeving met een kracht van 6,1 op de schaal van Richter heeft gisteren Mexico getroffen. De schok veroorzaakte slechts lichte schade en paniek in de hoofdstad. Tientallen mensen in Mexico-Stad vluchten hun huis uit. Het epicentrum lag in de Grote Oceaan op ongeveer 64 kilometer van de badplaats Acapulco.

De aardbeving die woensdag grote delen van Oost-Europa trof heeft aan totaal 14 mensen in Roemenië, de Sovjetunie en Bulgarije het leven gekost. Gisterochtend deden zich tientallen naschokken voor, waaronder enkele zware, die nieuwe schade aanrichtten, maar slachtoffers vielen daarbij niet.

Het aantal doden in Peru tengevolge van aardbevingen die woensdag optraden is inmiddels opgelopen tot tweehonderd.

## Dode en vier gewonden bij wielervedstrijd

NIJVERDAL - Bij een internationale wielervedstrijd voor politiemensen in Nijverdal zijn als gevolg van een massale valpartij gisteren vier deelnemers gewond geraakt. Een vijfde renner werd eerst klinisch dood verklaard; hij overleed later in een ziekenhuis in Enschede. Het gaat om de 46-jarige politiemans Geert Gabriëls uit het Noordbrabantse Oisterwijk. Gabriëls probeerde in de massale eindsprint van de internationale wielervedstrijd een andere renner te passeren op een plaats waar dit eigenlijk niet kon. Hij belandde in de berm en raakte met zijn hoofd een paaltje.

BRUSSEL - Een staking van machinisten heeft gisterochtend het spoorwegverkeer in België vrijwel volledig stilgelegd. Volgens de vakbonden doet 90 procent van de treinbestuurders mee aan de 56 uur durende staking.

De Belgische spoorwegen (NMBS) slaagde er nog wel in op de grote lijnen, waaronder de drukbezette verbinding Antwerpen-Brussel, een trein per twee uur te laten rijden. Een NMBS-woordvoerder zei dat verder enkele internationale treinen niet zouden rijden. De Beneluxtreinen vanuit Nederland tijdens niet verder dan station Roosendaal. De

## Vandaag ondertekening wapenakkoorden op top Oplossen van Duitse kwestie opgeschort

WASHINGTON - VS-president George Bush en Sovjetleider Michail Gorbatsjov hebben gisteren op hun topconferentie in Washington het dossier van de toekomst van Duitsland naar hun ministers van Buitenlandse Zaken verwezen voor 'bespreking in de diepte'. „Er is een zaak naar voren gekomen die noodzaakte tot dit besluit,” zei Gorbatsjov na afloop van zijn tweede gesprek met Bush zonder te willen ingaan op de aard daarvan.

De wens van het Westen dat een verenigd Duitsland NAVO-lid wordt, mordicus afgewezen door de Sovjetunie, vormde een van de netelige kwestie op de agenda van de top.

Bush wees er voorzichtig optimis-

tisch op dat Gorbatsjov had gesproken van een 'zekere vermindering' in de meningsverschillen over de Duitse kwestie. Een oplossing is echter niet tijdens de top te verwachten, onder andere daar de bondgenoten moeten worden geraadpleegd, aldus Bush.

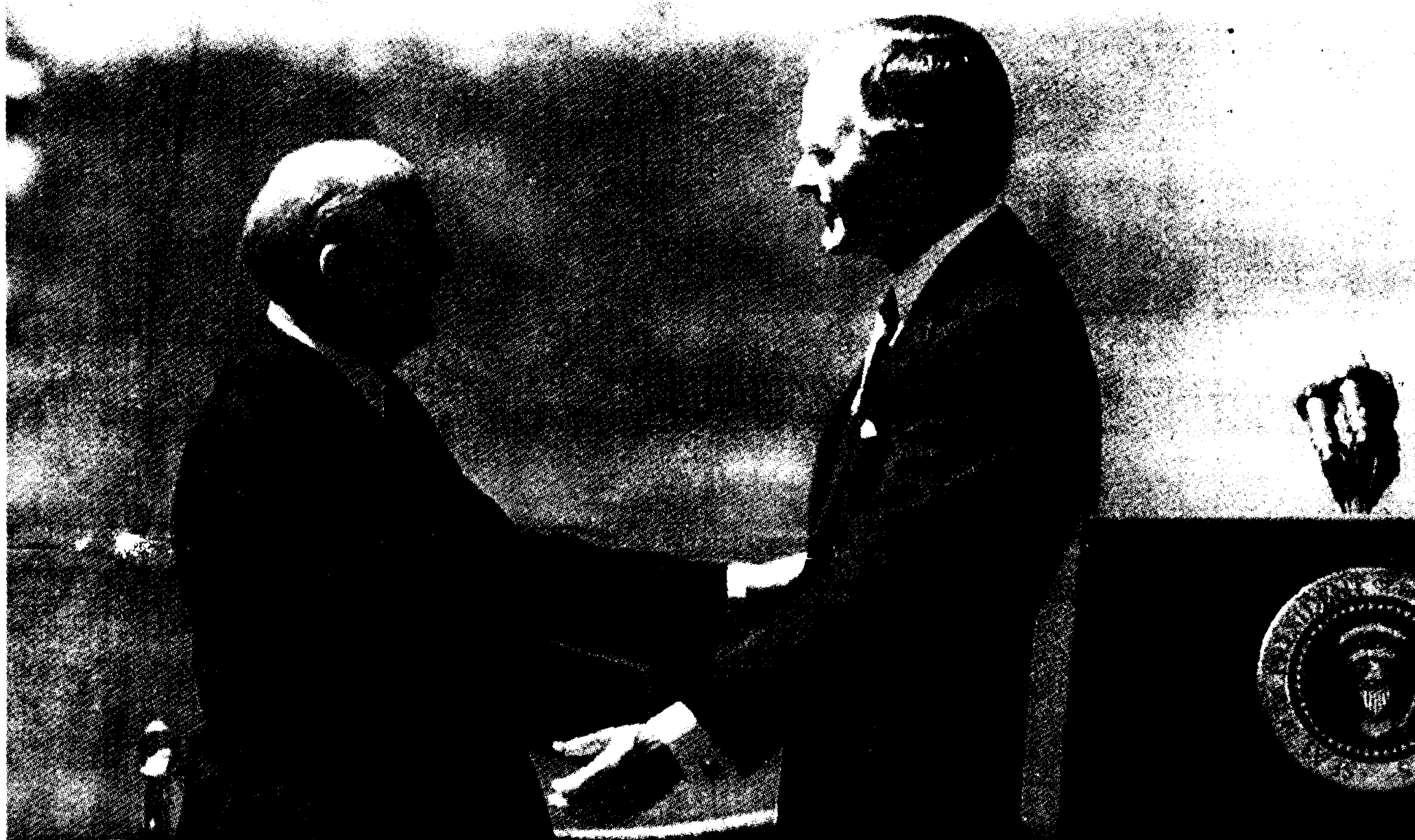
Volgens de Amerikaanse president stelde Gorbatsjov voor dat de ministers van Buitenlandse Zaken zich vandaag speciaal in het onderwerp verdiepen. „Ik vond dit bemoedigend,” aldus de president, die met nadruk verklaarde dat er in de 'fundamentele' uitgangspunten niets is veranderd.

Over Litouwen zei Bush dat hij dit onderwerp bij Gorbatsjov aansneed en dat deze 'over niets beledigd was geweest'. Gorbatsjov sprak er met mij ook 'zeer direct en onverbloemd' over, zei hij.

Tijdens hun eerste gesprekken be-

reikten Bush en Gorbatsjov overeenstemming over een aantal wapeningsvoorstellen. Vandaag zullen akkoorden worden ondertekend over de drastische vermindering van het aantal chemische wapens van de twee supermachten, en over het testen van kernwapens.

De woordvoerder van Bush zei dat de twee leiders bovendien hopen vandaag een principe-akkoord te kunnen tekenen met daarin de voornaamste bestanddelen van het zogenaamde START-verdrag dat het aantal lange-afstands raketten met 30 procent moet doen verminderen.



● Sovjet-president Michail Gorbatsjov wordt in de tuin van het Witte Huis in Washington hartelijk begroet door zijn Amerikaanse ambtgenoot George Bush.

## Schengen-akkoord stuk dichterbij

BRUSSEL - Tijdens ambtelijk topoverleg in Brussel is gisteren een belangrijke stap gezet op weg naar de ondertekening van het Schengen-akkoord. Volgens een lid van de Nederlandse delegatie, G.J. Schutte van het ministerie van Justitie, zijn nagenoeg alle hangende zaken opgelost.

Zo is tegemoetgekomen aan de wensen van het VN-Hoge Commissariaat voor de Vluchtelingen (UNCHR) om in de tekst een explici-

ciete verwijzing op te nemen naar de verplichtingen uit hoofde van de Conventie van Genève inzake de bescherming van asielzoekers en over

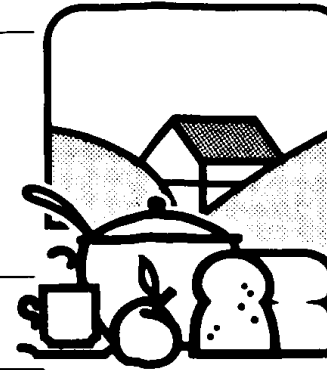
de toezichthoudende rol van het UNCHR. Volgens Schutte zullen de staatssecretarissen van de vijf betrokken

landen op 14 juni in Den Haag bijeenkomen om hun formele goedkeuring te hechten aan de ontwerp-tekst. Als het kabinet daags daarna zijn fiat geeft, kan de voorgenomen ondertekening van het (aanvullende) verdrag op 19 juni in het Luxemburgse plaatsje Schengen doorgaan.

Het akkoord regelt de afschaffing van de grenzen tussen de Benelux, Frankrijk en de Bondsrepubliek vanaf begin 1992.

(ADVERTENTIE)

## Zalige brunch met schitterend uitzicht!



Elke zondag van 12.00 tot 14.30 uur een zalige brunch met allerlei heerlijke warme en koude gerechten. Slechts f 32,50 p.p. Kinderen tot 12 jaar betalen f 1,- voor iedere 10 cm van hun lengte. Het schitterende uitzicht is gratis en het gebruik van het binnenzwembad ook! Maak er een feestelijke zondag van en kom naar ons prachtig gelegen hotel in Epen. Graag wel even reserveren!

**Golden Tulip Zuid Limburg**  
Julianastraat 23a, 6285 AH Epen (L) Tel: 04455 1818. fax 04455 2415

(ADVERTENTIE)

## Auto Vencken Beek SUPER OCCASION SHOW

vrijdag 1 juni zaterdag 2 juni

## Staking legt treinverkeer België stil

treinen richting Parijs rijden wel verder. Passagiers moeten echter rekening houden met forse vertragingen in België.

De staking is georganiseerd door de Onafhankelijke Vakbond Spoorwegpersoneel (OVS) en duurt tot morgenochtend zes uur. De OVS

eist een opwaardering van de positie van de machinisten en wijziging van de regeling voor het werken tijdens het weekeinde. Het is de vierde keer sinds september vorig jaar dat de treinbestuurders staken.

De verkeersleiders van Zaventem, de Brusselse internationale luchthaven, willen vanaf vandaag tweemaal twee uur per dag het werk neerleggen. In het weekeinde en 's nachts werken zij gewoon door. Niettemin wordt verwacht dat het effect van de acties tot uren na de werkonderbrekingen te merken zal zijn. De verkeersleiders eisen een betere betaling.

- 'Oranje boven' in gipskamers pagina 4
- Auto afstaan voor onderzoek pagina 7
- Allan Peiper ritwinnaar Giro pagina 19
- Wielerprofs in opstand pagina 19
- Haarhuis ronde verder pagina 21

## Directeur verongelukt

VOERENDAAL - De 58-jarige directeur van het opleidingsinstituut 'Heerlen', Tom van Mierlo uit Klimmen, is gisteren in het ziekenhuis van Heerlen overleden aan de verwondingen die hij woensdagavond opliep bij een verkeersongeluk in de kern van Klimmen. De politie kon gisteren geen informatie verstrekken omtrent de toedracht van het ongeluk.

## Hongaren verkopen hun bloed

WENEN - Hongaren verkopen steeds vaker hun bloed in Oostenrijk om zo buitenlandse deviezen te vergaren. Het 'bloedtoerisme' heeft verontrustende vormen aangenomen, schrijft de Hongaarse pers, het aantal bloeddonors in Hongarije zelf is de afgelopen maanden met tien procent gedaald.

Het Oostenrijkse ministerie van Gezondheidszorg heeft al verklaard maatregelen te zullen nemen als de medische zorg in Hongarije in gevaar komt door de nieuwe vorm van toerisme. In verschillende Oostenrijkse laboratoria hangen al teksten in het Hongaars en Tsjechisch die de 'beste burens' verwelkomen. De bloedtoeristen krijgen tussen de 150 en 300 schilling (25 tot 50 gulden) per keer uitbetaald.

(ADVERTENTIE)

## TOPSPORT TOUR DE FRANCE WK. VOETBAL



de eerste 2 weken gratis

Ja ik wil die complete krant!

Naam: .....

Adres: .....

Postcode: .....

Plaats: .....

Telefoon (i.v.m. controle bezorging): .....

Giro/banknr.: .....

Na de twee weken gratis wil ik

☐ een kwartaalabonnement f 75,55

☐ een maandabonnement f 25,20

stuur mij ☐ een machtiging t.b.v. automatische betaling

☐ een acceptgiro-kaart

Deze bon in een open enveloppe (zonder postzegel) zenden aan

Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen.

OF BEL GRATIS 06-0229911

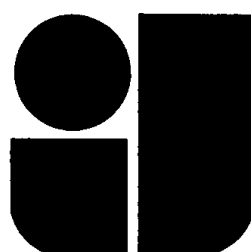


8 710404 400017

## PINKSTER SHOW

van 31 mei  
t/m 4 juni

2e pinksterdag geopend van  
10.00-17.00 uur



MERCEDES

NISSAN

## JURGEN AUTOCENTRUM

Langheckweg 32-40, Kerkrade  
(Ind.terrein Dentgenbach)

## Warmste lente van de eeuw





ld-elpee

Nick Cave,  
The Good Son, Indisc

Nick Cave, hét 'enfant terrible' van de hedendaagse pop heeft een nieuwe solo-plaat op de markt gebracht. En 'The Good Son' zoals de plaat met zijn kleurrijke begeleidingsgroep The Bad Seeds heet, mag er zijn. De dissonante uitbarstingen van lawaai die zijn muziek ten tijde van de groep The Birthday Party kenmerkten, hebben op zijn laatste werkstuk plaats gemaakt voor in violen gedrenkte edelkitsch.

Hoewel 'The Bad Seeds' onderdak biedt aan non-conformistische decibelprocenten als Blixa Bargeld (Einstürzende Neubauten) en Kid Congo Powers (voorheen Gun Club en The Cramps) blijken de heren in staat uitermate toegankelijke en romantische popmuziek te maken. De pakkende melodieën en de vaak stropenige maar inventieve toonzetting verdienen een breed gehoor. Wellicht betekent Pinkpop een doorbraak voor Caveman naar een breder publiek dan het undergroundgehoor dat hem al jaren op handen draagt.

The Good Son slaat voor een groot deel op Cave zelf. Hij is onlangs afgekickt van een heroïneverslaving en hij lijkt zijn wilde haren nu definitief verloren te hebben. The Good Son bevat echte zwijmelmuziek, ballads voor bij de openhaard. Zoetgevooide vioolklanken en een virafoon bepalen het beeld.

Bij nadere beschouwing blijkt de vos echter wel zijn haren maar niet zijn streken verloren te hebben. De songs met titels als 'The Weeping Song' of 'Sorrow's Child' blijken weer vol tegenstrijdigheden te zitten en bevinkt te worden door verscheurde personages.

Cave, afkomstig uit de experimentele hoek, kent zijn klassieken als geen ander. De van religieuze symboliek vergeven ballades onderstreept dit. Liefde, visioenen, onheil en verderf, verdriet, schuld en boete, onschuld, heen en weer geslingerd worden tussen liefde en haat, zie hier, de cocktail die Cave de nietsvermoedende luisteraar (wat heet) voorziet.

Een mooi voorbeeld daarvan is het titelnummer van de plaat. The good son blijkt bij nader inzicht niet zo goed te zijn als hij lijkt. Dan weer aanbidt de goede zoon zijn familie, dan weer vervloekt hij ze. Hij houdt van zijn familie, maar smeedt tegelijkertijd snode plannen tegen zijn bloedverwanten. Zijn deugdzzaamheid blijkt als een last op zijn schouders te rusten; 'En hij vervloekt zijn deugdzzaamheid als een onzuiver ding'. Cave ten voeten uit.

Vanuit zijn huidige domicilie in Brazilië heeft de uit Australië gevluchte Cave voor een nieuw hoogtepunt in zijn loopbaan gezorgd.

jan hensels

popagenda

JUNI

- 1 Greenpop '90 Stein, Medusa Touch, Passing Strangers, Wildflower & Icy Red
- 1 Oje Echt, Never Mind
- 1 Effenaar Eindhoven, Celibate Riles
- 1 Dynamo Eindhoven, Medusa Touch
- 1 HKB-gebouw Heerlen, Fietsefreem
- 2 Dominicaanse kerk Maastricht, The Thunderbirds Matchbox, Starazers, Rumble Cats & Blue-moon Boys
- 2 café 't Trefpunt Iternen, Fietsefreem
- 3 café Neerlandia Geleen, Neerpinkfestival met o.a. Icy Red
- 3&4 café 't Beckerke, Fietsefreem
- 4 Kunststeden Eindhoven, Dynamio Open Air festival
- 7 De Boerderij Geleen, Sacred Reich
- 8 Twilight Zone Sittard, Icy Red
- 8 Effenaar Eindhoven, Omar & the Howlers en de Samuel Eddy Band
- 9 Openair Severnplein Maastricht, Fietsefreem
- 10 café Hazen Winnen Wijlre, Fietsefreem
- 16 café d'n Toewen Cadier en Keer, Fietsefreem

## Jenny Morris in voorprogramma van Prince

# 'His Royal Badness' zegt proefconcert af

Prince heeft het 'geheime' voorproefje in de Kuip, dat woensdagavond in Ahoy' zou plaatsvinden, te elfder ure afgelast. De generale repetitie in het Rotterdamse sportpaleis, waarvoor de internationale muzikpers 'in vertrouwen' was uitgenodigd, ging niet door, omdat 'His Royal Badness' onverwacht veel problemen heeft met de afronding van de soundtrack van zijn nieuwe film 'Graffiti Bridge'. De concerten in het Feyenoordstadion, die voor zaterdag en zondag staan gepland, gaan gewoon door, aldus zijn platenmaatschappij WEA.

Het was de bedoeling dat de excentrieke Amerikaanse rockheld in Ahoy' een volledige show zou geven. Zodoende zouden de media voor de officiële start van zijn Europese tournee (aanstaaende zaterdag) kennis kunnen nemen van zijn 'verse' songs, die pas rond augustus op een album zullen worden uitgebracht.

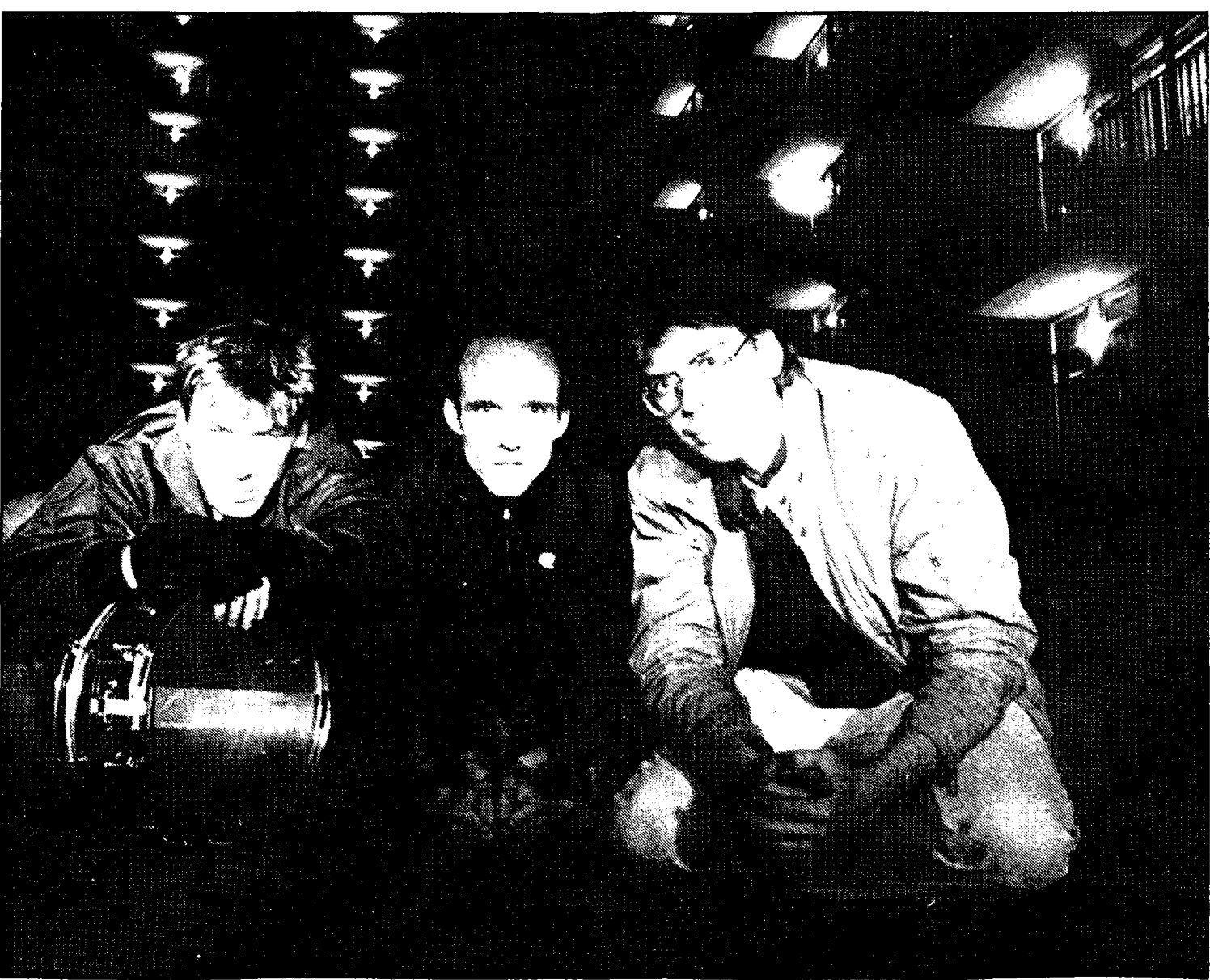
Voor hemzelf was deze (publiciteits-)stunt interessant, omdat de kaartverkoop voor deze concertreis op de meeste halteplaatsen best een flinke prikkel kan gebruiken. Ook in Nederland, traditiegetrouw zeer Princeminnend en daarom ook als vertrekpunt uitverkoren, is de afzet achtergebleven bij de verwachtingen, want voor beide avonden zijn nog volop entreebewijzen beschikbaar. Meest waarschijnlijke oorzaak: het gemis van aansprekend nieuw repertoire.

Prince mist door de afgelasting een enorme lawine aan reclame. Het zogeheten media concert in Ahoy' zou als officiële première zijn bijgewoond door ongeveer duizend persvertegenwoordigers. Een kleine dertig televisiestations van over de hele wereld hadden zich gemeld voor het registreren van de eerste drie nummers.

WEA Records in Hilversum, dat pas vorige week woensdag opdracht had gekregen een riante ontvangst te organiseren, kreeg maandagmiddag te horen dat de kleine zanger het sein op rood had gezet. Prince, die al enige dagen in ons land verbleef, zou vervolgens het vliegtuig naar Minneapolis hebben genomen om in zijn studio-domein Paisley Park de laatste hand te leggen aan 'Graffiti Bridge'. Pas vandaag wordt hij nu terugverwacht.

Een generale repetitie lijkt niet echt nodig, daar Prince begin deze maand in zijn woonplaats reeds voor 14.000 fans een alleszins geslaagd verrassingsconcert heeft gegeven. Hooft de bijna 32-jarige Prince Roger Nelson zich over zijn eigen show (van minstens zeven kwartier) wellicht geen zorgen meer te maken, anders ligt het met de invulling van het voorprogramma.

Na het afvallen van eerste kandidaat Mavis Staples zijn er verscheidene namen genoemd (onder meer die van Alannah Myles en Candy Dulfer), en nu is de knoop dan eindelijk doorgehakt. Het wordt de Australische Jenny Morris. Door relatief onbekende zangeres die door platenmaatschappij WEA wordt omschreven als 'een beetje uit de INXS-hoek'.



• The Copy Cat Trap, een van de Limburgse bands tijdens de 'Nacht van Pinkpop'.

## Limburgse bands op 'Nacht van Pinkpop'

LANDGRAAF - De dag vóór Pinkpop, zondag 3 juni dus, wordt in de feesttent van voetbalclub Kolonia (nabij Draf- en renbaan) een amateur-Pinkpop gehouden waar twaalf Limburgse amateur popgroepen zullen optreden.

Het festival wordt georganiseerd door de stichting Kulturele Producties Landgraaf, die ook elk jaar tekent voor de organisatie van Bunkerpap en de Oefenbunker in Landgraaf exploiteert. De nacht wordt tussen 1.00 en 2.00 uur afgesloten met een vrije sessie die ingeleid zal worden door het Kaos Jazz Combo. Iedereen uit

het publiek mag deel nemen aan de sessie. In de pauze worden op een groot scherm video-opnamen getoond van het Pinkpopfestival die door de VARA zijn gemaakt.

Het programma van de 'Nacht van Pinkpop': 12.00 uur: Braindage: 13.00 uur: All of a Doodah: 14.00 uur: Copy Cat Trap: 15.00 uur: The Partners: 16.00 uur: Doe-bisiek: 17.00 uur: Claudia Lasia: 18.00 uur: Big Chill: 19.00 uur: Brix: 21.00 uur: Uprising: 22.00 uur: Claudia Lasia: 23.00 uur: Groucho: 00.00 uur: Black and Blue: 01.00 uur: Kaos Jazz Kombo.

(ADVERTENTIE)

PontMeyer

PontMeyer Heerlen b.v., In de Cramer 7, Heerlen. Tel.: 045-71 80 08.

TEGELS  
SANITAIR  
BOUW-  
MATERIALEN

## Disconight '90 in Maastricht

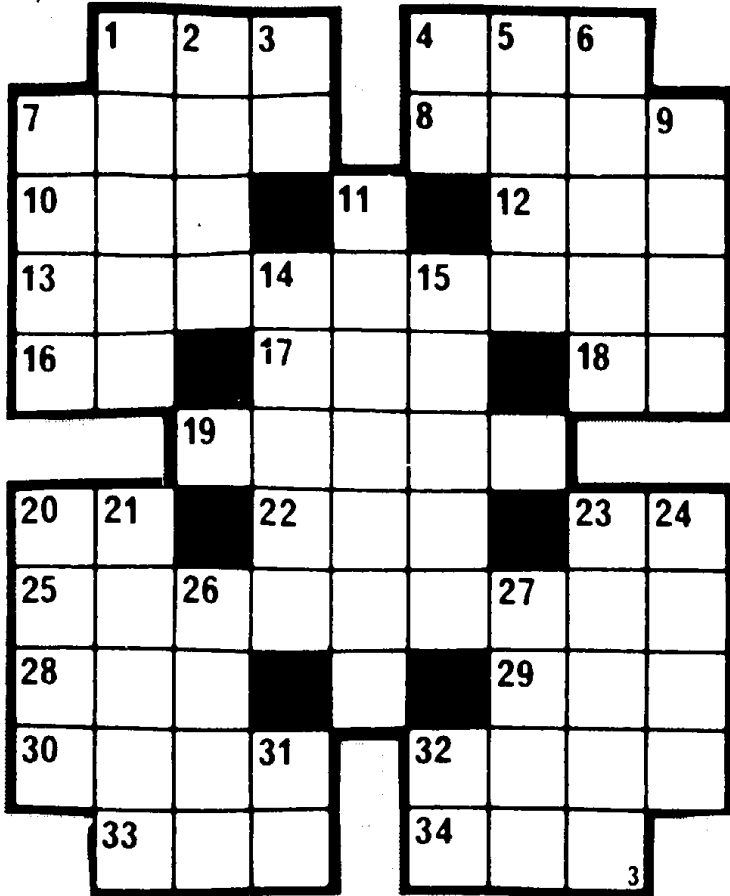
„Er moet in Maastricht meer worden gedaan voor mensen die van popmuziek houden. Er is behoefte aan live-optredens en daarop willen we op inspelen." Dat zeggen Michel van den Biggelaar van het eenmansbedrijfje Top Projects en disc-jockey Rob Leseur. Zij bouwen daarom de Dominicanerkerk in Maastricht, vlakbij het Vrijthof, van 7 tot en met 9 juni om tot een discotheek. Deze Discotheek 1001 Night '90 moet met een voor Nederland ongekende lichtshow (750.000 watt) en volop live-muziek datgene bieden, waarvoor vele Limburgers op dit moment hun heil in België zoeken.

Er zijn avondvullende programma's met live-muziek en rappende en scratchende discjockeys. Donderdagavond treedt Primavering en de Schokbrekers op. Vrijdag treden de Novo Band en Rock d'House op. Zij worden bijgestaan door King Bee. King Bee is een combinatie van rapper Phryse en dj All Star Fresh. Zaterdagmiddag is er een amateurbandfestival dat gratis toegankelijk is. Er zijn optredens van SQY, Teaparty, Red Hot, ICU en Trouble Bound. 's Avonds zijn er internationale surprise acts die zo wil van den Biggelaar wel onthullen uit Chicago komen en onder de noemers hip hop en hip house onder te brengen zijn. De entree is 15 gulden per avond in de voorverkoop (VVV Maastricht en Discodanser Maastricht) en 17,50 aan de avondkassa.

### Oplossing van gisteren

I N N P A D  
P E I L S L O P  
O D E - M - O N E  
P E R T I N E N T  
E R - A R A - A S  
K R A T S  
T E - O K A - T T  
W I N K E L I E R  
E G O - L - D I E  
E E G A E E N S  
N A R N E T

### puzzel van de dag



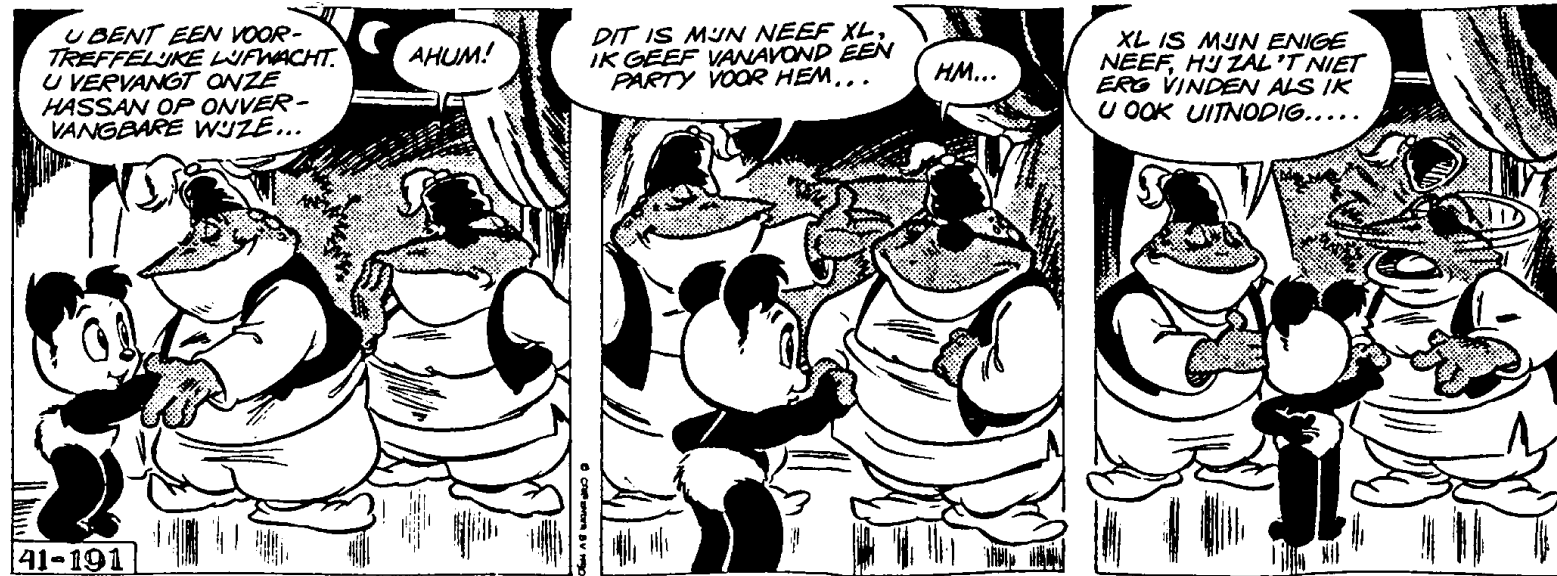
Horizontaal: 1. deel v.e. auto; 4. zwervogel in arctische streken; 7. komische benaming voor regen; 8. zonder energie; 10. slangvormige vis; 12. familielid; 13. lang en smal klee; 16. loofboom; 17. boom; 18. muzieknoot; 19. vertrek v.e. woonhuis; 20. oude lengtemaat; 22. uitdrukking van ontkenning; 23. wolk; 25. de gezamenlijke bakentonnen; 28. mannelijk dier; 29. aanwijzend v.w.; 30. voornaamste god der Noord-Germanen; 32. Europeaan; 33. bladgroente; 34. ijzerhoudende grond.

Verticaal: 1. maatstaf van lichtsterkte; 2. grote gehoorzaal; 3. naschrift (afk. Latijn); 4. hoewel; 5. deel v.e. geweer; 6. metaal; 7. vleesgerecht; 9. tijding; 11. vormend bestanddeel; 14. muziekinstrument; 15. op elkaar; 20. rivier in Spanje; 21. stad in Engeland; 23. scharnier; 24. stad in Frankrijk; 26. ruiker; 27. denkbeld; 31. voorzetsel; 32. muzieknoet.

## de kleine postruiter



## panda en qwz van bl



## recept

### Saté Pan

Benodigdheden voor 4 personen: 500 g hamlappen, 4 sjalotjes en/of 2 dunne preien, 2 fijngewreven teentjes knoflook, 2 gemalen kemiries 'noot', 1/2 tl laos, 1/2 tl kurkuma (geelwortel), 1/2 tl gemberpoeder (djahe), 1/2 tl koriander (ketoembar), 2 el hete maïsolie, 1 el tamarindemoes (peulvrucht), 4 el ketjap, 2 tl Javanees bruine suiker (goela djawa), 2 citroengrasstengels (sereh), 2 blaadjes van de citroen-

boom (djerok-poeroet), 2 dl kokosnat (santen), 4 el slaolie vermengd met sambal, trasi, paksai en taugé. Varkensvlees in stukken snijden, sjalotjes/prei snipperen en vermengen met knoflook, kemirie, laos, kurkuma, gemberpoeder, koriander en komijnpoeder en in mixer of foodprocessor tot moes maken en in 4 el maïsolie fruiten zonder dat het van kleur verandert. Tamarindemoes, ketjap, bruine suiker, citroengras, djerok-poeroetblaadjes en santen toevoegen,

roerend laten inkoken tot een dikke saus. Saus op laag vuur laten afkoken en vlees minstens vier uur afgedekt met alu-folie in koelkast laten marineren. Verhit de olie en bak het vlees rondom bruin. Bak niet meer vleesblokken dan op de bodem van de pan passen. Schenk de marinade erbij en stook het vlees in 20 minuten gaar. Voeg 5 minuten voor einde kooktijd paksai toe en op het laatste moment Taugé. Serveer met rijst.

hub meijer

### Uitgeversmaatschappij

Limburgs Dagblad b.v.

Directie:  
mr. F.A.M. van Hellemont  
K.J. Werwer

Hoofdkantoor:  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen

Banken: ABN Bank Heerlen  
57 75 35 935  
Postbank  
10 35 100

Tel.:  
045-739881  
advertenties:  
045-739886  
rubriekadvertenties:  
045-719966

Rayonkantoren:  
Brunssum 045-256363  
Geleen 04490-46868  
Heerlen-Centrum 045-717719  
Kerkrade 045-452932/455506  
Maastricht 043-254477  
Schaesberg 045-311719  
Roermond 04750-18484  
Sittard 04490-15577  
Valkenburg 04406-15045

Fax:  
redactie 045-739264  
advertenties 045-739364

Telex:  
redactie 56123  
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:  
bij vooruitbetaling te voldoen  
per kwartaal f 75,55  
per maand f 25,20



# Limburgse Bedevaart naar LOURDES 6-9 dagen

v.a. f 790,--

Voor zowel zieke als gezonde mensen organiseert de Limburgse Bedevaart al sinds 1921 jaarlijks diverse pelgrims-tochten naar Lourdes. Deze tochten onderscheiden zich door de zorg waarmee zij worden samengesteld en door de persoonlijke inzet en aandacht van ervaren geestelijke en medische begeleiders. Bovendien staan de geldende tarieven voor een heel complete reis met verblijf en vol-pension in prima hotels. Dus afgezien van wat persoonlij-ke uitgaven (en alleen voor de vlieg- en busreizen ook vervoerskosten naar de opstapplaatsen), komt u niet te staan voor onvoorziene uitgaven.

## 100 gulden voordeel voor snelle inschrijvers!

Enkele reizen (per trein, vliegtuig en bus) bieden thans nog plaats voor u. Als u snel beslist, levert dat ook nog een aardig voordeeltje op. Voor de open plaatsen op de hier-navolgende reizen hoeft u, als u er op tijd bij bent, het in-schrijfgeld van f 100,-- niet te betalen:

124e Limburgse Bedevaart.

8-daagse treinreis

17 t/m 24 juli.

125e Limburgse Bedevaart.

8-daagse treinreis, ook  
voor hospitaalzieken,

6 t/m 13 sept.

126e Limburgse Bedevaart.

8-daagse treinreis

13 t/m 20 okt.

52e Limburgse vliegreis.

6-daagse reis af

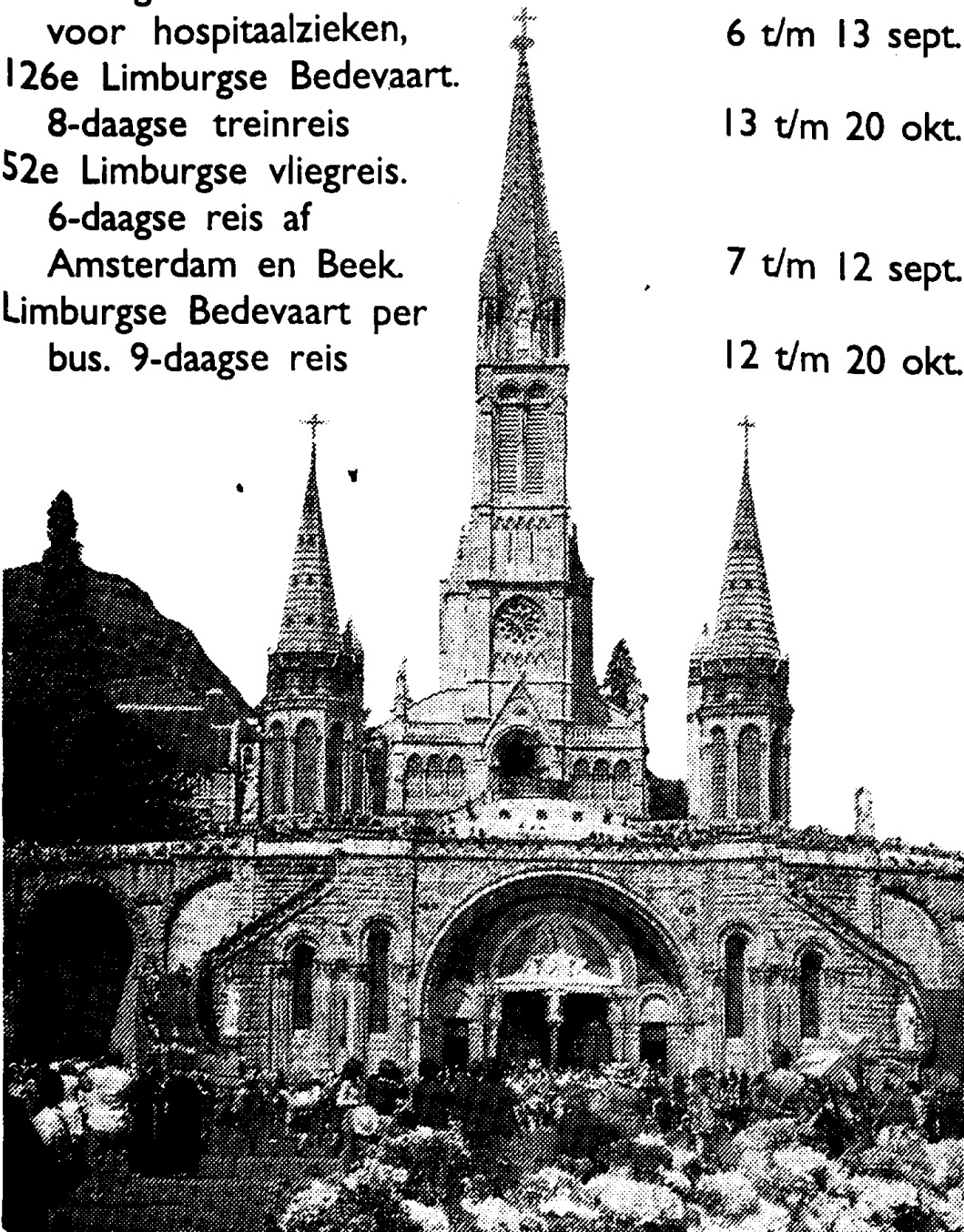
Amsterdam en Beek.

7 t/m 12 sept.

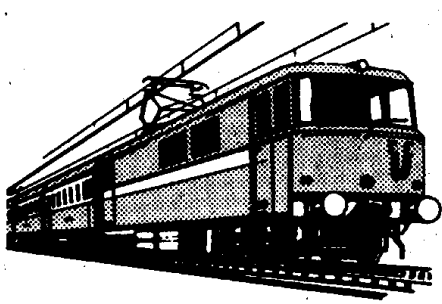
Limburgse Bedevaart per

bus. 9-daagse reis

12 t/m 20 okt.

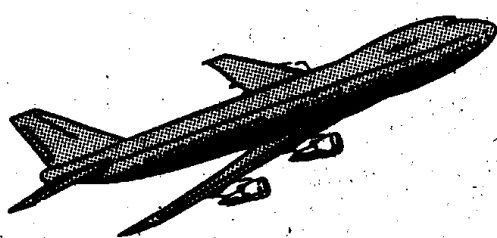




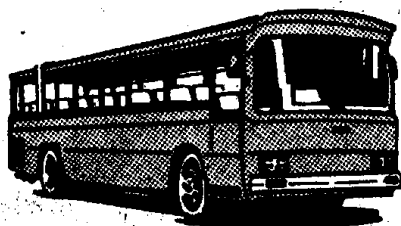


## U vertrekt vanuit...

De opstapplaatsen van de Lourdestreinen in Zuid Nederland zijn Breda, Tilburg, Eindhoven, Weert, Nijmegen, Venlo, Roermond, Sittard en Maastricht. In de reissom is uw treinkaartje naar één van deze stations inbegrepen.



Voor de vliegreis van 7 t/m 12 september zijn de plaatsen van aankomst en vertrek Schiphol en Beek (L). De vliegreis biedt uitsluitend zitplaatsen, zodat liggende patiënten daaraan helaas niet kunnen deelnemen. Zij kunnen echter in dezelfde periode naar Lourdes met de grote 125e Limburgse treinbedevaart.

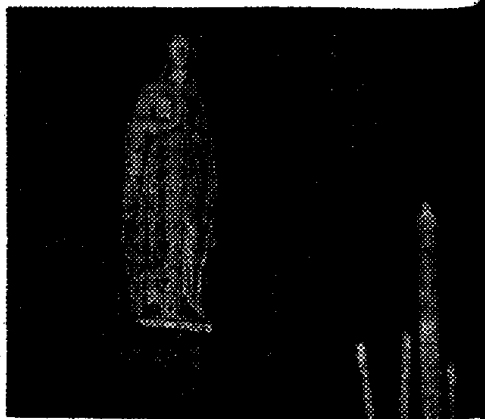


De opstapplaatsen voor de Limburgse busreis naar Lourdes zijn Eindhoven, Roermond en Maastricht. De busreis is overigens een volwaardige bedevaart, die onderweg een toeristisch karakter heeft, gezien de uitstapjes en de bezoeken aan bezienswaardigheden.

## Lourdes heet u hartelijk welkom!

In Lourdes bieden wij U een compleet Nederlandstalig bedevaartprogramma, samengesteld en begeleid door ervaren en betrokken pastores. U kunt deelnemen aan de Eucharistievieringen, gebedsoefeningen, de dagelijkse Liturgie, de Sacramentsprocessie en Lichtprocessie, de

indrukwekkende, internationale Pontificale H. Mis in de ondergrondse Pius X basiliek (20.000 plaatsen). Maar u bent natuurlijk geheel vrij om al of niet het bedevaartprogramma te volgen.



## Goed onder dak en smakelijk eten.

De Limburgse Bedevaart naar Lourdes biedt u een goed en volledig verzorgd verblijf in 1e, 2e klas A, B en 3e klas hotels. Hoe eerder U inschrijft, hoe meer keuzemogelijkheden u heeft. Is een hotel volgeboekt of niet beschikbaar, dan boeken wij voor u een hotel van gelijke klasse. Uiteraard houden wij zoveel mogelijk rekening met uw persoonlijke wensen.

## Genieten van excursies in de Pyreneeën.

In Lourdes biedt de Limburgse Bedevaart u een keuze uit diverse fantastische deskundig begeleidde excursies in en om Lourdes en de prachtige Pyreneeën. Deze voeren o.a. naar Bartres, het Lac de Lourdes; naar Gavarnie, het Lac de Goube en Pont d'Espè, één van de beroemdste punten van de Pyreneeën. En één dagtocht voert over de bekendste bergtoppen van de Pyreneeën tot de d'Aran in Spanje.

## Pelgrims met verblijf in het hospitaal.

Wanneer u wegens ziekte, invaliditeit of ouderdom aangewezen bent op hulp of medische verzorging, kunt u in Lourdes verblijven in het verzorgingscentrum, het Accueil. Dit is helemaal ingericht voor de verzorging en begeleiding van hulpbehoevende pelgrims.

Wat kunt u doen om zoveel mogelijk zeker te zijn van een plaats? Vraagt u, als u nog niet genoeg weet, zo snel mogelijk de gratis prospectus waarin u volledig geïnformeerd wordt over het programma van de Limburgse Bedevaart naar Lourdes. Dat kan door middel van onderstaande boni; misschien mag natuurlijk ook

## COUPON VOOR GRATIS INFORMATIE EN/OF VOORLOPIGE RESERVERING

Ja, ik voel er veel voor om met de "Limburgse" mee naar Lourdes te gaan en wil graag profiteren van de f 100,- korting.

- ☐ Stuur mij uw gratis prospectus en inschrijfformulier
- ☐ Houdt alvast, maar heel vrijblijvend, een plaats (.....) plaatsen voor mij vrij in
  - ☐ de trein ☐ het vliegtuig ☐ de bus
- ☐ Mijn voorkeur gaat uit naar de bedevaart van

datum: ..... tot: .....

- ☐ Ik heb wel/geen\* medische begeleiding of andere hulp nodig.
- ☐ Voor het geval er helemaal geen plaats meer zou zijn, verzoek ik u wel/niet voor mij te zoeken naar een goede andere mogelijkheid om nog dit jaar een verzorgde Bedevaart naar Lourdes te kunnen maken.

Naam: .....  
 Straat: .....  
 Postcode: .....  
 Plaats: .....  
 Telefoon: .....

\* Aankruisen wat u wilt of doorhalen wat niet van toepassing is.

Let op! Als u overweegt te boeken, bewaar dan deze boni

# WAARDEBON 100,-

voor Lourdes-reis in 1990. Deze boni kunt u gebruiken als aanbetaling bij uw boeking!



## Stichting "Limburgse bedevaart naar Lourdes"

Bredestraat 13, 6211 HA Maastricht  
 Telefoon 043-215715





## TNO: kwart van beroepsbevolking heeft rugklachten

In de nota zijn behalve het onderzoek ook activiteiten opgenomen als het geven van voorlichting en het bevorderen van de deskundigheid op dit terrein bij Arbeidsinspectie, bedrijven en

bedrijfsgezondheidsdiensten. Het onderzoek betreft een nadere analyse van gegevens die het Centraal Bureau voor de Statistiek heeft verzameld onder 10.000 personen werkzaam in

verschillende beroepen en bedrijven. Veel klachten komen voor bij schoonmaakpersoneel, de bouwrijverheid en het wegvervoer. Bij beroepen in wetenschap, kunst en bij administratieve functies komen in verhouding minder klachten voor.

De gegevens bevatten onvolledige informatie over de oorzaken van gevonden verschillen tussen de diverse beroeps- en bedrijfssectoren. Er komt nu onderzoek naar de factoren die samenhangen met rugklachten bij verschillende groepen werknemers.

## Artsen die meewerken worden niet vervolgd

### Oppositie wil beperkter euthanasie-onderzoek

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - De oppositiepartijen in de Tweede Kamer willen een beperkter onderzoek naar de praktijk van euthanasie dan het kabinet heeft voorgesteld. VVD, Groen Links en D66 verwijten het kabinet dat het wetgeving wil uitstellen door een uitgebreid onderzoek te laten instellen. Volgende week zal de Tweede Kamer opnieuw over euthanasie debatteren. Al tijdens de kabinetsformatie vorig jaar werd tussen CDA en PvdA afgesproken dat er een onderzoek zou komen naar de euthanasie-praktijk. Inhoudelijk bleek namelijk geen compromis tussen beide partijen mogelijk, zodat deze manoeuvre algemeen als een uitstel-operatie werd beschouwd.

De oppositiepartijen zullen tijdens dat debat dan ook niet in staat zijn de opzet van het onderzoek te wijzigen. De regeringspartijen CDA en PvdA steunen het kabinet. Weliswaar leek PvdA-woordvoerder Haas-Berger weinig enthousiast over de lange duur van het onderzoek (minstens een jaar), maar zij verzette zich niet tegen de opzet.

Het belangrijkste bezwaar van de oppositiepartijen is dat niet alleen vrijwillige euthanasie in het onderzoek wordt betrokken, maar ook onvrijwillige. Zij vrezen dat daarmee in de discussie over de wetgeving, ook euthanasie bij coma-patiënten aan de orde zal komen. Tot nu toe is dit probleem buiten beschouwing gebleven, omdat bij alle partijen de vrijwilligheid van euthanasie voorop staat.

Alle grote partijen legden er de nadruk op dat de uitkomsten van het onderzoek onder de huisartsen, niet mogen leiden tot vervolging van die artsen. Als die garantie er niet is, lijkt het onwaarschijnlijk dat de artsen aan het onderzoek zullen meewerken. Minister Hirsch Ballin (Justitie) zegde dat toe. „Er kan geen sprake van zijn dat de gegevens uit het onderzoek kunnen worden gebruikt voor strafvervolgung,” aldus de minister.

### Verwarring

VVD-woordvoerder Loek Hermans vreest dat met het uitgebreide onderzoek de verwarring erg groot zal worden. Er worden volgens hem op deze manier allerlei zaken door elkaar gehaald, die de besluitvorming er niet gemakkelijker op zullen maken. Staatssecretaris Simons (Volksgezondheid) bestreed dit niet.

## Botsing tussen CDA en Dales over bijzonder onderwijs

DEN HAAG - De CDA-fractie in de Tweede Kamer is gistermiddag in aanvaring gekomen met minister Dales (Binnenlandse Zaken) over de positie van het bijzonder onderwijs in de kabinetsplannen voor sociale vernieuwing. Dales weigerde, gesteund door PvdA en VVD, in te gaan op de CDA-wens het bijzonder onderwijs een andere plaats te geven in de kabinetsplannen. Volgens Dales zou daarmee 'het hart' uit de plannen worden gehaald.

Het conflict liep in de Kamer zo hoog op, dat het debat over de sociale vernieuwing op verzoek van het CDA is uitgesteld tot volgende week. In de tussentijd kunnen de verhitte gemoederen in de coalitie tot bedaren komen, en kan gewerkt worden aan een compromis.

De PvdA steunt de bevindingsvrouwen in haar afwijzing, en vindt dat het CDA verantwoordelijk is voor de problemen. Volgens de VVD heeft Dales de tegenstand van de christen-democraten echter 'zwaar onderschat'.

Het kabinet wil in het kader van de sociale vernieuwing voor 1,5 miljard gulden aan subsidieeregelingen overhevelen naar de gemeenten. Het CDA wil het liefst dat ongeveer 600 miljoen gulden, bestemd voor het onderwijsvoorrrangsbeleid, volwasseneducatie en basiseducatie, daar buiten blijft. Dales wil daar niets van weten.

De verlegging van geldstromen raakt een zeer gevoelige snaar bij het CDA. Door de gemeentebesturen te laten meebeslissen over geld dat bestemd is voor het bijzonder onderwijs, zou de onderwijsvrijheid in het gedrang kunnen komen. CDA en PvdA vinden allebei dat het bijzonder onderwijs niet gedwongen kan worden mee te werken aan de sociale vernieuwing.

Dales maakte zich gistermorgen in eerste instantie simpel af van de zorgen van het CDA over de vrijheid van onderwijs. De Tweede Kamer nam met die opstelling echter geen genoegen, en het CDA vroeg openlijk om een 'forse accentverschuiving'.

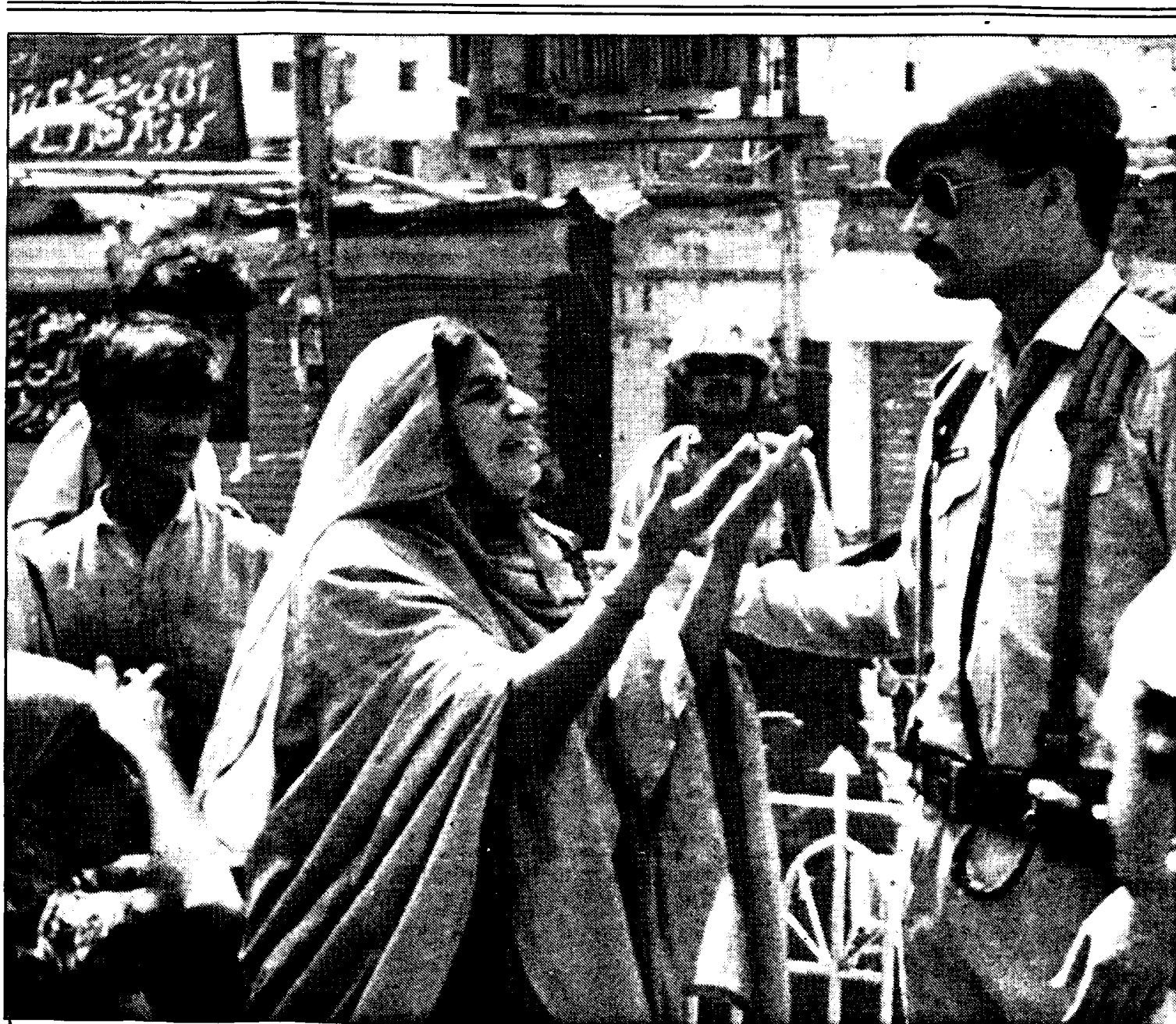
gere werkloosheid (200 miljoen) en mindere afdracht aan de EG (300 miljoen). Door alle mee- en tegenvallers komt het financieringsstekort op 5 procent uit (gemikt werd op 5,25 procent, circa 1 miljard gulden meer).

De oppositiepartijen hebben keihard uitgehaald naar het kabinet omdat de ministers er niet in zijn geslaagd oplossingen te vinden voor de financiële problemen bij Onderwijs en de WIR. „Het vooruitschrijven van de structurele overschrijdingen op de onderwijsbegroting en de interne ruzies rond de WIR-problematiek, getuigen van zeer weinig daadkracht en een groeiend gebrek aan eensgezindheid in het kabinet. Daardoor heeft het kabinet slechts een ontcrachte Voorjaarsnota kunnen presenteren,” aldus VVD-Kamerlid De Korte.

D66'er Ybema noemde de Voorjaarsnota 'teleurstellend'. Het florisante beeld dat minister Kok op hangt van het financieringsstekort en de collectieve lastendruk (beide komen lager uit dan voorzien), is volgens Ybema dan ook zeer voorlopig. Ina Brouwer (Groen Links) stempelde de Voorjaarsnota als een 'stuk-papier'. Volgens haar heeft het kabinet opnieuw aan wat nu het belangrijkste kenmerk van het kabinet wordt: een opvallend gebrek aan daadkracht.

### Meevallers

Meevallers zijn er bij de ontvangsten. Zo droeg De Nederlandsche Bank 370 miljoen meer winst af en leverden de gasverkoop en de verkoop van staatsaandelen 300 miljoen meer op. Meevallers bij de uitgaven waren er vooral door een la-



● Een vrouw in de Pakistaanse stad Hyderabad - net als Karachi geteisterd door bloedige onlusten - smeekt een militair de levens van onschuldige burgers te beschermen.

## Weer bloedbad in Pakistan: zeker 33 doden

KARACHI - De Pakistaanse havenstad Karachi vormde gisteren opnieuw het toneel voor wild-westaferelen. In totaal zijn hierbij zeker 33 mensen om het leven gekomen, zo hebben politiefunctionarissen meegedeeld. Gewapende lieden schoten op een menigte mensen die stond te wachten bij een bushalte. Zeker 21 mensen kwamen hierbij om het leven en ruim 35 mensen raakten gewond. De schutters, die niet werden herkend, beschoten vanuit rijdende auto's een bus van de overheid en de wachtende mensen.

Eerder op de dag vuurden militante activisten raketten af waar-

bij zeker zeven mensen het leven lieten. Een raket die van de schouder werd afgeschoten, dookde onder meer een twaalfjarig jongentje en vernielde vier huizen in de wijk Orangi. In dit stadsdeel kwamen nog eens drie mensen om het leven bij vuurgevechten tussen leden van verschillende etnische en politieke groeperingen met Kalashnikov-geweren. De afgelopen week zijn al zeker 170 mensen om het leven gekomen.

Premier Benazir Bhutto heeft een reis naar het buitenland afgezegd in verband met het opblaiende geweld in haar thuisprovincie. Bhutto komt onder toename drukt te staan om harde maatregelen te nemen een einde te maken aan het geweld dat vooral wordt toegeschreven aan militante Mohajirs, moslims die in 1947 vanuit Brits-Indië naar Pakistan trokken.

## Executies in Peking

PEKING - In de Chinese hoofdstad Peking zijn woensdag, een paar dagen voor de eerste 'verjaardag' van het bloedbad op het Plein van de Hemelse Vrede (Tienanmen) op 4 juni elf 'misdadigers' ter dood veroordeeld en onmiddellijk terechtgesteld door middel van nekschoten met pistolen.

De officiële pers, die tevens gewag maakte van duizenden arrestaties, bracht dit optreden van de autoriteiten niet in verband met 'Tienanmen', maar zei dat het gaat om een 'campagne ter zuivering' van de hoofdstad met het oog op de Aziatische Spelen van 22 september tot 7 oktober. Het Dagblad van Peking merkte daarbij op dat de inspanningen van de veiligheidsautoriteiten in de strijd tegen de misdaad 'met enthousiasme zijn ontvangen door de massa's'.

## De Vries tegen hogere premie voor zorgsector

DEN HAAG - Minister De Vries (Sociale Zaken) ziet niets in verhoging van premies om geld binnen te krijgen voor de gezondheidszorg om daar het CAO- en werkdrukconflict vlot te trekken. Zijn WVC-collega's D'Ancona en Simons wijzen dat idee niet principieel af, maar De Vries vreest dat die weg de betaalbaarheid van de koppeling in gevaar brengt, zo liet hij gisteren voor de Avro-radio weten.

Op zichzelf heeft De Vries begrip voor de opvatting van de bewindsvrouwen van WVC, maar wees erop dat je een gulden maar een keer kunt uitgeven. „Als minister van Sociale Zaken zie ik dan toch heel duidelijk een spanning ontstaan tussen het gebruik van die premie-gulden voor de zorgsector en de vraag of de koppeling nog kan worden betaald.”

De Vries voorziet dat het financiële kader van het regeerakkoord in gevaar komt en hij kan zich niet voorstellen dat d'Ancona en Simons de bedoeling hebben gehad om met hun uitspraak 'als het ware de koppeling in gevaar te brengen.'"

De Vries heeft zich 'erg verbaasd' over het dreigement van CNV-voorzitter Hofstede om niet aan het voorjaarsoverleg mee te doen, als het kabinet de gezondheidszorg niet tegemoetkomt. Ook Hofstede heeft nadrukkelijk gezegd dat hij in het voorjaarsoverleg wil komen voor de gematigde loonontwikkeling wil komen voor de komende jaren. „De eisen in de gezondheidszorg wat betreft CAO-verbeteringen staan volgens de Vries duidelijk op gespannen voet met voortgezette loonmatiging.

## Smogfase-1 in vijf provincies

DEN HAAG - De provincies Zuid-Holland, Zeeland, Gelderland, Utrecht en Friesland hebben gisteren de smogfase-1 afgekondigd in verband met verhoogde luchtverontreiniging. Ook in andere provincies, zoals Limburg, werden hogere concentraties aan ozon in de lucht gemeten, maar daar was de vervuiling minder. Verwacht wordt dat de situatie nog zeker vandaag zal voortduren. Smogfase-1 gaat in wanneer er meer dan 180 microgram ozon per kubieke meter uurgemiddeld wordt gemeten. De afkondiging is vooral belangrijk voor onder anderen cara-patiënten.

## Mogelijk toch compensatie voor wegvervoer

DEN HAAG - Minister Maij-Weggen van Verkeer is bereid de schade die Nederlandse wegvervoerders zullen lijden door invoering van de Duitse toeliffing, nagenoeg volledig te compenseren. De 90 miljoen gulden die bestemd waren voor de compensatie over vier jaar, wil de bewindsvrouw in één jaar uitbesteden. Geld daarvoor zou gehaald kunnen worden uit de 2,3 procent accijnsverhoging van dit jaar.

Maij-Weggen moet daarover echter eerst overleggen met collega Alders van VROM, omdat dat geld bestemd is voor schone en geluidssarme motoren van vrachtwagens. Het was ook deze accijnsverhoging waar de eerdergenoemde compensatie van 35 miljoen gulden vandaan moest komen.

Dit is het resultaat van het gesprek tussen minister Maij-Weggen en de vervoersorganisaties, waaronder het NIWO en NOB Wegtransport. De vervoersorganisaties gaan ervan uit dat de compensatie slechts voor één jaar nodig zal zijn. Ze hopen dat in de tussentijd de Duitse toeliffing via een kort geding bij het Europees Hof teruggedraaid wordt.

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Het kabinet trekt de komende jaren extra geld uit voor de gemeenten om de kosten van loonstijgingen, milieu en sociale vernieuwing op te vangen. Dat staat in het nieuwe bestuursakkoord tussen gemeenten en rijk, dat binnenkort zal worden afgesloten. De onderhandelingen zijn op een oor na gevild, nu het kabinet zich bereid heeft getoond volgend jaar 15 miljoen extra te geven en in 1994 70 miljoen extra.

De staatssecretarissen De Graaff (Binnenlandse Zaken) en Van Amelsvoort (Financiën) hebben over de hoofdlijnen van het bestuursakkoord bijna overeenstemming bereikt met de Vereniging Nederlandse Gemeenten.

### Doorbraak

De details, waaronder de verdeling van het geld over de afzonderlijke gemeenten, moeten nog worden uitgewerkt. Het kabinet maakte de doorbraak in de onderhandelingen mogelijk door te besluiten extra geld te reserveren.

De afgelopen jaren zijn vaker bestuursakkoorden afgesloten, waarin de financiële verhoudingen tussen rijk en gemeenten of provincies werden vastgelegd. De gemeenten zouden volgens het regeerakkoord in vier jaar vijftig miljoen krijgen voor investeringen. Dat bedrag wordt drastisch verhoogd: voor investeringen, milieu, sociale vernieuwing en het opvangen van incidentele loonstijgingen is een extra bedrag uitgetrokken dat kan oplopen tot zeventig miljoen in 1994.

### Gelijk

De gemeenten vragen al jaren om een vergoeding van incidentele loonstijgingen (promoties e.d.). De gemeenten krijgen voor die loonstijging (van gemiddeld iets meer dan een procent) wel een vergoeding, maar het rijk vond tot nu toe dat de gemeenten deze kosten maar moeten dekken uit de algemene uitkering uit het gemeentefonds. De VNG ziet de huidige tegemoetkomingen als een principiële erkenning van haar gelijk.

Overigens heeft het kabinet wel een aantal voorwaarden verbonden aan het extra geld. Zo mag het financieringsstekort van de overheid niet oplopen, anders krijgen de gemeenten het geld voor de investeringen niet. Ook zullen de gemeenten evenredig moeten inleveren als het kabinet besluit te bezuinigen.

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Minister Ritzen (Onderwijs) moet in 1994 een financieel gat in zijn begroting van 1,95 miljard gulden zien op te lossen. Dit blijkt uit de gisteren gepubliceerde Voorjaarsnota, een stuk waarin minister Kok van Financiën aangeeft hoe het gaat met de lopende begroting 1990.

Het basisonderwijs kost circa 350 miljoen gulden meer dan voorzien. Deze tegenvaller is toe te schrijven aan hogere stichtingskosten voor de scholen en hogere uitgaven voor materieel. Onderzoek moet uitwijzen hoe groot de tegenvaller precies is, aldus Kok. Middels een gespreide betaling wordt geprobeerd de tegenvaller binnen de begroting van Onderwijs zelf op te vangen.

Meer leerlingen in het hoger onderwijs leidt tot hogere uitgaven en een groter beroep op de studiefinanciering. Het gaat dan om circa 200 miljoen gulden dit jaar, oplopend naar 950 miljoen gulden in 1994. Dit probleem komt bovenop een nog openstaande taakstelling om te bezuinigen op de studiefinanciering van 390 miljoen gulden in 1991, oplopend naar bijna 650 miljoen gulden in 1994.

Een ander probleem is de dreigende overschrijding van aan werkloze

## Oppositie laakt 'ontcrachte Voorjaarsnota'

# Ritzen wacht tekort van bijna 2 miljard

leerkrachten uit te keren wachtgeld. Het gaat dan om 250 miljoen gulden dit jaar, oplopend naar 350 miljoen gulden in 1994.

Kok stelt dat het kabinet nog deze maand een pakket structurele (blijvende) maatregelen wil nemen om de financiële problemen bij Onderwijs voor 1990 en latere jaren op te vangen. Dat pakket moet de basis vormen voor de voorbereiding van de begroting 1991. Nu zijn geen besluiten genomen.

### WIR

Over de WIR-uitgaven meldt Kok in de Voorjaarsnota dat zich in 1990 en

latere jaren 'een nog niet exact te kwantificeren, maar toch substantiële' overschrijding voordoet. Indien het uitgavenpatroon voor de WIR de rest van dit jaar blijft zoals het nu is, gaat het voor 1990 alleen al om 875 miljoen gulden. Tot nu toe staat voor de WIR dit jaar 1,8 miljard gulden in de begroting. Kok schrijft dat het kabinet van mening is dat alle WIR-uitgaven na 1 januari 1990, die niet in de begroting stonden, via nadere maatregelen gecompenseerd moeten worden.

Het kabinet heeft besloten de raming voor de belastinginkomsten dit jaar met 900 miljoen gulden te

## punt uit

### ● Kernaafval

Het opwerkingsafval van brandstof van een Nederlandse onderzoeksreactor, afgevoerd naar het Schotse Dounreay, wordt terug gestuurd. Onderhandelingen daarover zijn gaande. Dat meldt David Thom, manager van de Schotse opwerkingsfirma, tegenover het kernenergie-vakblad Nuclear Fuel. Het gaat hier met name om brandstof van de Hoge Flux Reactor te Petten. Deze brandstof bestaat uit hoog verrijkt uranium van kernwapenkwaliteit.

### ● Marineschip

Frankrijk heeft een marineschip naar West-Afrika gestuurd om zo nodig burgers uit het onrustige gebied te kunnen evacueren. Een woordvoerder van het ministerie bevestigde dat het schip 'Ouragan' uit Toulon op weg is naar Dakar, de hoofdstad van Senegal. De missie volgt op de gewelddadigheden vorige week in de voormalige Franse kolonie Gabon. Frankrijk stuurde troepen om het regeringsleger te helpen bij het neerslaan van de opstand. Honderden Fransen werden uit voorzorg geëvacueerd.

### ● Museum

Het afstoten van het Rijksmuseum voor Volkenkunde 'het Nederlands openlucht museum' in Arnhem door WVC heeft vorig jaar 12 miljoen gulden gekost. Minister Kok (Financiën) heeft dit de Kamer laten weten. Volgens de minister diende de 12 miljoen als afkoop-som voor extra kosten in verband met de operatie waarbij het museum uit rijkshanden naar derden ging. Het afstoten van het openlucht museum werd indertijd voor oud-minister Brinkman voorgesteld. De operatie ging gepaard met de nodige commotie en protesten.

### ● Ryzjkov

Sovjet-premier Nikolaj Ryzjkov is woensdag betrokken geweest bij een auto-ongeluk, maar is ongedeerd. Ryzjkovs gepantserde Zil-limousine kwam bij een inhaalmanoeuvre in Moskou in botsing met een legerbus. De auto liep schade op en een medewerker van de premier raakte licht gewond.

### ● Veiliger

Het luchtverkeer zal veiliger worden nu Amerikaanse en Russische satellieten in één systeem worden geïntegreerd. Ondernemingen uit de Verenigde Staten en luchtvaartfunctionarissen uit de Sovjet-unie hebben een voorlopig akkoord bereikt over de integratie. Navigatie voor vliegtuigen wordt daardoor 'zo nauwkeurig' dat de veiligheid wordt vergroot, capaciteitsbeperkingen worden vermindert en een wereldstandaard voor navigatie kan worden ontwikkeld.

### ● Muurvrij

De Oostduitse regering heeft aangekondigd dat op 2 juli alle wegen van oost naar west en vice versa 'Muurvrij' zullen zijn. „Alle wegen, die nog worden versperd door de Berlijnse Muur, zullen dan kunnen worden gebruikt,” aldus regeringswoordvoerder Matthias Gehler.

### ● Herdenking

Chinese organisaties in Nederland herdenken op eerste en tweede Pinksterdag, zondag 3 en maandag 4 juni, het bloedbad op het plein van de Hemelse Vrede in Peking, nu een jaar geleden. Zij doen dit voor de ambassade van de Chinese Volksrepubliek aan de Adriaan Goedkooplaan in Den Haag.

### ● Ruimteveer

De lancering van het Amerikaanse ruimteveer is met zeker een week uitgesteld. Deze tijd lijkt zeker nodig voor het repareren van het brandstoflek dat dinsdag optrad kort voordat het veer woensdag van start zou gaan voor een wetenschappelijke missie van tien dagen. Er bestaat zelfs een kans van vijftig procent dat het veer van het lanceerplatform moet worden teruggerold naar de hangar, wat uitstel van drie weken zou betekenen.

### ● Spookrijders

Het aantal meldingen van spookrijders op de snelwegen neemt door nog onbekende oorzaken enorm toe. De Algemene Verkeersdienst van de rijkspolitie in Driebergen verwacht voor dit jaar zo'n 400 meldingen, ruim één per dag. Gewoonlijk schommelt het aantal tussen de 250 en 300 per jaar. Dat heeft woordvoerder Dellebeke van de verkeersdienst gezegd. De toename zou een gevolg kunnen zijn van de groei van de verkoop van auto-telefoons. Steeds vaker wordt 'Driebergen' door automobilisten vanuit de auto gebeld met spookmeldingen.



BERGEN – Het is voorwaar geen lolletje om vandaag de dag nog soldaat te zijn. Een paar jaar geleden was dat anders. Je had een zekere baan, goede vooruitzichten en een duidelijke tegenstander. Want die is voor een militair natuurlijk onmisbaar. Maar de wereld is in sneltreinvaart veranderd, en daarmee ook het toekomstbeeld van Jan Soldaat. Een onzekere toekomst, want als de diverse ontwapeningsonderhandelingen succes hebben zal een fiks aantal militairen zonder werk komen te zitten. „De militair moet beseffen dat zijn werkloosheid dat is waar we op den duur allemaal naar streven,” zegt generaal John Galvin (61), de hoogste baas van alle NAVO-soldaten in Europa. „Want als militairen werkloos raken is er vrede.” De militaire wereld moet dat volgens de Amerikaanse generaal ook als een overwinning zien. Maar dat komt niet zomaar tot stand. Er zijn ontwapeningsakkoorden, een hechte organisatie als de NAVO en een goede strategie voor nodig.

Via verdragen moeten de militaire activiteiten in Oost en West aan banden gelegd kunnen worden. „Als dat ons lukt, dan moeten we ook de werkloosheid van soldaten op de koop toeneemen,” zegt Galvin in zijn hoofdkwartier in het Belgische Bergen. Maar John Galvin zou geen goed SACEUR (de Supreme Allied Commander Europe) zijn, als hij tegelijk met deze optimistische woorden niet een waarschuwend vinger hief. Een NAVO-bevelhebber is immers per definitie een pessimist.

Terwijl de politici de huid van de beer al aan het verdelen zijn, waarschuwt hij dat het beest nog geschoten moet worden. De Muur mag dan zijn gevallen, het Warschaupact in elkaar gestort, het gevaar is nog steeds niet helemaal geweken.

### ‘Ongelukkig’

Galvin noemt het ‘ongelukkig’, dat uit alle enquêtes blijkt dat de bevolking van Europa en Noord-Amerika denkt dat de dreiging weg is. „Er zijn nog altijd 534.000 Russische soldaten in Oost-Europa en 380.000 in de DDR. Dat weten veel mensen niet.”

Is SACEUR een kniesoor, die de grote winst van wat in Oost-Europa gebeurt niet wil zien? Nee, zegt hij, en is de eerste om te erkennen dat het pact niet meer is wat het geweest is. Het gevaar is een stuk minder, de waarschuwingstijd langer geworden. Maar eerst moet vaststaan dat de Sovjets zich volledig uit Oost-Europa zullen terugtrekken, dat zij bereid zijn akkoord te sluiten over de vermindering van hun (nog) grote overmacht aan conventionele en nucleaire wapens in Europa.

Natuurlijk is de verleiding in

Europa en de VS groot om alvast het ‘vredesdividend’ te innen. „Maar daar zit een risico in,” waarschuwt de generaal. „We mogen niet dezelfde fout maken die we na de Tweede Wereldoorlog hebben begaan.” Toen werden de geallieerde strijdkrachten abrupt fors verkleind in de veronderstelling dat de Sovjets hetzelfde zouden doen. Maar twee jaar later bleek dat zij niet weggingen uit Oost-Europa en moest het Westen in hoog tempo herbewapenen.

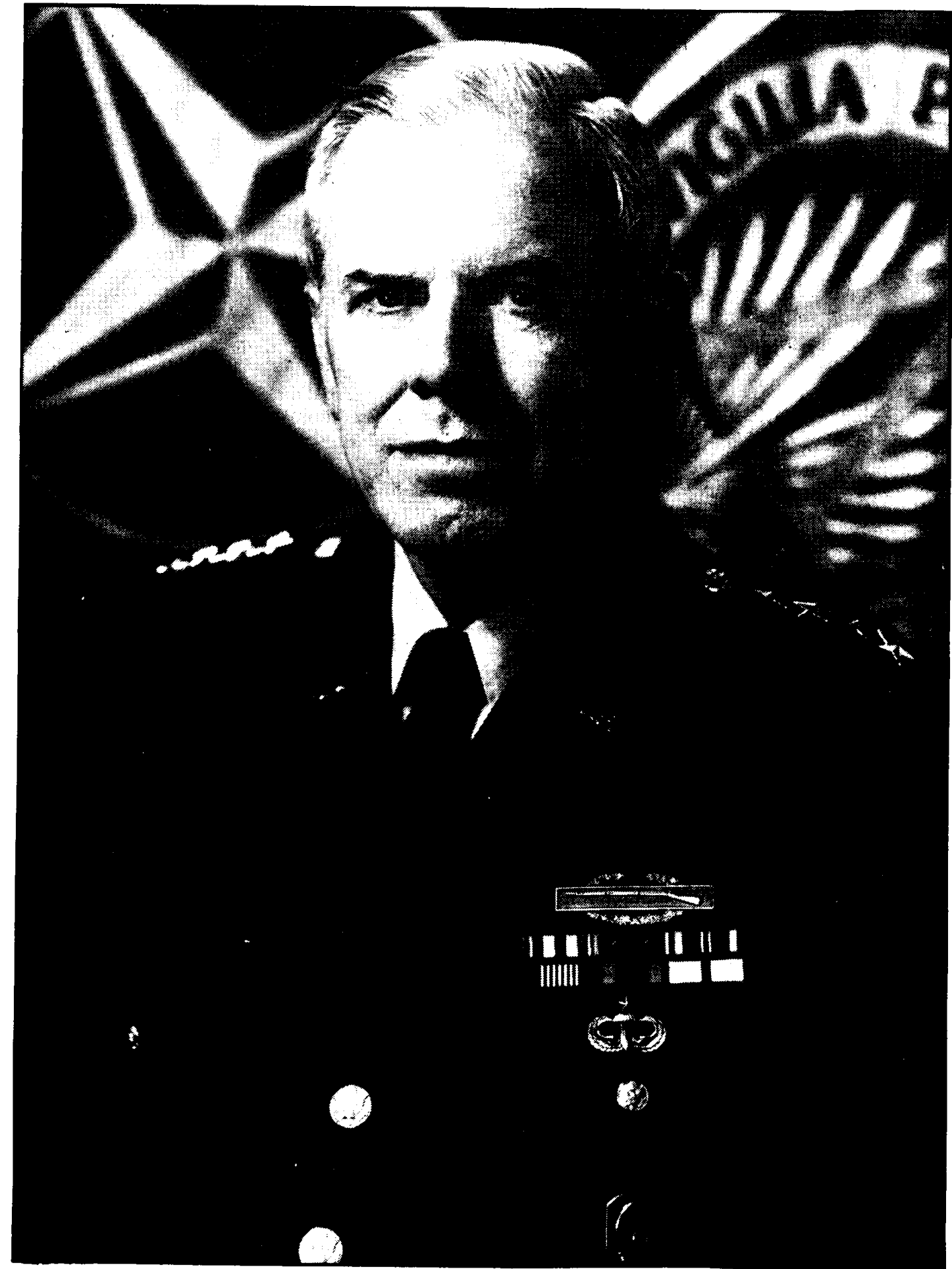
### ‘Onvoorspelbaar’

Dat voorbeeld geldt volgens Galvin nog steeds. „Er is nog veel onvoorspelbaar. En de Sovjetunie zal wat haar militaire capaciteit betreft ook na een conventioneel ontwapeningsakkoord in Wenen groter zijn dan alle andere Europese landen bij elkaar.” Daarom is hij ook niet gelukkig met het besluit van de ministers van Defensie, om af te zien van de afgesproken jaarlijkse groei van de defensieuitgaven met drie procent. Groei is juist nodig om de NAVO-strijdkrachten op peil te houden.

Dat kan straks op een lager niveau zijn dan nu, maar ook dan zullen de overblijvende wapens gemoderniseerd moeten worden, zegt Galvin. Daarvoor moeten de uitgaven ook op peil blijven en dus is zo’n jaarlijks groei-cijfer zinvol. Bovendien waarschuwt hij tegen mensen die zich al rijk rekenen door de ontwapening. Zeker de eerste jaren zal de ontspanning in Europa geen geld opleveren. „Op de korte termijn is weinig vredesdividend te verdienen,” zegt hij.

„Om kleinere strijdkrachten te krijgen moet je bases sluiten. Dat kost geld. Je moet troepen verplaatsen. Dat kost ook geld. Hetzelfde met de vernietiging van wapens en de controle op de naleving van de ontwapeningsak-

• JOHN GALVIN  
...natuurlijk is de  
verleiding groot  
om alvast een  
vredesdividend te innen...



koorden.” Het is volgens de generaal als met een loterij, waar je wel een hoofdprijs van een miljoen krijgt, maar waarvan je als de belasting is afgetrokken, vaak weinig overhoudt. „Dat kan voor veel mensen heel teleurstellend zijn.”

De ministers hebben niet afgesproken hoeveel de defensieuit-

gaven mogen dalen, maar volgens Galvin is er zeker een ondergrens, al is die nu niet in cijfers uit te drukken. „Die wordt immers ook door wat de andere kant doet bepaald.” De NAVO-ministers van Defensie hebben besloten dat gestudeerd moet worden op nieuwe strategieën voor de alliantie, die de plaats kunnen innemen van de ‘voor-

waartse verdediging’ en het ‘flexibele antwoord’ waarop de NAVO sinds 1967 heeft vertrouwd.

Hoe die eruit gaan zien, kan Galvin nog niet zeggen. Dat is een zaak waar in de eerste plaats de politici het over eens moeten zien te worden. Maar een ding staat volgens hem vast: de NAVO kan niet zonder kernwa-



HOSNI MOEBARAK  
...steun van Saoedi-Arabië...

aanvaardbaar voor Egypte, dat immers heeft gekozen voor het Amerikaanse plan Baker.

Het was heel belangrijk voor president Hosni Moebarak dat hij krachtige steun ontving van Saoedi-Arabië. De Saoedische minister van buitenlandse zaken, prins Saoud al-Faisal, verklaarde dat de woorden van Moebarak „zoals gewoonlijk, diens volstrekte begrip van de situatie in ons gebied weerspiegelden, en de juiste manier om de zaken aan te pakken.” Hij zei ook dat Cairo en Riad tijdens de topconferentie nauw hadden samengewerkt.

Een van de resultaten van die samenwerking, onthulde het Egyptische persbureau MENA, was dat de staatshoofden hebben besloten de topconferenties voortaan in Cairo te houden. Eerder dit jaar besloten de landen van de Arabische Liga het hoofdkwartier van die organisatie terug te brengen naar de

Egyptische hoofdstad, Egypte moest voor die beloning betalen in de vorm van een aantal concessies in de loop van de conferentie. Zo bleef een voorstel om het Midden-Oosten te verlossen van chemische, nucleaire en biologische wapens, in de aktetassen van de Egyptische afgevaardigden. Irak immers zegt dat het zijn chemische wapens nodig heeft ter afschrikking van Israël.

### Gevaar

De PLO had de conferentie van Bagdad aangekondigd als het Arabische antwoord op de Russisch-joodse emigratie naar Israël. Maar de staats-hoofden kwamen niet veel verder dan de toezegging dat de ministers van economische zaken en financiën over twee maanden nog eens gaan bekijken of het mogelijk is maatregelen te nemen tegen landen die praktische hulp verlenen bij de landverhuizing.

Teleurstelling dus bij de PLO, ook al wegens de niet al te harde taal aan het adres van de VS en wegens het ontbreken van effectieve steun aan de opstand in de bezette gebieden. Het uitblijven van praktische steun aan de intifada betekent volgens Chaled al-Hassan dat de Arabische leiders vroeg of laat in hun eigen landen te maken krijgen met een intifada. „De Arabische massa’s hebben genoeg van de zwakte en de verdeeldheid in de Arabische wereld. Als de verandering niet van bovenaf komt, zal ze van beneden komen.”

ad bloemendaal

## NAVO-opperbevelhebber generaal John Galvin:

# ‘Als militairen werkloos worden is er vrede’

pens in Europa. „De nucleaire afschrikking blijft essentieel als je oorlog wilt voorkomen in plaats van vechten.” En in het verlengde daarvan zal de NAVO ook nooit verklaren, dat zij nooit als eerste kernwapens zal gebruiken, de zogenaamde ‘no-first-use-verklaring’.

„Als je daarvan afziet, dan heb je geen afschrikking meer. Dan is er alleen conventionele afschrikking. En die is op zich onvolledig om oorlog te voorkomen. Pariteit op conventioneel gebied heeft nog nooit een oorlog kunnen voorkomen.”

Galvin wijst er zelfs op dat in het verleden oorlogen vaak begonnen omdat landen met kleine legers grotere landen aanvielen. „De laatste veertig jaar was oorlog in Europa heel goed mogelijk. Maar alleen de kernwapens hebben als afschrikking gewerkt.” Toch zal het aantal kernwapens in Europa fors gaan verminderen. Van de 4.000 kernkoppen nu zal over vijf jaar de helft verdwenen zijn. De Lance-raketen worden niet vervangen, de nucleaire kanonnen worden fors in aantal verminderd.

### Voorzichtig

Als het aan mensen als de Nederlandse minister Relus ter Beek ligt, verdwijnen alle op land gestationeerde kernwapens. Hoeveel Galvin zegt als militair commandant graag zoveel mogelijk opties te hebben, lijkt hij die vermindering wel te aanvaarden. Maar dat moet dan gebeuren via onderhandelingen met de Sovjetunie. Of hij bereid is ook de nieuwe, vanuit vliegtuigen te lanceren TASM-raketen in de onderhandelingen te brengen, laat Galvin zich zeer voorzichtig uit. „Dat is mogelijk,” zegt hij slechts.

„De hoeveelheid kernwapens kan worden verminderd. Maar in

de loop der tijd zullen de overblijvende systemen ook gemoderniseerd moeten worden.” De TASM ziet hij als zo’n modernisering, nodig omdat Europa anders straks zonder kernwapens komt te zitten.

Maar Galvin stelt dat ontwapening een deel van de nieuwe strategie zal uitmaken. Het gaat straks niet langer om de vraag hoe de NAVO een tegenstander tegemoet treedt, maar hoe het bondgenootschap met die voormalige vijand tot afspraken weet te komen.

De ministers van Defensie besloten vorige week ook om de paraatheid van de NAVO-troepen te verlagen. Sommigen leidden daartoe af dat nu snel troepen uit Duitsland kunnen worden teruggetrokken, maar dat is volgens generaal Galvin een misrekening. Natuurlijk zijn minder soldaten nodig nu de waarschuwingstijd voor een vijandelijke aanval veel langer is geworden. Lanceerinrichtingen voor raketten of luchtafweersystemen kunnen met minder bemanningen toe en dat zal ook minder geld kosten.

### Paraatheid

Maar het materieel en de opleiding voor het gebruik ervan blijven nodig. De dienstplicht moet dus lang genoeg blijven om de soldaten goed te kunnen opleiden. „Ik geloof dan ook niet dat vermindering van de paraatheid tot minder troepen in Duitsland zal leiden.” Een veel belangrijker ontwikkeling wordt het instellen van zg. ‘multinationale eenheden’. Dat leidt tot meer standaardisatie van het materieel, en tot een flexibeler inzet van mankracht. De NAVO-landen gaan alle voors en tegens nu bestuderen.

hans de bruijn

## Nederland ‘verbonden’ met oranje

# Voetbalgekte in gipskamers ziekenhuizen

Van onze correspondent

MAASTRICHT/ZOETERWOUDE/LEIDERDORP – In Amerika begrijpen ze er niks van. Oranje gips, wat moet je daar in hemelsnaam mee? Maar voorlopig heeft 3M Nederland al 40 kilometer aan de ziekenhuizen gesleten. Zelfs het Academisch Ziekenhuis van Maastricht blijft niet achter. „Een aardigheidje”, roept de bemanning van de gipskamer in Maastricht, maar intussen blijft de vraag naar Oranje gips groot en zal tijdens de wedstrijden in Italië nog zeker stijgen, zegt men in Maastricht.

3M verwacht vóór de aftrap van het Wereldkampioenschap Voetbal zeker 50 kilometer van het oranje goedge te hebben afgezet. Nederland is verbonden met oranje. En de leeuw krijgt het slachtoffer erbij cadeau. Gisteren na de nederlaag van Oranje in Wenen liep de vraag even terug, maar dat is zeker maar tijdelijk...

Het idee, geboren in de Zoeterwoudse vestiging van 3M Nederland, is als een bom ingeslagen. „We kunnen het bijna niet aangesleept krijgen”, zegt 3M-woordvoerder R. Reijnen. „Oranje is in. We hebben er 400 procent meer van omgezet dan verwacht.” Het lichtgewicht gips, Scotch casting tape genoemd, kan in tal van kleuren worden geleverd. Maar oranje was daar niet bij. „We hebben uitgelegd dat het wereldkampioenschap voetbal moet worden gezien als een evenement dat kan worden vergeleken met de play-offs in het Ame-

rikaanse basketbal. En daarom konden de Amerikanen wel grip opbrengen voor ons verzoek. Maar dat we uiteindelijk 50 kilometer zouden afzetten, dat had niemand verwacht. We hebben vier keer moeten bijbestellen.”

### (ADVERTENTIE)

i Babyhuis van Helden

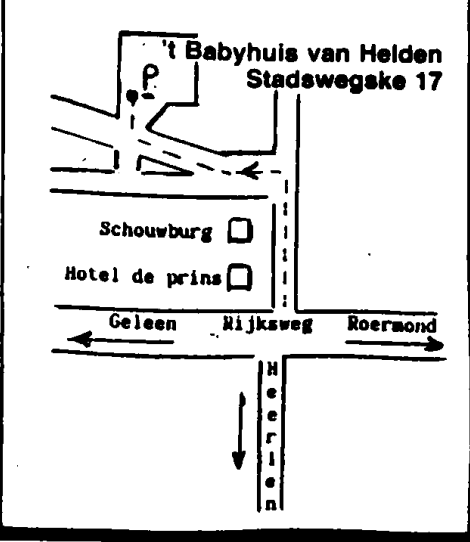
Sittard

Stadswegske 17, 04490-26851  
Limbrichterstr. 45-47, 04490-15218

Groot assortiment baby- en doorgroei-kamers, kindwagens, wandelwagens, buggy's, boxen, stoelen, autostoelen, campingbedjes en sitters

Uit voorraad leverbaar

openingstijden di, wo, vr 1-6 u  
donderdag 1-9 u, zaterdag 1-5 u



### (ADVERTENTIE)

Klein in meters  
**GROOT** in SERVICE  
**GROOTSTE** collectie

20 meter in de Emmastraat, voorbij ABN-bank

contactlenzen-  
billesspecialzaak

't Belangrijkste van uw bril zijn de glazen:  
door nieuwe vindingen  
'n verbeterde  
kijk-kwaliteit

P. HOPPENBROUWERS  
EMMAPLEIN 11  
HEERLEN. Tel. 711984  
Met onze bekende  
garanties

# ‘Bagdad’ top zonder echte hoogtepunten

De Arabische topconferentie van Bagdad is geen mijlpaal geworden in de geschiedenis van het Midden-Oosten. Laat staan ‘de top der toppen’, zoals de Iraakse pers vorige week nog voorspelde. Alleen al het feit dat vijf staatshoofden, onder wie de leiders van Syrië en Algerije, verkozen thuis te blijven, maakte een spectaculaire uitkomst onmogelijk.

Van degenen die wel kwamen, moet de Jordaanse koning Hoessein het minst ontevreden naar huis zijn vertrokken. Hij zag zijn smekbeden om aandacht en vooral geld beloofd met financiële toezeggingen, ook al gaat het voorlopig, naar het schijnt, om niet meer dan 600 miljoen dollar. De PLO kreeg te horen dat de Arabische landen de opstand in de door Israël bezette gebieden nu echt met geld gaan steunen en bovendien was er kritiek op de VS.

Maar dat klonk de Palestijnse leiders allemaal iets te bekend in de oren. „Het instituut van de Arabische topconferentie heeft de wil noch het mechanisme om ook maar iets in de praktijk te brengen,” verklaarde een teleurgestelde Chaled al-Hassan, voorzitter van de commissie voor buitenlandse zaken van de Palestijnse Nationale Raad, het parlement-in-ballingschap. Toch was de PLO samen met

Irak initiatiefnemer van de conferentie in Bagdad, onder meer bedoeld voor een gezamenlijke Arabische stellingname tegen de Russisch-joodse emigratie naar Israël en de bezette gebieden, het perfide beleid van de VS in het Midden-Oosten en de westerse smaadcampagne tegen Irak en Libië.

### Tweespalt

De in Bagdad verzamelde staatshoofden hadden een in krachtige termen gestelde boodschap willen verzenden naar de presidenten Bush en Gorbatsjov, de wereldtop dus, maar daar is het niet van gekomen door de aloude tweespalt. Urenlang is gekibbeld tussen Egypte en andere gematigde landen enerzijds en anderzijds Irak en de radicale staten over hoe de Arabische wereld de regering in Washington tegemoet moet treden. Uiteindelijk kwam er een resolutie uit de bus waarin wordt vastgesteld dat Amerika „een basis-verantwoordelijkheid heeft als een staat die Israël voorziet van de militaire middelen, de financiële hulp en de politieke dekking zonder welke Israël zijn politiek niet zou kunnen voortzetten en niet zo arrogant de wil van de internationale gemeenschap zou kunnen tarten.” Het was een compromis tussen de verklaring van on-

verholen vijandschap die Irak in gedachten had, en een door Egypte voorgestelde tekst waarin sprake was van de „belangrijke Amerikaanse rol” in het Midden-Oosten, „waarvan de resultaten moeten worden afgewacht.”

In feite is de hele laatste dag van de conferentie verloren gegaan aan het opstellen van de compromis-resolutie. Het was tekenend voor de gespannen verhouding tussen de pro- en anti-Amerikaanse Arabische landen en de conferentie van Bagdad heeft die tweespalt alleen maar versterkt.

### Steun

Het uitblijven van de brief aan de wereldtop was eveneens een gevolg van de verschillende politieke stromingen in de Arabische wereld. De brief aan Bush en Gorbatsjov werd beschouwd als zo belangrijk, dat de bijeenkomst van de Arabische staatshoofden per se nog voor de Russisch-Amerikaanse ontmoeting diende te worden gehouden. Er was al een ontwerp-tekst, waarin een beroep werd gedaan op de wereldmachten het vredesproces nieuw leven in te blazen, een internationale conferentie over het Midden-Oosten voor te bereiden en hulp aan Israël stop te zetten bij de immigratie van Russische joden. Maar die tekst was niet



LEIDSCHENDAM - Het Nederlands toeristische bedrijfsleven moet inspelen op de economische groei en het gegeven dat Europeanen vaker en korter willen reizen. Het bedrijfsleven moet zich dan wel gezamenlijk inspannen om grip te krijgen op de Brusselse regelgeving. Wanneer dat lukt groeit het toerisme met glans uit tot de grootste en meest aantrekkelijke bedrijfstak van Nederland in het jaar 2000.

Dit concluderen elf toeristische branche-organisaties na een gezamenlijk onderzoek naar de gevolgen van de Europese eenwording voor het Nederlandse toerisme. De resultaten van het onderzoek werden gisteren bekendge-

# Branche-organisaties: 'Over tien jaar grootste bedrijfstak'

## Enorme bloei toerisme in Nederland verwacht

maakt. De betrokken organisaties zijn de ANVR, ANVV, ANWB, Bedrijfschap Horeca, Horecaf, Horeca Nederland, Hisswa, Kampeerraad, Nederlands Vervoer, NBT en Reccon. Het grootste deel van het rapport is gewijd aan de voorstellen en

richtlijnen die de Europese Commissie voor het toerisme in petto heeft. 'Harmonisatie' en 'liberalisatie' zijn hierbij de sleutelwoorden in een veelheid van voorgestelde maatregelen. Belangrijk is met name de voorgestelde gelijkstelling van de belastingen voor

de toeristische sector en het transport, en de voorgenomen afschaffing van 'tax-free shopping'. Een stijging van de BTW op een hotel-overnachtingsprijs van 6 naar 18 procent maakt Nederland tot een duur vakantie-land en dat is schadelijk voor de

concurrentiepositie.

De Europese Commissie hecht groot belang aan de positie van de consument en overweegt speciale maatregelen op het gebied van de aansprakelijkheid van reisorganisatoren en de veiligheid van onder meer attractieparken en speeltuinen. Andere maatregelen betreffen onder meer het milieu, produktinformatie, vakantiespreiding en sociaal beleid. Ook gaat het rapport in op de beschikbare Europese fondsen. Deze worden momenteel nauwelijks of eenzijdig benut voor toeristische doeleinden, terwijl er juist veel nieuwe ontwikkelingen mee in gang kunnen worden gezet, aldus de elf toeristische organisaties.

## Bloemenveiling verrast door boycot van VS

Van onze correspondent

AALSMEER - De Aalsmeerse bloemenveiling is verrast over het verhaal dat de Verenigde Staten een boycot van Nederlandse snijbloemen zou overwegen. Reden voor die maatregel zou de handel in bedreigde diersoorten op de Nederlandse Antillen zijn.

„Bij handel in bedreigde diersoorten gaat het om een andere sector. In het verleden zijn er wel contacten geweest met de Verenigde Staten over de handel in bedreigde planten en bloemen”, aldus een woordvoerder.

„Juist omdat wij toen een duidelijk positieve bijdrage hebben geleverd aan het terugdringen daarvan, bij voorbeeld door er niet in te handelen, begrijpen we niet waarom nu een snijbloemenboycot nodig is als het om bedreigde diersoorten gaat.”

De dreiging met een snijbloemen- en bloembollenboycot in het sprake gebracht door de grootste milieu-organisatie van Noord-Amerika. The Natural Resources Defence Council, op grond van gegevens die het CITES (een organisatie van 106 landen ter bescherming van flora en fauna) in Lausanne over de dierenhandel op de Nederlandse Antillen en Aruba heeft verstrekt.

## Sovjetunie start in 1991 privatisering

MOSKOU - Volgend jaar begint de Sovjetunie met de privatisering van grote staatsbedrijven. Ondernemingen in de sectoren consumptiegoederen en dienstverlening zijn het eerst aan de beurt. Dat heeft Stanislav Sjatalin, economisch adviseur van president Gorbatsjov, verklaard in een interview met het gisteren verschenen Westduitse blad 'Wirtschaftswoche'.

„De regering heeft veel te lang gedacht dat hervormen in kleine stapjes mogelijk is. Zij heeft zich veel te laat gebogen over de markteconomie. Zo hebben wij minstens twee jaar verloren”, aldus Sjatalin, die vooral verhoop ligt met Leonid Abalkin, de minister van Economische Zaken.

De hervormingen zullen van nu af „sneller, grondiger en serieuzer” worden aangepakt, aldus Sjatalin. Buitenlandse bedrijven krijgen betere vestigingsmogelijkheden en er komt een nieuw grondbeleid. Sjatalin zei dat het model-Erhard geen goed voorbeeld voor de Sovjetunie is. Ludwig Erhard stond met zijn ideeën over een sociale markteconomie aan de basis van het Westduitse 'wirtschaftswunder'.

Invoering van het model-Erhard in de Sovjetunie is als rijden met een Mercedes door de woestijn, aldus Sjatalin. „Ik geloof dat wij er met een stevige Russische vrachtwagen beter doorheen komen”, zei hij. Sjatalin vindt het Japanse voorbeeld van meer waarde voor de Sovjetunie.

## beurs en valuta

### Goud en zilver

AMSTERDAM - Voorlopige noteringen goud en zilver op 31-05-1990 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:  
Goud: onbewerkt f 21.930/- 22.530, vorge f 21.900/- 22.500; bewerkt verkoop f 24.130, vorge f 24.100.  
Zilver: onbewerkt f 275/- 345 vorge f 275/- 345; bewerkt verkoop f 390/- 400, vorge f 390/- 400.

### Advieskoersen

amerik.dollar	1.835	1.955
austr.dollar	1.39	1.51
belg.frank (100)	5.32	5.62
canad.dollar	1.56	1.67
deense kroon (100)	28.05	30.55
duitse mark (100)	109.90	113.90
engelse pond	3.07	3.32
finse mark (100)	46.50	49.00
franse frank (100)	31.95	34.70
griekse dr. (100)	1.05	1.25
ierse pond	2.89	3.09
italië (10.000)	14.30	16.00
jap.yen (10.000)	120.00	126.00
joeg.din. (100 nieuw)	14.25	18.00
noorse kroon (100)	27.75	30.25
portugese escudo (100)	15.64	16.19
spaanse pes. (100)	1.80	1.90
swaarse pes. (100)	1.74	1.90
turkse pond (100)	0.060	0.090
zweeds kr. (100)	29.55	32.05
zwits.fr. (100)	130.75	135.25

### Wisselmarkt Amsterdam

amerik.dollar	1.90275-1.90525
austr.dollar	1.475-1.4775
belg.frank (100)	5.4685-5.4735
canad.dollar	1.61925-1.62175
deense kroon (100)	29.515-29.565
duitse mark (100)	112.575-112.625
engelse pond	3.1980-3.2030
franse frank (100)	33.375-33.425
griekse dr. (100)	1.0985-1.1985
hongk.dollar (100)	24.3250-24.5750
ierse pond	3.0110-3.0110
italië (10.000)	15.290-15.340
jap.yen (10.000)	125.04-125.14
nvz.dollar	1.0910-1.1010
noorse kroon (100)	29.265-29.315
oostenr.sch. (100)	15.9990-16.0090
swaard.r.ryal (100)	50.6250-50.8750
spaanse pes. (100)	1.8090-1.8190
surin.gulden	1.0450-1.0850
zweeds kr. (100)	31.125-31.175
zwits.frank (100)	133.795-133.845
e.c.u.	2.3140-2.3190

### INDEX Amsterdam ANP/CBS

CBS-Koersindex (1983=100)	
algemeen	199.40 199.60
id excl.kon.olie	192.80 192.60
internationals	196.30 197.00
lokale ondernem.	204.90 204.40
id financieel	148.40 148.70
id niet-financ.	260.00 259.50
CBS-Herbegingsindex (1983=100)	
algemeen	267.40 267.70
id excl.kon.olie	246.20 246.00
internationals	273.60 274.50
lokale ondernem.	259.70 259.30
id financieel	200.00 199.50
id niet-financ.	317.60 317.20
Stemmingsindex (1987=100)	
algemeen	120.50 120.50
internationals	108.40 108.20
lokaal	122.70 122.70
fin.instest	109.50 109.10
alg. banken	103.60 102.60
verzekering	116.20 116.50
niet-financ	126.70 126.70
industrie	130.50 129.80
transpopsl	130.10 131.50

### Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):  
Akzo 118.30 (118.30)  
Kon. Olie 146.00-146.50 (146.00)  
Philips 34.50-34.60 (34.50)  
Unilever 154.40-154.70 (154.40)  
KLM 35.20 (35.20)

### NEW YORK Dow Jones

NEW YORK - De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achterenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spaarwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde):  
Begin 2867.17 1169.16 211.96 1038.07  
Hoogst 2890.62 1178.65 213.53 1048.42  
Laagst 2854.84 1162.23 210.26 1032.52  
Tuss 2876.66 1171.53 211.39 1040.16  
Winst verlies -1.90 +7.77 -0.76 +1.01

## Maastrichts concern verhoogt dividend met 33 procent

# Forse winst Sphinx

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - De NV Koninklijke Sphinx in Maastricht heeft vijftientwintig procent meer winst gemaakt dan vorig jaar. Het resultaat uit de gewone bedrijfsuitoefening is daardoor gestegen tot 19,6 miljoen gulden. Op grond van de uitermate positieve resultaten zal Sphinx voorstellen het dividend in contanten met 33 procent te verhogen tot 4,40 gulden (was: 3,30 gulden). Daarnaast zal een belastingvrije uitkering van vijf procent in aandelen worden voorgesteld.

de keramische divisies, realiseerden een omzetgroei van tien procent. Daarbij werd duidelijk geprofitteerd van de gunstige economische situatie in de voornaamste afzetgebieden, met uitzondering van Groot Brittannië waar de bouwactiviteiten onder druk stonden van de enorme rentestijging. De netto-omzet steeg in het boekjaar met 27 procent tot 303 miljoen gulden. Daarvan werd 54 procent buiten Nederland bepaald.

De uitkering van vijf procent in aandelen wordt voorgesteld, is bedoeld om aandeelhouders te laten meedelen in de buitengewone baten uit de Céramique-transactie. Bij aanvaarding van het dividendvoorstel zal 28,9 miljoen gulden aan de reserves worden toegevoegd. Mede hierdoor komt het eigen vermogen op 116,6 miljoen gulden.

## Fusie-poging horeca-bonden

DEN HAAG - De beide werkgeversorganisaties in de horeca, Horecaf en Horeca Nederland, wagen opnieuw een fusieopgave. De bedoeling is dat daarvoor op 26 juni het principe-besluit valt. Zes jaar geleden werd ook getracht het naast elkaar bestaan te beëindigen, maar toen ketste het plan bij de achterban af. De besturen zijn het echter volstrekt eens met de noodzaak tot bundeling en bepleiten die met klem bij hun leden.

Onderzoek naar kansen en bedreigingen voor beide organisaties heeft geleerd dat ze bij niet-fuseren uit elkaar zullen groeien door toenemende onderlinge concurrentie. Dat geldt vooral op het gebied van de individuele dienstverlening aan de leden. Men vreest dat deze belangrijke vorm van het organisatieverkeer op den duur onbetaalbaar zal worden bij voortgaande concurrentie tussen twee organisaties.

## beurs-overzicht

## Verdeeld

AMSTERDAM - De Amsterdamse effectenbeurs heeft donderdag een verdeeld beeld laten zien, waarna de stemmings-index uiteindelijk onveranderd sloot op 120,50 na de gehele dag op iets verlies te hebben gestaan. De koersindex sloot 0,2 punt beter op 199,6.

De omzet donderdag bedroeg f 1,2 miljard waarvan f 754 miljoen aan aandelen en f 455 miljoen aan obligaties. In de zeer rustige obligatiehoek sloot de laatste 10-jarige staatslening 0,35 cent lager na berichten dat er vrijdag een nieuwe staatslening wordt aangekondigd.

Een ruim 1,5 cent hogere dollar zorgde ook bij de internationals voor een verdeeld beeld. Unilever sloot een gulden beter op f 154,40 en Koninklijke Olie zes dubbeltjes op f 146. De vier andere internationals slooten echter tot acht dubbeltjes voor Hoogovens op een licht lager niveau.

Bij de uitgeverij was Wolters Kluwer een gulden lager op f 54,40 en Elsevier drie dubbeltjes op f 88. VNU daarentegen was drie dubbeltjes beter op f 101. Tenslotte HCS sloot relatief zeer goed af met een winst van vier dubbeltjes op f 5,50.

Bij de lokale fondsen sloot Koninklijke Bijenkorf een rijksdaalder hoger op f 93 na de bekendmaking dat meerderheidsdeelneming RetailNet de Brunaketen van Bührmann-Tetterode heeft overgenomen in het kader van de ontwikkeling van grote activiteiten in deze sector. Ahrend was f 8 beter op f 254, en Westinvest f 10 op f 145. Koninklijke Sphinx, die donderdag een dividendverhoging bekendmaakte, werd beloond met een winst van f 2,80 op f 153,30. Bols moest na de speculatieve winst van de afgelopen dagen nu weer terug met f 5,30 op f 182.

De optiebeurs gaf eveneens een verdeeld beeld te zien waarbij veel beleggers posities slooten met het vooruitzicht op het komende lange pinksterweekende. De belangstelling concentreerde zich rond de transportfondsen, de financiële waarde en de internationals. In totaal werden 41.000 contracten omgezet.

## Natuurkunde Prijs '90



● Drie leerlingen van het St. Maartenscollege uit het Groningse Haren hebben de Natuurkunde Prijs 1990 gewonnen. De drie bollebozen kregen de prijs voor een serie natuurkunde proeven waarbij zeepbellen en zeepvliezen werden geproduceerd. Tijdens de prijsuitreiking in Nieuwegein liet het drietal deze bel zien. De prijs, die de drie in ontvangst mochten nemen, was in elk geval geen zeepbel...

## beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.	Center Parcs	57,50
ABCON	126,00	126,20	CSM	82,20
Ahold	144,30	143,50	Chamotte Unie	7,10
Akzo	118,70	118,30	Cindu-Cu	195,00
A.B.N.	36,50	36,40	Claimindo	312,00
Atranta	154,20	154,20	Content Beheer	27,00
Amev	50,00	50,20	Cred LBN	47,00
Amro a. in f.	90,40	90,40	Crown v G c	121,00
Amro-Bank	88,50	89,00	Delft Instrum.	54,60
Borsum W.	72,80	72,90	Desseaux	241,50
Buhrm.Tet	88,50	89,00	Dorp-Groep	37,50
C.S.M.cert.	83,00	83,20	Econosto	429,00
DAF	29,70	29,80	EMBA	128,00e
Dordt.Petr.	131,50	132,20	Enxiks hold.	137,00
DSM	118,10	117,50	Flexion Int.	95,30
Elsevier	49,00	48,20	Frans Maas c.	118,00a
Fokker cert.	34,00	33,90	Furness	130,50
Gist-Broc. c.	34,00	33,90	Gamma Holding	101,70
HCS Techn.	15,10	15,50	Gamma pref	5,70
Heineken	128,80	128,00	Getronics	32,50
Hoogovens	76,30	75,50	Geveste	228,00
Hunter Dougl.	105,10	105,80	Giesse de d.	404,00
Int.Muller	97,00	97,20	Goudsmut Ed.	20,00
KLM	35,30	35,20	Grasso's Kon.	120,80
Kon.Ned.Pap.	47,20	47,00	Grolsch	149,00
Kon. Olie	145,40	146,00	GTH-Holding	237,00
Kon. Nederl.	73,10	73,30	HAL Trust B	14,80
NMB Postbank	53,50	52,30	HAL Trust Unit	14,80
Ned.Verb.	82,20	80,50	H.B.G.	212,50
Ned.Verb.	61,30	61,30	Hein Hold	112,50
Oes	192,00	196,00	Hoek's Mach.	190,00
Philips	34,60	34,50	Heineken Hld	112,50
Robeco	100,20	100,50	Holl.Sea S.	1,30
Rodamco	80,20	80,20	Holl. Kios	547,00
Rolneco	100,20	100,20	Hoof Eff.be	109,00
Sartorius	58,90	59,00	Hup.Dr.	4,20
Scotch VMF	56,70	56,30	ICA Holding	49,50
Unilever	153,40	154,40	IHC Canada	48,50
Ver. Beitz VNU	100,70	101,00	Industr. My	204,00
VOC	38,50	39,20	Infotehek	29,10
VOC	39,00	40,00	Ing.Bur.Kondor	631,00
Wessanen	76,20	75,30	Kas-Ass.	43,90
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40	54,40	Kempenn Holding	15,20
Wissnes-Kluwer	55,40			



# Auto-Info

**OPEL** Das sichere Gefühl

**Schmühl** Der Vertragspartner

**Enorm in form**

original Opel-teile und -Zubehör Hundert Prozent Qualität

**Trägersysteme Grundträger**

Kadett-E Li	135,-
Kadett-E C.	154,-
Vectra	135,-
Omega Li	155,-
Omega C.	135,-
Fahrradtr.	55,-

**Shell**

Großtankstelle Waschanlage

Autohaus

Schmühl GmbH & Co KG  
Gelekenkerstr. 381  
D-5120 Herzogenrath  
Tel.: 0949 1406 6015 16

Ruime keuze in accessoires en autoradio's

**SAS AUTOSHOP**

Nobelstraat 61  
Heerlen  
Telefoon 045-712113

**ETHIOPIE**

GIRO 555 DEN HAAG

**Vencken B.V.** VAG Audi VW

**OCCASIONS**

Audi 80 cc 1800 cc Kalahari beige 1985	f 15.900,-
Audi 80 1800 S Serret-witv., div. extra's, groenmet. 1988	f 32.500,-
Audi 100 cc Avant, airco., div. extra's 1988	f 39.550,-
VW Polo Shopper wit 1986	f 11.990,-
VW Polo Pointer Sunroof wit 1987	f 14.880,-
VW Polo Coupe 1300 cc motor Sprinter 1987	f 14.900,-
VW Polo 2-drs. jadegroen 1987	f 15.500,-
VW Golf 1300 cc 3-drs. marineblauw 1986	f 14.900,-
VW Golf 1300 cc 5-drs. beige 1984	f 11.900,-
VW Golf 1800 cc GTA 3-drs. Royal blauwmet. 1987	f 23.500,-
VW Golf GTI 1800 cc 3-drs. zwart 1987	f 27.900,-
VW Golf 1600 diesel 3-drs. geel 1988	f 17.450,-
VW Jetta c 1300 4-drs. wit 1986	f 14.500,-
VW Jetta Avance Sportief diesel rood 1987	f 18.900,-
BMW 315 1800 cc 2-drs. blauw 1987	f 23.900,-
Fiat Panda 45 rood 1985	f 6.900,-
Fiat Tipo 1.6 wit 1988	f 20.900,-
Opel Corsa 1.2 wit 1986	f 12.900,-
Opel Ascona Traveller goudmet., div. extra's 1988	f 19.900,-
Opel Kadett 1.6 i club rood 1988	f 20.800,-
Renault 5 GTL rood 1986	f 11.900,-
Suzuki GTI Swift div. extra's wit	f 20.900,-
Volvo 360 GLS blauwmet. 1985	f 13.900,-

## VERKOOPCENTRUM VENCKEN B.V.

Peter Schunckstraat - HEERLEN  
Telefoon 045-412641

Het grootste verkoop-inruilcentrum van Zuid-Limburg

**MITSUBISHI**

**AUTO KLEIJNEN**

Locht 193, 6465 AJ Kerkrade  
tel. 045-425555.

Wij bieden aan met Bovag-garantie:

Mitsubishi Colt 1200 GL 3-drs.	mei '86
Mitsubishi Colt 1300 GL zilver	juni '89
Mitsubishi Colt 1500 GLX 3-drs. zilver	juni '84
Mitsubishi Colt 1500 GLX zilver	'86
Mitsubishi Colt 1500 GLX 3-drs. wit	'86
Mitsubishi Colt 1500 GLX 3-drs. wit	sept. '88
Mitsubishi Lancer 1800 GLD rood	mei '84
Mitsubishi Lancer 1800 GLD wit	april '86
Mitsubishi Galant 1600 GL zilver	'81
Mitsubishi Galant 1600 wit	april '87
Mitsubishi Galant 2000 GLS wit	mrt. '85
Mitsubishi Galant 1600 GLX zilver	mrt. '85
Mitsubishi Galant 1800 GLS Turbo diesel wit	juni '89
Mitsubishi Galant 2000 GLS aut. blauw	april '88
Mitsubishi Saporro 2000 GSR bruin	nov. '81
Mitsubishi Saporro 2000 GLS aut. blauw	juni '83
BX 14 rood	febr. '88
Pony 1.5 GL 5-drs. grijs	'88
Mazda 323 Sedan 1.3 GLX wit	'88
Nissan Sunny 1.3 HB wit	sept. '88
Opel Kadett Caravan 1.3 G 5-drs. bruin	'82
Seat Ronda 1.2 GL 5-drs. rood	juli '84
Renault 11 GTL 3-drs.	'83
Lada Samara 1.3 beige	'88
Peugeot 309 XL Profile beige	febr. '87

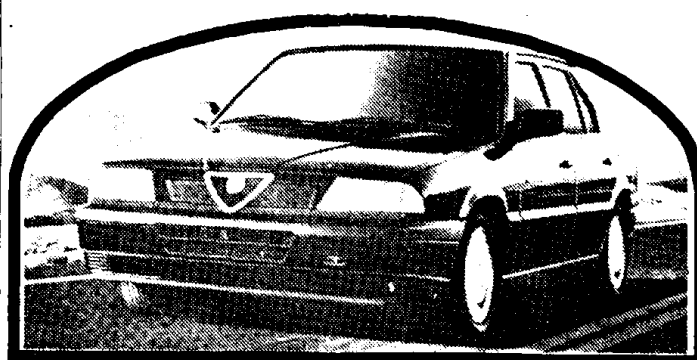
## INTERESSANTE KORTINGEN EN AANBIEDINGEN OP DE SPECIALE PINKSTERSHOW!

Subaru 1.6 GL Coupe bwj. '88, 1.6 DL bwj. '87, Mini Jumbo SDX bwj. '88 en bwj. '85, Justy 1.0 DL bwj. '87 en Justy SL 4WD bwj. '85, BMW 520i 6 cil. bwj. '83, Citroën BX 1.4 bwj. '88 en BX 1.9 diesel met uitbouw bwj. '84, Daihatsu Charade TS bwj. '87 en Charmant 1.3 LD bwj. '85, Ford Sierra 1.6 met LPG bwj. '86 en Sierra 2.0 GL bwj. '83, Escort 1.4 bwj. '87, Escort 1.3 bwj. '86, Escort 1.1 Luxe m 5 versn. bak en Taurus 1.6 Gha bwj. '82, Hyundai Pony 1.5 GLS autom. bwj. '86, Lada 1.2 bwj. '86, slechts 33.000 km en 2105 GL bwj. '85, Mazda 323 GL 4-drs. bwj. '87 en 323 HB 1.5 GT, Nissan Micra 1.0 bwj. '87, Opel Rekord m LPG bwj. '85, Corsa 1.3 S m 5 versn. bak bwj. '86, Ascona 1.8 SRF 5-drs. HB bwj. '85 en Ascona 1.6 LS bwj. '83, Kadett 1.2 S bwj. '84, Peugeot 205 GR m 5 versn. bak bwj. '86, Renault 5 TL bwj. '86, Renault 5TS bwj. '84 en Trafic dieselbusse bwj. '81, Suzuki Alto GL bwj. '86, Toyota Corolla 1.3 SXi Liftback bwj. '81 en Celica 1.6 bwj. '84, VW Golf 1.3 bwj. '85, Volvo 340 m LPG 1.4

2e pinksterdag open

## AUTOGARANT

OFF. SUBARU-DEALER  
SCHELSBERG 128 - HEERLEN  
(tussen Hendriks en Bristol)  
tel. 045-725588



## COUMANS GELEEN

Alfa 33 1.3 S, alfarood	mei '86
Alfa 33 1.3 Junior, alfarood	mrt. '88
Alfa 33 1.7 Q.V., zwart	aug. '88
Alfa 33 1.7 Q.V., zwart	mrt. '89
Alfa 75 1.8 L, alfarood	apr. '88
Alfa 75 2.0, van particulier, groenmet.	'86 12.500,-
Alfa 75 1.8, van particulier, groenmet.	'86 19.500,-
Alfa 33 1.3, van particulier, wit	'87 9.500,-
GTV 6-2.8 Grand Prix v. partic., alfarood	'87 25.000,-

## ANDERE MERKEN

BMW 316i, div. extra's	jan. '88
BMW 520i	febr. '84
Ford Escort 1600 L	mrt. '82
Ford Sierra 1.8 Laser T	nov. '85
Ford Scorpio 2.0 Cl	nov. '86
Ford Sierra 2.0i S	jan. '87
Volvo 740 GLE TD intercooler	nov. '87
Volvo 240 GLT K6	okt. '88
Volvo 340 GL 1.7	jan. '86
Volvo 360 GLE	mrt. '86
Volvo 340 L	okt. '84
Opel Omega CD 2.0 NE autom., ABS, airco.	dec. '87
Opel Corsa 1.3 NB S6	mrt. '89
Seat Malaga GL 1.2 K6	mrt. '88
Audi 100 65 KW K6	febr. '87
Mercedes Benz 230 E	okt. '85
Saab 900	juni '85
Mini 1000 HLE	sept. '84
Lancia Bianchi A 112	sept. '83

Rijksweg Zuid 310

04490 - 56222

Alfa maakt de weg overvloedig

## 1-2-4 juni Pinksteren 10% korting

## 7e GROTE AUTOSHOW

80 occasions

Manege "Vaesrade" Nuth

## Bankers bedrijfswagens

Het juiste adres voor een gebruikte bedrijfsauto (met rijbewijs BE).

Rijksweg Noord 19, Echt  
tel. 04754-2453

## 50 tot 70 stuks voorradig

GEOPEND:  
ma. t/m vrijd. 8.00-19.00 u.  
zat. 9.00-16.00 u. (event. tel. afspr.)

Niet de ENIGE, wel de BETERE

## ELKE 8 MINUTEN MAKEN HART-EN VAATZIEKTEN EEN SLACHTOFFER

Jaarlijks worden 40.000 Nederlanders getroffen door een hartinfarct en nog eens 20.000 door een herseninfarct (beroerte).

In ziekenhuizen, revalidatiecentra en op vele andere plaatsen wordt hard gewerkt om dit onvoorstelbare aantal van 60.000 slachtoffers terug te dringen.

Al dit werk is gebaseerd op wetenschappelijk onderzoek. Het bezuinigingsbeleid van de overheid biedt voor dat onderzoek echter steeds minder ruimte. Uw gift zorgt er voor dat dit levensreddende werk kan doorgaan.

Geef aan de collectant, of stort uw bijdrage op giro 300 of bankrekening 70.70.70.600. Hartelijk dank.

Publikatie aangeboden door dit blad, in samenwerking met de Stichting Ideale Reclame. **SIRE**



## GOUDEN OCCASION PINKSTERSHOW IN OIRSBEEK

Vandaag vrijdag 1 juni, zaterdag 2 juni  
en maandag 2e pinksterdag

presenteren wij op onze collectie kijk- en koopdagen 60 occasions van diverse merken (zoals Opel, Ford, Toyota, Volvo, Mercedes, BMW, Nissan, Mitsubishi, Fiat, VW, Renault, Peugeot, Suzuki, Subaru en Honda)

★ **GESELEKTEERD MET ONZE GOUDEN VOORDEEL SELEKTIEKAART...** ★

Inruil en financiering mogelijk, ANWB-keuring mogelijk, first-classgarantie tot 1 jaar.

Openingstijden: ■ donderdag 09.00-21.00 uur ■ vrijdag 09.00-18.00 uur  
■ zaterdag 09.00-17.00 uur ■ maandag 2e pinksterdag 10.00-17.00 uur

**TOT ZIENS DE KOFFIE STAAT KLAAR**

**AUTOMOBIELBEDRIJVEN MENGELERS B.V.**  
Provincialeweg Zuid 91 - OIRSBEEK - Telefoon 04492-1814



Limburgs Dagblad

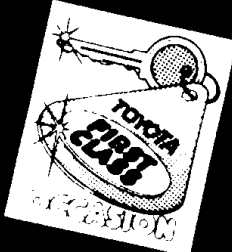
**piccolo's**

045-719966

## TOYOTA

## TOYOTA'S GOUDEN GREEP OCCASION SELECTIE

De Toyota-dealer heeft uit z'n First Class Occasionbestand een aantal toppers geselecteerd. Stuk voor stuk uitstekende auto's, technisch perfect en piekfijn onderhouden. Een echte Gouden Greep dus.



Elke auto uit de Gouden Greep Occasion Selectie valt onder Toyota's zeer uitgebreide First Class Occasion Garantie.

## IK VIND TOYOTA GEWOON BETER

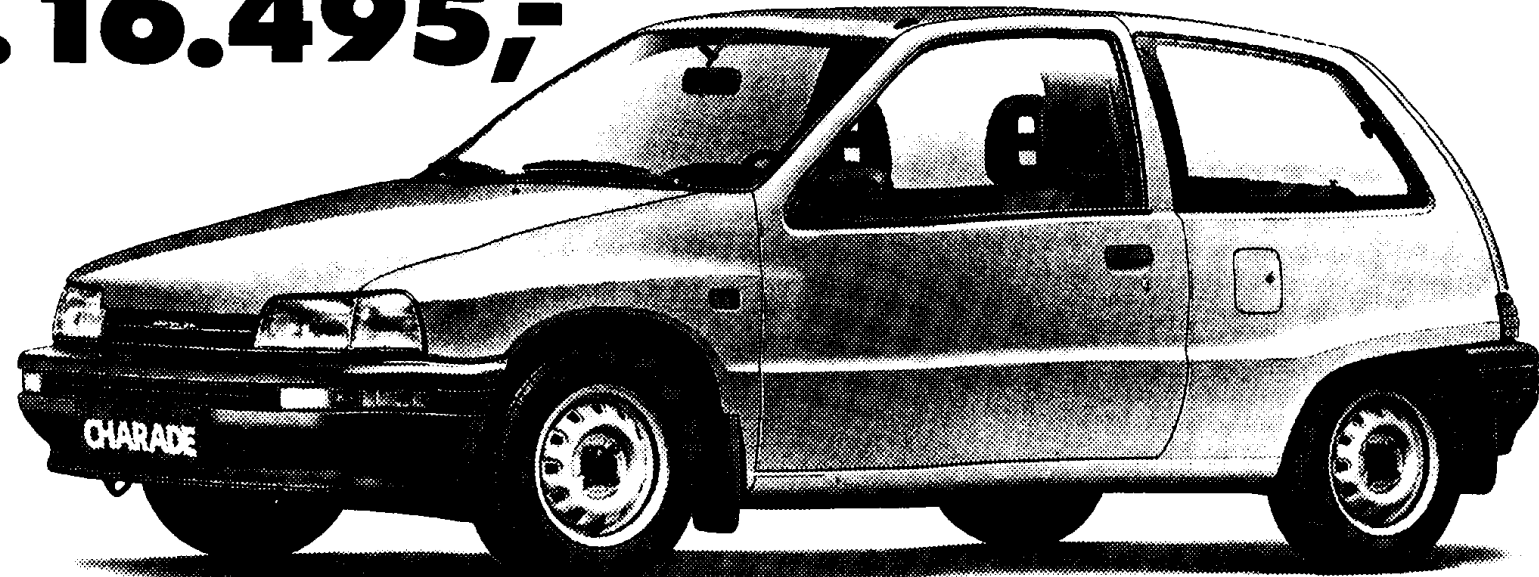
(\*) Voor auto's uit de Gouden Greep Occasion Selectie geldt een minimale bijbetaling van f 7500,-.  
(\*\*) Zolang de voorraad strekt. (\*\*\*) Het maximale uitgestelde bedrag is f 10.000,-.

Uw Toyota-dealer

MAASTRICHT - AUTO PETIT MAASTRICHT B.V. - Molensingel 11 - Tel. 043 - 616900  
LANDGRAAF - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Baanstraat 129 - Tel. 045 - 318888  
OIRSBEEK - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. Provincialeweg Zuid 91 - Tel. 04492 - 1814  
SITTARD - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Rijksweg Zuid 212 - Tel. 04490 - 21000  
ULESTRATEN - AUTOBEDRIJF LOUIS PETIT B.V. - Langs de Gewannen 8 - Tel. 043 - 642703.

## DE WK KAMPIOEN VAN DAIHATSU

## CHARADE SOCCER F. 16.495,-



De selectie is compleet. Alleen tijdens het WK-90 toernooi in Italië vindt u bij de Daihatsu dealer de fraai gestroomlijnde Charade Soccer. In een complete uitvoering voor een uiterst scherpe prijs! Kom dus snel langs bij de Daihatsu dealer.

De Charade Soccer is leverbaar zolang de voorraad strekt.

De Charade Soccer is standaard uitgerust met: ⚙ Motor met katalysator ⚙ Rembekrachtiger ⚙ Onafhankelijke wielophanging rondom ⚙ Brandstofverbruik 1:22,2 ⚙ Achterruitverwarming ⚙ Gelaagde voorruit ⚙ Armsteunen voor en achter ⚙ Achterbankleuning gescheiden neerklapbaar ⚙ Hoofdsteunen open type ⚙ Beklede kofferruimte ⚙ Uitgebreide gereedschapset ⚙ Dagteller ⚙ Mistachterlicht geïntegreerd in bumper ⚙ Uitstelbare zijruiten.

GELEEN, Garage Ruud Tiems, Zaanstraat 18, tel. 04490-53010.  
HEERLEN, Autobedrijf H. Merckelbach, Benzenraderweg 295, tel. 045-424444.  
LANDGRAAF, Autobedrijf Ton Quadvlieg, Reeweg 112, tel. 045-321810.

**DAIHATSU**

Meer dan 80 jaar Japanse perfectie



# Minister vraagt particulieren auto week af te staan

## Onderzoek naar uitlaatgassen

Een brief, hoogstpersoonlijk ondertekend door Hans Alders, minister van volkshuisvesting, ruimtelijke ordening en milieubeheer. Of u zo vriendelijk wilt zijn uw auto een weekje af te staan. In ruil daarvoor krijgt u een huurauto plus een volle tank benzine voor de eigen auto zodra die wordt teruggebracht. Honderden Nederlanders zijn de afgelopen weken geconfronteerd met zo'n brief van de minister. Alders heeft elk jaar driehonderd particuliere auto's nodig om onderzoek te doen naar uitlaatgassen. Want elke auto dient te voldoen aan wettelijke normen en de controle daarop is alleen mogelijk via een grootscheeps onderzoek.

Niet iedereen is even enthousiast over het verzoek van de minister. Paul Oudshoorn uit het Zuidhollandse Bleiswijk schrok zich te pletter, toen hij 'plompe verloren' werd geconfronteerd met de brief. „Kennelijk kan de overheid met één druk op de knop zien wie het afgelopen jaar een nieuwe auto heeft gekocht en wat voor een. Ik vraag me af of dat niet in strijd is met de privacy”.

TNO in Delft, die het onderzoek in opdracht van het ministerie uitvoert, zegt speciale toestemming te hebben om gegevens uit het kentekenregister op te vragen. Er worden vier soorten

auto's geselecteerd: oudere, zogenaamde vuile auto's, schone auto's zonder katalysator en auto's met een ongeregelde en een geregelde katalysator. „We kiezen de typen op verkoopantallen. Van elk type moeten minstens honderd auto's zijn verkocht, voordat ze in ons testprogramma worden opgenomen”, zegt de heer M. van der Hagen, projectleider bij TNO. Met het onderzoek is drie jaar geleden begonnen, toen de overheid de invoering van schone auto's door het toekennen van subsidies wilde versnellen. „De dealers krijgen bij levering van een schone auto een korting op de bijzondere verbruikersbelasting. Om daarvoor in aanmerking te komen, wordt van elk nieuw type een exemplaar vooraf getest op de uitstoot van giftige stoffen”.

Maar dat wil nog niet zeggen dat alle, eenmaal verkochte auto's ook inderdaad aan de uitlaatgasnorm voldoen. Integendeel zelfs. Van de ruim 300 geteste auto's in 1988/89 overschreed veertig procent de toegestane norm. De uitlaatgassen worden getest op de hoeveelheden koolmonoxide, koolwaterstoffen en stikstofdioxide. In de meeste gevallen bleek de afstelling niet te deugen. Na een goede afstelling werden de auto's opnieuw getest en overschreed nog maar twintig procent de norm.

Aanvankelijk werden voor het onderzoek alleen huurauto's gebruikt, maar volgens TNO gaf dat geen juist inzicht in de hoeveelheid giftige stoffen die dagelijks via de uitlaat in ons milieu terechtkomt. „Huurauto's krijgen vaker een onderhoudsbeurt dan de gemiddelde particuliere auto. Dat geeft een vertekend beeld”, aldus de projectleider. „Daarom doen we nu een beroep op particulieren. Ongeveer vijftig procent reageert positief op onze oproep”.

De eigenaar is z'n auto in totaal vijf werkdagen kwijt. In die tijd is de auto op kosten van de overheid alsnog verzekerd. Zonodig wordt de auto bij de eigenaar opgehaald en weer terugbezorgd, met een volle tank! Maar voor dat presentje zal Oudshoorn niet zwichten. „Wat me het meest irriteert, is dat de automobilist, en zeker de zakelijke, als een boef wordt afgeschilderd. Wij zijn de milieuvrienden. We worden door de overheid al jaren gepakt. En nu hebben ze ons ineens nodig”.

### Zelf aanhanger aankoppelen

Als de caravan of aanhanger achter de auto gehangen moet worden is er een helper nodig die de bestuurder de nodige aanwijzingen geeft.

Dat hoeft niet meer. Met een speciale koppelspiegel heeft de bestuurder direct zicht op de trekhaak zodat hij die nauwkeurig onder de trekstang kan manoeuvreren.

Het spiegeltje, 12 x 7 cm groot, wordt met een montage-schuifplakplaat op ooghoogte tegen aanhanger of caravan geplaatst. Via de achteruitkijkspiegel of een van de buitenspiegels wordt het beeld van de trekhaak weerkaatst.

### Peuter veilig in de auto

Kleine kinderen die in de auto meerijden, lopen bij een verkeersongeluk een nog groter risico dan volwassenen. In Zweden, waar verkeersveiligheid heel hoog in het vaandel geschreven staat, is een nieuw autostoeltje ontwikkeld. Het kan dienen voor kinderen van 0 tot 7 jaar. Tot aan hun ca. vierde jaar wordt dit stoeltje, de Akta Duo, tegen de rijrichting in geplaatst. Na die leeftijd kan de Akta Duo zo geplaatst worden dat het in de rijrichting gesteld is.

Het stoeltje is bepaald niet goedkoop: 399 gulden, of in een uitvoering met zonnedakje 425 gulden.

De Akta Duo is nu ook in Nederland verkrijgbaar in de meeste babyspeciaalzaken.



● De Toyota Land Cruiser Customwagon.

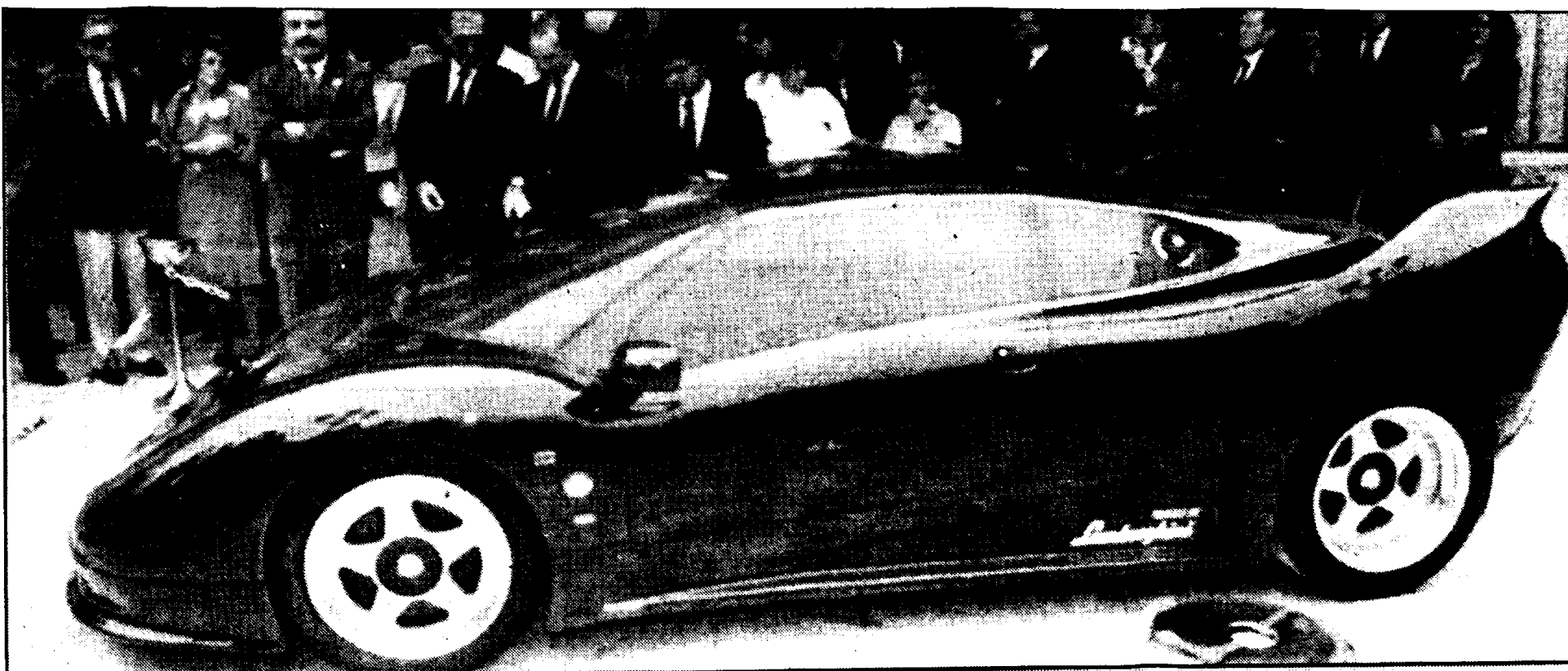
Toyota heeft een nieuwe LandCruiser met als type-aanduiding „customwagon” op de markt gebracht. Opvallend aan deze nieuwe loot aan de stam zijn de ronde vormen van de wagen. Gebruikelijk voor dit soort terreingeschikte vierwielangedreven auto's is juist de hoekige snit. De nu afgeronde vormen passen in het modebeeld van Toyota's recent uitgebrachte modellen. Indien gewenst kan de nieuwe LandCruiser

### Toyota stapt af van hoekige landcruiser

Customwagon plaats bieden aan acht personen, waarbij comfort op de eerste plaats staat. Dat vertaalt zich in een prijs, die begint bij f 89.500 voor een auto van het type GTX met veel kenteken, in-

waarbij de bestuurder in extreme gevallen de sper op het differentieel kan inschakelen. Een speciale remdrukregelaar past de remkracht op de achterwielen aan op het gewicht van de belading van de auto.

De LandCruiser is leverbaar met twee verschillende zescilinder dieselmotoren, met of zonder turbo met een inhoud van 4200 cc. Met een benzinemotor wordt hij in Nederland niet geleverd.



### Centenaire

● MCA (Monte Carlo Automobile) presenteerde vorige week het prototype van de 'Centenaire', ontworpen ter ere van het honderdjarig jubileum van de Monaco Automobile Club in oktober. Het sportmodel heeft een v-12 Lamborghini motor en is ontworpen door de Italiaan Fulvio Maria Ballabio. Wie volgend jaar in de Centenaire rond wil rijden zal er wel zo'n kleine negen ton voor moeten neertellen.....

● Nissan 300 ZX, raffinement en dynamiek uit het land van de 'rijzende zon'.

Foto: FRANS RADE



flor schilte

## Nissan 300 ZX met dubbele dosis turbokracht

### Alleen vliegen is mooier

De Nissan 300 ZX schaarst zich met dit stukje „high-tech” op autobebied temidden van gerenommeerde merken als Ferrari, Lamborghini, Jaguar en Porsche. Aan het eind van de zestiger jaren presenteerde Nissan op de Tokyo Motor Show de Datsun 240 Z. Aan die auto waren de Amerikaanse invloeden duidelijk merkbaar. In 1979 was het de beurt aan de Nissan 280 ZX. Nog steeds konden de Japanse sportwagens niet wedijveren met de auto's uit Maranello en Zuffenhausen. Ferrari en Porsche bleven de toonaangevende merken. Met het oog op de jaren '90 heeft Nissan met deze 300 ZX de truccendoos volledig opengetrokken. De Japanners hebben hun achterstand in know-how en raffinement op de Duitsers en Italianen ruimschoots goedge maakt. Een auto om van te wettanden.

Allereerst vallen aan de in zwart-metallic uitgevoerde Nissan de prachtige lijnen van de carosserie op. De exclusieve bolide oogst veel bewondering bij passanten. De auto straalt kracht en dynamiek uit door de geraffineerde styling. Bij het instappen waant de bestuurder zich in de cockpit van een racewagen. Toch even in het instructieboekje lezen waar alle knoppen op de satelieten aan de zijkant van het stuur voor dienen.

In de 300 ZX blijft de temperatuur altijd aangenaam door de automatische airconditioning. De Japanse volbloed kan ook open worden gereden. De twee dakheften kunnen worden gedemonteerd en in tassen in de kofferruimte worden opgeborgen. De testwagen was voorzien van met leder beklede kuipzetels met elektrische bediening. Op de

achterzetels is slechts plaats voor kinderen of een reistas. Maar de eigenaar van een Nissan 300 ZX zal meestal geen huisvader met gezin zijn. Deze racewagen voor de „happy few” staat voor 143.000 gulden in de prijslijst. Aan de lederen bekleding hangt een prijskaartje van 5.000 gulden.

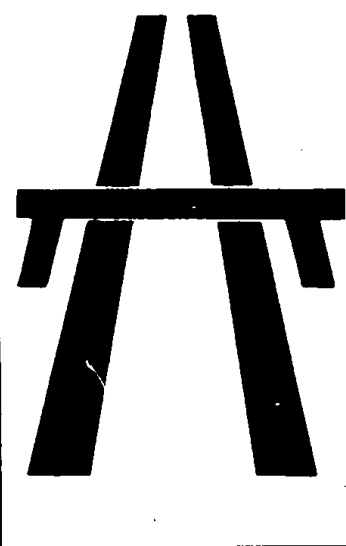
Een Nissan 300 ZX van Jurgen Autocentrum uit Kerkrade werd getest. De tocht voerde via Borcholt naar de Duitse autobaan. Hier kon het raspaardje aan de tand worden gevoeld. Via de autobaan Aken-Luik voerde het laatste deel van de test over de heuvelachtige wegen rond Battice en Aubel naar Maastricht. Liggend achter het stuur - van ziten is geen sprake meer - zijn de toerenteller, kilometerteller en de meter van de turbodruk recht voor de bestuurder geposteerd. De auto staat bol van de accessoires die tot de standaarduitrusting behoren. Standaard is zelfs een stereo radio-cassette-recorder voorzien. Deze Nissan 300 ZX was echter voorzien van een Kenwood radio met CD. Met muziek van de kleine schijfjes van Mozart, Motown, of Madonna is het een apart gevoel om met 250 km/uur over de Duitse betonbanen te vegen. De nieuw ontwikkelde 3 liter 24-kleppen motor met dubbele bovenliggende nokkenassen en twee turbo's blaast de Nissan 300 ZX van 0 tot 100 in 6 seconden. De topsnelheid van de 300 ZX ligt rond de 250 km/uur. De kilometerteller gaat vrolijk naar de 280, de exacte top was niet te meten maar ligt ontzettend hoog.

Bij het openen van de motorkap moet elke doe-het-zelf sleutelaar de schrik om het hart slaan. Het wonderlijke van techniek vult de

gehele motorruimte, zelfs het zoeken van de oliepeilstok wordt een puzzel. De twee turbo's en twee intercoolers leveren prestaties bij een motorvermogen van 282 pk. De motor beschikt over een ongelooflijke souplesse en veel trekkracht, zelfs bij lage toerentallen. Het is niet nodig om veel te schakelen met de vijfversnellingsbak.

Tijdens het snel sturen op de autobaan in lange bochten en het berijden van bochtige wegen in de voorlopers van de Ardennen blijkt dat de auto beschikt over een enorme koersvastheid. De auto is standaard voorzien van een slipdifferentieel. Het snelheidsverschil dat tussen de aangedreven achterwielen ontstaat in snel genomen bochten wordt gecompenseerd via een met siliconen vloeistof gevulde koppeling.

Bij het nemen van haakse bochten vallen de voordelen van vierwielbesturing op. Met krankzinnige snelheden kan de Nissan 300 ZX „om de hoek” worden gezet. Afhankelijk van de snelheid (bij lage snelheden is dit systeem buiten werking) en de stand van de voorwielen worden de wielstanden van de achterwielen hydraulisch versteld. Ook ABS op het remsysteem behoort tot de standaardnorm. Onder alle omstandigheden blijft de auto stabiel. Met grote snelheid op de autobaan of snel rijdend op binnenwegen geeft de auto een zeker gevoel aan de bestuurder. Anderhalve ton is veel geld voor een auto, echter de vergelijkbare produkten van Mercedes, Jaguar, Ferrari, Porsche en Lamborghini gaan de twee ton te boven.



### uitlaatjes

LANCIA heeft haar Lancia thema als eerste personenauto ter wereld uitgerust met ruiten van een geheel nieuw type glas. Dit zogenaamde „Solextra” glas heeft als bijzondere eigenschap dat het een belangrijk deel van het zonlicht absorbeert, waardoor het interieur aanzienlijk minder warm wordt. Het produkt is in het researchcentrum van PPG Industries in Hammarville(USA) ontwikkeld en uitgebreid in Amerika en Europa beproefd. De technologisch geavanceerde ruiten worden vanaf

heden standaard toegepast in de 'Turbo 16v', de 'V6' en '8.32' versies van de Thema. Het Solextra glas laat slechts 47% van de zonnewarmte aan het interieur door terwijl 76% aan zichtbare zonnestraling passeert. Bij conventionele getinte autoruiten liggen deze waarden respectievelijk op 63 en 81 %.

HYUNDAI brengt een betaalbare coupé op de markt. De sierlijke vlotte Hyundai Scoupe wordt voor de betaalbare prijs van 26.995 gulden geleverd. Scoupe is afgeleid van het Amerikaanse woord „scoop” wat staat voor ontdekking. Hyundai is erg actief op de Amerikaanse markt en verwacht daar erg veel van dit model. De auto heeft niet de pretentie een mini-Porto te zijn. Hyundai wil de mensen bedienen die niet weer in een sedan of hatchback willen rijden. De auto werd ontworpen in de studio's van Ital Design van Giugiaro. De auto is voorzien van een 1.5 liter twaalfkleps viercilinder met een vermogen van 62 kW. De topsnelheid ligt rond de 170 km/uur. De GT, GS Automaat en GTX variëren tot een maximumprijs van 30.995. Maar de GTX is wel standaard voorzien van alle mogelijke extra's.

## Fiets op het dak of op de trekhaak

In de vakantie houden velen vast aan het comfort van de auto en willen toch de fiets bij de hand hebben. Het is dan zaak de twee wielen op een veilige manier vast te sjoorren.

De buitenkant van de doorsnee personenauto biedt daarvoor genoeg mogelijkheden. Er bestaan speciale fietsrekken voor op het dak, op de bagageruimte en op de trekhaak.

Een paar jaar geleden werden de meeste fietsen nog op het dak van de auto vervoerd. Op dit moment zijn op een trekhaak gemonteerde rekken het populairst. Beide systemen hebben voor- en nadelen.

Op het dak is riskanter, omdat de

fiets bloot staat aan windkracht, middelpuntvliedende kracht en remkracht. Het bevestigingssysteem voor de fiets en het rek zelf zullen aan hoge eisen moeten voldoen. Een fiets op het dak vangt veel wind, waardoor het brandstofverbruik van de auto aanzienlijk hoger zal zijn. Een niet te onderschatten nadeel is bovendien dat de harde rijwind in staat is het smeervet uit balhoofd, bracketas en wielassen weg te blazen.

Het hoog optillen van zware fietsen is een reeel probleem bij een dakrek. Tenslotte is het uitkijken met fietsen op het dak bij laaghangende takken, tunnels en parkeergarages.

De fiets op een rek op de bagageruimte heeft van bovenstaande punten veel minder last, maar een ding is wel heel onhandig: met fietsen op het rek kan de bagageklep niet open.

Er bestaan simpele en dus goedkope fietsrekken die met klemmen of riemen aan een derde deur te bevestigen zijn. Deze zijn zo sterk als de zwakste schakel en dat zijn de scharnieren van de achterdeur. Scharnierpennen zijn vaak hol en dus niet berekend op het gewicht van een fiets.

Ook aan het rek op de trekhaak kleven nadelen. Bezitters van een caravan of bagagewagen moeten kiezen tussen het meeneemen van hun aanhanger en de fietsen, hoewel voor wie alles mee wil hebben zelfs disselsrekken bestaan. De fiets achterop de trekhaak is niet zo kwetsbaar als bovenop het dak en de wind heeft er veel minder vat op. Nadeel is dat het gewicht slecht verdeeld is, waardoor de auto met passagiers en bagage sterk achterover helt.

Twee fietsen op de trekhaak kan, maar drie stuks is eigenlijk teveel.

Bij het fietsrek van zo'n twee- tot driehonderd gulden komen de kosten van een trekhaak. In alle gevallen moet nummerplaat en achterverlichting goed zichtbaar blijven. Bij een rek op de trekhaak hoort meestal een extra set achterlichten. De nummerplaat dient zelf te worden aangeschaft. Een laatste tip om teleurstelling te voorkomen: zet de fietsen ook in het rek goed op slot.



# Auto-Info

**Vanwege de zomer heeft de Polo Fox nog 'n extra extra: een gratis zonnedak.**



Groen warmtewerend glas, grille met dubbele koplampen, bekleed comfortstuurwiel, tunnelconsole, intervalschakelaar met wis/was-automaat: zie daar een paar van de luxe accessoires waarmee de Polo Fox is uitgerust.

Een kanjer waarbij een zonnedak\* niet zou misstaan tijdens een mooie zomer. Doen we dus. Gratis en inclusief montage. Tijdelijk natuurlijk (tot en met 30 juni 1990),

want de zomer is al bijna begonnen.

Voor f19.995,- heb je al zo'n complete Polo Fox Coupé of Polo Fox 3-deurs, inclusief zuinige 1.3-injectiemotor met geregelde katalysator.

Met als extra-extra extra dat het een Volkswagen is. Duurzaam en betrouwbaar.

Reden genoeg om snel eens bij de Volkswagendealer langs te gaan. Bel voor 't dichtstbijzijnde adres: 020-86 73 51.

**Volkswagen. Wie anders?**  
MET KATALYSATOR

\*Of de rielt van de waarde van het zonnedak (f250,- inclusief BTW) in contanten. N.B. de zonnedak-actie geldt alleen voor particulieren. Polo f19.995,- Polo Fox f19.995,- Polo Jeton f20.390,- (Coupé of 3 deurs), Polo Van f16.341,-.

Prijzen zijn vanaf-prijzen inclusief BTW exclusief afleveringskosten. Weggeven voorbehouden. Importeur: Pon's Automobielhandel B.V., Postbus 72, 3800 HD Amersfoort. Telefoon 033-949844.

mazda mazda

Mazda 626 sedan 1.8 GLX	88
Mazda 626 HB 2.0 LX, met LPG	87
Mazda 626 HB 2.0 GLX	84 en 85
Mazda 626 HB 1.6 LX	85
Mazda 626 coupe 2.0, met LPG	88
Mazda 626 coupe 2.0 GLX	86 en 87
Mazda 626 coupe 1.6 LX	83
Mazda 626 HB 2.0 diesel LX	86
Mazda 323 sedan 1.5 GLX	86
Mazda 323 sedan 1.3 GLX	87
Mazda 323 sedan 1.3 LX	86
Mazda 323 sedan 1.3 GLX	85
Mazda 323 sedan 1.7 diesel GLX	88
Mazda 323 HB 1.3 Sport	87
Mazda 323 HB 1.1 LX	87
Mazda 323 HB 1.3 LX	85 en 86
Mazda 323 HB 1.5 GLX	86
Mazda 323 HB 1.6 i GTX	86
Mazda 323 HB 1.5 GLX, 5-drs.	88
Mazda 323 1.3 LX aut.	86
Opel Kadett 1.3 Club Royal, open dak	28-10-88
Opel Kadett 1.2	85 en 86
Opel Kadett 1.3	87
Opel Kadett sedan 1.3 S	86
Opel Omega 1.8 S	87
BMW 315	81
Honda Civic 1.2	82
Ford Fiesta 1.0 C	87
Ford Fiesta 1.1 S	88
Ford Escort 1.3 C	86
Ford Escort 1.3 L	81
Ford Sierra 2.0 GL Laser LPG-onderb.	86
Ford Sierra 1.6 Laser	85
Peugeot 405 SRI 1.9	87
Lada stationcar 2104 1.5 L	86
Subaru Justy GL aut.	88
VW Polo C	86
VW Jetta	87
Volvo 340	86

Verzekering en eigen financiering.

**mazda**

LOVEN HEERLEN B.V.  
PALEMIGERBOORD 401, HEERLEN  
TEL. 045-722451



**Achtste eeuwfeest  
St. Gerlach**

**2e PINKSTERDAG** MAANDAG 4 JUNI  
14.00-16.00 UUR VRIJE TOEGANG

**GROTE  
HISTORISCHE OPTOCHT  
EN  
OMMEGANG DOOR  
HOUTHEM-ST. GERLACH**  
(Gemeente Valkenburg a/d Geul)

Ook gemakkelijk bereikbaar per trein!

RENAULT  
**TOP OCCASION**  
MET 1 JAAR GARANTIE

RENAULT MODELEN

Renault 5 SL wit ..... 1988  
Renault 9 aut. d. blauw ..... 1982  
Renault 21 GTS Nevada Familial grijsmet. .... 1988  
Renault 19 GTS Chamade DEMO ..... 1989

Auto van de week  
Renault 25 V6 injectie 1988

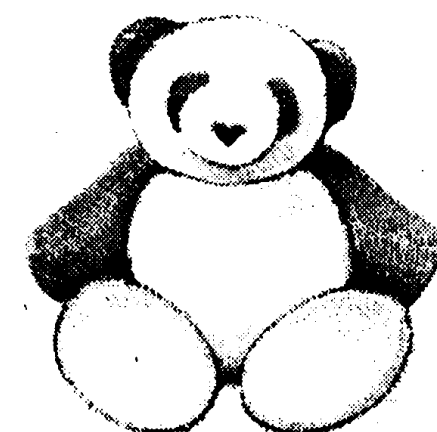
Speciale aanbieding  
Nissan Sunny 1.6 SLX 5-d. 1988

ANDERE MERKEN

Opel Manta GTE, blauwmet. .... 1977  
Ford Taunus aut., lpg, zilver ..... 1981  
Citroën GSA, zilver ..... 1985  
Citroën AX 14 TRS, beige ..... 1987  
Citroën BX 14 RE wit ..... 1987  
Lada 1200 beige ..... 1987  
Volvo 340 aut., lpg, beige ..... 1985  
Volvo 360, lpg, d. rood ..... 1985  
Hyundai Pony 5-d., wit ..... 1986  
Fiat Uno 45 Fire, beige met. .... 1988  
Seat Ibiza 1.2 GL, rood ..... 1988  
Subaru Justy 4 wd, blauw/zilver ..... 1988  
VW Passat diesel, bronsmet. .... 1986  
Ford Escort 1.4 GL, wit ..... 1987  
Peugeot 205 GR, blauwmet. .... 1984  
Rover 216 SE, blauwmet. .... 1985

AL 15 JAAR LANG  
**ATRO HEERLEN**  
Het plezier van persoonlijke service!  
Beersdalweg 97 ☎ 045-724200

**Mama,  
bestaan er  
nog echte  
panda's?**



**GEEF OM DE TOEKOMST.**  
Word voor f27,50 donateur van het  
Wereld Natuur Fonds. Giro 25, Zeist.

**Geevers Auto Carrosserie-delen**  
origineel, imitatie en overzet.



**Geevers**  
CARROSSERIE-DELEN

NUTH VELDHOVEN VIANEN ALMELO  
045-244242 040-531900 03473-76474 05490-7212

**EEN SERIE  
MET DE VLAG IN TOP.**



Iveco biedt in het segment van 11 tot 17,5 ton GVW een serie middenklassers die speciaal is ontwikkeld voor het veeleisende transportwerk op korte en middellange afstand.

Leverbaar met diverse wielbases en motoren van 177 tot 240 pk, als bakwagen en als trekker.

Kortom, kwaliteit en veelzijdigheid.

**GARAGE A.P.K. KEURINGSTATION  
TACHOGRAAFSERVICE V.D.O.  
SEBREGTS & CO**

Lindelauffer Gewande 8, 6367 AZ Voerendaal  
Telefoon: 045-752888 / Fax: 045-751120



**CORSTENS-  
VERSCHUREN**  
Helmond koopt

ZAT. 2 juni. mankanaries lichte kleur 12 donkere 9 popjes 7 rode & roodzalm man 15 popjes 13 putterbast 27.50 JONGE man lichte kleur 8 donkere 5 JONGE popjes 5 JONGE rode man & popjes 10 pst. GLOSTERS, WITTE & KUIJVEN SPEC. PRIJS d. duiven 10 meeuwen 4 zebres 7 park 8 po. valken 10 witte etc 15 collis 10 groene roodruggen 15 rosellas 40 per stuk. brengen: SITTARD 10.30-11 putstr 10 HEERLEN 11.30-12 em-maistr 7a TERBLYT 12.30-1 rijksw. 46 BEEK 1.30-2 maastinch. terin 7.

**Rolluiken  
(Heraal-systeem)  
Zonwering  
Kunststoframen  
Th. Hendriks**  
P. Greymansstraat 18  
SCHINVELD  
tel. 045-256371  
Vraag vrijblijvend  
prijsopgave.

**MINDER  
IS OOK  
GENOEG**

**'Niemand heeft  
er last van als  
ik drink!'**

Per jaar worden 50.000 vrouwen mishandeld door hun dronken man. Bijna één vijfde van de kinderen bij de Kinderbescherming heeft een ouder die aan alcohol verslaafd is.

Voor meer informatie:  
Consultatiebureau voor  
Alcohol en Drugs  
Valkenburgweg 17,  
6411 BM Heerlen  
CAD Telefoon: 045-71 95 77

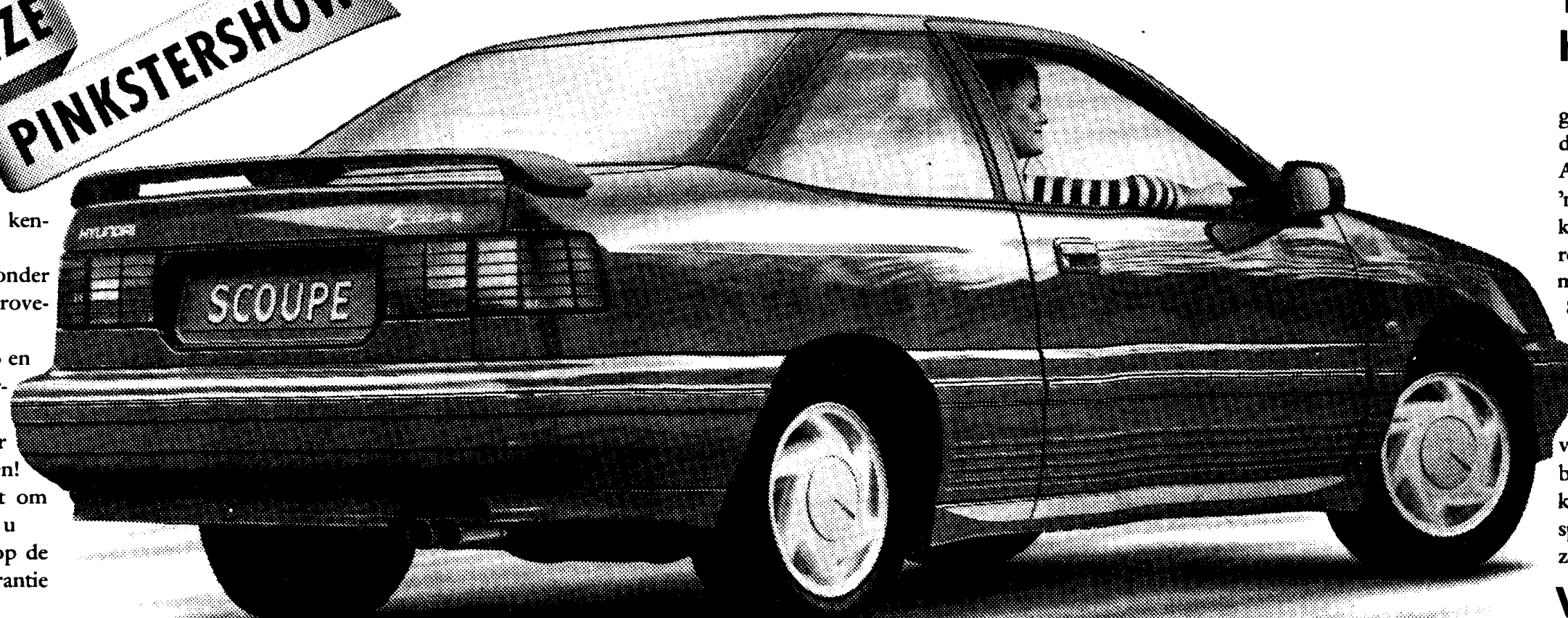
© 1990 Zuid-Limburg

**WELKOM  
OP ONZE  
PINKSTERSHOW**

Een mooie gelegenheid om kennis te maken met de complete range nieuwe Hyundai's. Waaronder onze allernieuwste: de hartveroverende Hyundai Scoupe.

Maar ook de Excel, de Presto en de Sonata zullen u aangenaam verrassen. Want wat een Hyundai u allemaal voor z'n prijs biedt, daar kunt u bij andere lang naar zoeken!

En elke Hyundai is gemaakt om lang mee te gaan. Hyundai geeft u dan ook rustig 6 jaar garantie op de carrosserie en een algehele garantie van maar liefst 3 jaar!

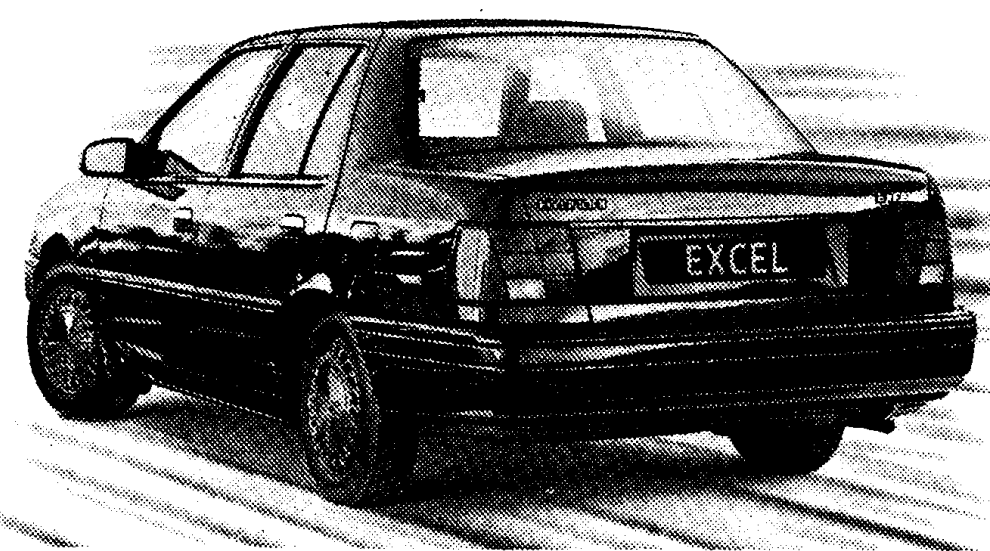


**TEST DE NIEUWE  
HYUNDAI SCOUPE.**

Dat wordt liefde op het eerste gezicht. Want zoals de Scoupe is er op de wereld mooi geen tweede. Aerodynamica in optima forma! Wie 'm test, merkt hoe de liefde van twee kanten komt. Op het gaspedaal reageert de hypermoderne 1.5 liter multipoint injectiemotor (62kW/85 pk) met een perfecte combinatie van pit en souplesse. Goed voor een mooie top van 170 km/u. Daarbij zorgen de 24 sensoren van het motor management systeem voor optimale prestaties bij een laag brandstofverbruik. Comfortabele kuipstoelen met luxe, zachte stof, een sportief pookje en een torenteller zijn natuurlijk standaard!

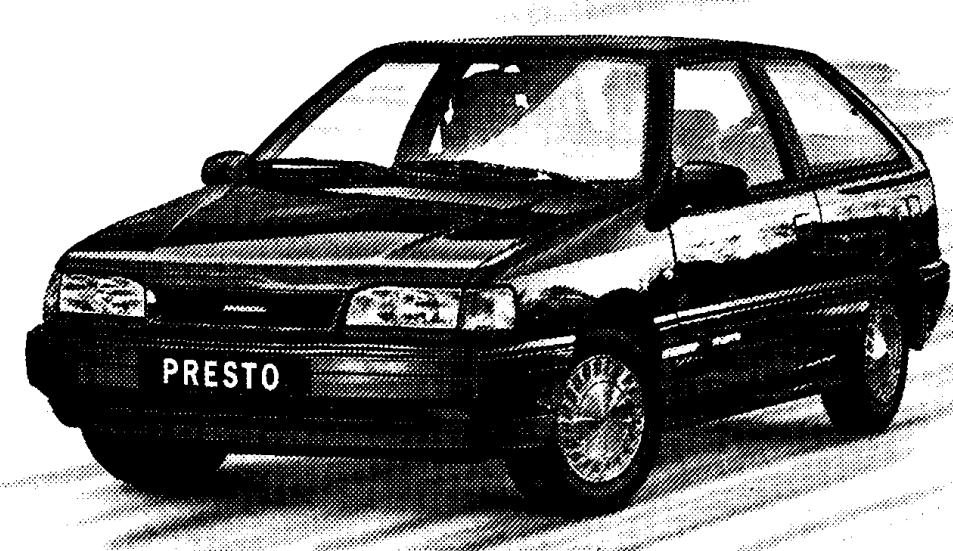
**V.A. 26.995,-**

**DE NIEUWE HYUNDAI SCOUPE, GETEST IN GOED GEZELSCHAP.**



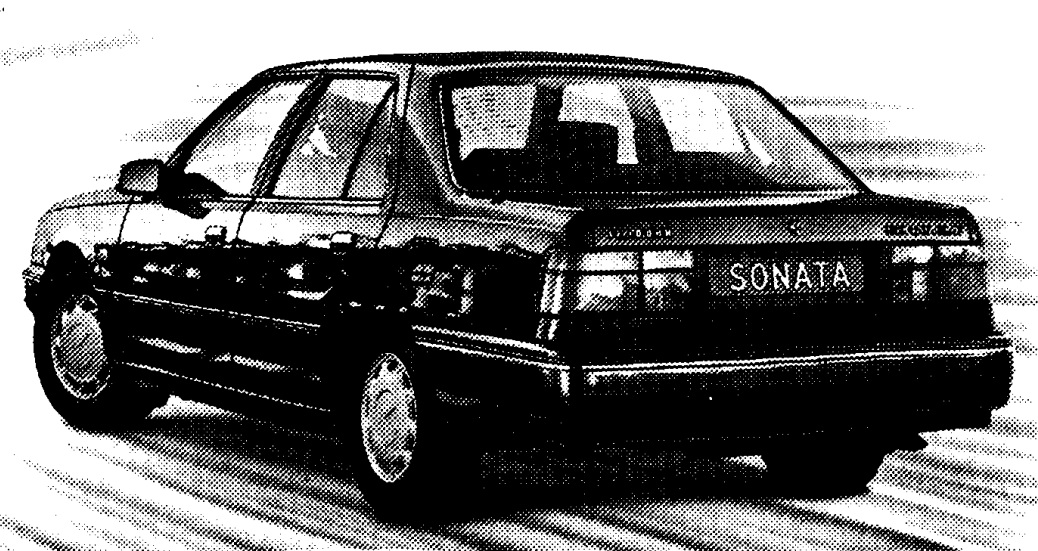
**TEST DE HYUNDAI EXCEL.** Moderne 5-zitter met 1.5 ltr, elektronisch geregelde motor en geregelde 3-weg katalysator.

**V.A. 21.495,-**



**TEST DE HYUNDAI PRESTO.** In 3 deurs LE en L uitvoering met "Special Effects"; o.a. exclusieve striping en stereo radio cassettespeler.

**V.A. 19.295,-**



**TEST DE HYUNDAI SONATA.** Een wagen van uitzonderlijke klasse. Kies uit 1.8, 2.0 en 2.4 liter motoren of de 3.0 liter V6.

**V.A. 29.950,-**

De Scoupe, Excel, Pony Presto en Sonata zijn produkten van Hyundai Motor Company. Prijzen inclusief BTW af importeur.

Brunssum Autocentrum Sanders B.V., Akerstraat 128, Tel.: 045-25 16 44

Heerlen Auto Vaessen, Beitel 19, Tel.: 045-42 40 10

Stein Garage Centrum Stein, Heerstraat Centrum 9, Tel.: 04490-3 19 40





Tom Hulce in 'Slamdance'. (Nederland 1 - 23.35 uur)

## Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
KRO  
15.45 Een zaak van leven en dood. Engelse speelfilm uit 1946 van Michael Powell. Bij een sprong uit zijn besloten vliegtuig raken de heren van piloot Carter beschadigd.  
17.30 •••Journal.  
17.40 100 jaar tekenfilm.  
18.25 Tijger op ons dak. Dierenfilm.  
19.00 •••Journal.  
19.20 Hints. Speelprogramma.  
20.00 Inspecteur Morse. Engelse

misdadserie. Afl. 2: Dodendienst. Het lichaam van de koster van St. Oswald wordt dood aangetroffen in de sacristie.  
21.50 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.  
22.25 Lente in de winter. Engelse comedyserie. Afl. 1: Mrs. Angell wil een echtscheiding. Mr. Callendat behandelt haar zaak wel erg persoonlijk.  
23.00 •••Journal.  
23.10 Lekker weg. Vandaag: De dorpen van Emmen.  
23.35-01.15 Slamdance. Amerikaanse speelfilm uit 1987 van Wayne Wang. Drood is een cartoonkenaar, die grote moeite heeft met de werkelijkheid.

## Duitsland 1

09.00 Heute.  
09.03 Unter der Sonne Kaliforniens. Serie. Afl.: Geheime Missionen. (herh.).  
09.45 Bewegung macht Spass. Gymnastiek. Afl. 11.  
10.00 Heute.  
10.03 Die Reportage. Da hook' ich halt bis Mitternacht. (herh.).  
10.50 ARD-Ratgeber. Urteil des Monats.  
11.00 Heute.  
11.03 Die Richter. Komedie van Jörg Grünler.  
12.35 Umschau.  
12.55 Persoeverzicht. met Heute-Nachrichten.  
13.45 Wirtschafts-Telegramm.  
14.00 Sesamstrasse. Kinderprogramma.  
14.30 Die Geheimnisse von Paris. Serie naar de gelijknamige roman van Eugène Sue. Deel 2. (herh.).  
15.30 Tagesschau.  
15.35 Die kleine Hexe. Animatiefilm.  
16.00 Felix und der Wolf. Oostduitsche speelfilm uit 1988 van Evelyn Schmidt. De 8-jarige Felix erf op een dag een kist vol met oud speelgoed.  
17.15 Tagesschau.  
17.25 Trickparade.  
17.35 Hart aber herzlich. Serie. Afl.: Gefährliches Spielzeug.  
18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.  
18.52 War was Rickie? Serie. Afl.: Machen kann man alles.  
19.25 Drei Damen vom Grill. Serie. Afl.: Steubenparade.  
19.58 Heute im Ersten.  
20.00 (TT)Tagesschau.  
20.15 Winnetou und das Halbblut Apanatschl. Duits-Joegoslavische

speelfilm uit 1966 van Harald Philipp. De jonge halfbloed indiaanse Apanatschl erf van haar vader een goudmijn.  
21.40 Plusminus. Economische magazine.  
22.30 Tagesschau. Actualiteiten met bericht aus Bonn.  
23.00 Golden Girls. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Die Operation.  
23.25 Sportschau.  
23.50 •••Wienlied für eine Leiche. Amerikaanse speelfilm uit 1964 van Robert Aldrich. De excentrieke Charlotte Hollis woont eenzaam in een oud herenhuis.  
02.00 Tagesschau.  
02.05-02.10 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

## Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF.  
11.00 Tennis. Internationale Franse kampioenschappen, vanuit Parijs.  
17.00 Heute. Aansl. Aus den Ländern.  
17.15 •••Tele-illustrierte. Magazine met gesprekken, service en amusement.  
17.45 Ohara. Serie. Afl.: Der Mann aus Tokio. Aansl. Rente, aber sicher, serie programma's waarin aan de hand van korte scènes alle vragen m.b.t. pensioenverzekering beantwoord worden. Vandaag: Auskunft und Beratung.  
18.30 Ohara. Serie, vervolg.  
18.58 Programma-overzicht.  
19.00 Heute.  
19.30 Auslandsjournal. Buitenland-correspondenten.  
20.15 Aktzentzeichen: XY... ungelöst. De politie vraagt om hulp bij het op-

## Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
TROS  
16.00 Dieren van de Middellandse zee. Natuurfilm. Afl. 12: Voortplantingstechnieken.  
16.32 Vrijdagmatinee. Heidi, Amerikaanse speelfilm uit 1982 van Robert Taylor. Heidi heeft een onbezorgd leven bij haar grootvader in de bergen.  
18.02 Erik, of het klein insectenboek. Jeugdfeuilleton naar het gelijknamige boek van Godfried Bomans. Afl. 3: Een merkwaardig hotel (herh.).  
18.27 Koning Bolo. Serie. Afl. 3: Kwaak. (herh.). Petemoei Miere-mout vindt het tijd dat prinses Rozelle gaat trouwen met een echte prins.  
19.00 Op volle toeren. Nederlandstalig muziekprogramma.  
20.00 (TT+••)Journal.  
20.27 America's funniest home videos. Amateur video-opnamen uit Amerika.  
21.00 Te land, ter zee en in de lucht. Freewheel.  
21.54 De TV-dokter. Adviezen van huisarts Ferdinand Zwaan.  
21.55 Jongbloed en Joosten. Actueel programma.  
22.34 De TV-dokter. Adviezen van huisarts Ferdinand Zwaan.  
22.35 Hollywood boulevard. Gevarieerde informatie over film, video en televisie.  
23.05 In the heat of the night. Amerikaanse politserie. Afl. 4: Fatale relaties. De emoties lopen hoog op als zakenman Hayes een plaatselijke krant wil opkopen.  
00.00-00.05 •••Journal.

## Nederland 3

06.00 European Business Channel.  
07.00 Ontbijtshow.  
09.00 European Business Channel.  
09.30 Channel E.  
10.00 Rete Mia. Italiaans showprogramma.  
12.00 Channel E.  
12.30 Bonjour les clips.  
14.55 As the world turns.  
16.00 Telekids.  
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
10.00 Nieuws uit de natuur. Afl. 25.  
10.30 Computerjournaal. Afl. 8.  
11.00 Schooltv-weekjournaal. Afl. 30.  
11.30 Anderland. Afl. 8.  
13.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
13.05 Studio Sport. Tennis, Roland Garros.  
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
18.00 Paspoort. Magazine in het Turks en Nederlands.  
18.30 Sesamstraat.  
18.45 (TT)Jeugdjournaal.  
18.55 (TT)Het Klokhuis.  
19.10 Studio Sport. Tennis, Roland Garros.  
20.00 •••Journal.  
20.20 Jimmy's. Wekelijks verslag van de gebeurtenissen in een Engels ziekenhuis.  
20.45 Holland Festival. Live verslag van de feestelijke opening in het Koninklijk Concertgebouw te Amsterdam.  
21.30 Cinema 3. Filmbriek gepresenteerd door Cees van Ede.  
22.00 NOS-Laast. Actueel magazine.  
23.45 Van quantum tot quark. Les 3.  
23.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
23.20-00.20 Studio Sport. Worldleag volleyball: Nederland-China in Franeker.

## Duitsland 3 West

08.55 Gymnastiek im Alltag. Afl. 3  
09.10 Telekolleg II. Cursus natuurkunde. Les 36. (herh.).  
10.10 Schoolltelevisie.  
11.20 AK-zwo.  
13.35 Teletekst.  
14.00 Sport im Westen extra. Ritmische gymnastiek, Duitse kampioenschappen, finale.  
16.00 Sport im Westen extra. Turnen vanuit Dortmund.  
17.00 Schoolltelevisie.  
18.00 Telekolleg II. Cursus biologie. Les 16.  
18.30 Hallo Spencer. Kinderserie. Afl.: Fürst Nepomuk.  
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en Blickpunkt Düsseldorf.  
20.00 Auslandsbericht. Shopping mall - überdachte Paradieste, reportage over de Amerikanen en hun leven in shopping malls.  
20.15 Grenzen: Goldwitwen. Documentaire over vrouwen in Lesotho die alleen achterblijven omdat hun man goudzoeker is.  
21.00 Plus 3 extra. Noch mehr Verkehr - nein danke, de dagelijkse chaos zowel in de hemel als op aarde.  
21.30 West 3 Aktuell.  
21.45 ZAK. Weekoverzicht.  
22.30 Sport im Westen extra. Turnen.  
22.50 Der Kampf, die Kunst, das kurze Glück. Politieke documentaire over een vrouwenfamilie in Berlijn.  
23.35 Laatste nieuws. Aansl.: AK-zwo.

09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
10.00 Nieuws uit de natuur. Afl. 25.  
10.30 Computerjournaal. Afl. 8.  
11.00 Schooltv-weekjournaal. Afl. 30.  
11.30 Anderland. Afl. 8.  
13.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
13.05 Studio Sport. Tennis, Roland Garros.  
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
18.00 Paspoort. Magazine in het Turks en Nederlands.  
18.30 Sesamstraat.  
18.45 (TT)Jeugdjournaal.  
18.55 (TT)Het Klokhuis.  
19.10 Studio Sport. Tennis, Roland Garros.  
20.00 •••Journal.  
20.20 Jimmy's. Wekelijks verslag van de gebeurtenissen in een Engels ziekenhuis.  
20.45 Holland Festival. Live verslag van de feestelijke opening in het Koninklijk Concertgebouw te Amsterdam.  
21.30 Cinema 3. Filmbriek gepresenteerd door Cees van Ede.  
22.00 NOS-Laast. Actueel magazine.  
23.45 Van quantum tot quark. Les 3.  
23.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
23.20-00.20 Studio Sport. Worldleag volleyball: Nederland-China in Franeker.

## RTL Veronique

06.00 European Business Channel.  
07.00 Ontbijtshow.  
09.00 European Business Channel.  
09.30 Channel E.  
10.00 Rete Mia. Italiaans showprogramma.  
12.00 Channel E.  
12.30 Bonjour les clips.  
14.55 As the world turns.  
16.00 Telekids.

Heerlen kanaal 59+  
**KIJK ELKE DAG**  
LDBV  
LIMBURG DAGBLAD

SNEL, AKTUEEL EN INFORMATIEF

Met muziek van  
**SKY RADIO**  
Kerkrade kanaal 64+  
**045-739300**

17.00 5 Uur Show. Rechtstreeks middagmagazine.  
18.00 Journaal.  
18.15 Prijzenslag. Quiz.  
18.45 Fabeltjeskrant.  
18.55 Are you being served.  
19.20 Bulldozer. Telefoonspelletje.  
19.30 Journaal.  
19.50 Weerbericht.  
19.55 Rad van fortuin. Quiz.  
20.25 Surpriseshow.  
22.05 De Koos Postema Show.  
22.50 Journaal.  
23.00 Nightmare at bitter creek. Amerikaanse speelfilm uit 1988 van Tim Burstall. Vier vrouwen, op trektocht door de bergen van Sierra, stuiten per ongeluk op een geheime schuilplaats van een groep neo-nazi's.  
• 00.40 Bonjour les clips.  
01.00 Rete Mia.  
03.00 Atokado. Quiz.  
04.00 Duo. Quiz.  
05.00 Classique.

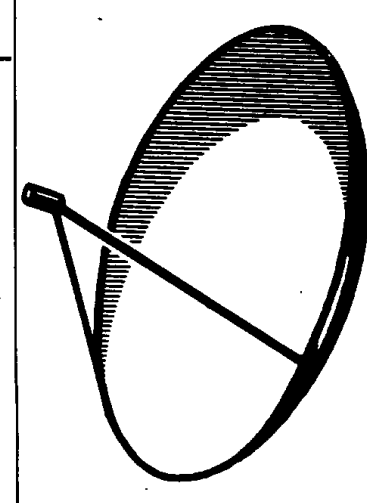


Pierre Brice en Lex Barker in 'Winnetou und das Halbblut Apanatschl'. (Duitsland 1 - 20.15 uur)

ge over de Amerikanen en hun leven in shopping malls.  
20.15 Grenzen: Goldwitwen. Documentaire over vrouwen in Lesotho die alleen achterblijven omdat hun man goudzoeker is.  
21.00 Plus 3 extra. Noch mehr Verkehr - nein danke, de dagelijkse chaos zowel in de hemel als op aarde.  
21.30 West 3 Aktuell.  
21.45 ZAK. Weekoverzicht.  
22.30 Sport im Westen extra. Turnen.  
22.50 Der Kampf, die Kunst, das kurze Glück. Politieke documentaire over een vrouwenfamilie in Berlijn.  
23.35 Laatste nieuws. Aansl.: AK-zwo.

## Duitsland 3 SWF

08.15 Tele-Gymnastiek. Afl. 59.  
08.30 Telekolleg II. Cursus biologie. Les 16.  
12.00 Turnfest-Magazin.  
14.45 Vis à vis. Frans/Duits magazine.  
15.30 Gibt es einen dritten Weg? Debat uit de Bergen-conferentie over de jaren '90.  
16.30 News of the week. Engelstalig



## RTL Plus

06.00 Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland. Gevarieerd programma met elk half uur RTL aktuell.  
06.05 Familie Munster. Amerikaanse serie. (herh.).  
06.30 European Business Channel.  
08.35 Tele-Boutique. (herh.).  
09.10 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. (herh.).  
10.05 Der Preis ist heiss. Speelshow. (herh.).  
10.35 Mask. Tekenfilmserie. (herh.).  
11.00 Der Unsichtbare. Amerikaanse serie. (herh.).  
11.45 Action - Neu im Kino. Filmtips. (herh.).  
12.35 Klassik am Mittag. Met het groot RTL orkest.  
13.00 Tele-Boutique.  
13.30 California Clan. Amerikaanse serie. (herh.).  
14.15 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. (herh.).  
15.00 Gut schmeckt's. Culinaire magazine met Eva Müller.  
15.30 Spiel mit.  
15.40 RTL aktuell.  
15.43 Netto: Ihre Wirtschaft heute.  
16.00 Einfach tierisch. Dierenprogramma.  
16.30 Vater Murphy. Amerikaanse serie. Afl.: Der grosse Tag.  
17.10 Der Preis ist heiss. Speelshow.  
17.45 Tele-Boutique.  
17.55 RTL aktuell.  
18.00 Sierra. Amerikaanse serie. Afl.: Kollegen aus der Stadt. (herh.).  
18.45 RTL aktuell. Aansl.: Karichen.  
19.05 Vorsicht, Wetter! Weerbericht.  
19.15 Das A-Team. Amerikaanse serie. Afl.: Arger im vierten Monat.  
20.15 Glänzender Asphalt. Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Heisses Pflaster Barrio.  
21.10 Die Stunde des Todes. Amerikaanse tv-film van Richard Colla.  
22.50 RTL aktuell.  
23.00 Ein Fremder ohne Namen. Amerikaanse speelfilm uit 1973 van Clint Eastwood.  
00.40-02.00 Noch heute sollst du hängen. Amerikaanse speelfilm uit 1956 van Chales Haas. Met: John Agar, Mamie van Doren, Richard Boone e.a.

## SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. 08.30 SAT.1. 08.35 Nachbarn. Afl.: Familienfeinde. 09.00 SAT.1. 09.05 Love Boat. Afl.: Ein männermordendes Weib. 09.50 Teletip Kochen. 10.00 SAT.1. 10.05 SAT.1. Teleshop.  
10.30 Pretty in Pink. Amerikaanse komedie uit 1986 van Howard Deutch. Aansl. tekenfilm. 12.15 Glücksrad. 13.00 Teleshop. 14.00 Programma-overzicht. 14.05 The Real Ghostbusters. Afl.: Geisterjäger des Jahres. 14.30 Teletip Reise. Aansl. Horoskop. 14.40 Love Boat. Afl.: Isaac, der Superstar. 15.30 Verliebt in eine Hexe. Amerikaanse familieserie. Afl.: Die Qual der Namenswahl. 15.55 SAT.1. Teleshop. 16.05 High Chaparral. Afl.: Das Greenhorn. 17.00 SAT.1. 17.10 Nachbarn. Afl.: Hochzeit ohne Bräutigam. 17.35 Teletip Test. 17.45 Programma-overzicht. 17.50 Addams Family. Lurch, das Pop-idol. 18.15 Die Ausgeflippten. Amerikaanse comedieserie van J.D. Lobue. Afl.: Die Pressekonferenz. 18.45 SAT.1. 18.50 SAT.1. Wetter. 19.05 Glücksrad. 19.50 SAT.1. Wetter. Aansl. SAT.1. 20.00 Drei Engel für Charlie. Afl.: Auf dem Highway sind die Engel los. 20.55 SAT.1. 21.00 Marschier oder stirb. Amerikaanse speelfilm uit 1976 van Dick Richards. 22.55 SAT.1. 23.05 Frogs. Amerikaanse sf-film uit 1972 van George McCowan. 00.35-00.45 Programma-overzicht.

## SSVC

13.00 Playboy.  
13.15 Playdays. The tent shop.  
13.35 Neighbours.  
14.00 News and weather.  
14.25 Take the high road. Eric neemt een beslissing, maar waar dient dat toe.  
14.50 Look stranger. Afl. Haert of stone.  
15.15 The six million Dollar Man.  
16.00 Children's SSVC. Aod the world with Willy Fog.  
16.35 The castle of adventure. De kinderen ontmoeten Tassie, een mysterieuze zigeunermeisje.  
17.00 Blue Peter.  
17.30 Happy Days.  
17.50 Home and away.  
18.15 Through the key hole.  
18.40 News and BFG weather.  
18.55 Scene here.  
19.15 Top of the pops.  
19.45 Coronation street.  
20.10 No job for a lady.  
20.40 Not a penny more, not a penny less.  
21.30 French and saunders.  
22.00 News and Weather Report.  
22.30 Clive Anderson Talks Back.  
23.05-00.50 The Friday late film.

## BBC Europe

07.25 Today's Viewing.  
07.30 Breakfast News.  
10.00 News and weather.  
10.05 Volgens aankondiging.  
11.00 News and weather.  
11.05 Matchpoint Quiz Game.  
11.30 Playdays.  
11.55 Five to Eleven.  
12.00 News and weather.  
12.05 Junior kick start.  
13.00 News and weather.  
13.05 Secret rivers.  
13.50 The travel show mini guides.  
14.00 News.  
14.30 On the Line.  
15.00 News.  
15.05 You and me.  
15.20 Golf and show jumping.  
16.00 News.  
17.35 Eyespy.  
18.00 Newsround.  
18.10 Volgens aankondiging.  
18.35 Business matters.  
19.00 Six o'clock news.  
19.30 Newsroom South East.  
20.00 Wogan.  
20.45 'Allo! Allo'.  
21.10 Under the sun.  
22.00 Nine o'clock news.  
22.30 South of the border.  
23.30 Newnight.  
00.15 Weatherview.  
00.20 Volgens aankondiging.  
00.55-01.00 Saturday's viewing.

## Eurosport

06.00 International Business Report.  
06.30 European Business Channel.  
07.00 The DJ Kat Show. 09.30 WK special. Deel 6. 10.00 Atletiek: AAF Grand Prix van Brazilië. 11.00 Afwisselend live beelden van Tennistoernooi en Golf. 20.00 WWF Wrestling. 21.30 TRAX: sportmix. 22.00 IAAF Grand Prix atletiek. 23.00 WK special. Deel 7. 01.00-03.00 Tennistoernooi van Roland Garros.

## Super Channel

06.00 Channel E. 06.30 E.B.C. 07.00 Daybreak news and weather. 08.30 Touristic magazine. 09.00 News and weather. 09.15 The Mix followed by News. 16.00 Hotline. 17.00 On the air. 19.00 Hit Studio International. 20.00 Concert special. 21.00 Blue Night. 22.00 News and weather. 22.15 The 80's relived. 23.15 E.B.C. 23.45 Max Headroom. 00.15 News and weather. 00.30 Blue Night. 01.30 Time Warp. 01.45 Late Night Mix.

## MTV Europe

07.00 VJ Kristiane Backer. 12.00 At The Movies. 12.30 Club MTV. 13.00 VJ Kristiane Backer. 14.00 Afternoon Mix. 17.00 3 From 1 a.s. 17.15 Afternoon Mix. 17.30 Coca Cola Report. 17.45 Afternoon Mix. 18.00 Week in Rock. 18.30 Greatest Hits. 19.30 At the movies. 20.00 Saturday Night live. 20.30 Club MTV. 21.00 Spotlight. 21.30 VJ. 22.00 VJ Ray Cokes. 23.00 Coca Cola Report. 23.15 VJ Maiken Wexo.

## TV-KANALEN, GOLFLENGTE

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant  
■ = zwart/wit programma  
•• = stereo geluidsempvang  
••• = tweetaalig met stereo-app.  
TT = teletekst ondertiteling

## TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26, 29, 46, 51, 53 en 57  
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60

Nederland 3: 23, 32, 34, 43, 48, 52 en 59  
RTL Veronique: satelliet  
Duitsland 1: 1, 9, 12, 24 en 46  
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37  
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56  
België/TV 1: 10 en 44  
België/TV 2: 25 en 47  
België/RTBF 1: 3 en 8  
België/Télé 21: 28 en 42  
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet  
Sat 1: satelliet  
MTV Europe: satelliet  
SSVC: 33, 40, 49 en 59  
Sky Channel: satelliet  
Super Channel: satelliet  
TV 5: satelliet

## RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)  
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)  
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz  
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz  
Radio 5: 100,8 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)  
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz  
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)  
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45  
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)  
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

## België/TV 1

14.00 Ethische opvoeding. De weg van het abstracte. Afl. 3.  
14.30 Chemie. Les 21.  
17.30 De woudlopers. Engelse serie. Afl.: Het spookland.  
17.55 Nieuws.  
18.00 Tik Tak. Animatieserie. Afl. 2.  
18.05 Pions. Afl.: Pions en de vergeten verjaardag.  
18.10 De avonturen van Teddy Ruxpin. Engelse tekenfilmserie. Afl. 1: De schat van Grundy.  
18.35 David de kabouter. Tekenfilmserie. Afl. 22: Het feestje in Spanje.  
19.00 Programma van de Christen-Democratische Omroep.  
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.  
19.30 Nieuws.  
20.00 De spurneuz. Amerikaanse speelfilm uit 1978 van Jeremy Paul Kagan. Op aandringen van een oude vlam, Lila, gaat industrieel detective Moses Wine uitzoeken waarom de activist Howard Eppis pamfletten ronddeelt die de gouverneurskandidaat Miles Hawthorne in discrediet brengen.  
21.45 Filmspot. Achtergrondinformatie bij de filmactualiteit.  
22.10 Muziekprofiel.  
22.25 Kunst-zaken.  
23.30 Nieuws.  
24.45 Weerbericht. Aansl.: Paarden-



Terence Knox in 'Een jaar in Vietnam'. (België/TV 1 - 23.00 uur)

koersen.  
22.50 Tijd is geld. Programma over mensen en geld.  
23.00 Een jaar in Vietnam. Amerikaanse tv-film van Bill L. Norton. Op het hoogtepunt van de Vietnam-oorlog doet kapitein Rusty Wallace er alles aan om het leven van de soldaten in zijn compagnie te beschermen.

00.30-00.35 Coda. De oude man, van Paul van Ostaïjen.

## België/TV 2

18.40 Nieuwskrant.  
18.45 Babel. Wekelijks nieuwsbrief voor Marokkaanse migranten.  
19.00 Buren. Australische serie. Afl. 366. Paul krijgt een brief die zijn relatie met Susan ondersteboven gooit.  
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.  
19.30 Nieuws.  
20.00 W.O. II - Zender Brussel. Een enquête van Maurice de Wilde.  
21.35-22.00 Natuur, wat doe je ermee? Serie. Afl. 5: Wat met mergel en grint?

## België/RTBF 1

16.45 Vacaturebank. 17.00 Noubu Noubu. Okinderprogramma met de tekenfilms Cubitus en Bouli. (herh.).  
17.30 Campus show. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Docteur Cupidon.  
18.00 Les années coup de cœur. Amerikaanse comédie. Afl.: La chouette équipe.  
18.30 Jamais deux sans toi. magazine. 18.53 Programma-overzicht. 19.00 Journaal. 19.03 Ce soir, actualiteiten. 19.30 Journaal en weerbericht. 20.05 Contacts, verkeersslips. 20.10 Grand écran: Le 8ème passager

(Alien), Amerikaanse speelfilm uit 1979 van Ridley Scott. De zeven bewoners van ruimteschip Le Nostromo bereiden zich voor op een lange reis. 22.05 Les chevaliers de la nuit, Amerikaanse serie. Afl. 9. 23.00 Paardenkoersen. Aansl.: Weerbericht en laatste nieuws. 23.20-23.25 Bourse, beursberichten.

## België/Télé 21

19.00 Terre et soleil. 19.30 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. 20.00 Good bye Russia, documentaire over de terugkeer van een Russische familie van Duitse afkomst naar Duitsland na het opstellen van de grenzen van de S.U. 20.55 Concert 21: Miles à Paris. (herh.). 22.15 Coup de film, filmbriek. 22.30 Le rêve d'icare, documentaire serie over de geschiedenis van de luchtvaart. Afl. 11. (herh.). 23.25-23.30 Weerbericht en beursoverzicht.

## TV5

16.05 Tennis a Roland Garros. 18.50 Club TV5. 19.00 Epona. 19.30 TV5 Infos et météo. 19.40 Papier Glacé. 20.00 C'est à voir. 21.00 Trente, les années ambiguës. 22.00 Journal Télévisé et Météo. 22.35 Ciné-Club: Le capitaine Fracasse. 00.15-00.30 Divan.

## Radio 1

Ieder heel uur nieuws. 7.07 Het Gebouw met om 7.04 Act. binnenland. (7.30 Nws.). 8.10 De tafel; 9.07 Redactie Tijdsloos Nederland; 10.07 Afd. binnenland met o.a. Mediabruik i.o. en BORAT; 11.07 NL met BORAT. 12.07 Afdeling binnenland. (12.30 Nws.); 12.52 informatie voor de vissers. 12.55 Meded. tv-land- en tuinbouw. 13.10 Hier en nu. 13.35 Kerk vandaag. 14.07 NCRV-V.I.P.-roem. 16.07 VARA Radio 1 vrijdageditie. (17.30 Nws.). 20.03 Country style. 21.03 Jazzimpe. 22.03 NCRV-vrijdag-sport. 23.06 Met het oog op morgen. 00.02-7.00 Veronica's Oh, wat een nacht, met om 0.02 Stemband. 2.02 De zwele zomernacht. 5.02-7.00 Ook goemorgen.

## Radio 2

Ieder heel uur nieuws. 7.04 Echo. 7.10 KRO's Ontbijtshow. 7.50 Het levende woord. 8.04 Echo. 8.13 Ontbijtshow, vervolg. 8.50 Postbus 900. 9.04 Adres onbekend. 10.04 In antwoord op... 11.15 Postbus 900. 12.04 Van twaalf tot twee. (13.04-13.15 Echo). 14.04 Radel plus. 15.30 Binnenlandse zaken. 16.04 Gerard de Vries draait op verzoek. 17.04 Nederlands hitwerk. 18.04 AVRO Radiojournaal. 18.30 De hersengymnastiek. 19.03 De burgemeester is jarig. 20.03 Hobbyvitaminen. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

## Radio 3

Ieder heel uur nieuws. 6.02 Rinkel-dinkel. 7.04 Ook goemorgen. 9.04 Goud van oud. 11.04 D Rob of

## Radio 4

7.04 Vroeg ochtendconcert (1). 8.00 Nws. 8.02 Vroeg ochtendconcert (2). 9.00 Theo Bruins, piano speelt variaties van Beethoven (6). 9.35 Italiaanse klagezangen. 10.15 Luigi Cherubini: muziek voor koperkwintet. 11.00 Het internationale concertcircuit. Berliner Philharmoniker. 12.30 Jazz op vierconcert. 13.00 Nws. 13.02 Operette. 14.00 Portugese orgels (1). 14.30 Klein bestek. 15.30 Klassieke koorwerken. 16.00 Crème du baroque. 17.00 Concertante. 18.00 Nws. 18.02 Musica nova. 19.00 De bovenbouw. 20.00 Nws. 20.02 Holland Festival 1990: Ognenny angel, opera van Prokofjev. Koor van de Nederlandse Opera en Concertgebouw Orkest m.m.v. sol. 23.00 NOS Jazzgeschiedenis. ca. 23.35-24.00 NOS jazz.

## Radio 5

6.30-6.45 Scheepsv. en marktbericht. 6.45-7.00 Nieuws. 7.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 De vertellers. 10.00 Meer dan muziek. 11.00 Een leven lang. 12.00 Nws. 12.05 Toegift. 12.15 Vrijzinnig Vizion. 13.00 Nws. 13.10 Het Gebouw, met om 13.10 Standplaats nergens. 13.40 Het interview; 14.35 Het onder-



**goed voor!**

**GEZZELIG UIT**

Wekelijkse wegwijzer voor uw bezoek aan bar - café - dancing - disco - braderie -

Inlichtingen over  
adverteren op deze pagina:  
045-739383 Els Swaans

## REIJMERSTOK

# Reimeifeesten

Zaterdag 2 juni in schuren, kelders, op zolders en op de binnenplaats van de hoeve „De Puthof“

Orkesten: Lee Sound      Peanuts      Jen Trio

Beleerse avond  
met de Dorsvlegels - Oirsbeek



## PINKSTEREN

Zat. **THE SPIKES**  
Zond. **ALFA**

Topformatie uit Bulgarije, op tournee in het Westen

Bel de Eldorado-infolijn 04493-4848 voor orkestinformatie, 24 uur per dag

## HACONFEESTEN MARGRATEN

Vrijdag 1 juni **THE SPIKES**  
Zaterdag 2 juni **LOS PAJAROS**  
Zondag 3 juni **FRÜSCHOPPEN GOHLETER MUSIKANTEN KAPELLENFESTIVAL**  
Maandag 4 juni **BELUSHI MEMORIAL BLUES BROTHERS BAND**

entree f 5,00, aanvang 20.30 uur

Manege Holstraat Margraten

As. ZATERDAG, 2 juni, om 20.00 uur

## HEROPENING van RESTAURANT-CAFÉ

# Haus Waldesruh

Höngenerweg 44, Susterseel (Selfkant)  
• Feestzaal voor ruim 60 personen  
• Minigolf • Kinderspeelplaats  
Iedereen is van harte welkom  
Familie Winter. Tel. 09-4924561447

## Wijngrachttheater

Rodahal Kerkrade

## SUMMER PROMSconcert '90

Presentator: Carl Huybrechts  
Solisten: Lori Spee/Guido Segers (trompet)  
Met het Limburgs Symphonie Orkest, o.l.v. Jan Stulen, het Chivremonts Mannenkoor en Mannenzangkoor St.-Jozef Kaalheide, combo van Cor Bakker.  
Entree: f 20,-

## BLACK FOÖSS

Zondag 3 juni, 15.00 uur  
**Abdikerk Rodaal**  
**CONCERT ORGELCYCLUS**

Organiste: Margreth de Jong uit Rotterdam  
Entree: f 7,50  
Margreth de Jong was in 1988 winnares van het César Francq-concours in Haarlem en won in hetzelfde jaar de eerste prijs in de categorie 'Honneur' van het Internationale Orgelconcours U.F.A.M. in Parijs. In Parijs behaalde zij de 'Prix de Virtuosité' (waardering maximum). Het programma bestaat uit werken van Bach, Franck, Kodaly, Brahms, Karg-Elert en Ch.M. Widor.

Even ballen is voldoende: 045-454141.  
Opzeggingskassa: di.-vr.: 10-16 u.; za.: 10-12 u.; vanaf één uur voor aanvang van de voorstelling.

**THEATERBON**

2 jaar geldig. Vanaf f 10,-. Verkrijgbaar en inwisselbaar bij alle Nederlandse theaters.

## kelderbar „la cave“

Vrij entree



## wilhelminaplein 20 heerlen

Wilhelminaplein 20 Heerlen  
Vrijdag - zaterdag vanaf 20 uur geopend  
Vanavond: Red-Hot

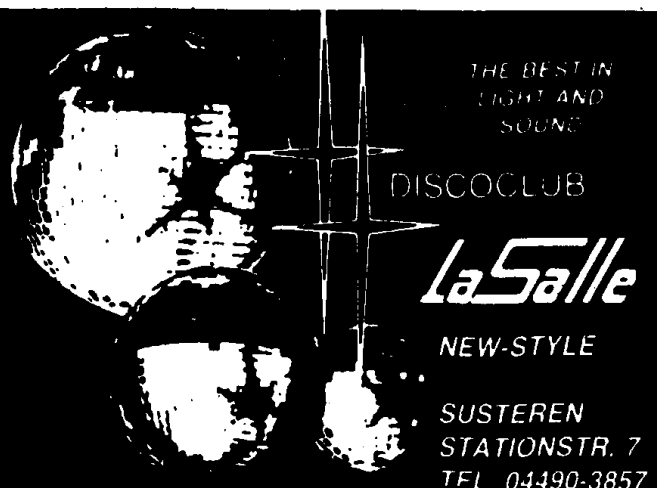
Vrijdag 8 juni Just-Friends

Vrijdag 15 juni Henk Memmes en band

Vrijdag 22 juni Jan Knoren en band

Vrijdag 29 juni Red-Hot

## Gemeenschaps-huis Schimmert Zaterdag en zondag DISCO



Zaterdag geopend vanaf 20.00 uur  
Zondag

## DISCO MARATHON

non-stop disco vanaf 14.00 uur

## LA DILIGENCE



VANAVOND

## LA VITA

woensdag 6 juni

uit Roemenië **SFINX**

vrijdag 15 juni

## RENDEZ VOUS



## HEDENAVOND: "SURPRISE NIGHT"

Het boegbeeld van een fel begeerd woensdagavond-T.V.-programma stap live op het Globe-podium. Voor onze surprise van vrijdag laat menig sportliefhebber het voetbal links liggen.

Open: Vrij - Zaterdag - Zondag

Burg. Janssenstraat 26 (t.o. de Kerk), Beek (NL) - Tel. 04490-7929

## Dancing Housmans Montfort Zaterdag 2 juni Mannheim

## café - discotheek

# BIGS

Vanaf 1 juni

## GESLOTEN

## WEGENS VERHUIZING

Wij hopen iedereen, na de vakantie terug te zien in de nieuwe Bios te Susteren

kapelweg 4 - born

DEZE WEEK

## Pinksterweekend

Zaterdag: **onze topper Ex-TVS**

Zondag: **Touch**

Hollandse top-40-band 'n Klasse band

Maandag: **Spikes**

Voor meer informatie bel de info-lijn: 04409-4271



Iedere vrijdag, zaterdag, en zondag geopend vanaf 20.00



## Hét uitgaanscentrum van Kerkrade

Pinksterzondag **SOLD OUT**  
Pinkstermaandag **PARTY TIME**



Zaterdag en zondag  
swingen in  
B-fifty-two

UITGAANS-CENTRUM, B-FIFTY-TWO  
MGR. BRULSTRAAT 10, HULSBURG TEL. 04405-3963



Tijdens de Pinksterdagen zijn wij geopend

## 17 juni FAST EDDIE EN TYREE 22 juni SOMETHING FRESH

## IEDERE VRIJDAG, ZATERDAG EN ZONDAG NAAR



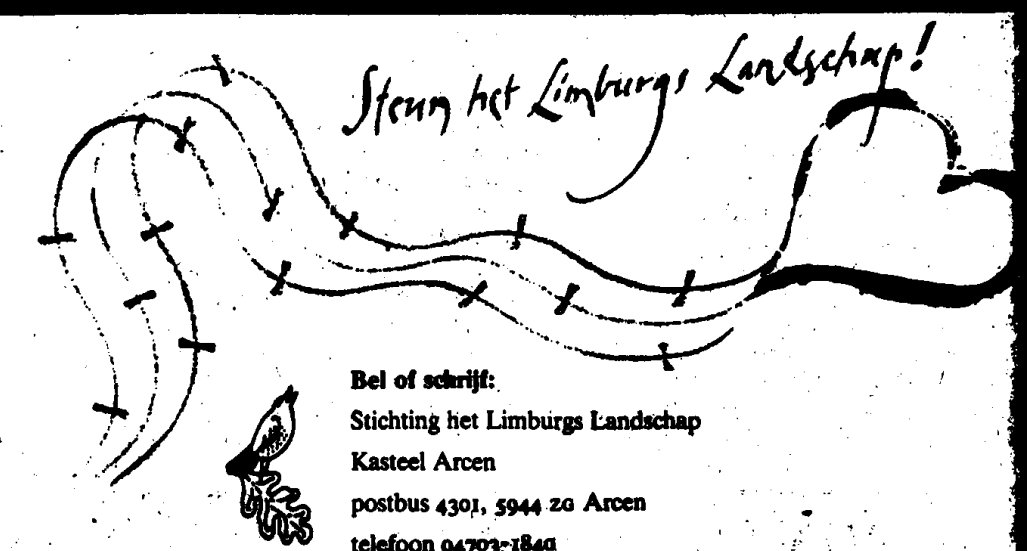
Beekstraat 7 schinveld 045-252975  
ook maandag 2e  
pinksterdag geopend

## Video-Dancing Galoupe Gulpen

a.s. zaterdag **DISCO**  
a.s. zondag vanaf 14.00 uur  
**Disco-Matinee**  
zondagavond  
**Holiday-Roadshow**  
aanvang 20.00 uur  
Pinkstermaandag **DISCO**



Prins Bernhard Fonds  
Cultuurfonds voor Nederland  
Anjer fondsen  
Geven om cultuur die je lief is.  
GIRO 5050



Bel of schrijf:  
Stichting het Limburgs Landschap  
Kasteel Arceen  
postbus 4301, 5944 zo Arceen  
telefoon 04703-1844

## GELEENSTRAAT 9 - HEERLEN - TEL. 045 - 71 30 30

## FILMS

## 5 THEATERS IN 1

Ze veranderden z'n gezicht, leven en toekomst... maar ze konden z'n verleden niet veranderen.  
**JOHNNY HANDSOME**  
dagelijks om 18.30, 19.00 en 21.30 uur  
vr., zo. en ma. ook om 16.45 uur

Bernie is dood... maar op party's was hij nog nooit zo populair!  
**WEEKEND AT BERNIE'S**  
dagelijks om 18.30 uur

Vertrouw hem... hij is een politeman.  
**INTERNAL AFFAIRS**  
dagelijks om 18.30 en 21.00 uur  
vr., di. en do. ook om 14.00 uur

Tango en Cash krijgen 24 uur de tijd om Perrot te pakken en hun naam te zuiveren.  
**TANGO & CASH**  
dagelijks om 14.15, 18.45 en 21.15 uur  
za., zo. en ma. ook om 18.30 uur

Michael Douglas, Kathleen Turner en Danny DeVito... samen in  
**THE WAR OF THE ROSES**  
dagelijks om 14.00, 18.30 en 21.00 uur  
za., zo. en ma. ook om 18.15 uur

De leukste Belg aller tijden zet de modewereld op z'n kop.  
**URBANUS IS KOKO FLANEL**  
met Bea van der Mast en Willeke van Ammelrooy  
dagelijks om 14.00 en 21.00 uur  
za., zo. en ma. ook om 18.00 uur

Walt Disney Pictures presenteert een doodgewoon gezin doch ongewone burenl.  
**HONEY, I SHRUNK THE KIDS**  
met in het voorprogramma:  
**ROGER RABBIT IN TUMMY TROUBLE**  
za., zo. en ma. om 14.00 en 18.00 uur  
woensdag om 14.00 uur

**JOHNNY HANDSOME**

**THE WAR OF THE ROSES**

**URBANUS IS KOKO FLANEL**

**HONEY, I SHRUNK THE KIDS**

**ROGER RABBIT IN TUMMY TROUBLE**

**Weekend BERNIE'S**

## stadsschouwburg heerlen

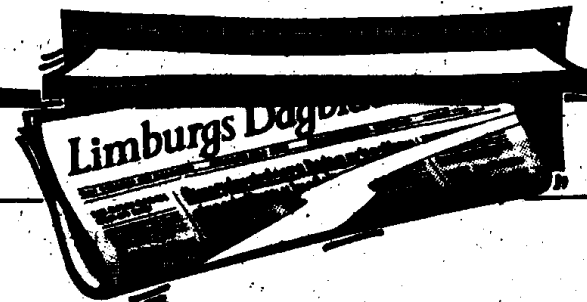
**INDEXAMENFESTIVAL** f 7,50  
„Concert Lyrique“ met aria's uit div. opera's. f 80,- incl. hapjes en drankjes. (SBCA-voorst.)

**MARCEL MARCEAU** f 35,- f 33,- f 30,- f 25,-  
„PRAAGSE BEVRIJDING IN BEELD“. Foto's, affiches, spotprenten. Geopend tijdens kassa-uren en voorstellingen.

Opengingstijden kassa: ma. v/m v.v. 10.00-15.00 uur; za. 10.00-12.00 uur; één uur voor aanvang. Tel.: 045-716607.  
Plaatkaarten eveneens te koop bij Schunck, Promenade Heerlen en via De Landelijke Reserveertlijn, 070-617710.

Solisten en orkest **OPERA ROYAL DE WALLONIE**

**THEATERBON** 2 jaar geldig Vanaf f 10,-. Verkrijgbaar en inwisselbaar bij alle Nederlandse theaters.



Aantrekkelijke bijverdienste.

Wij vragen actieve

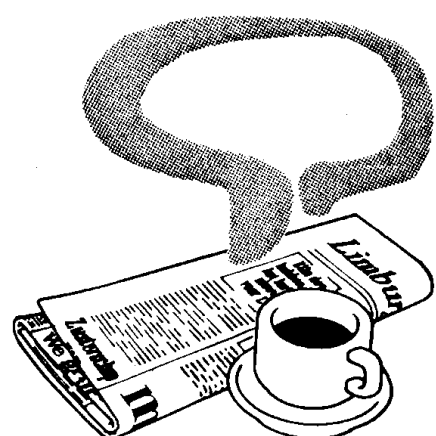
## bezorgers

In de regio Valkenburg, Vaals, Witten en Gulpen.  
Int. Limburgs Dagblad Valkenburg, tel. 04406-15045.

## Limburgs Dagblad



HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: FRANK SEUNTJENS. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



## Examen

● In het berichtje over het examenconcert van drie studenten van het Maastrichtse conservatorium is een foutje geslopen. Ronald Hanssen, Bert Dirks en Remy Beckers laten namelijk niet op donderdag 8, maar op donderdag 7 juni horen wat ze in hun mars hebben. Het trio is die dag vanaf 20 uur te beluisteren in de aula van het Eykhagencollege in Landgraaf. Gratis en voor niks...

## Krabben

● Milieu is een onderwerp dat vaak verzandt in technische haarkloverij. Vraag een deskundige om zijn visie en hij stort een berg informatie over je uit, zodat het allemaal nog wat onduidelijker wordt. Zelfs juristen krabben zich dan nog wel eens peinzend achter de oren. Zo ook de voorzitter van de Raad van State, die zich met de zaak Wiso Split bezighoudt. Na allerlei moeilijke uiteenzettingen over analyses en conclusies omtrent de schadelijkheid van zwavelwaterstof, was mr Polak zichtbaar de draad kwijt.

## Krabben (2)

● Op het moment dat Martin Junggeburgt van de Stichting Milieubehoud Kerkraade tien velletjes commentaar over Wiso Split begon voor te lezen, bereikte Polak het kritische punt. De milieuman probeerde de opstelling van de overheid inzake de stank- en stofoverlast in Speckholzerheide te ironiseren. Volgens Junggeburgt zou men misschien ooit nog beweren, dat de rode stof veroorzaakt wordt door de rode dakpannen die in Kerkraade worden gemalen. Toen daarop directeur Van Ingen van Wiso Split over rode gravel begon, vroeg de geplaagde voorzitter of dat dan misschien die rode dakpannen waren? De Limburgers deden er toen maar het zwijgen toe.

## Naam

● Er zijn mensen, die zich ruim acht jaar na de gemeentelijke herindeling nog opvinden over de naam 'Onderbanken'. Neem nu F. S. Franssen, voormalig gemeente-ontvanger van Schinveld. Schrijft regelmatig brieven over zijn frustraties met betrekking tot die naamgeving. Hij kan er maar niet mee leren leven en wijst ook nu nog steeds naar de mogelijke schuldigen van deze slepende zaak.

## Naam (2)

● Laatstelijk kon hij in het plaatselijk weekblad Onderbanken Journaal zijn ei niet kwijt omdat de redactie meende, dat zijn aantijgingen van te persoonlijke aard waren. Slachtoffer was namelijk Dick Cremers van het CDA, een partij die volgens Franssen een zeer kwalijke rol in de kwestie naamgeving heeft gespeeld.

## Naam (3)

● Nu is Franssen toevallig ook nog ere-voorzitter van zangereniging Oranje. En laat nu die Dick Cremers daar een partijtje meezingen. Franssen eist echter van zijn zangersvrienden het vertrek van Cremers, omdat deze volgens hem een 'huis in de pels' is. Wat het beoefenen van de edele zangkunst met de naam Onderbanken te maken heeft, ontgaat u wellicht. Ons eerlijk gezegd ook.

## Feest

● Zoals bekend wordt vanavond in de Stadsschouwburg Heerlen het Eindexamenfeest gehouden. Wie drie rijksdaalders (de toegangsprijs) wil uitsparen die moet zorgen dat ie vanmiddag tussen 15.00 en 17.00 uur te vinden is in de buurt van de VVV's in Heerlen, Kerkraade en Landgraaf of een van de kantoren van de Pan-cratiusbank. Daar krijg je namelijk gratis kaartjes. Voor de rest belooft het een swingende avond te worden.



● Het wachten is op de bezoekers....Blik vanaf het immense podium waar de artiesten maandag zullen optreden.

Foto: MARCEL VAN HOORN

## Permanente expositie exotische dieren en planten

# Heerlen krijgt Vivarium

Van onze verslaggever

HEERLEN - Een permanente tentoonstelling van exotische dieren en planten. Dat moet de nieuwste toeristische en educatieve attractie van Heerlen worden. Het Vivarium wordt gevestigd in een vleugel van kinderboerderij Schrieversheide en gaat met Pasen volgend jaar open. De expositie is een initiatief van de Stichting Vivarium Heerlen, het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg en de plaatselijke VVV.

Het Vivarium kent in eerste instantie een bescheiden opzet. Er zal aandacht worden besteed aan de flora en -fauna van tropisch regenwoud en woestijn. Later zal het Vivarium worden uitgebreid met de biotopen koraalrif en inheemse sloot en plas.

Dieren die al meteen in Schrieversheide zijn te bewonderen zijn onder meer: klauwaapjes, toekans, papegaaien, leguanen, daggekkos, boomkikkers, reuzenpadden, piranha's, vogelspinners, woestijnvosjes, stokstaartjes, stekelmuisen, varanen, landschildpadden en schorpioenen.

De fauna van het Vivarium gaat hoofdzakelijk bestaan uit in gevangenschap gekweekte dieren. Hun verblijven zullen zo natuurgelukkig mogelijk worden ingericht, waardoor de kans op voortplanting toeneemt.

### Dierentuin

Aan de wieg van het Vivarium staan de biologiedocenten Twan Moers en Jo Dassen. Zij richtten drie jaar geleden de werkgroep Vivarium op, die later werd omgezet in een stichting. Hun aanvankelijke doel was in Heerlen of omstreken een dieren-tuin te stichten. Toen dat niet haalbaar bleek, werd gekozen voor een overdekte dierencollectie. Moers en Dassen wilden het Vivarium in eerste instantie onderbrengen in de Heerleense binnenstad. Daar kon echter geen geschikte ruimte worden gevonden. In overleg met het Streekgewest viel de keuze uiteindelijk op Schrieversheide.

Het Streekgewest heeft ruim 60.000 gulden beschikbaar gesteld voor de inrichting van de dierenverblijven. De dieren worden gratis beschikbaar gesteld door sympathisanten. De initiatiefnemers verwachten dat de entreegelden verder toereikend zullen zijn om het Vivarium draaiende te houden.

## LTS geeft milieules

KERKRADE - Een groep derdejaarsleerlingen van de LTS in Kerkraade gaat milieules volgen. Dit gebeurt in samenwerking met een aantal instellingen waaronder de Arbeidsinspectie, provincie, gemeente en de Botanische Tuin. Doel ervan is de leerlingen te betrekken bij de milieuproblematiek.

Het project is gericht op de leerlingen van de afdelingen electro en motoren. Zij volgen een maand lang lessen waarvoor speciaal materiaal is ontwikkeld. Als afsluiting van het programma wordt een bezoek gebracht aan enkele bedrijven. Tijdens die excursie zullen de leerlingen vragen stellen om na te gaan hoe het betreffende bedrijf rekening houdt met het milieu. De LTS wil dit project structureel opnemen in het onderwijsprogramma.



● De Amerikaanse schooldirecteur kreeg de volle aandacht van de kinderen van de Don Sarto-school.

Foto: CHRISTA HALBESMA

## Amerikaan op snuffelstage

Van onze verslaggever

HEERLEN - Nieuwsgierig dromden vijftien leerlingen van de Don Sarto-basisschool in Heerlen om schooldirecteur Frank Specchierla uit de Verenigde Staten heen. Deze hield hen een atlas voor en wees hen aan waar Amerika ligt. „En kijk, hier is Los Angeles. Daar ben ik directeur van een school.” Een spervuur van vragen volgde. „Bent u getrouwd?” „Nee”. „Heeft u kinderen?” „Nee. Alhoewel, 850 kinderen op school...”

De Amerikaan was gisteren op bezoek op de Don Sartoschool om te kijken hoe daar les wordt gegeven aan de multi-rationale schoolbevolking. Van de 97 leerlingen aan wie de basisschool onderdak biedt, behoort tweederde deel tot etnische minderheden.

„Bij ons in Los Angeles is sprake van een ongeveer gelijke situatie. Zoals hier op school de Turken

en Marokkanen overheersen, zijn veel van mijn leerlingen van Spaanse, Hebreeuwse, Iraanse of de Chinese nationaliteit,” aldus Specchierla, die behalve Heerlen ook scholen in onder meer Indonesië en Duitsland heeft bezocht.

### Basis

Op de Don Sarto-school krijgen de jongste allochtone kinderen in het kader van het beleid Onderwijs Eigen Cultuur eerst les in eigen taal en tegelijkertijd de Nederlandse taal. Zo ontstaat er een basis en houden ze bovendien hun culturele kennis uit hun land van herkomst op peil. Kinderen die op latere leeftijd op een Nederlandse school terechtkomen, volgen de oefenstof in het Nederlands maar dan wel met de vertaling erbij.

In de staat Los Angeles hanteren de scholen een andere, uniforme aanpak. Specchierla: „Er geldt min of meer een 'sink of swim'-

theorie. De leerboeken hebben allemaal hetzelfde, hoge niveau. Als in een klas namelijk de snellere leerlingen moeten luisteren naar de langzame lezers, dan heeft dat een nadelige invloed. Door een gelijk niveau aan te houden, wordt iedereen er beter van. Dat proberen we bovendien te versterken door veel met plaatjes te werken, televisie en dia's. Beelden blijven het beste hangen.”

Nadat de kinderen in de klas weer netjes aan hun tafeltjes hadden plaatsgenomen, stormde de groep onmiddellijk weer naar het bord toen de Amerikaan zijn rijbewijs, met daarop een pasfoto uit een grijs verleden, liet zien.

De kinderen gaven hem de indruk dat zij zijn Engelse uitleg uitstekend begrepen. Hoofdonderwijzer André Jacobs stond er bij en keek glunderend toe. „Er gebeuren gelukkig ook nog leuke dingen in de Vossekui!”

## Pinkpop voor d'Ancona

Van onze verslaggever

LANDGRAAF - Op de draf- en renbaan in Schaesberg wordt dezer dagen hard gewerkt om het terrein in gereedheid te brengen voor Pinkpop. Maandagmorgen om kwart over tien barst het popfestival los.

Wie dan in elk geval aanwezig zal zijn is minister Hedy d'Ancona van WVC en haar twee kinderen die allebei in een popgroep spelen. De minister beschreef op ons verzoek wat voor verwachtingen zij van het festival heeft.

„Enige tijd geleden werd ik door organisator Jan Smeets benaderd met de vraag of ik naar Pinkpop wilde komen en dat leek mij een leuk idee.

Bovendien gaan mijn kinderen daar ook naar toe en ik vind het gezellig om met hen dit soort dingen te doen”, verklaart de bewindsvrouw, die denkt dat Pinkpop niet alleen heel druk maar ook heel spectaculair zal worden.

Onlangs is d'Ancona ook naar de Rolling Stones geweest, die samen met de Beatles de favorieten uit haar jeugd zijn. Maar ook Janis Joplin, Sarah Vaughn, Miles Davis, Aretha Franklin en Vladimir Horowitz (onder anderen!) vindt d'Ancona erg goed.

Van de hedendaagse muziek wordt ze regelmatig op de hoogte gehouden door haar kinderen, maar videoclips kunnen haar maar matig bekoren. „Vaak is het enige doel van een clip het verkopen van muziek”, verzucht d'Ancona.



● Hedy d'Ancona....zij is er maandag in elk geval bij.

Foto: ANP

De minister kan gerust zijn: de muziek is maandag van vlees en bloed, videoclips worden niet verwacht...

## Politie pakt hardrijders

SCHINNEN/MERKELBEEK

- Klachten van bewoners hebben ertoe geleid dat de Schin-nense politie afgelopen woensdag massaal hardrijders heeft bekeurd. Op vier lokaties in Puth (Geleenstraat), Schinnen (Altaarstraat), Amstenrade en Merkelbeek stond radarapparatuur opgesteld, aan de hand waarvan rijkspolitie en reservepolitie, daarbij geholpen door de Koninklijke Marechaussee, in korte tijd 134 processen-verbaal uitdeelden. De hoogst gemeten snelheid was 100 kilometer en de betreffende chauffeur kreeg ter plekke een transactie van 500 gulden aangeboden, die hij overigens grif betaalde.

Ook kent de rijkspolitie geen pardon bij het beoordelen van verkeersovertradingen in verband met de omleidingen die vanwege de gesloten spoorbaan in Schinnen momenteel van kracht zijn. Tot nu toe heeft de politie 200 bekeuringen uitgedeeld aan chauffeurs die de tijdelijke maatregelen aan hun laars lappen. „Ze trekken zich nergens iets van aan”, aldus een politiewoordvoerder, die strengere controles in het vooruitzicht stelt. De omleidingen duren zeker nog een maand.

## Kijkdag

KERKRADE/BRUNSSUM - De politiekorpsen van Kerkraade en Brunssum houden zaterdag 9 juni van 9 tot 12 uur een kijkdag voor mensen die de afgelopen tijd hun (brom)fiets zijn kwijtgeraakt.

## Ongenoegen bezetting commissies

Van onze verslaggever

LANDGRAAF - De fracties Vrouwenappél, PvdA, BBL en Abdisschenbosch 2000 in de Landgraafse gemeenteraad hebben gisteravond hun ongenoegen uitgesproken over een coalitievoorstel om achttien burgers te benoemen in diverse raadscommissies. Met name Helma Gubbels van het Vrouwenappél was woedend dat nu al het coalitieovertuend werd geschonden. Daarin stond dat er niet meer dan 17 burgercommissieleden zouden worden benoemd.

Het extra burgercommissielid komt uit de fractie Landgraaf '81. „Landgraaf '81 trad toe tot de coalitie toen de wethoudersposten al verdeeld waren. Vandaar dat ze ter compensatie een zwaardere bezetting in de commissies krijgen”, legde Rob Silvertand van de fractie Gulpers uit.

Opvallend was dat coalitiepartner PvdA zich uitsprak tegen het acht-tiende commissielid. Deze partij is trouwens helemaal tegen burgers in commissie. Overigens werd er over deze kwestie niet gestedmd.

Een poging van Wil van Oosteroom van Abdisschenbosch 2000 om in de commissie Grondgebiedszaken te komen, mislukte. Van Oosteroom noemde zijn partij een milieugroepering en achtte het billijk dat de raad daar rekening mee zou houden. Hij kreeg slechts steun van VVD en Vrouwenappél. Ook die laatste partij probeerde vergeefs meer invloed te krijgen in deze belangrijke commissie.

## Recordpoging hengelen in Brunssum

BRUNSSUM - De 40-jarige Brunssumse hengelsport-er Ben Huguens is gisteren begonnen met een poging om het wereldduurrecord vissen te verbeteren, dat momenteel nog op 190 uur staat.

Ben heeft voor die hengelmarchon de Kattekoulenvij-ver in Brunssum uitgekozen, waar hij het twee uur langer dan het bestaand record, opgenomen in het Guinness Book, wil uithouden.

Slapen, eten, drinken al Ben aan de waterkant moeten doen. Per volgmakker uur verdient hij vijf minuten pauze. De sportvisser wil de eerste twee dagen zonder pen oog dicht te knijpen volmaken, zodat hij daarna vier uur aan één stuk kan slapen.

Indien de Brunssummer het bestaande record breekt, mag hij volgende week vrijdag zijn vislijsen ophalen en als nieuwe wereldrecordhouder duurvissen naar huis gaan.







Van onze verslaggever  
ROERMOND – Een jaar gevangenis, waarvan negen maanden voorwaardelijk met aftrek. Dat was de eis van de Roermondse officier van justitie mr H. Dreesen tegen de 33-jarige Mohammed A. uit Helden. De man werd mede-plichtigheid aan een ontvoering met geweld van twee kinderen in Panningen ten laste gelegd.

Op 9 november 1989 werden de 8-jarige Jesin en de 4-jarige Salim op weg naar school door hun vader met geweld ontvoerd. De vrouw had echtscheiding aangevraagd en de kinderen waren door de rechtbank voorlopig aan de moeder toegewezen. Bij de ontvoering werd de vader geassisteerd door diens oudste zoon Mohammed. Vader en kinderen werden getrokken naar Marokko en verblijven daar nog steeds. Mohammed werd nog dezelfde dag in Helden aangehouden. Een dochtertje ont-snapte aan de ontvoering.

Mohammed, die overigens niet ter zitting

## Milde eis voor ontvoerder van twee kinderen

was verschenen, had bij de rechter-commissaris verklaard dat hij uit solidariteit ten opzichte van zijn vader had gehandeld. Bovendien zou de vrouw niet goed voor de kinderen zorgen. In Marokko zou ook al een echtscheidingsprocedure lopen. Daar zouden de kinderen ongetwijfeld aan de vader zijn toegewezen.

Wat er precies allemaal in Marokko met het echtpaar aan de hand was geweest, wist de justitie niet te achterhalen. „Dat is ook niet zo van belang”, mr Dreesen. „De ontvoering met geweld van twee minderjarigen is voor

mij wettig en overtuigend bewezen. Maar er zijn diverse aspecten aan de zaak.”

In 1988 remigreerde het echtpaar met 3 van de 4 kinderen naar Marokko. Toen de vader het vierde kind in Nederland ging ophalen, vluchtte de vrouw met de kinderen naar Nederland en zette hier een echtscheidingsprocedure in gang. In Marokko waren zowel de vrouw als de man wegens mishandeling met justitie in aanraking geweest.

Een andere aspect dat voor mr Dreesen de strafmaat in hoge mate bepaalde was het feit dat de hoofddader voor de Nederlandse autoriteiten ongrijpbaar veilig en wel in Marokko verblijft. Daarnaast hield het Openbaar Ministerie rekening met de culturele achtergrond van de verdachte, diens blanco strafblad en uitstekend functioneren in de Nederlandse gemeenschap. Wanneer de rechtbank de eis van de officier overneemt betekent dit, dat Mohammed ongeveer nog twee maanden moet uitzitten. De rechtbank doet 14 juli a.s. uitspraak.

## Vereniging bepleit inspraak in persoonlijke brief

# Oproep aan raden tot overleg OW-baan

Van onze verslaggever

GELEEN – De gemeenteraadsleden in Zuid-Limburg en in de Belgische grensstreek moeten, nu het kan, hun stem laten horen in de besluitvorming rond de Oost-westbaan. Die dringende oproep doet de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek in een persoonlijke brief aan de raadsleden van alle gemeenten in Zuid-Limburg, die van Susteren en Kerkrade uitgezonderd, en van enkele Belgische gemeenten.

Zij hebben straks in meer of mindere mate 'te maken' met het gebruik van die baan, vooral in verband met de verwachte geluidsoverlast. Dat is gebreken uit het aanvullend milieueffectrapport over de Oost-westbaan. De Vereniging vindt dat dan ook al die die raden in het belang van hun burgers via de colleges van burgemeester en wethouders moeten deelnemen aan het bestuurlijk over-

leg dat binnenkort over de Oost-westbaan zal starten. Volgens het onlangs gepresenteerde 'procedure-schema besluitvorming Beek' van minister Maij-Weggen zullen de gesprekken over de nog te nemen aanwijzingsbeslissing en alle consequenties omstreeks juli beginnen. Het overleg gaat tussen enkele ministeries, de provincie en de betrokken gemeen-

ten. Aan voorgaand overleg namen telkens alleen het als vliegveldgemeente gekende Beek, Meerssen en Nuth deel. Later kwam daar, als gevolg van rechterlijke uitspraken, nog de Belgische grensgemeente Lanaken bij.

### Breder

De Vereniging vindt dat het overleg nu veel breder gevoerd moet worden maar ze gaat ervan uit dat Maij-Weggen haar uitnodiging over een gesprek opnieuw zal beperken tot dit handjevol gemeenten. Daarvan schieden alleen Nuth en Lanaken zich aan de kant van de Vereniging. De minister is bij het nemen van een uiteindelijk besluit niet gehouden de wensen van de gemeenten in te willigen maar volgens voorzitter

Wim Willems kan een serieuze inbreng vanuit de gemeenten wel degelijk betekenis hebben. „Het is steeds gebleken dat als de minister de wil van de gemeenten naast zich neerlegde, ze telkens wel argumenten moest aanvoeren waarom ze dat deed. Met zo'n argumentatie sta je in een Kroonprocedure bij de Raad van State wel sterker.”

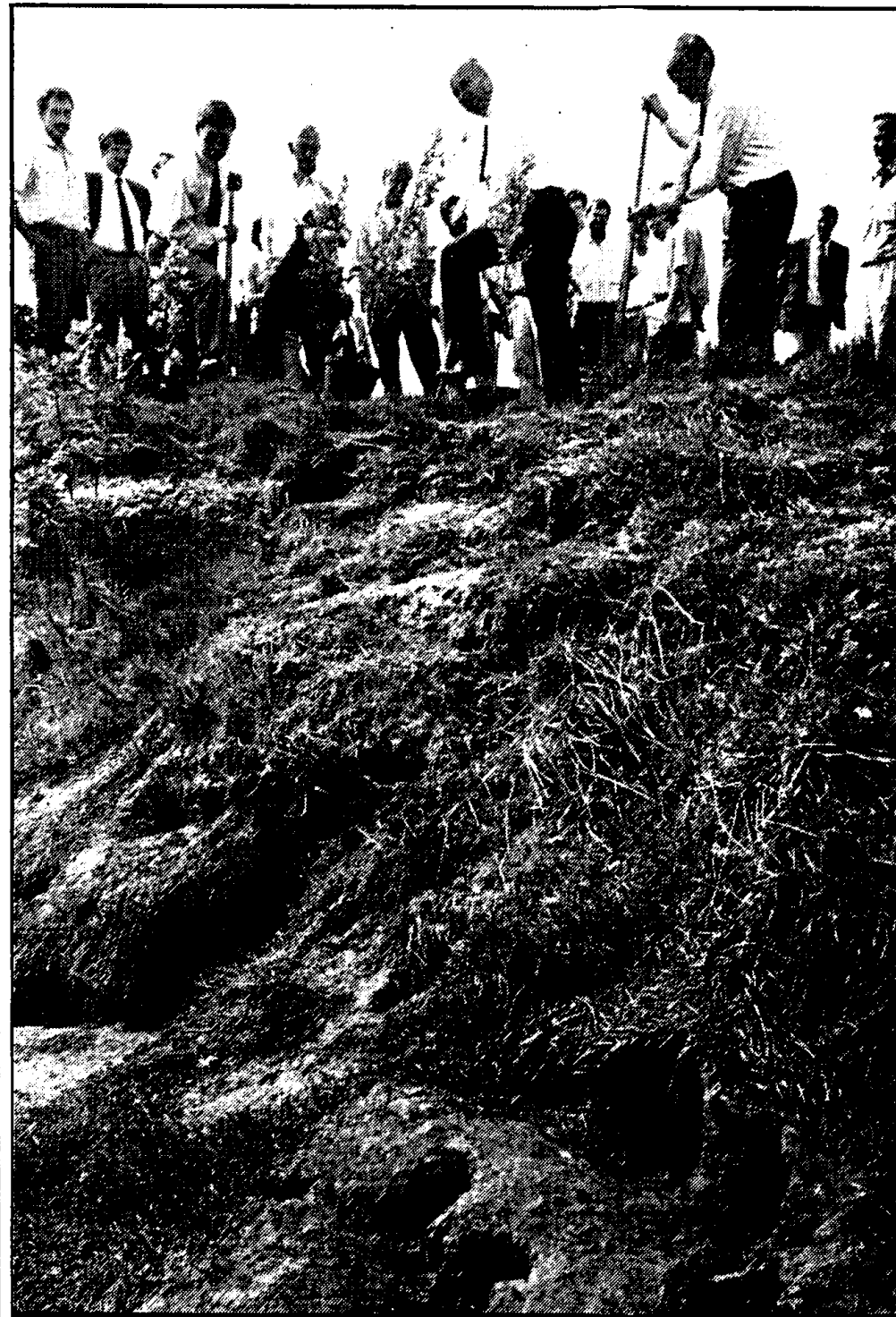
### Recht

Binnen het bestuur van de Vereniging leeft sterk de indruk dat de meeste gemeenteraden helemaal niet beseffen dat ze nog een inbreng hebben in de hele besluitvorming en het recht hebben de minister te vragen wat ze nu precies wil en hoe ze alle bijkomende problemen wil oplossen. Willems wijst hierbij op het eerste isolatieprogramma dat later werd aangescherpt op aandringen van de gemeente Meerssen. Willems heeft er geen idee van hoe groot de respons op de oproep zal zijn maar een door hem geplaatste kanttekening geeft al te denken. „Vaak is bestuurlijk overleg, naar onze mening bewust, gevoerd in de vakantieperiode. Dat kwam erop neer dat de zaken met de colleges van burgemeester en wethouders geregeld werden. Het is aan de raadsleden er alert op te zijn dat dit nu niet gebeurt. Ze hebben veel meer macht dan ze zelf beseffen. Maar als ze willen meepraten moeten ze dat wel snel aangeven.”

(ADVERTENTIE)

**Klachten over de bezorging op zaterdag?**

**Bel dan alleen het hoofdkantoor 045-739911 tussen 8 en 12 uur.**



● Symbolisch werden gisteren bij de dassenburcht in Swalmen boompjes en struiken geplant ter bescherming van de daar levende dassenpopulatie. Foto: JAN PAUL KUIT

## Aantal burchten licht afgenomen

# Dassenpopulatie beter beschermen

Van onze verslaggever

SWALMEN – Vertegenwoordigers van het ministerie van landbouw en visserij en de provincie Limburg hebben gisteren duidelijke afspraken gemaakt over de bescherming van dassenburchten in Limburg. Volgens de laatste tellingen herbergt deze provincie ongeveer achthonderd van de in totaal 1200 in Nederland levende dassen. Zowel de populatie alsmede het aantal hoofdburchten waarvan de dasenfamilies gebruik maken is teruggelopen ten opzichte van de voorlaatste telling in 1980.

Om verdere achteruitgang van de das in Limburg te voorkomen is afgesproken dat er maatregelen worden genomen. In een speciaal daartoe ontworpen dassenbeschermingsplan Limburg worden suggesties gedaan. Zo zouden provincie en gemeenten ter bescherming van de voedsel- en leefgebieden bij de planning van het grondgebruik rekening kunnen houden met deze gebieden.

Grondeigenaren en -gebruikers kunnen op hun gronden beplantingen aanbrengen die de das voedsel en dekking geven. Hierbij valt te denken aan vruchtdragende bomen en struiken, bos-

schages, hagen en houtwallen. In een aantal gevallen is daarvoor subsidie te krijgen. Ook bestaat de mogelijkheid dat grondeigenaren een zogenaamde gedoogovereenkomst afsluiten. Tegenover de verplichting, een burcht te handhaven, wordt dan een vergoeding van het jachtfonds ingesteld.

### Oevers

Bij de telling van 1980 bleek het aantal burchten ten opzichte van 1960 in Nederland met eenderde te zijn afgenomen. Voor Limburg was dit zelfs de helft. Overblijvende burchten zouden daarvoor steeds meer geïsoleerd raken. In Limburg komen de dassen voor in drie gebieden die niet met elkaar in verbinding staan. De Noordlimburgse dassen leven op de beide Maasoeveren en staan in verbinding met Noordbrabantse en Westduitse burchten.

In Midden-Limburg zijn de dassen nagenoeg volledig aangewezen op uitwisseling met Duitsland en de Zuidlimburgse populatie vormt zowel provinciaal als landelijk gezien de belangrijkste groep. Ze heft goede uitwisselingsmogelijkheden met vooral België.

## CDA-raadslid uit Brunssum maandag vrij

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het Brunssumse raadslid en tevens fractievoorzitter van het CDA aldaar, mr J.P., wordt komende maandag weer in vrijheid gesteld. De raadkamer van de rechtbank in Maastricht heeft gisteren het verzoek van de officier van justitie, om de hechtenis van het van medeplichtigheid aan bouwfraude verdachte raadslid te verlengen, afge- wezen.

De redenen hiervoor zijn overigens niet bekend. Maar algemeen wordt aangenomen dat de voorliggende onderzoeksresultaten een nieuwe verlenging van de hechtenis niet rechtvaardigen.

P. werd op 20 mei jl. gearresteerd op verdenking van meerdere frauduleuze handelingen. Momenteel verblijft hij nog in het Huis van Bewaring te Maastricht. Volgens zijn raadsman, mr Hiddema uit Maastricht, verkeert zijn cliënt in een goede conditie. Hiddema zei gisteren dat P. dank zij zijn strijdvaardige karakter vitaal is gebleven gedurende de laatste dagen, waarin hij aan een enorme emotionele druk blootstond. „P. is zo strijdvaardig, dat justitie nog niet zo 1-2-3 van hem af is,” liet de advocaat gisteren veelbetekenend weten.

### Twijfelachtig

Het feit dat de raadkamer niet inging op de vordering van de officier, betekent overigens niet dat het raadslid niet meer als verdachte geldt. „Hij blijft verdacht en zal zich waarschijnlijk, zoals het er nu voorstaat, voor de rechter moeten verantwoorden. Maar of hij uiteindelijk veroordeeld wordt, is twijfelachtig. Het feit dat hij nu vrijkomt, geeft in ieder geval aan dat justitie niet zo sterk staat met de bewijslast,” aldus Hiddema.

Overigens heeft de CDA-fractie in Brunssum sinds de aanhouding van haar fractievoorzitter nog steeds geen contact met hem gehad. Raadslid Tjeerd de Graaf: „Hij weigert categorisch elk contact. Waarom weten we niet. Sinds zijn aanhouding hebben we in ieder geval niet meer met hem gesproken.”

## Driekwart van schoolverlaters nodig voor zorg

ROERMOND – „Wil de gezondheidszorg op kore termijn voldoende instroom houden, dan is een claim van drie van elke vier schoolverlaters noodzakelijk.” Dat heeft directeur-generaal drs R. van de Berg gezegd tijdens een toespraak op de algemene ledenvergadering van de Provinciale Ziekenhuisraad Limburg.

Ook de Limburgse Ziekenhuisraad maakt zich grote zorgen over de instroom van jongeren in de gezondheidszorg, aldus algemeen voorzitter Van Rens. De ontgroening en de vergrijzing zijn debet aan de verwachte personeelstekorten in de gezondheidszorg. Volgens Van de Berg zullen andere groepen benaderd moeten worden, zoals herintredende vrouwen, etnische minderheden en langdurig werklozen om het tekort op te vangen.

## Hoofdofficier/nazivervolger Aken vertrekt

AKEN – De Akense hoofdofficier van justitie prof. Günter Solbach is gisteren met pensioen gegaan. De Akense aanklager kreeg in de jaren 1960-1963 grote bekendheid toen hij belast werd met het vervolgen van oorlogsmisdadigers die met name actief zijn geweest in het concentratiekamp Chelmo waar 200.000 Duitse en Poolse joden vermoord werden.

Zijn twee jaren durend onderzoek leidde tot de aanklacht van twaalf personen. Een van de aanklachten richtte zich tegen de voormalige SS-leider Wilhelm Koppe die onder de schuilnaam Lohmann in Aken was ondergedoken. Ook tegen een groep van Duitsers die in Rusland joden en geesteszieke kinderen vermoordden volgde een proces.

## Gespreksgroepen voor nabestaanden na zelfdoding

MAASTRICHT – De afdeling Preventie van zowel RIAGG Maastricht en omstreken als RIAGG Midden-Limburg gaat binnenkort gespreks- groepen vormen voor personen die in hun naaste omgeving een geliefd persoon hebben verloren als gevolg van zelfdoding. Inwoners uit heel Limburg kunnen kosteloos tot een dergelijke gespreksgroep toetreden.

Voor aanmelding of informatie kan contact worden opgenomen met de heer Etienne Chanut, begeleider vanuit RIAGG Maastricht e.o., Parallelweg 45-47, 6221 BD Maastricht, telefoon 043-299699 of mevrouw Marije Merkus, begeleider vanuit RIAGG Midden-Limburg, Kapellerlaan 36, 6041 JC Roermond, telefoon 0475-87474. Na aanmelding vindt een voorgesprek plaats.

## Burgemeester betwijfelt verhoogd risico na IRA-aanslagen

# 'Van Roermond kun je geen vesting maken'

door rené roosjen

ROERMOND – Aan de Markt in Roermond staan nog ieder uur van de dag mensen rond de dranghekken die de plaats van de IRA-aanslag markeren. Foto-graferend, filosoferend, biddend. „De shock is immens. Voor wie niet?”, overweegt burgemeester Daniels hardop achter zijn bureau. „Door de internationale omvang wordt dat nog eens honderdvoudig versterkt. Je staat machteloos. Tegen blinde terreur zijn geen wapens mogelijk. De waakzaamheid is groot, maar je kunt van Roermond geen vesting maken.”

Daniels wijst op de strijdigheid van die optie met het openbaar karakter van een stad. „Je zou de terroristen er alleen maar een eer mee bewijzen. Aan mensen die geprop zijn het normale leven te verstoren.”

### Deuk

Daniels wil er niet omheen dat het imago van Roermond een flinke deuk heeft opgelopen. „De eerste aanslag in '88 heeft Roermond geen goed gedaan. Tweemaal een aanslag is nog slechter. Dat zal de komende tijd zeker de komst van Britten naar Roer-

mond tegenhouden, al verwacht ik niet dat het effect blijvend is.”

Dat Roermond na een tweede IRA-aanslag een onveilige stad zou zijn, wijst Daniels resoluut van de hand. „Persoonlijk acht ik Roermond een veilige stad. Het is onmogelijk op iedere hoek van straten en pleinen een politie-agent te zetten, omdat er mogelijk een IRA-aanslag kan plaatsvinden.”

### Waakzaamheid

„Signalen over mogelijke aanslagen zijn zo algemeen en vaag dat preventieve maatregelen, buiten verhoogde waakzaamheid, haast niet mogelijk zijn. Voor iedere goede suggestie houd ik me aanbevolen. Maar dan denk ik bijvoorbeeld absoluut niet aan een aparte parkeerplaats voor Britten. Dat zou alleen maar de aandacht van terroristen kunnen versterken.”

Over de afwezigheid van voldoende bewaking van de grenzen is met name in de Britse pers nogal heftig gereageerd. Dat stoort Daniels enigszins. „Dan misken je de functie van de grenzen binnen Europa in het licht van het streven naar meer openheid. Met het vervagen van de grenzen, ontcomt je er niet aan

dat ook de misdaad grenzeloos wordt. Om bij aanslagen de grenzen te sluiten is de tijd gewoon te kort. Een vergelegen grensovergang bij Thorn is al binnen een kwartier te bereiken.”

Vóór de aanslag in '88 is Roermond zich er geen moment van bewust geweest dat Roermond wel eens een 'black spot' zou kunnen worden van IRA-acties. „Daarna pas is het overleg met de Britse veiligheidsautoriteiten op gang gekomen en is gesproken over maatregelen voor verhoogde veiligheid.” Dat betreft vooral adviezen aan Britse militairen. Ook de surveillances in Roermond zijn geïntensiveerd.

### Tegendeel

Voor Daniels staat niet vast dat de aanwezigheid van 668 Britten, voornamelijk militairen met hun gezinnen, de kans op aanslagen verhoogt omdat het niet meetbaar is. Hij beweert zelfs het tegendeel: „Na twee aanslagen zou de kans juist kleiner moeten zijn, ook al moet je altijd daarop nieuw weer rekening mee houden.”

Valt Roermond nu te verwijten dat hier tot tweemaal toe een IRA-aanslag heeft kunnen plaatsvinden? „Daar heeft de ge-



● Burgemeester Daniels: „Persoonlijk acht ik Roermond een veilige stad.”

Foto: JAN PAUL KUIT

meente geen enkel signaal over bereikt, ook niet van Britse burgers in Roermond of vanuit de eigen bevolking.”

„Als gemeente sta je ervoor om de burgers zekerheid, veiligheid

en privacy te bieden, maar je moet er ook nog op kunnen vertrouwen dat het niet de bedoeling van het leven is dat mensen elkaar naar het leven staan. De shock is extra groot omdat de privacy fundamenteel is aange-

tast.”

Op 15 juni is op initiatief van de gemeente Roermond in de Munsterkerk om 19.30 uur een oecumenische dienst om de slachtoffers te herdenken.



†

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en/of aanwezigheid tijdens de uitvaartdienst en begrafenis van onze lieve tante, zuster, schoonzuster en nicht

**Anna Bergmans-Schattenberg**

danken wij u oprecht.

**Marianne en Jo den Rooijen-Bergmans Bert-Thijs**  
**Familie Schattenberg**  
**Familie Bergmans**

Geleen, 1 juni 1990

De zeswekdienst zal worden gehouden zondag 3 juni a.s. om 11.30 uur in de dekenale kerk van de H. Petrus (grote kerk) te Sittard.

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van onze moeder, schoonmoeder en oma

**Maria Hollanders-Boltong**

betuigen wij onze hartelijke dank.

**Kinderen en kleinkinderen**

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 3 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk te Simpelveld.

**Dankbetuiging**

Hartelijk dank aan de verpleegkundigen van het Groene Kruis voor hun bijzondere hulp en steun gedurende de ziekte en het overlijden van mijn vader

Tevens dank aan de huisartsen dr. Paas en dr. Blokland.

**Mevrouw v.d. Heuvel-Storms**  
 Marebosjesweg 9  
 Brunssum

**Dankbetuiging**

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de uitvaartdienst en de crematie van onze moeder, schoonmoeder en oma

**Fientje Handels-Eggen**

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

**Kinderen en kleinkinderen**

De plechtige zeswekdienst zal plaatsvinden op zaterdag 2 juni a.s. om 19.00 uur in de kerk van St. Petrus-Maria ten Hemelopneming te Chevremont-Kerkrade.

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare broer, schoonbroer, oom en neef

**Peter Jacobus (Sjaak) Horssels**

**Familie Horssels**

Guttecoven, juni 1990

De plechtige zeswekdienst wordt gehouden op zondag 3 juni 1990 om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Guttecoven.

*Een jaar zonder jou is voorbij  
 In mijn hart blijf je dicht bij mij*

Het is weer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze dierbare, mijn allerliefste

**Elly Reumkens-Camps**

De plechtige eerste jaardienst voor Elly zal plaatsvinden zondag 3 juni a.s. om 10.00 uur in de kerk Onze Lieve Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen (Landgraaf).

**Harrie Reumkens en familie**

# STOFZUIGERS

## AANBIEDINGEN



**ALLES-ZUIGER AQUAFAM**  
 - Water-stofzuiger  
 - 1000 Watt motor  
 - Inhoud 22 liter  
 - 3 jaar garantie  
 Adviesprijs 329,-  
 Bij Handyman

**259,-**



**ELECTROLUX**  
 Als de beste getest en 3 jaar garantie  
 Adviesprijs 429,-  
 Bij Handyman

**279,-**



**NILFISK**  
 1150 Watt-stofzuiger  
 3 Jaar garantie  
 Adviesprijs 599,-  
 Bij Handyman

**499,-**

Nu met GRATIS Turbo zuigmond t.w.v. 69,90 of de heft u kortanten



**PANASONIC LUXE MODEL**  
 - Kompakt - Oprolnoer  
 - 1100 Watt motor  
 - Metalen zuigbuizen  
 Adviesprijs 310,-  
 Bij Handyman

**239,-**



**AEG LUXE MODEL**  
 - Kompakt - Oprolnoer  
 - Microfilter  
 - Metalen zuigbuizen  
 - Kleur lichtgrijs  
 Adviesprijs 379,-  
 Bij Handyman

**249,-**



**KRUPS Café Presso**  
 Combinatie van luxe koffiezetter voor 8 kopjes en Espresso app. voor 2 kopjes heerlijke koffie.  
 Bij Handyman

**239,-**



**HOOVER KRUIMEL-ZUIGER**  
 Zuigt stof en water, met muuropvangsysteem en opblaasbaarheid  
 Adviesprijs 99,-  
 Bij Handyman

**79,-**



**HANDYMAN ONDERDELENSHOP**  
 Heerlen Saroleastraat 1  
 045-710100

# DE GROOTSTE TUINMEUBEL-SHOW VAN LIMBURG

Tuinmeubelen, parasols en kussens, tuinhuisjes, tuinverlichting, barbecues, buitenspeelgoed enz.

Kettler - Hartman - Allibert - Jardin - Sieger - Curver - Palm Collect - Switchsit  
 Summerset - Madison - Weber - Triconfort - Rovergarden - Grosfillex - Daroiet  
 Kurz - Lawn Confort - Gardifleur - Carpeti - Queengarden - Classic Light



Wanneer u de gekochte artikelen binnen 30 dagen ergens anders voordeliger kunt kopen krijgt u het prijsverschil in contanten of betaald of wij nemen de goedertien terug





**Kurz Joker**  
 fauteuil  
 van 129,- voor **109,-**



Rieten meubelen.  
 Stoel van 259,- voor **199,-**



Aluminium anker stoeltje NU **299,-**



Capisa tuinset 4 fauteuils, verstelbaar en opvouwbaar met ovale tafel 2 jaar garantie **349,-**



Fauteuil Floris 5 standen **89,-**



Stapelstoel Floris **399,-**



Ovale tafel 150 x 100 voor **179,-**



Ovale tafel 200 x 100 voor **299,-**



Capisa tuinset 4 stapelstoelen met ronde tafel 100 cm 2 jaar garantie **159,-**



Sunbeam gas-barbecue ster-aanbieding van 965,- voor **895,-** met gratis roest-vrijstaal vleestang!



De sleutel tot succesvol barbecuen is het deksel van de Weber...



**DECOM**  
 tuinmarkt

HEERLEN Heerlerbaan 273 volg autoweg Heerlen Zuid  
 SITTARD Rijksweg Zuid 208-Rijksweg Sittard-Geleen, bij tunnel.  
 Buitenterrein met huisjes.

**Diskreet en gemakkelijk geld lenen binnen één dag geregeld**

**Persoonlijke leningen**

Bedrag	96x	72x	60x	42x
6.000,-	123,-	139,-	181,-	181,-
12.000,-	199,-	238,-	271,-	355,-
18.000,-	299,-	358,-	406,-	533,-
36.000,-	598,-	716,-	813,-	1066,-
50.000,-	831,-	995,-	1129,-	1480,-

enz. eff. jaarrente vanaf 12,1%  
 Elk bedrag tot f. 200.000,- en andere looptijd mogelijk.  
 Looptijd 96 mnd. geldt bij duurzame aanschaf. Bij overlijden meestal kwijtschelding.

**FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN**  
 Scharnerweg 108 Maastricht  
**043-636200\***  
 Dagelijks van 9 tot 21 uur.

Bijkantoor: Hooftstraat 9 Hoensbroek, Tel. 045-225000  
 dagelijks van 11.00 - 20.00 uur

30 jaar vertrouwd in geldzaken, gediplomeerd en Lid Nederl. Vereniging van Financieringsadviseurs N.V.F.

**Epilepsie?**

**Zet jezelf niet buitenspel**

Nederland telt ruim 90.000 mensen met epilepsie. Is dat ook bij u deel van het leven? Praat mee. Word lid.

**INFORMATIE:**  
 (030) 66.00.64.  
 Postbus 9840,  
 3506 GV Utrecht.

**EPILEPSIE VERENIGING NEDERLAND**

**EPILEPSIE EN MAATSCHAPPIJ**

**ROYAL RIVOLI MAXIM**

**DE ECHTE HEERLENSE THEATERS**

**LOOK WHO'S TALKING** 8<sup>e</sup> week

dagelijks 4.30 - 6.45 - 9.00 uur  
 zat. - zon. - ma. - woe. ook om 2.30

**RIVOLI**

**"ALLEMAAL NAAR SHIRLEY..."** 2<sup>e</sup> week

**Shirley Valentine**  
 dagelijks 4.00 - 6.30 - 8.30 uur

**DE REDDERTJES**  
 zat. - zon. - ma. - woe. 2.30 uur

**MAXIM**

**Always** 5<sup>e</sup> week

**EEN STEVEN SPIELBERG FILM**  
 dagelijks 3.30 - 6.00 - 8.30 uur  
 CENTRALE KASSA: TEL. 045 - 71 42 00

**CDA-minister contra eigen partij**

# Maij-Weggen wil verbod fosfaten

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Minister Maij-Weggen (Verkeer en Waterstaat) wil een wettelijk verbod op fosfaat in wasmiddelen. De CDA-bewindsvrouw gaat daarmee lijnrecht in tegen haar eigen partij. Het CDA is juist voorstander van vrijwillige afspraken met het bedrijfsleven om het milieu te saneren. Maar Maij-Weggen koos gisteren onverhoeds de zijde van de PvdA.

Alders van Milieu verwacht grote juridische en staatsrechtelijke problemen als vrijwillige afspraken (convenanten) met het bedrijfsleven wetgeving gaan vervangen. De bewindsmann baseert zich daarbij op voorlopige en nog vertrouwelijke adviezen van regeringscommissaris Kortmann. Kortmann toetst voornemens van de regering aan de grondwet.

Over de inzet van vrijwillige afspraken met bedrijven om het milieu te saneren, hebben CDA en PvdA al van meet af aan ruzie. Het CDA maakt het liefst afspraken met het bedrijfsleven, op basis van vrijwilligheid. Met verboden en geboden zet je fabrikanten onnodig voor het blok en dat werkt averechts, aldus het CDA.

Volgens Maij-Weggen ziet haar partij echter spoken. „Op Verkeer en Waterstaat is het onze ervaring dat het de fabrikanten weinig uitmaakt,” aldus de bewindsvrouw die daarna een pleidooi hield voor een verbod op fosfaten. „Daarmee trek je ook de 5 procent boosdoeners over de streep die zich nu niet aan de overeenkomst (convenant) houden.” Bovendien ziet de bewindsvrouw wetgeving - in plaats van een convenant - als een belangrijke stimulans voor andere Europese landen om hetzelfde te doen.

# Alders verwacht geen verdere aftopping van reiskostenforfait

DEN HAAG - Minister Alders van Milieubeheer houdt er rekening mee dat het reiskostenforfait niet verder afgetopt zal worden. Gezien de tegenstand die in de Eerste Kamer bestaat tegen de huidige voorstellen voor aftopping van het forfait, wordt op de ministeries van Alders en Kok (Financiën) momenteel een 'variant' doorberekend waarbij wordt uitgegaan van het niet verder doorzetten van de aftopping.

Dat is gisteren uit welingelichte politieke bronnen vernomen. De eerste aftopping waarvoor het kabinet besloot - en waaraan de Tweede Kamer goedkeuring gaf - moet 240 miljoen gulden per jaar opbrengen. Volledige aftopping zou het kabinet jaarlijks circa 650 miljoen opleveren.

Het voorstel voor de volledige afschaffing van het reiskostenforfait is afkomstig uit het Nationaal Milieubeleidsplan (NMP), dat is opgesteld door het vorige, CDA-VVD kabinet. Grote weerstand van de VVD-fractie in de Kamer leidde vorig jaar mei tot de val van deze regeringsploeg. Het NMP werd kort daarna uitgebracht.

Het PvdA-CDA kabinet had reeds veel problemen om de aftopping van het forfait boven de 30 kilometer door de Tweede Kamer te krijgen. In de Senaat, die dit voorstel nog moet behandelen, staat met name de CDA-fractie zeer kritisch tegenover het voorstel, dat reeds zodanig zou zijn uitgekleeft dat de milieu-effecten uiterst gering zijn. Ook de maatschappelijke weerstand tegen de aftopping - en verdergaande afschaffing - is groot.

# GEZOCHT

## spierkracht

Voor een industrie in Born zijn wij op zoek naar mensen met een gezonde dosis werklust en enige spierkracht.

Het werk omvat het in- en uitpakken van de binnenkomende en uitgaande goederen en het verwerken van de hieruit voortkomende emballage. Wij bieden: een goed basissalaris, ploegentoeslag, reiskostenvergoeding of busvervoer, extra toeslag voor het zware werk en een kans op een vaste baan.

Als jij denkt deze baan aan te kunnen, neem dan voor meer informatie direct contact op met René Raats van ons filiaal in Sittard of bel met een van de onderstaande vestigingen.

Uiteraard zijn mannen en vrouwen welkom.

Rosmolenstraat 13, Sittard, 04490 - 22279  
 Dr. Poelsstraat 16, Heerlen, 045 - 713120  
 Hoofdstraat 39, Kerkrade, 045 - 463700

**KESER**

# uitzend-kracht.

**Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.**  
 En de makelaar weet van wanten en kranten.



Staatssecretaris Ter Veld neemt geen maatregelen

# Pendelaar met WAO-problemen in de kou

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - Staatssecretaris Elske ter Veld van sociale zaken is niet van plan maatregelen te treffen voor grensarbeiders die in problemen komen met hun WAO-uitkering. Dat blijkt uit haar antwoord op schriftelijke vragen van de Tweede Kamerleden Walter Paulis en Frans Wolters, beiden CDA. Het gaat hierbij om die grensarbeiders die in Duitsland voor minder dan 50 procent arbeidsongeschikt worden verklaard en daardoor geen uitkering krijgen bij de oostburenen.

WW-uitkering over de tijd dat hij in Duitsland heeft gewerkt, schreven Paulis en Wolters aan Ter Veld.

Daardoor kunnen betrokkenen onder het bijstandsniveau geraken doordat de sociale zekerheidsstelsel van beide landen zo verschillend zijn. De Kamerleden vroegen Ter Veld of zij bereid was deze ongewenste situatie te verhelpen door het nemen van maatregelen die er toe moesten leiden dat de betrokkenen alsnog een aanspraak konden maken op een uitkering in Nederland. Desnoods moest daartoe maar de wet worden veranderd, aldus Paulis.

Inbreuk

Ter Veld voelt er echter niets voor

maatregelen te treffen waardoor een volledig arbeidsongeschikte grensarbeider in aanmerking kan komen voor een aanvullende WW-uitkering. Een belangrijk argument hiervoor is dat iemand die voor 80-100 procent arbeidsongeschikt is verklaard niet beschikbaar is voor de arbeidsmarkt en dus niet als werkeloos in de zin van de Werkloosheidswet (WW) kan worden aangemerkt, aldus de staatssecretaris.

Een besluit om de getroffen grensarbeiders een uitkering te verlenen zou dan ook een fundamentele inbreuk betekenen op de systematiek van de WW, schrijft Ter Veld. Bovendien laat de bewindsvrouw weten kunnen zij die met hun WAO-uitkering beneden het sociale minimum belanden een toeslag krijgen tot maximaal 30 procent van het minimumloon.

## Maastricht op geldmarkt met 'Commercial Papers'

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - De gemeente Maastricht gaat zich op de geldmarkt presenteren met het Commercial Paper Programma. Dat betekent een uitnodiging aan institutionele beleggers om aan de gemeente door tussenkomst van de NMB Postbank Groep 'kortlopend geld' te lenen met een looptijd van twee weken tot twee jaar. De overkomsten daartoe zijn gisteren ondertekend door burgemeester Ph. Houben van Maastricht, conserndirecteur H. Visser van de NMB en directeur drs A. Stevens van NMB Maastricht.

Het gaat om een - niet door banken uitgeschreven - lening van maximaal f 100 miljoen waarop institutionele beleggers kunnen inschrijven via coupures van f 1 miljoen. De Commercial Papers hebben het karakter van effecten. De papieren zijn verhandelbaar; de geldgever kan op elk moment de belegging weer in liquide middelen omzetten maar ook de gemeente kan door gehele of gedeeltelijk aflossing, eveneens op elk moment, het papier terugkopen, waardoor een grote mate van flexibiliteit ontstaat.

Omdat de gemeente minder rente betaalt voor de op deze wijze uitgeschreven kortgeldlening dan het geval is bij de conventionele kasgeldleningen via de banken, betekent dit bij volledige plaatsing van f 100 miljoen aan Commercial Papers een voordeel f 100.000.

Het uitgeven van Commercial Papers door een gemeente is niet geheel nieuw. Tal van steden hebben dit financieringsinstrument al gehanteerd, sinds 1 januari 1986 door de liberalisatie van de Nederlandse geld- en kapitaalmarkt de lagere overheden die mogelijkheid wordt geboden.

## Drs Buck neemt afscheid van OU

HEERLEN - Drs Karl Werner Buck zal donderdag 7 juni aanstaande aftreden als voorzitter van het college van bestuur van de Open Universiteit. Buck, die de functie van voorzitter bekleedt sinds september 1987, heeft de pensioengerechtigde leeftijd bereikt. Minister Ritzen van Onderwijs en Wetenschappen zal bij Bucks afscheid aanwezig zijn en daar het woord voeren. In de Auberger De Rousch vindt die dag vanaf 16.30 uur een receptie plaats die toegankelijk is voor iedereen.

Buck studeerde economie in Tilburg, was twaalf jaar wethouder financiën in de gemeente Kerkrade en van 1971 tot en met 1973 staatssecretaris Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting in het kabinet Biesheuvel. Vanaf 1970 was hij lid van provinciale staten namens KVP en later CDA en in 1974 werd hij lid van het college van Gedeputeerde Staten.

Voordat hij in september 1987 benoemd werd tot voorzitter van het college van bestuur van de Open Universiteit was hij van september 1986 tot en met september 1987 voorzitter van de bestuursraad.

## Maasmechelen verbiedt dumpen vervuilde grond

MAASMECHELEN - Het gemeentebestuur van Maasmechelen heeft een Nederlandse firma verboden om nog verder vervuilde grond te dumpen in een grindgroeve aan de Zuid-Willemsvaart. De verontreinigde gronden komen - volgens sommige bronnen zijn ze verontreinigd met zware metalen - uit de rivierbedding van De Geul in Valkenburg. De Maasmechelse burgemeester vindt dat het betrokken gebied gevrijwaard moet worden van vervuiling, omdat de grindgroeve aangegeven werd als mogelijk spaarbekken voor drinkwater.

Als er iemand bijvoorbeeld 20 jaar in Nederland heeft gewerkt en vervolgens 10 jaar in Duitsland, daar ziek wordt en voor minder dan 50 procent wordt afgekeurd, dan krijgt hij in ons land over de tijd dat hij heeft gewerkt een WAO-uitkering van 80 tot 100 procent. In Duitsland krijgt hij echter geen enkele uitkering. En in Nederland krijgt de betrokkene ook geen aanvullende

## Actievoeren op leeftijd



● De actiebus van het CFO trok gisteren voor de tweede dag in successie door Limburg om de actiebereidheid onder het personeel in de bejaardenzorg te peilen. De bejaarde bewoners van de Wolfskoele in Vaals

zagen dat wel zitten. Getooid met actiepetjes en t-shirtjes gingen ze heerlijk in de zon zitten. Een steunbetuiging aan het personeel dat 6 procent meer loonruimte wil.

Foto: WIDDERSHOVEN

## Wegens vermelden van telefoonnummer Omroep Limburg op de vingers getikt

Van onze rtv-redactie

MAASTRICHT - Omroep Limburg is door het Commissariaat voor de Media betrappt op het overtreden van de mediawet. In het inmiddels opgeheven radioprogramma 'Licht Limburgs' is in april jongstleden tweemaal het telefoonnummer van het zigeunerorkest Hajra doorgegeven. Volgens het Commissariaat in Hilversum is dat reclame. Het vermelden van een telefoonnummer kan dit orkest contracten en daarmee dus ook geld opleveren.

De gepleegde overtreding kan Omroep Limburg duur komen te staan: een boete van minimaal 1500 tot maximaal 60.000 gulden. In een

hoorzitting op 11 juni in Hilversum krijgt Omroep Limburg de mogelijkheid om zich te verweren tegen de aangekondigde boete.

Behalve bij Omroep Limburg zijn ook bij tien andere lokale en regionale omroepen overtredingen van de mediawet geconstateerd. Het betreft de lokale omroepen van Maarsse, Strijen, Someren, Rotterdam, Den Bosch, Hoge/Lage Zwaluwe, Bergen op Zoom, Radio Salto in Amsterdam en de regionale omroep Radio Rijnmond. Ook deze 'foute' omroepen hebben een brief van de Commissariaat gekregen waarin een sanctievoornemen of boete wordt aangekondigd.

Het is de eerste maal in de meer dan de 45-jarige radiogeschiedenis dat 'Omroep Limburg' ervan wordt beschuldigd de mediawet te hebben overtreden. Het Commissariaat voor de Media stuurde zonder voorafgaande kennisgeving in april iemand van Hilversum naar Limburg om het programma van de regionale omroep te screenen op reclame.

Directeur-hoofdredacteur Jan Tieland, in een eerste reactie: „We weten langzamerhand niet meer waaraan we toe zijn, wat wel en niet mag. In elk geval hebben we dat telefoonnummer van het orkest niet doorgegeven met de bedoeling dat men er financieel wijzer van zou worden. Dat gebeurde gewoon omdat we als regionale omroep altijd achter musici en artiesten uit het gewest willen staan. Ik denk ook niet dat Hajra nu zo geweldig heeft geprofiteerd van het doorgeven van dat nummer. Bij popgroepen en -concerten, die druk bezocht worden, denk ik dat zo iets wel eens anders zou kunnen liggen.”

## Mogelijk na plaatsing meetsystemen rond luchthaven

# Vereniging pleit voor sanctiebeleid 'Beek'

Van onze verslaggever

GELEEN - De Vereniging Geen Uitbreiding Vliegfeld Beek gaat officier van justitie mr. M. Vos in Maastricht vragen structureel toe te zien op de naleving van de geluidsnormen op vliegfeld Beek. De officier zou een handhavingbeleid moeten ontwikkelen aan de hand van de meetgegevens die vanaf uiterlijk 1 januari 1991 permanent over het vlieglaawai beschikbaar komen. De informatie zal worden geleverd door twee meetsystemen

die nog dit jaar op Beek worden geïnstalleerd.

Het gesprek met de officier hierover moet nog plaatsvinden. Wim Willems, de voorzitter van de vereniging, heeft goede hoop dat mr. Vos het verzoek van de vereniging welwillend zal benaderen. „Zijn voorganger Oosterhof heeft in het recente verleden al heel wat sancties jegens de maatschappijen uitgevaardigd. Dat leverde echter nooit niets op omdat hij geen bewijzen in han-

den had. Die zullen er straks wel zijn want de Vereniging heeft, zo heeft het gerechtshof ook beslist, wettelijk recht op de meetgegevens.”

De Vereniging gaat verder bij de rechtbank een vordering van 43.000 gulden indienen tegen de Nederlandse staat. Het betreft het geld (inclusief rente) dat de Vereniging heeft uitgegeven aan onderzoek naar een deugdelijk geluidmeetsys-

tem voor vliegfeld Beek door TNO.

Het gerechtshof in Den Haag droeg de Staat in maart vorig jaar op zo'n systeem voor 1 januari 1991 te plaatsen en te bekijken op welke manier eventuele geluidsoverlast voor de omgeving het beste kon worden gemeten en geregistreerd. Omdat de minister weigerde zo'n ontwerpstudie te laten verrichten gaf de Vereniging TNO opdracht dit te doen



● Van de gebombardeerde stad Hargeisa naar de relatieve stilte in de Schout Kellenerstraat te Maasniel: voor Mahad (met zonnebril) is het een hele overgang. Foto: JEROEN KUIT

## Somalisch kind vindt thuis in Maasniel

Van onze verslaggever

ROERMOND - Yvonne en Jos ten Velde laten een klein gejuich horen, wanneer Wil van Rijsingen van de Stichting Opbouw met het goede nieuws hun woning in Maasniel bij Roermond binnenstapt: het ouderpaar heeft van de kantonrechter in Sittard eindelijk bericht gekregen dat ze het voogdijschap mogen uitoefenen over de zestienjarige vluchteling Mahad, die nu al twee maanden bij de familie ten Velde inwoont. De Somalier heeft het getroffen, want nog steeds wachten 43 van zijn jeugdige lognoten in Nederlandse asielzoekerscentra op pleegouders.

Mahad ontvluchtte bijna twee jaar geleden het Oorlogsgeweld in het noorden van Somalië. Regeringsvliegtuigen voerden er in mei 1988 een bombardement uit op zijn woonplaats Hargeisa, waarna Mahads moeder niet meer teruggevonden is. Zijn vader overleed reeds in 1974. In oktober 1989 kwam de jonge Somalier aan op Schiphol.

Adoptie

In het asielzoekerscentrum van Spaubeek werd Mahad een van de vele wachtenden op een verblijfsvergunning. „Die mensen

daar hadden werkelijk niets te doen. Ik heb met eigen ogen gezien dat zelfs het aan en uitdraken van een lichtknopje bij de liftdreuren door de bewoners werd aangegrepen als een welkomte afwisseling op de dagelijkse sleur,” vertelt vader Jos.

Yvonne en Jos ten Velde gingen echter niet over een nacht ijs toen ze besloten om Mahad te adopteren. Hun interesse werd gewekt door een TV-uitzending van Tros Aktua in december vorig jaar over het werk van de Stichting Opbouw, die zich bezig houdt met het zoeken van pleeggezinnen voor gevluchte kinderen. In Limburg zoekt de Stichting samen met de Pleeggezincentrale in Sittard nog 15 pleegouderparen voor jeugdige asielzoekers. „Na de uitzending hebben toen meer dan duizend gezinnen zich aangemeld om een kind op te nemen,” herinnert Yvonne zich. „Maar toen bekend werd, dat het vooral om minderjarige van 7 tot ongeveer 14 jaar oud ging, hebben veel mensen bedankt. Wij zelf vonden de leeftijd geen probleem. In tegendeel, als het om een gevlucht kind gaat kun je toch moeilijk eisen gaan stellen.” Bovendien wisten Yvonne en Jos al zeker, dat ze naast hun dochter Marloes (5) en hun zoon bas (7) nog een derde

kind wilden hebben.

Afgezien daarvan is het echtpaar van mening, dat ze hun nieuwe kind kunnen helpen bij de eventuele terugkeer naar Somalië. „Vroeg of laat zal hij dat waarschijnlijk toch willen. Met hetgeen hij hier leert, kan hij een bijdrage leveren aan de opbouw van zijn land.”

Snel thuis

Mahad kwam in maart voor het eerst naar Maasniel. Yvonne: „Dat ging meteen erg goed. Jos en Marloes konden het goed met hem vinden. Hijzelf voelde zich snel thuis.” Mahad kan dat beamen, want op de vraag of hij nog terug wil naar Spaubeek volgt een beslist „Nee.” Sinds enige tijd volgt hij lessen Nederlands. Zijn grote hobby is voetbal. „Ik vind Rijkaard erg goed,” zegt hij na enig nadenken met een verlegen glimlach.

Onzekerheid

Toch is er nog onzekerheid over de vraag hoe lang Mahad kan blijven. Hij heeft immers nog geen verblijfsvergunning. „Het feit dat Mahad nu onder voogdij staat heeft daar helaas totaal geen invloed op,” beaamt Wil van Rijsingen. „Ouders die een vluchteling willen adopteren zullen dat goed onder ogen moeten zien.” Jos en Yvonne knikken instemmend. „Bovendien zul je als ouder de andere cultuur van het pleegkind moeten accepteren. Ook je eigen kinderen moeten dat willen. Maar je moet vooral beseffen, dat het nieuwe gezinslid nooit helemaal je eigen kind zal zijn. Als hij of zij na een tijdje besluit om de banden te verbreken, dan zul je dat als pleegouder moeten aanvaarden.”

## Bij nadelen in grensregio's beschermende maatregelen

# Onderzoek naar gevolgen vrije markt in de bouw

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - Minister Hans Alders van VROM is bereid te laten onderzoeken wat voor de bouwbedrijven in de grensregio's, en met name Limburg, de nadelige gevolgen kunnen zijn van de invoering van een volledig vrije interne markt in de EG na 1992. Indien dat onderzoek daar aanleiding toegeeft is Alders bereid specifieke maatregelen te treffen die de bouwbedrijven in de grensregio's (enige) bescherming moeten bieden. Alders zei dit gisteren als coördinerend minister voor de bouwrijverheid tijdens een mon-

deling overleg met de Vaste Kamercommissie van VROM over de Nederlandse bouwrijverheid in de EG.

Alders antwoordde daarmee op vragen van het Limburgse lid van de Tweede Kamer, Marianne Ruigrok (PvdA). Ruigrok had om speciale aandacht voor de Limburgse bouwmarkt gevraagd. Het Kamerlid wees er op dat er volgens de EG-richtlijn voor aanbestedingen aan nationale en regionale overheden het in de nabije toekomst niet meer zal zijn toegestaan nationale of regionale bedrijven voor te trekken. „Gezien de ligging van Limburg zullen de ge-

volgen van het wegnemen van de grenzen hier het sterkst worden gevoeld”, aldus Ruigrok. „Waarschijnlijk zal er meer en vlugger buitenlandse concurrentie op de Limburgse markt verschijnen dan andersom”.

Volgens Ruigrok zullen hierdoor niet alleen de grotere bouwbedrijven, maar ook die in het midden- en kleinbedrijf worden getroffen. Alders toonde begrip voor de zorgen van zijn partijgenote. Hij zou in gesprek gaan met het Nederlands Verbond van Ondernemers in de Bouwrijverheid (NVOB) om het onderzoek te bespreken. De positie van Limburg zal daarbij een belangrijke plaats innemen omdat met name deze provincie ligt ingeklemd tussen België en Duitsland. Als het onderzoek daartoe aanleiding geeft is Alders bereid te bekijken wat ter bescherming van de grensregio's kan worden gedaan.

## Belgisch-Limburg deels zonder water

MAASMECHELEN - Een technisch defect in het hoofddeservoir van de watervoorziening in Maasmechelen heeft er voor gezorgd dat grote delen van Belgisch-Limburg het gisteren de hele dag zonder drinkwater moesten stellen. Die situatie kan ook vandaag nog aanhouden. Donderdagochtend zorgde een geblokkeerde afsluiter er voor dat de pompcapaciteit in belangrijke mate afnam.

In diverse gemeenten moest de hulp van de brandweer ingeroepen worden om de waterbevoorrading te verzekeren. De maatschappij voor watervoorziening verzocht de abonnees in de risicogebieden niet meer dan twee emmers water per uur en per aansluiting te verbruiken.

en betaalde dat onderzoek met bij sympathisanten geleend geld.

De Vereniging vindt dat de Staat dit moet doen maar in het overleg tussen haar en de Staat is alleen overeenstemming bereikt over een twaalfde plaatsen waar de geluidmeetposten geïnstalleerd worden en over betaling van de verdere advies- en begeleidingskosten aan TNO.

Het meetsysteem is een aanvulling op het zogenoemde Fanamos-systeem dat enkel de gevolgde vliegroutes registreert. Het net van twaalf meetposten levert informatie over de geluidsniveaus. Door de gegevens van beide systemen te combineren kan exact worden nagegaan welke toestellen de normen hebben overtreden, wat tot strafvervolg kan leiden. De vereniging heeft steeds krachtig voor deze controle-mogelijkheid gepleit omdat de normen volgens haar stelselmatig worden overtreden. Periodieke metingen van de Rijksluchtvaartdienst tonen dat ook aan.

De geluidmeetposten worden voor 1 september aanstaande opgesteld in de kernen Beek, Neerbeek, Geveik, Meerssen, Kasen, Schietecoven, Berg, Amby en Rothem.



**Limburgs Dagblad**

**piccolo's**

In de Cramer 37, Heerlen  
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen  
Postgiro: 1035100  
Bank: ABN 57.75.35.935  
Fax: 045-739364

**Piccolo's**  
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: f 1,20.  
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist. Gevonden f 1,00 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transacties f 1,60 per mm.

**Reuzepiccolo's**  
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: f 1,60.  
Advertenties onder nummer: f 7,50.  
Bewijzennummers op aanvraag: f 4,75.

**Prijzen exclusief 6% BTW.** Betaling contant of met de acceptatiekaart die u wordt toegezonden.  
Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie.

**Telefonisch opgeven**  
**045-719966**

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

**Schriftelijk opgeven**  
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

**Persoonlijk opgeven**  
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

**Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.**  
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

**Verspreiden**  
**S.O.S., S.O.S.**

Help ons. Breng a.u.b. onze Doberman terug, tegen beloning. Zoek geraakt omg. Heerlebaan richting Kerkrade. Tel. 045-314776.

**Vermist: Zondagavond p.m. 20.00 uur, Mechelse HERDER, 9 mnd., donkerbruin, zwarte kop, waarschijnlijk uit hondenkar gesproongen op de weg van Koningsbosch naar Kerkrade, tegen beloning terug te bezorgen. 045-458251.**

**Piccolo's in het Limburgs Dagblad** zijn groot in RE-SULTAAT! Tel: 045-719966.

**Persoonlijk gevraagd**  
Metsjes gevraagd met **MDGO-opleiding** richting mode en kleding. Wij bieden een leuke baan met goede werksfeer CAO-loon. Vaste baan niet uitgesloten. Tel. 04483-4788.

**Tempo-Team Uitzendbureau** heeft werk voor:

**Schoolverlaters m/v**  
Iedere vestiging van Tempo-Team Uitzendbureau in Limburg heeft een gespecialiseerde afdeling Technisch Personeel. Studeer je dit jaar af aan een MBO- of HBO-opleiding in een technische richting, bel dan even voor een afspraak of vraag een sollicitatieformulier aan.

**TEMPO-TEAM DOOR SPECIALISATIE STERK IN WERK**

Voor informatie:  
043 - 21 20 17, Harry van de Kragt specialisatie elektro  
MAASTRICHT, Hoenderstraat 3.  
045 - 71 99 40, Nino Bellinzoni specialisatie elektronica/informatika  
HEERLEN, Op de Nobel 1/Akerstraat  
04490 - 5 61 56, Harry Hollanders specialisatie chemie en procestechniek  
GELEEN, Rijksweg Zuid 1a  
04750 - 3 04 95, Wilbert Claessen specialisatie weg- en waterbouw/bouwkunde  
ROERMOND, Wilhelmijnplein 10  
04490 - 1 73 60, Ton Peters specialisatie werktuigbouw  
SITTARD, Rosmolenstraat 4

**Limburgs Dagblad** vraagt actieve **bezorg(st)ers** voor **Heerlen en Ubachsberg**

Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's, kunt u tijdens kantooruren even langskomen of bellen: Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717171.

**Restaurant Step-In Heerlen** vraagt part-time/full-time **serveerster / kelner**

Leefijd voor beide functies v.a. 18 jaar. Solliciteren na telef. afspraak 045-714344.

**Wegens uitbreiding van wagenpark voor direct gevraagd: Chauffeurs**

voor ritten van en naar West-Duitsland. Transportbedrijf **Coumans Nuth B.V.**  
Thermiekstraat 8, ind. terrein De Horst, 6361 HB Nuth. Tel. 045-243100.

**Boeketten Specialist**

vraagt een ervaren **bloemist(e)** voor een zelfst. functie. Leefijd ca. 20 jr. Inl. na 19.00 uur 045-242538

**Tempo-Team Uitzendbureau** zoekt met spoed:

**Produktiemedewerker m/v**

voor een bedrijf in Brunssum. Het werk omvat het schuren, boren en polijsten van kunststofproducten met behulp van handgereedschappen. Nauwkeurig kunnen werken is daarbij een vereiste. Wij vragen bij voorkeur een opleiding LBO-metale, schilderen, auto- of mechanische technieken. Wij bieden een goede salariering, alsmede 22,67% vakantietoeslag. Bent u geïnteresseerd? Neem dan contact met ons op.

Voor informatie:  
045-718366, Jaap Roelofs  
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT.

**Tempo-Team Uitzendbureau** is met spoed op zoek naar:

**Bakkerijmedewerkers m/v**

die een of meerdere dag-, middag- of nachtdiensten per week willen werken bij een bakkerij in Brunssum. Wij bieden een goede salariering, alsmede 22,67% vakantietoeslag. Hebt u interesse? Neem dan contact met ons op. Voor informatie:  
045 - 71 83 66, Wilma Smaling  
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT.

**Dagblad de Telegraaf**

Voor bezorgwerkzaamheden in ULESTRATEN zoeken wij **Bezorg(st)ers**

die onze krant tussen 06.00 en 07.00 uur willen bezorgen. Melden tijdens kantooruren tel. 045-460683.

Gezocht:

**Vakantiewerkers**

Voor een bedrijf in de omgeving van Sittard. Leefijd: vanaf 18 jaar. Je gaat naar keuze in 2- of 3-ploegdienst montage- of productiewerk verrichten. Dit project loopt van 11 juni t/m 24 augustus. Vervoer van en naar de werkplek kan geregeld worden. Wij bieden een zeer goede beloning die wekelijks betaald wordt.

Interesse? Laat je snel (gratis) inschrijven op een van de onderstaande vestigingen of bel voor meer informatie. Uiteraard zijn mannen en vrouwen welkom.

**Keser Uitzendbureau**

Rosmolenstraat 13, Sittard, 04490-22279  
Rijksweg Centrum 12, Geleen, 04490-53000  
Dr. Poelsstraat 16, Heerlen, 045-713120  
Hoofdstraat 39, Kerkrade, 045-463700

**Tempo-Team Uitzendbureau** zoekt met spoed:

**Machinebedienenden m/v**

voor enkele kunststofwerkende bedrijven in de omgeving van Nuth en Kerkrade. Wij vragen bij voorkeur een LTS-opleiding en werkervaring in de productiesector. De werkzaamheden vinden plaats in 3-ploegdienst. Wij bieden een goede salariering, alsmede 22,67% vakantietoeslag. Bent u geïnteresseerd? Neem dan contact op of kom langs.

Voor informatie:  
045-718366, Jaap Roelofs  
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

**Gevraagd Chauffeur**

met ervaring Kip-kraan vrachtwagen. Transportbedrijf **Louis Kicken - Ten Trans**  
Ten Eschen 12, 6412 PR, Heerlen. Tel. 045-752848

**AKOUTHERM-Systeembouw**

Vraagt voor montage van systeemplafonds en systeemwanden, zonwering  
\*\* Voorman plafond/wandenbouw  
\*\* Plafond/wandenbouwers

Voor informatie of schriftelijke sollicitatie: Akotherm Systeembouw, Industriest. 7c, 6361 HB Nuth. Tel. 045-245028

**St. Tropez Bar** zoekt **Bardames**

gar. loon 04490-15828 na 21.00 uur 17402.  
Gevr. ervaren **broodbakker**

Reacties: Torenstraat 14, Schimmert. 04404-1262.

**Aike de Groenteman**

vraagt enthousiaste mannelijke verkoper met erv. voor voll. baan. Lft. 18-19 jaar. Schr. sol. v.v. rec. pasfoto richten aan Aike de Groenteman, Wannerstr. 121, Heerlen. Tel. 045-226202.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gev. voor Duitsland METSELAARS, betonimmedië. Ook kolonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

**ADVERTENTIEVERKOPERS/STERS:** Ruime bijverdiensten, thuiswerk per telefoon. Mogelijkheden: free-lance, part-time, loondienst. Schriftelijke reacties: Indo Doetinchem b.v. Postbus 439, 7000 AK Doetinchem

Wir suchen für sofort oder später **BAUARBEITER**, Maurerkolonnen, Eisenwerk- und Eisenfachwerkkolonnen. Bei sehr guter Verdienstmöglichkeit. Telefon: 09-49-2157-5033. Bürozeiten: Mo. bis Fr. 8.30 Uhr bis 15.30 Uhr.

**STOELVECHTERIJ** zoekt mensen met veel vrije tijd, telefoon en auto, voor het halen van stoelen in regio Limburg. Inl. 079-610109.

Privéhuis Michèle vraagt leuk MEISJE, hoge verdiensten. Tel. 045-228481.

Goed, gezellig privéhuus heeft nog plaats v. leuk MEISJE. Verd. 600/h. Tel. 045-425100.

Gevr. FRUITUURHULP. Snack-bar De Markt, Nuth. Tel. 045-244429 na 11.30 u.

Met spoed gev. voor langdurig BETONTIMMERLIEDEN ook kolonnes. 045-463900 b.g.g. 045-224548.

Vloerenbedrijf zoekt zelfst. werkende woning/PROJEKTSTOFFEERDER. Leuke werksfeer. Reageren 045-167697.

Gevr. ervaren BETONTIMMERLIEDEN en metselaars akkoord. Hoog loon. Tel. 045-250930 of 250238.

Gevraagd vrouwelijke part-time HULP in cafeteria/snackbar, lft. 18-25 jr. Tel. 045-213451.

Gevr. frituurfatierder P.W. Part-time, ca. 27 uur p.w. Inl. tel. 045-461710.

Met spoed gev. RIJN-STRUCTUREUR/TRICE lft. alle cat. Tel. 045-311631. Verkeersschool Arnoldussen

Club Pallast vraagt nog enkele DAMES. Tel. 04454-1195.

Privé-huis te Breda heeft plaats voor 2 lieve MEISJES. Garantieloon, vervoer, intern etc. bespreekbaar. 076-876198.

**KEUKENHULP** voor in de frituur gev. voor enkele avonden per week. Inl. vd. midd. tel. 04407-1209.

Pretpark "De Valkenier" vraagt voor direct VAKANTIEWERKERS m/v. Leef. 15-20 jr. Soll. na tel. afspr. 04406-12289.

Op zoek naar leuke collega's en best betaald "vakantie"werk. schoonheids- en schoonheidsverzorgers. Vraag nog een medewerker op PART-TIME basis. Info 045-352044.

AU-PAIR gev. voor Sardinië Italië, voor een Ned.-Ital. gezin met 1 kind. Periode juni t/m sept. 04405-2197.

Gevraagd **KELNER**/serveerster voor de weekenden 18 jr. of ouder, 04406-12030 Hotel Palanka.

Gevr. lieve BABY-OPPAS voor plasm. 12 uur p.w., lft. vanaf plasm. 32 jr. in Landgraaf. Br.o.nr. B-4755, L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. betrouwbare BEZORGER/STER voor reclame omg. Schaasberg, plm. f 75,- p.w. Tel. 045-326648

Huish. HULP voor 3 à 4 uur p.w. op wo. of vrijmorgen, centrum Landgraaf, tel. 045-313257 (na 18 uur).

Gevr. Part-time POMPBIENDE. Garage Heijenraat Pr. Hendrikaan 2, Brunssum. Tel. 045-255346.

Van de Bosch Bouw B.V. vraagt ervaren METSELAARS, lijmers, timmerlieden en een Opperman, goed loon en soc. voorzieningen en vast werk. Tel. 04492-3042.

Gevr. voor direct vakbekwame METSELAARS voor Nederlandse werken. Tel. 04490-19689 b.g.g. 04492-2641.

SERVEERSTER, leerling-serveerster gev. Hotel Monopole, Nieuweweg 22, Valkenburg. Tel. 04490-13545.

Gevr. voor dir. full-time SEIZOENSCHEFFER. V.a. half juni tot half okt. Ook evt. jaarbet. Leef. 21-40 jr. Minst. 1 jr. i.b.v. rijbewijs B, liefst B. C. E. wonende gemeente Valkenburg a/d Geul of ten hoogste 5 km buiten de grens. Rapporten, diploma's, pasfoto meenemen. Opgave laatste werkgevers, w.w. of r.w.w. Soll. alleen na tel. afspr. met Dhr. Hub Bouwens, zat.-zond.-feestd. en 's avonds geen bezw. 04406-12221. Botaxi, Wehryweg 27, V.burg a/d Geul.

Gevr. part-time TAXI-CHAUFFEUR, Keekstr. 46, Heerlen. Aanm. tussen 18.00-19.00 uur.

DISK-JOCKEY gezocht voor bar te Kerkrade, voor vrijdag en zaterdag. Tel. 045-465506.

Oproep KASSIERE voor ca. 15-20 uur per week, lft. v.a. 17 jaar. Schr. sol.: Postbus 16, 6430 AA Hoenbroek.

Met spoed gev. part-time RIJNSTRUCTEUR/TRICE voor p.m. 30 uur per week. Autorijschool van Bentum, tel. 045-217487.

Met spoed gev. PERSONEEL. Rest. Le Bistro, Grotestr. 8, Valkenburg. 04406-12620.

SERVEERSTERS, kelners, voor vakantiewerk of vaste betrekking (ca. 17 tot 20 jr.) tevens keukenhulp. Rest. 't Bergske, Grendelplein 9, Valkenburg. Tel. 04406-16846.

VERKOPSTER voor drogistijer gev., werktijden nader over oen te komen. Ervaring in deze branche b.v. de voorkeur. Drogistijer Faassen, Laurastr. 11, Eygelshoven.

BUJVERDIENSTE aangeboden, i.b.v. auto, om iets uit te zoeken. Br.o.nr. B-4722, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. zelfst. HULP (M/V) voor frituur in Hoenbroek. Uren in overleg. Tel. 045-219376 / 04490-28488.

Limburgs Jeugdtheater zoekt in 2 tal TONEELSPEELSTERS voor nieuwe producties. Tel. 045-411736

Uitgaanscentrum Globe vraagt KEUKENMEDEWERKER M/V voor weekend. 04490-79297.

Gevraagd zelfst. FRUITUURHULP M/V. Tel. 04490-79297.

Gevraagd GROEPSVERVOERSCHEFFER m/v en Weekendchauffeurs m/v. Pers. aanmeldingen na tel. afspr. 045-444444. Puntelstraat 32a, Simpelveld.

TAXI-CHAUFFEUR gev. omg. Kerkrade, voor weekenddienst. 045-480014.

Bouw en Ingenieurburo Brunssum vraagt voor langdurig werken omg. Aker, Keulen. BETONTIMMERLIEDEN, metselaars, ijzer- vlechters ook kolonnes. Wekelijks geld en hoog loon. Soll. na tel. afspr. alleen tijdens kantooruren van ma. t/m vr. 045-229529 Trichterweg 125, Brz./Teebeek.

Geroutineerde DRUMMER met stem gevraagd. 04490-11823 of 09-4924562317.

Enkele BEZORGER/STERS gevraagd voor Hoenbroek, Heerlen en Sittard. Tel. 045-257974.

Net WINKELMEISJE gev. voor levensmiddelenbediening. Leef. 16-20 jr. evt. voll. werkweek. H. Hermens, Kastelein, 87, Heerlen.

Gevraagd voor Duitsland TIMMERMAN (M/V), hoog loon. Tel. 045-323161.

METSELAARS gev. Met-selbedrijf Roeberts, tel. 045-421668.

Alle banken en hypotheekinstellingen onder één dak! Gratis advies bij de Limburgse HYPOTHEEK Centrale. Tel. 04490-39016 of 04498-58797. De specialisten met kennis van zaken.

Woonhuizen gev. tot f 125.000,-. Geen verkoop, geen kosten, BOPA O.G. Tel. 045-324133.

Te huur zeer ruime kamer in SITTARD voor net persoon. 04490-28488/045-219376.

KAMER te huur met huiselijk verkeer te Valkenburg. 04406-12875.

Te h. ZIT/SLAAPKAMER, keukens en bad, inl. Gladionstr. 173, Kerkrade-West.

Kanteldeuren, roldouren, sectiedeuren met of zonder afsluitende bevestiging. Afspraakbediening, complete gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren, met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkensweg 18, Geulle. 043-641044

Te h. k. rold. dakleer met of zonder lei va. f 25,-; waternastie platen 2.44 x 1.22 x 18. Tel. 045-750187.

Te koop of te huur STEIGERMAT. Inl. 045-711617.

CLUB 461 zoekt nette v. collega's voor dag of nachtdienst. "Garantie" brengen en halen, incl. woonmog. Tel. 09-49-240592323.

Medewerker gev. in de horeca voor OBER-werkzaamheden incl. avonden wk. Plasm. 20 jr. Kegel en bowlercent. d'r Pool na 17.00 uur. 045-455068.

TAXI-CHAUFFEURS en groepsvervoerchauffeurs gev. full-time. Pers. aanm. Homperweg 12, Landgraaf. 045-353539.

**Te huur gevraagd**  
BELONING f 500,-. Huis met tuin te huur gev. in Zuid-Limburg. Tel. 09-32. 87653539.

W-vrouw zoekt ETAGE-WONING of appart. te Hrn. Huur f 500,-/f 600,- incl. 04493-2261.

**OG te huur**  
Te h. Bedrijfsruimte 30x12m incl. kantoorruimte met telef. c.v. en ruime parkeergelegenheid. Tevens opslag mogelijk. 20x6m. 3 km van DSM vestiging. Pr.N.O.T.K. Tel. 04490-15678.

T.h. in KERKRADE-Terwinsten halfr. woonh. met gar. en gr. tuin, woonk., keuk. en 3 slpk., huur f 900,- p.mnd. Direkt te aanv. 04492-5456, na 18 u.

SPEKHALZERHEIDE Industriest. 23-25 te huur beg. grond opp. ind.: hal, woonk., open keuk., badk., 2 slpk., tuin en berging. f 775,- p.mnd. excl. Waarb. vereist. Info. 04742-3362.

SITTARD, magazijn/atelierruimte in binnenstad, met huur vloeropp. ca. 150 m2, voor vele doeleinden geschikt. huurpr. f 975,- p.mnd. Paul Crombag o.g. Tel. 04490-80087.

BOVENWONING te huur in Kerkrade, direct te aanvaarden. Tel. 045-456998.

Boerderijtje in ZUTENDAAAL met grond en paardestallen. Mooi en rustig gelegen. Tel. 09-32-11715801.

Te h. appartement te KERKRADE, tel. 045-454708 tuss. 19.00 en 20.00 uur.

Te h. compl. ingerichte 1 à 2 pers. APPARTEMENTEN, Nieuwstr., Kerkrade. Tel. 045-456795.

Te huur centrum Sittard, kamer of appartement. Tel. 04490-26653.

**Stationcars**  
staan bij de specialist in de regio  
Combi Car Centrum BV, Langheckweg 2, Industrieterrein Döntgenbach-Kerkrade. Tel. 045-463344.

Te k. Peugeot 305 stationcar, spec. uitv. .... f 13.500,-  
Peugeot 405 GL stationcar, met zilver .... f 27.500,-  
Opel Corsa 1.2 S Sedan, 4 drs., met blauw .... f 13.500,-  
Fiat Ritmo Carrara 80 L, kl. wit .... f 10.750,-  
Opel Kadett 1.6 D kl. zwart .... f 13.500,-

**Van Leeuwen auto's**  
Pronsebrookweg 21, (zijstr. Schelsberg, bij Total tankstat.)  
Heerleheide. 045-216734 (na 18 uur en pinksterweekend)

**FIAT**

**Bouwplannen?**

**Maastricht**  
Te koop twee goed gesitueerde bouw kavels opp. per kavel plasm. 700m2, prijzen f 125.000,- v.o.n.

**Heerlen**  
Exclusieve villa-terreinen aan de Zandweg van 700 m2 tot 1200 m2. Prijzen vanaf f 101.000,- v.o.n.

**Grubbenvorst**  
Exclusieve villa-terreinen gelegen aan de Maas in het b.p. "Gebroken Slof", opp. vanaf 563 m2. Prijzen vanaf f 90.000,- v.o.n.

**Simpelveld**  
Bouwkavels voor vrijstaande landhuizen in "De Huls" opp. vanaf 570m2. Prijzen vanaf f 82.000,- v.o.n.

**Schinveld**  
Bouwkavels geschikt voor de bouw van vrijstaande eengezinswoningen gelegen aan de Broekstr. Perceelen van 285 m2 tot 870 m2. Prijzen vanaf f 42.000,- v.o.n.

**Swalmen**  
Riente villa- en bungalowterreinen vanaf 575 t/m 2500m2. Prijzen vanaf f 71.000,- v.o.n. t/m f 149.800,- v.o.n.

**Sittard**  
Plan Beekdal, prachtig gelegen tussen Sittard, Munstergeleen en Geleen, terreinen voor villa's en eengezinswoningen v.a. 259 m2. Prijzen vanaf f 35.000,- v.o.n.

**Stein**  
Laatste bouw kavels in het plan "De Bramert Zuid" te Urmond, geschikt voor villabouwen en eengezinswoningen vanaf 609 m2 tot 1298 m2. Prijzen vanaf f 58.000,- tot f 80.000,- v.o.n.

**Susteren**  
Mooi gelegen kavels geschikt voor de bouw van landhuizen. Perceelen vanaf 490m2 tot 1300 m2. Prijzen vanaf f 48.000,- tot f 70.000,- v.o.n.

**GROUWELS/DAELMANS** tel. 043-254565.  
Zaterdag tussen 10.00-13.00 uur tel. 043-641321.

Alle banken en hypotheekinstellingen onder één dak! Gratis advies bij de Limburgse HYPOTHEEK Centrale. Tel. 04490-39016 of 04498-58797. De specialisten met kennis van zaken.



## bioscopen

### HEERLEN

**Royal:** Look who's talking, dag. 16.30 uur en 21 uur, za zo 14.30 uur.  
**Rivoli:** Shirley Valentine, dag. 16.18.30 en 20.30 uur. De Reddertjes, za zo 14.30 uur. **Maxim:** Always, dag. 15.30.18 en 20.30 uur. **H5:** Johnny Handsome, dag. 14.30.19 en 21.30 uur, za zo 14.30.18.45 uur. **Tango & Cash:** dag. 14.15.18.45 en 21.15 uur, za zo 14.30.16.30 uur. **The war of the Roses,** dag. 14.18.30 en 21 uur, za zo 14.30.16.15 uur. **Internal Affairs,** dag. 18.30 en 21 uur, vr di do ook 14 uur. **Koko Flanel,** dag. 14 en 21 uur, za zo 14.30.16 uur. **Honey, I shrunk the kids,** za zo 14 en 16 uur, wo 14 uur. **Weekend at Bernie's,** dag. 18.30 uur. **De Spiegel:** A city of sadness, vr t/m di 21 uur.

### SCHAESBERG

**Autokino:** Young Einstein, vr 22.15 uur. The Blues Brothers, vr 24.30 uur.

### MAASTRICHT

**Mabi:** Look who's talking, vr t/m do 21 uur, vr t/m ma ook 14.30 en 18.30 uur, wo ook 14.30 uur. **The cook, the thief, his wife and her lover,** dag. 21.30 uur. **De Reddertjes,** za t/m ma en wo 14.30 uur. **She devil,** dag. vr t/m ma ook 18.30 uur, vr t/m do 14.30 uur. **Shirley Valentine,** vr t/m ma 14.30 en 18.30 uur, wo 14.30 uur. **An innocent man,** dag. 21.15 uur, vr t/m ma ook 14.30 en 18.30 uur, wo ook 14.30 uur. **Cinema-Palace:** When Harry met Sally, dag. 19 en 21.30 uur, za zo ook 15 uur. **Turner & Hooch,** dag. 19 uur, za zo ook 15 uur. **Koko Flanel,** dag. 19 uur, za zo ook 15 uur. **Romeo,** dag. 21.15 uur. **Dear Poets Society,** dag. 21.15 uur. **Lulu:** El Lute-Carmel o Revienta, dag. 20 uur. **La Caza,** dag. 21 uur. **Crimes and misdemeanors,** dag. 22 uur.

## exposities

### HEERLEN

**Limburgse Volkssterrenwacht,** Schapekooiweg 95. Werk van kunstenaarsgroep Concret. Vanaf 6.4. Open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Stadsgalerij,** Raadhuisplein 19. Werk van Walter Swennen. T/m 4/6, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Galerie Signe,** Akerstraat 82a. Schilderijen van Bernd Mullenders en Arjen van Praag. T/m 10/6. Open t/m do zo van 14-17 uur. **Stadsschouwburg.** Foto-expositie 'Praagse bevruiding in beeld'. T/m 21/6. **Thermenmuseum.** Heerlen in vogelvlucht. T/m 10/6, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Geologisch Museum.** Voskuilenweg 131. Expositie 'Dieren vroeger en nu'. T/m 6/7, open ma t/m vr 9-12 uur en 14-16 uur. **CBS,** Kloosterweg 1. Foto-expositie van de Fotokring Geleen. T/m 4/6, open tijdens kantooruren. **Aquarellen van Kees Blek.** Van 5/6 t/m 6/7, open tijdens kantooruren. **NMR,** Bongerd 13. Expositie van mevr. Captijn de Ridder. T/m 30/6, open ma t/m vr 9-16 uur. **Galerie 'De Konfrontatie',** Putgraaf 5 (Lucius-hof). Expositie van Bert de Hooge en Bert Roijen. Open za 2/6, zo 3/6, za 9/6, zo 10/6, za 16/6 en zo 23/6 van 14-17 uur. **Galerie Sart,** schoolgalerie van het Sintermeerten college. John F. Kennedylaan 10. Expositie van Wilhelm, Karl en Wim Mechnig. Van 2/6 t/m 16/6, open ma t/m vr tijdens schooluren. **Galerie Galerico,** Willemsstraat 42. Werk van John Mobers. Van 2/6 t/m 30/6, open dagelijks van 17-23 uur.

## Twintig abri's voor Brunssum

BRUNSSUM - De gemeente Brunssum wordt op korte termijn twintig abri's (buswachthuizen) rijker. Op donderdag 7 juni 'opent' burgemeester Hoogland aan de Ir. Op de Kampstraat het eerste nieuwe wachthuisje. Daarna zullen in fasen en verspreid door heel Brunssum nog negentien van deze abri's worden geplaatst.

## Jubileum Lambertus

KERKRADE - Het Kerkraadse mannenkoor St. Lambertus herdenkt met een vier dagen durend feest het feit, dat 40 jaar geleden het predikaat 'koninklijk' aan dit koor verleend werd. Vanaf vandaag tot en met maandag is er daarom in het feestpaviljoen op het Old Hickoryplein dagelijks een muzikaal programma. De toegang is gratis.

## Paul Donners voorzitter CDA

SIMPELVELD - Paul Donners uit Simpelveld is benoemd tot nieuwe voorzitter van de CDA-afdeling Simpelveld-Bocholtz. Hij volgt mevrouw Emmy Bardoel-Franken op, die nu in de gemeenteraad zitting heeft. Donners is lid en campagneleider van het Algemeen Bestuur van de CDA-regio Heuvelland en hij maakt deel uit van het provinciaal campagne team Limburg. Jo Kohl en Pierre Coenen zijn na het (periodiek) aftreden van Trees Coenen-Nafzger en Peter Voncken tijdens de CDA-jaarvergadering tot nieuwe bestuursleden gekozen.

### Regioedactie Oostelijk Zuid-Limburg

Kantoor Heerlen,  
☎ 045-739284

Emile Hollman,  
☎ 045-422345

Hans Rooijackers,  
☎ 045-714876

Frank Seunijns, chef  
☎ 04750-22937

Richard Willems,  
☎ 04406-15890

Joos Philippens,  
☎ 04455-2161

Kantoor Kerkrade,  
☎ 045-455506

Jeanette Ackens,  
☎ 045-351740

Voor klachten  
over bezorging  
☎ 045-739881

# Studenten maken winst met stropdassenfirma

HEERLEN - De zakenwereld kan de borst nat maken, want vijftien jonge modestudenten van de MDGO-Molenbeek hebben aangetoond dat zij het zakendoen snel doorhadden. Acht maanden ronden zij de mini-onderneming Mignon Diago en verkochten 100 stropdassen en 50 po-chets.

Dinsdagavond konden de meisjes trots meedelen dat de 45 aandeelhouders ieder een winstuitkering van één gulden en veertien centen krijgen. "Vier procent dividend binnen zo'n korte tijd: dat is nog meer dan dat je aan rente op een bankrekening zou trekken", jubelde een begeleider tijdens de laatste aandeelhoudersvergadering.

In augustus vorig jaar stortten de studenten zich in het bikkelharde zakenleven. Ze schreven zich in bij de Kamer van Koophandel en deden een gericht marktonderzoek. Na enkele maanden draaide het schoolproject Mignon Diago op volle toeren: orders werden binnengeleefd, de samenwerking tussen werknemers en directieleden vlotte aardig en in het Belgische Genk haalden de 'zakenvrouwen' zowaar

een prijs van vijfhonderd gulden voor hun originele produkt binnen.

Het spreekt vanzelf voor zich, dat het werken voor een onderneming niet altijd naar wens verloopt. "Soms is het niet leuk als een directielid tegen een vriendin die met de produktie meedraait, moet zeggen dat een stropdas per sé volgende week klaar moet zijn", aldus J. Adams van de AMRO-bank, die de groep aankomende ondernemers van adviezen voorzorg. "Daarvoor leer je ook samenwerken", concludeerde algemeen-directrice Ingrid Philippen.

De goede samenwerking ten spijt, financieel-directrice Marie-Louise Quaden wil over enkele weken het succes van Mignon Diago in haar eentje voortzetten. Ze zou later graag een eigen zaak beginnen.

"Uit dit project is wel gebleken, dat er aan exclusieve zijden stropdassen grote behoefte bestaat. Ik steek mijn eigen geld in dit eenmansbedrijfje en hoop zo voldoende beginkapitaal te vergaren om de zaken later groot aan te pakken". De nieuwe stichting Mini-Onderneming



● Mignon Diago hield het afgelopen jaar verschillende aandeelhoudersvergaderingen. Foto: FRANS RADE

Nederland, die naar Belgische voorbeeld in augustus van start gaat, juicht zulke initiatieven van harte toe. "We willen de leerlingen dichter bij het bedrijfsleven brengen. Door deel te nemen aan een mini-onderneming krijgen zij leer- en praktijk-

varing", legt de aanstaande voorzitter L. Santhagen uit. Momenteel is Nederland twee 'bedrijfjes' rijk. Mini-Onderneming Nederland is van plan dat aantal binnen vijf jaar te laten groeien tot tweehonderd.

## Optreden politie houdt kleine criminelen op afstand

# Minder inbraken na druginvallen

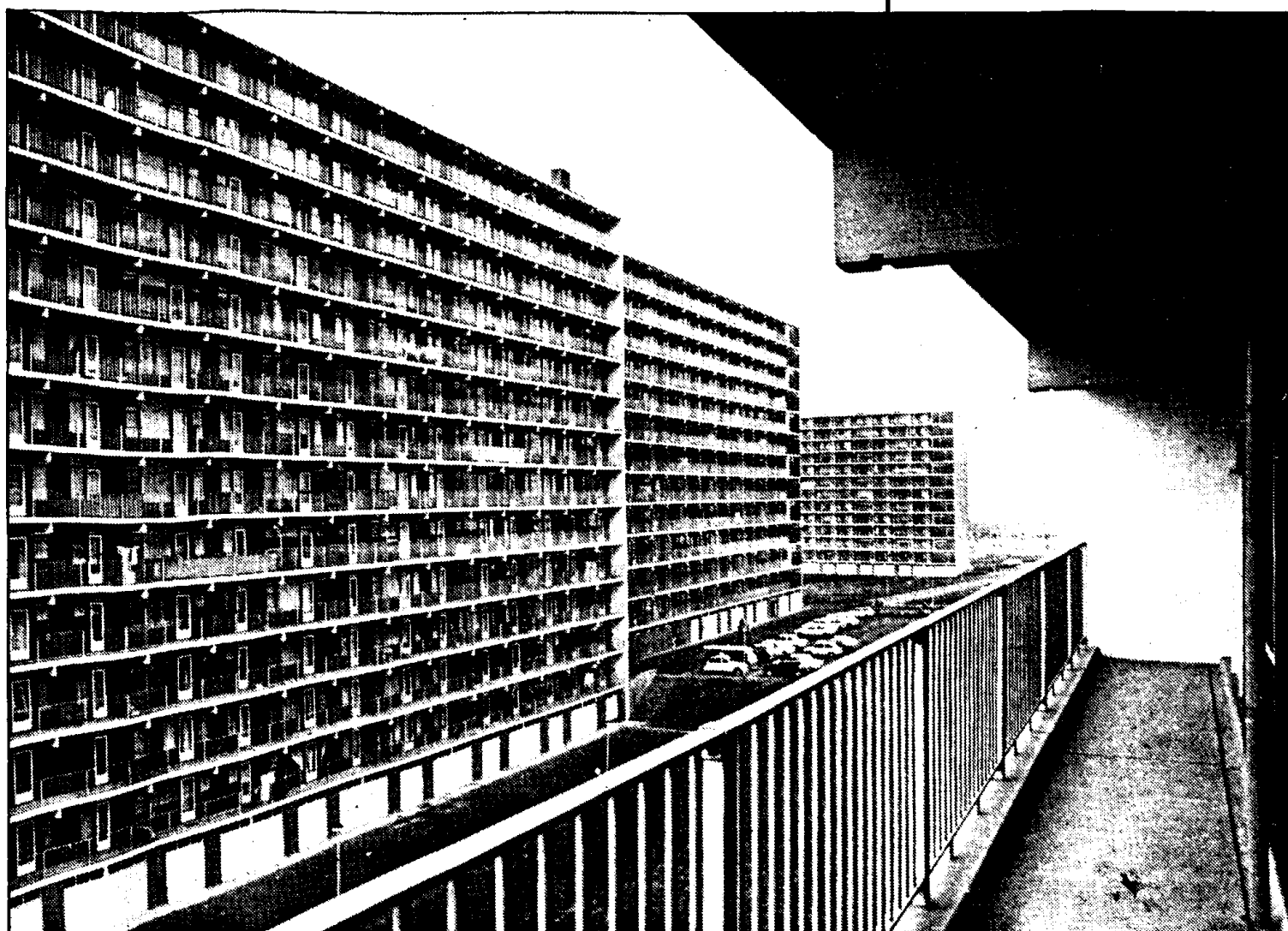
Van onze verslaggever

BRUNSSUM - De schoonmaakacties van de Brunssumse politie onder drugdealers heeft binnen een tijdsbestek van enkele weken ook het aantal inbraken in die gemeente flink verminderd.

"Zeker in de flatwijk Brunssum-noord, waar onlangs drie drugpanden werden opgedoekt, is de daling van het aantal inbraken in vergelijking met enkele weken geleden opzienbarend," zei gisteren een woordvoerder van de politie.

Door de invallen, waarbij ook enkele arrestaties werden verricht, is er enige onrust ontstaan onder de kleine criminelen en drugverslaafden die in Brunssum-noord hun 'werkterrein' hadden. De politie gaat ervan uit dat dieven en inbrekers voorlopig nog even uit de flatwijk en omgeving weg zullen blijven.

Tegenover de vermindering van de werkdruk voor de politie met betrekking tot de kleine criminaliteit, staat evenwel dat het Brunssumse korps sinds de jongste IRA-aanslag verscherpt controleert in en rond een van de flats in de wijk, waar veel bij de Afcent in dienst zijnde Britse militairen wonen.



### klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie 739282

### Heerlen

● In samenwerking met de Wilhelminaschool houdt de Liwak van 5 tot en met 8 juni een avondvierdaagse. Men start iedere dag om 17 uur aan de school, Rukkerweg 92. Het startgeld is f4,50 voor alle vier de dagen; kinderen tot 16 jaar kunnen voor f 4,- mee. Voor informatie: H. Peters, ☎ 045-418685.

● Wie begin juni wil helpen collecteren voor het Rode Kruis kan zich aanmelden bij mevrouw C. Koks-Dohmen, ☎ 04451-2115.

### Eygelshoven

● In en rond de feesttent bij de Pastoor van Arsker worden dit week-einde voor de veertiende keer de Pinksterfeesten gehouden. Zaterdag is er vanaf 20 uur bal met orkest 'Bonjour'. Zondag om 20 uur zorget Die Mergelland Buben voor Oberkrainermusiek. Maandag luisteren zij van 12 tot 16 uur het Frühschoppen op. Na 16 uur staat het Alm Trio voor het voetlicht. Maandag wordt van 11 tot 18 uur de markt Petit Paris gehouden. Voor de kleuters is

kinderboerderij De Locht aanwezig. De entree voor de markt is een gulden per persoon, kinderen hebben vrij entree.

### Simpelveld

● De gemeente houdt dinsdag 5 juni om 19 uur in het gemeentehuis een informatie-avond over de opvang van asielzoekers. Men wil ook een vrijwilligerswerkgroep oprichten.

● Voor het kindervakantiewerk, dat van 16 tot en met 20 juli gehouden wordt, zoekt de Stichting Jeugdcentrum vrijwilligers vanaf 18 jaar, die bij de voorbereiding en de uitvoering willen helpen. De eerste vergadering is vanavond om 19 uur

in het Jeugdcentrum. Vrijwilligers kunnen zich daar aanmelden bij Guus Prevoo, ☎ 444167.

● In verband met de Pinksterker-mis is de Markt tot 6 juni voor alle verkeer afgesloten. De Marktstraat is in beide richtingen berijdbaar, maar er geldt van 8 tot 18 uur een parkeerverbod.

● De Postduivenvereniging De Kroon houdt maandag een kermis-vlucht vanaf Marche. Men kan die dag duiven inzetten van 9 tot 11 uur in lokaal De Kroon, Kloosterstraat 11 te Simpelveld. De dieren worden niet voor 13 uur gelost. Iedere liefhebber van de CLB en Phoenix is gerechtigd aan deze vlucht mee te doen.

### per persoon

### Muzikanten

Op een solistenconcours in Neerbeek waren een aantal jeugdige muzikanten van harmonie St. Caecilia Simpelveld zeer succesvol. Eervolle vermeldingen waren er voor Mandy Thissen, Monique Coolen, Elles Dautzenberg, Cindy Crijns en Rob Gobbels. In de jeugdivisie scoorden Joyce Akse 103 punten en Razel Dautzenberg 102 punten. Suzanne van de Weijer vergaarde in de tweede divisie 109 punten en kwam daarmee net 1 punt tekort om tot geheel winnares van het solistenconcours in Neerbeek te worden uitgeroepen. Arno Brouwers tenslotte wist in de eerste divisie 100 punten te verzamelen.

### Geslaagd

Aan de Universiteit voor Theologie en Pastoraat slaagden Wil-chard Cooijmans en Henry Egging uit Heerlen voor hun doctoraal examen theologie.

## Lentewandeling door Roderland

KERKRADE - Volièrevereniging Kawitrovo in Kerkrade organiseert op tweede pinksterdag, maandag 4 juni, voor de tiende keer een lentewandelingtocht. De route voert door het Roderland en deelnemers kunnen kiezen uit vier verschillende afstanden: 6, 12, 22 en 32 kilometer. Wandelars voor de langste afstand dienen te vertrekken tussen 7.30 en 12 uur. Voor de overige afstanden wordt van start gegaan tussen 7.30 en 14 uur. Het inschrijfgeld bedraagt 2 gulden en de organisatie drukt de deelnemers op het hart hun paspoort mee te brengen. Start en finish van de wandeltocht zijn bij gemeenschaps-huis Holz in Kerkrade.

### Landgraaf

● In verband met Pinksteren wordt het huisvuil niet op maandag 4, maar op zaterdag 2 juni opgehaald.

### Brunssum

● het IVN maakt op tweede Pinksterdag een gecombineerde fiets-wandelingtocht van ongeveer twee uur. Men vertrekt om 14 uur bij de Heemtuin achter de kerk van de Langeberg. Overigens is de heemtuin op beide Pinksterdagen van 10 tot 16.30 uur open.

## weekend-agenda

### APOTHEKEN

De avond-, weekend- en zondagsdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.

**BRUNSSUM.** Lindeplein. Rumpenerstraat 2a, ☎ 254233.

**HEERLEN.** Apotheek De Hesselde, Bongerd 25, ☎ 719545. B.g.g. TIGH ☎ 711400.

**LANDGRAAF.** Apotheek Meiser, Kerkstraat 45 Waubach, ☎ 313633. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.

**KERKRADE - EYGELSHOVEN.** Van Wersch, Hoofdstraat 41, ☎ 452010.

**KERKRADE-WEST.** Maussen, Akerstraat 79, ☎ 415440.

**BLEIJERHEIDE.** Bleijerheide, Bleijerheiderstraat 52, ☎ 460923.

Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ.** Voncken, Dr. Ottenstraat 9. Simpelveld, ☎ 441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en zondag van 14.30 tot 15 uur. Voor spoedgevallen kan men terecht van 22 tot 23.30 uur.

**HOENSBROEK.** Martens, Hoofdstraat 87, ☎ 212214.

**NUTH.** Voor spoedgevallen eigen apotheek (bgg TIGH ☎ 711400).

**TIGH - HEERLEN.** ☎ 711400

(Informatie over avond- en week-einddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.)

### GROENE KRUIS

**HEERLEN.** Wachtdienst voor spoedgevallen tijdens avond en nacht vanaf 18 tot 8 uur. Weekenden 24 uur doorlopend ☎ 711400. Werkdagen, tijdens werken, ☎ 713712.

**NUTH - VOERENDAAL - SIMPELVELD.** Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 04405-2995.

**BRUNSSUM - SCHINVELD - JABEEK.** Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 259090.

**HOENSBROEK - MERKELBEEK - BINGELRADE.** Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 225588.

**KERKRADE.** Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎ 462222.

**EYGELSHOVEN - LANDGRAAF.** Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 323030.

### ARTSEN

**HEERLEN.** Voor spoedgevallen TIGH (brandweercentrale) bellen ☎ 711400.

**BRUNSSUM - HOENSBROEK.** Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

**KERKRADE-WEST.** Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

**SCHIMMERT.** Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

**KERKRADE-OOST.** Tot zaterdag 12 uur vlg. telefoonbeantwoord van eigen huisarts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 11 uur Hubbers, Haghenstraat 61, ☎ 453003.

Van zondagmorgen 11 tot maandagmorgen 10 uur Goebbels, Bosweg 28 Eygelshoven, ☎ 351464. Van maandagmorgen 10 uur tot dinsdagmorgen 8 uur Uterwaal, Pricksteenweg 41, ☎ 453059.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ.** Vandaag Schepers, Baneheiderweg 5 Bocholtz, ☎ 441213. Pinksterdagen Crützen, Dr. Ottenstraat 6 Simpelveld, ☎ 440333.

**SCHAESBERG.** Zaterdag Eussen, Muhlenbergstraat 3, ☎ 320660. Zondag Stuurman, Hoofdstraat 19b, ☎ 320660 en maandag Pieck, Pasweg 9, ☎ 311322.

**UBACH OVER WORMS - NIEUWENHAGEN.** Eigen huisarts bellen.

**VOERENDAAL.** Praktijk Raad-huisplein 4 ☎ 751322.

Patiënten gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎ 214821.

### TANDARTSEN

**HEERLEN - HULSBURG - VOERENDAAL.** Zondag Derichs, Douwewienstraat 66, ☎ 418852. Maandag de Ponti, Hogeweg 14 Voerendaal, ☎ 750417. Spreekuur zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur. B.g.g. TIGH ☎ 711400.

**KERKRADE - UBACH OVER WORMS - SCHAESBERG - NIEUWENHAGEN - EYGELSHOVEN.** Schobben, Wilhelmstraat 5 Nieuwenhagen, ☎ 314236. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 19 tot 19.30 uur.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ - GULPEN - VAALS - WILRE - WITTEM.** Loysen, Wachendonckplein 18 Wijre, ☎ 04450-1582. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

**BRUNSSUM - SCHINVELD - NUTH - HOENSBROEK - SCHIN-NEN.** Kouters, Vijverlaan 12 Brunssum, ☎ 252252. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

### SOS-HULPDIENST

Dag en nacht bereikbaar, ☎ 719999.

Geslachtsziektenbestrijding: 24-uurs infolijn ☎ 740136.

### DIERENARTSEN

Raadpleeg uw eigen dierenarts. U wordt eventueel doorverwezen.

## Eerste lustrum volgende week woensdag in Stein

# Drieduizend gehandicapten naar Euregionale sportdag

Van onze verslaggever

STEIN - Stein verwacht volgende week woensdag een 'invasie' van duizenden gehandicapten die in het Steinbos met hun aanwezigheid het eerste lustrum van de Euregionale sport- en spel dag luister bijzetten. Dit feest wordt georganiseerd door de stichting sportinstuiven voor gehandicapten in Limburg die mentaal gehandicapten de mogelijkheid biedt om op een niet-prestatieve wijze met elkaar te sporten en te spelen.

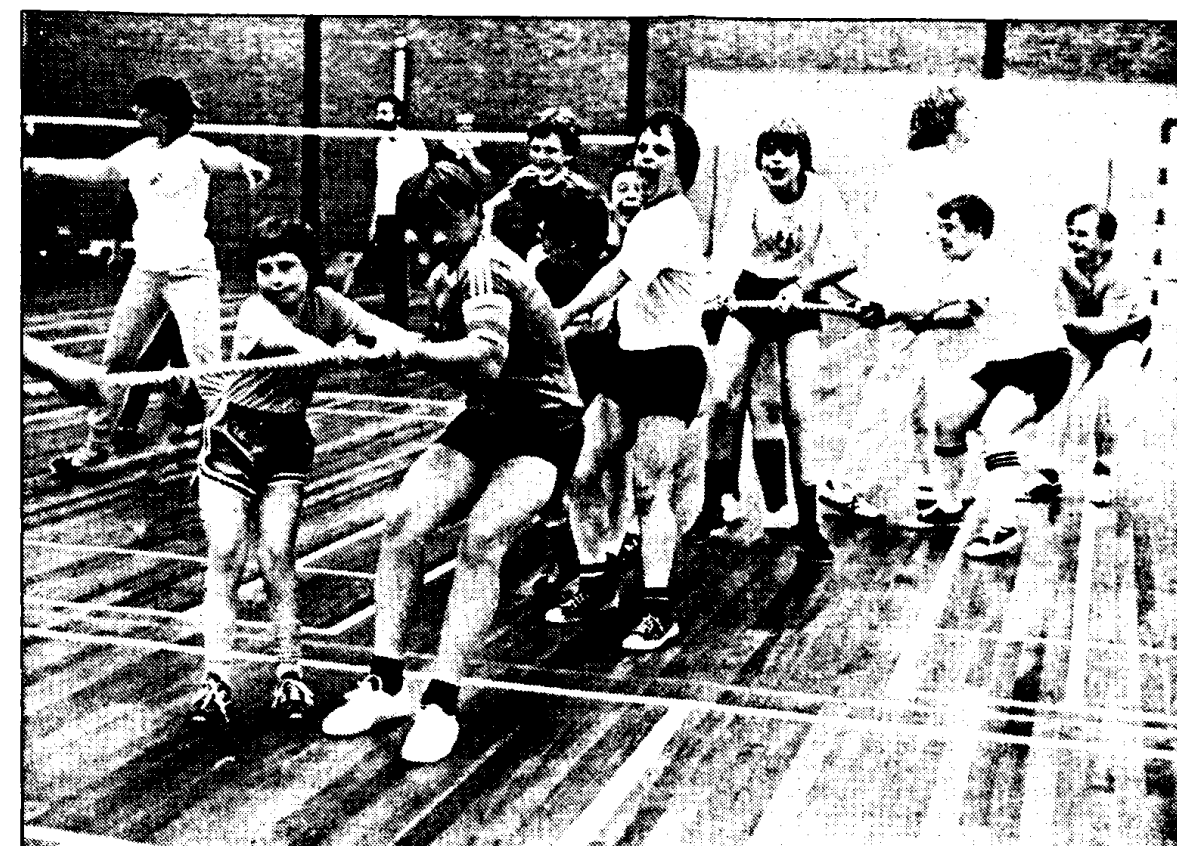
In 1986 werd voor de eerste keer het initiatief genomen voor zo'n dag in Euregionaal Maas-Rijnverband. Na ontmoetingen in het Belgische Hechtel en het Duitse Wegberg is nu weer de beurt aan Nederland.

Tijdens dit aangepaste sportevenement kunnen de gehandicapten onder andere deelnemen aan een spelencircuit, volksdansen en een drielandenspel. Ook is een programma voor rolstoelgebruikers ingebouwd. De dag begint om 9.30 uur met het verwelkomen van de deelnemers die om 10 uur aan het sportcircuit beginnen. Verder staan er nog optredens van artiesten op het programma en vindt er een wisselbekerwedstrijd plaats.

De organiserende stichting sportinstuiven Limburg is al sinds 1973 actief en is begonnen in de gemeente Brunssum onder het motto 'Bewegingsrecreatie in instuivorm'. Door middel van sport en spel wordt getracht de gehandicapten vanuit zijn eigen situatie te leren wat zijn mogelijkheden zijn en hem zodoende meer te laten participeren in de maatschappij.

Wekelijks doen in Limburg zo'n 360 geestelijk gehandicapten mee aan de instuiven. "Het is de bedoeling dat zo'n instuif een ontmoetingsplaats is, waar de mensen onbelemmerd en vrijblijvend contacten kunnen leggen met anderen. Het ongedwongen en vrij kunnen deelnemen staat centraal bij deze sportinstuiven. Dit kan ertoe leiden dat een deelnemer zich gaat aansluiten bij een reguliere sportvereniging of een andere club", aldus een woordvoerder van de stichting.

Wekelijks worden instuiven gehouden in Maastricht, Sittard, Stein, Echt, Kerkrade, Brunssum en Roermond. Elke instuif heeft zijn eigen assortiment aan sport- en spelmaterialen waarmee een zogenaamd basisprogramma kan worden uitgevoerd. Dat aanbod bestaat onder andere uit zaalvoetbal, basketbal, badminton, tafelten-



● Tijdens de Euregionale sport- en spel dag volgende week woensdag in Stein zullen honderden gehandicapten van her en der elkaar ontmoeten om te sporten en te spelen. Archieffoto

nis, rolstoelsporten, ringhockey, jeu de boules en Vlaamse volksspelen. Hoewel er zeker 1500 gehandicapten in aanmerking komen om mee te doen, ontbreekt het volgens een woordvoerder van de stichting aan 'mankracht en power' om

die mensen allemaal te bereiken. Wekelijks zijn ongeveer 160 vrijwilligers in de weer om de instuiven in goede banen te leiden. De stichting sportinstuiven werkt met een jaarlijkse begroting van 225.000 gulden.







## Paus zegent stadion Rome in

ROME - Paus Johannes Paulus heeft het verbouwde Olympisch stadion in Rome ingezegend en daarbij opgemerkt dat de grote belangstelling voor het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal niet de aandacht mag afleiden van problemen als honger in de wereld en de vrede.

## MVV-spelers verlengen contract

MAASTRICHT - De MVV-spelers Reginald Thal, Eric de Haan en Guy François hebben gisteren het hun aangeboden contract ondertekend. Thal tekende voor vier jaar en De Haan en François verlengen hun verblijf in Maas-tricht met één jaar. Met Huub Driessen hoopt de MVV-leiding morgen rond te komen. Wat betreft het aantrekken van nieuwe spelers blijft MVV-trainer Sef Vergoossen de spelersmarkt nauwlettend in de gaten houden.

## MVV heeft nieuwe jeugdcommissie

MAASTRICHT - MVV-voorzitter Bert Lieben heeft gisteravond de nieuwe jeugdcommissie bestaande uit de van VVV'03 afkomstige John Bongaars (voorzitter), Wil Brepoels (algemeen coördinator), Guido Hardy (secretaris), Math Speetjens (wedstrijdsecretaris) en Tjeu Severijns (hoofd opleiding) geïnstalleerd.

MVV, dat een viertal jaren geleden wat betreft het opleiden van jeugdspelers nauw samenwerkte met de amateurs van MVV'03, heeft onlangs de samenwerking verbroken. Volgens voorzitter Bert Lieben is die jeugdopleiding volledig de mist in gegaan en had het ook geen zin meer daar mee door te gaan. Naar aanleiding daarvan is er onder leiding van trainer Sef Vergoossen een geheel nieuw jeugdplan opgezet dat door het MVV-bestuur twee weken geleden is geaccepteerd en nu ten uitvoer zal worden gebracht.

## Luhukay blijft

SCHIEDAM - Bij SVV verlengde Jos Luhukay zijn verbintenis met twee jaar. De oud-VVV'er wilde eerst terug naar Limburg, maar de contacten met Fortuna Sittard werden verbroken.

## Limburgers naar NK

ARNHEM - Het Limburgs voetbalteam onder 16 jaar heeft zich door een 2-3 uitzage op Gelderland de finaleronde van het Nederlands kampioenschap bereikt. De finaleronde wordt op zaterdag 9 juni in Franeker gespeeld.

## Overwinning semiprofs

VLODRUP - Ter opening van de 'Vlodropse voetbaldagen' speelde een elftal van semiprofs tegen een Roerstreekcombinatie. De semi-profs wonnen het treffen met 3-1, na een 1-0 voorsprong bij de rust. De ere-trefwer werd door Frits Vergoossen van Born gescoord.

## Racing Genk promoveert

RIJKEVORSEL - Gisteravond zijn op het voetbalveld van Rijksevoersel bij Herenthals zeven Genkse supporters licht gewond geraakt toen een betonnen muur achter het doel van tegenstrever Zwarte Leeuw instortte. De einduitslag van de match zou beslissen welke van de twee clubs naar de hoogste afdeling promoveerde. Toen Racing Club Genk zijn eerste doelpunt maakte raakten de supporters in extase. Bij het gedrang dat daarbij ontstond stortte de betonnen muur in. De wedstrijd Zwarte Leeuw-RC Genk eindigde op 2-7. Genk promoveert hierdoor naar de hoogste afdeling.

## Vereniging driebanders

DEN HAAG - Uit onvrede met de terughoudende rol die de Koninklijke Nederlandse Bijlart Bond speelt bij de professionalisering van het driebanden, hebben 70 Nederlandse spelers besloten de Vereniging van Grand Prix Spelers op te richten.

# Flirt van Australiër in Italië laat ploegleider Priem koud Geen toegift voor Anderson

KLAGENFURT - De flirt van zijn Australische kopman Phil Anderson met sommige Italiaanse teams heeft Cees Priem koud gelaten. In Klagenfurt, de Oostenrijkse stad waar de karavaan van de Giro d'Italia gisteren neerstreek, zei de chef d'équipe van TVM: „Er kan straks bij het samenstellen van het rennersveld voor de Tour de France gebeuren wat wil, maar Anderson staat bij ons onder contract. Als wij, hetgeen ik overigens niet verwacht, buiten de boot vallen in de verdeling van de wild cards heeft hij net als wij pech. Hij krijgt van mij geen toestemming om als gastrenner in een andere ploeg te starten. Wat dacht hij wel? Uitgerekend aan Anderson is het te wijten, dat TVM zich niet rechtstreeks voor Tourdeelfname heeft gekwalificeerd”.

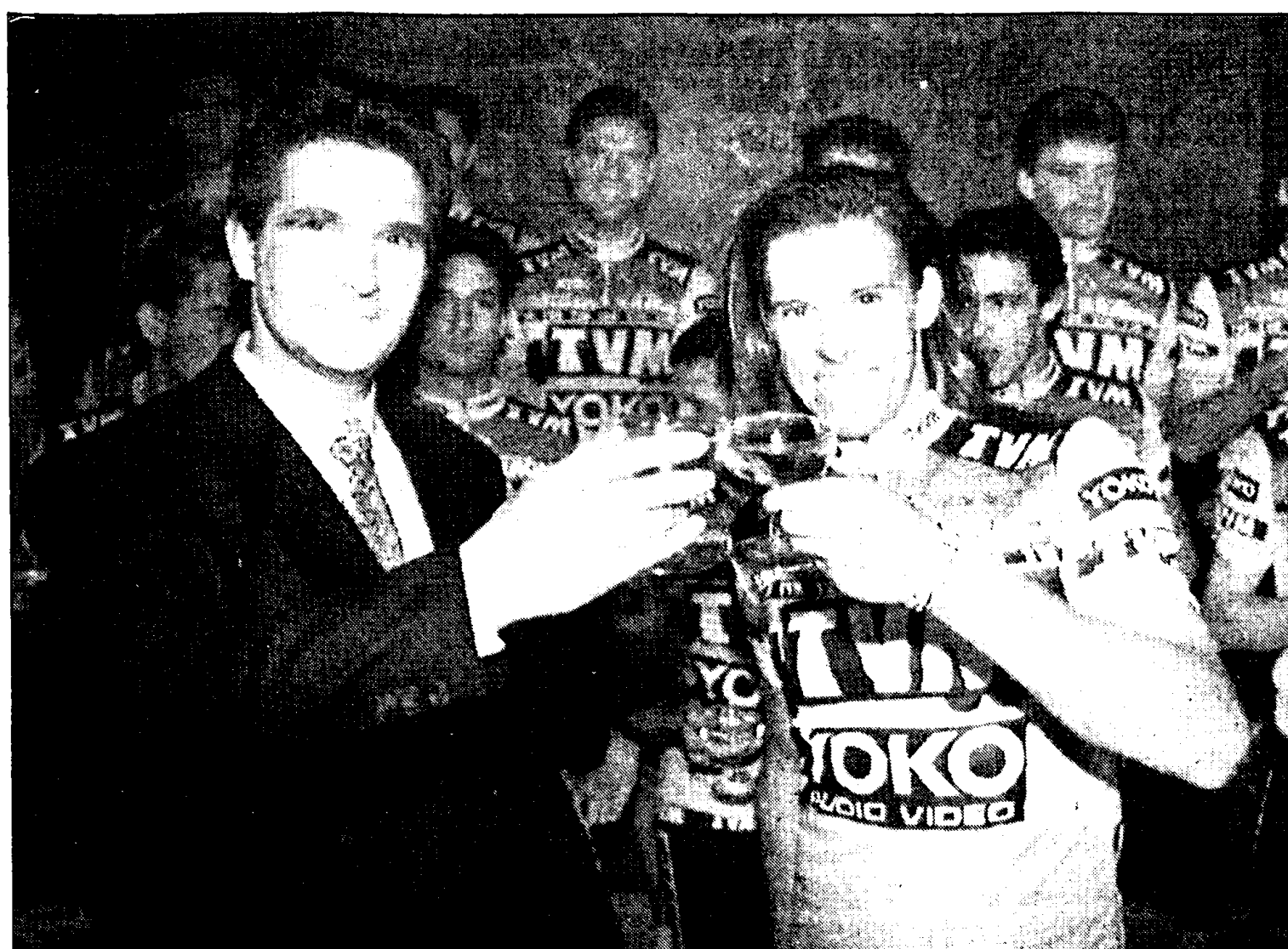
De harde woorden van Cees Priem aan het eindpunt van de 14e Giro-etappe die in de sprint tussen Pei-



door

wiel verheesen

per en Poisson ten gunste van eerstgenoemde werd beslist, waren begrijpelijk. Priem heeft een vervelende periode achter de rug. De resultaten waarop hij en de goudschieters van het team hadden gerekend bleven uit. „Winst van Johan Capiot in de Omloop Het Volk is fantastisch”, aldus de ploegleider. „Maar op zo'n succes kun je niet blijven teren. Wij



● Cees Priem en Phil Anderson heffen het glas op een succesvol seizoen 1990. Tot dusver is daarvan niet veel terechtgekomen.

hadden ons gewoon rechtstreeks moeten plaatsen bij de zestien ploegen, die aan de hand van het puntenklassement een startbewijs voor de Tour afdwingen. Nogmaals, ik heb er alle vertrouwen in, dat we bij de zestien teams zullen behoren waarvoor de deelname per uitnodiging wordt bepaald. Automatisch blijft je desondanks toch in spanning tot dat begin volgende week de knoop wordt doorgemaakt”.

## Verwijt

Het verwijt van Priem aan Anderson dat hij zich tijdens de winterpe-

riode te veel met diens zakelijke belangen in Amerika en Australië, maar te weinig met zijn voorbereiding op het wegseizoen had bezig gehouden klonk luider naarmate de periode van klassiekers verstreek. Bovendien oordeelde de ploegleider, dat Andersons levensgezinn Shelly, die als verzorgster aan de ploeg is verbonden, een minder gunstige invloed uitoefende. „Daarom heb ik op een gegeven moment de knoop doorgemaakt”, aldus Priem. „Ik deelde Phil Anderson mee dat hij in de Ronde van Italië zou starten, maar dat Shelly met een ander deel van de ploeg elders haar werk-

zaamheden had. Je had de gezichten van die twee eens moeten zien”.

Na de Ronde van de Oise, een drie-daagse etappekoers in de buurt van Parijs, maakte Priem een einde aan de scheiding van de Andersons. „Ik had gunstige berichten gekregen over de werkwijze van Shelly. Dat heb ik toen ook tegen Anderson gezegd. 'Kijk', hield ik hem voor, 'zij doet haar werk op professionele manier, dan moet jij het ook doen. Jij wordt bij TVM voorstelijk betaald. De firma mag daar het een en ander voor eisen'. Het gesprek met hem heeft verhelderend gewerkt. La-

chend vroeg hij aan mij of hij desondanks niet meer voor contractverlenging in aanmerking kwam”. Over het prolongeren van Andersons dienstverband bestaat bij TVM overigens nog twijfel, want men weet niet hoe de inmiddels 32-jarige Australiër zal reageren op het financiële voorstel. Dat hij salarisverhoging kan vergeten, tenzij hij straks in Tour, WK of najaarsklassiekers nog iets speciaals doet, staat praktisch vast. Priem: „Bij Anderson weet je het wat het contract betreft trouwens toch altijd pas in een later stadium. Hij tekent altijd voor maximaal een jaar”.

## Ritzege

Intussen zijn de prestaties van hem in de Giro d'Italia de moeite waard. Behalve een ritzege sleepte hij ook al een tweede en derde plaats uit het vuur. „Normaliter zou ik de ploeg voor volgend jaar niet kunnen versterken met een echte klassementsrenner”, aldus Priem. „Het is met dit soort toppers net als met spitsen in de voetbalsport. Ze zijn amper te vinden en degenen die er zijn kosten miljoenen. Ik denk, dat ik het moet zoeken in een ploeg van vrijbuiter. De problemen waarmee ik de laatste tijd heb moeten kampen hoop ik in ieder geval niet meer mee te maken. Het was soms om gek van te worden. Je beste renners op de wereldranglijst laten het afweten, terwijl juist zij voor de broodnodige punten moeten zorgen. Immers, de punten van je best geklasseerde vijf man worden bij elkaar geteld”. Toen de kopstukken het lieten afweten dachten de helpers van TVM, dat zij wellicht beter zelf voor hun kansen konden gaan strijden. Priem: „Wat koop je daarvoor? Iemand die punten pakt, maar op de wereldranglijst ergens onderaan bengelt, brengt je geen stap verder. In deze periode van onrust en spanning zijn fouten gemaakt. Ik ben er wellicht te lang vanuit gegaan, dat profs van zichzelf het uiterste qua voorbereiding en inzet eisen, maar ik heb gemerkt, dat een harde hand onontbeerlijk is. De ploeg weet intussen dat ik geen medelijden meer heb. De richtlijnen moeten worden opgevolgd”.

## Allan Peiper: 'Kijk Post, ik ben er nog...'

KLAGENFURT - Allan Peiper mag dan weinig vertrouwen genieten in de ploeg van Peter Post, de aan het eind van het seizoen vertrekkende Australiër bewees de Amstelveners gisteren in de Giro een onverwachte dienst door de veertiende etappe op zijn naam te schrijven. Het eerste dagsucces voor de peperdure formatie, die te lang gakte op de geblokkeerde benen van Van Poppel. De dertigjarige Australiër vertrekt aan het einde van het seizoen, na vijf jaar voor Post te hebben gereden, naar de Tulipformatie van José de Cauwer. Niet uit financieel oogpunt, maar omdat hij bij Post tot de conclusie kwam dat het vertrouwen in hem was opgezegd. „Dit seizoen heb ik twee grote klassiekers mogen doen. De Ronde van Vlaanderen en Parijs - Roubaix. Het wordt niet direct tegen je gezegd, maar ik voelde dat er feitelijk geen plaats meer voor me was.” De gedachte dat de ploeg hem al als versleten beschouwde, wilde hij in de Giro rechtzetten. „Ik wilde Post het tegendeel bewijzen. En dit was voor mij de laatste gelegenheid. Met deze zege wil ik alleen maar zeggen: Kijk Post, ik ben er nog...”

## Profcontract Takens

Van onze sportredactie  
HEERLEN/HENGLO - Gerrie Takens, tot gisteren wielrenner in ruste, maakt vandaag in Hengelo na een ophoud van enkele maanden alsnog zijn profdebuut. De 30-jarige Groninger heeft een contract getekend bij een geheel nieuwe Spaanse ploeg, die wordt gesponsord door het levensmiddelenconcern Royal Artich. Takens is de enige Nederlander in de door Domingo Perurena geleide ploeg. De renner uit Terheyl zou aanvankelijk al in februari aan zijn late profavontuur zijn begonnen. Op uitnodiging van Albert Stofberg mocht hij plaatsnemen in het team van sprinter Mathieu Hermans. Die ploeg bleek echter op (financieel) drijfzand te zijn gebouwd. Voor renners als René Beuker, Dick Dekker en Peter Harings een reden om weer een amateurlicentie aan te vragen. Tot eind 1992 zal Takens als profwielrenner door het leven gaan.

## Tom Cordes

Niet minder dan zeven wielploeg-



● Ritwinnaar Allan Peiper stapt volgend jaar over naar de Tulip-ploeg.

gen dingen naar de gunsten van Tom Cordes, de revelatie van dit voorjaar. Inmiddels doet Jan Raas pogingen om Cordes te bewegen zijn contract, dat eind dit jaar afloopt, te verlengen. Duidelijk is in elk geval wel dat de jeugdige belofte een grootkapitalist in het peloton zal worden. Zijn zaakwaarnemer André Boskamp: „Hij ligt zo goed in de markt dat hij heel veel kan verdienen. Voorlopig gaan we eerst met Raas praten en dan zien we wel weer.”

## Nijboer

Erwin Nijboer herstelt redelijk van de zware val die hij vorige week donderdag maakte tijdens de Ronde van Aragon. De angst zeker een jaar uit de roulatie te zijn, blijkt niet gegrond. Het herstel van zijn gebroken linkerarm zal de meeste tijd vergen. Nijboer kan mogelijk over zes weken de fietstraining voorzichtig hervatten.

De Belg Dirk de Wolf heeft de ploeg van Jan Gisbers zijn derde overwinning in de Ronde van Asturie bezorgd. Aan het eind van de 179 kilometer lange rit van Llanes naar Oviedo bleek De Wolf de snelste spurtter van een kopgroep van 29 renners. In de kopgroep bevonden zich vijf Nederlanders. Van hen klasseerde Peter Winnen zich als beste op de tiende plaats. Tot de slachtoffers die de hoge temperatuur eiste behoorde onder meer Jelle Nijdam, die 17 minuten en 30 seconden na De Wolf finishte. Dominique bleef leider in het algemene klassement.

## Moncassin

Frédéric Moncassin heeft zijn tweede ritoverwinning in de Dauphiné Libéré behaald. De Fransman, het snelst in L'Isle d'Abeau, won in Avignon de vierde etappe. Rominger nam na de vierde etappe de leiderstrui over van Ralf Gölz.

# Renners zeggen vertrouwen op in profsectie KNWU

Van onze sportredactie

WOERDEN - De Nederlandse wielprofes hebben geen vertrouwen meer in hun belangenbehartigers binnen de KNWU, verenigd in de Sectie Beroepswielrenners. Dat blijkt uit een vertrouwelijke brief van de VVBW (Vereniging van Beroepswielrenners) aan haar leden, waarin gewag wordt gemaakt van wantrouwen jegens het werk van de boba's in de sectie. Met name sectievoorzitter Theo Mangnus moet het ontgelden. In de voorjaarsvergadering van 9 juni gaat de VVBW zich in Den Bosch beraden over stappen tegen Mangnus c.s.

In de brief zijn de grieven tegen Mangnus puntsgewijs door VVBW-voorzitter Piet Hubert samengevat. Belangrijkste verwijt aan het adres van Mangnus is dat hij gedane beloften niet na komt. Zo zou Mangnus, die op zijn beurt overigens een motie van wantrouwen heeft ingediend tegen de VVBW, de profs financiële ondersteuning hebben beloofd voor een betere juridische dienstverlening. Ook zou de sectievoorzitter de renners blij hebben gemaakt met een dooie mus, zijnde een sponsorbijdrage uit de garantiepoot van 100.000 gulden voor de WK-ploeg. Ook van de toezegging dat de sectie eens zou gaan informeren of renners wellicht aanspraak kunnen

maken op tv-rechten, is (nog) niets terecht gekomen.

Opmerkelijk is trouwens ook dat de 'club van Mangnus' zijn kruistocht tegen het fenomeen managers (en in het bijzonder de Drentse adviseur André Boskamp) in de wielrennerij heeft opgegeven.

## 'Coenegracht' voor België

BUNDE - Belgisch-Limburg mag opnieuw de Coupe Coenegracht voor een jaar in de prijzenkast bergen. In Bunde wonnen de fysiek sterkere Belgen vrij gemakkelijk van het Nederlands-Limburgse team, dat met veel blessures kampte, waardoor zelfs een vijftal spelers vanuit het team onder 16 jaar gehaald moest worden. Alle Belgische doelpunten kwamen voort uit verdedigingsfouten. Uitblinker bij het Nederlands team was Fortuna-speler Dominique Vergoossen. Het Nederlands C-team speelde, voorafgaande aan de wedstrijd om de Coupe Coenegracht, met 1-1 gelijk tegen het Belgisch-Limburgs C-team. Bij de te nemen strafschoppen schoten de vijf Limburgse spelers raak, terwijl de Belgen een keer misten.

## Theo De Rooy rekent niet op Tourselectie

Van onze verslaggever

KLAGENFURT - „Het ziet er naar uit, dat ik binnenkort een paar weken rust krijg”, zei Theo de Rooy tijdens een rustig moment in de Ronde van Italië. „Voor een plaats in de ploeg die naar de Ronde van Zwitserland gaat kom ik niet in aanmerking en, eerlijk gezegd, op een Tourselectie reken ik niet. Post heeft te veel renners en er kunnen slechts negen man mee”.

Theo de Rooy heeft in de voorbije weken voortdurend naar de Ronde van Italië trok o.a. deelgenomen aan de Trumtpour in Amerika. „Voordien had ik ook voldoende werk”, zegt hij, „maar daar zal naar alle waarschijnlijkheid op korte termijn een einde aan komen. Het Nederlands kampioenschap wordt voorlopig mijn enige grote wedstrijd. Wat daarna komt zien we wel. Ik ben op het einde van dit seizoen eindcontract, ofschoon ik geloof dat ik toch voor verlenging van dienstverband in aanmerking kom. Zo niet, zal ik mij beraden wat ik doe. Er zijn ploegen genoeg en in het andere geval kies ik voor een maatschappelijke job”.

## Conclusies Beenhakker nog geheim

ZAGREB - Op weg van Wenen naar Zagreb heeft het Nederlands elftal de gelegenheid gehad te filosoferen over de knelpunten, die bij de vriendschappelijke wedstrijd tegen Oostenrijk aan het licht kwamen. In hoeverre bondscoach Beenhakker conclusies trekt uit de wijze waarop woensdagavond werd verloren, blijft nog even een geheim.

Ervan uitgaande dat de hopenloze vorm van het merendeel der internationalen, zoals Van Tiggelen, het noemde „een incident” is geweest, vallen er hooguit twee mutaties in het elftal te verwachten. Of die al zondag, in de laatste oefenwedstrijd tegen Joegoslavië worden doorgevoerd, is twijfelachtig.

Op links ligt het grootste probleem. Witschge, niet gelukkig in de rol van „diepste” speler op links, functioneert aanmerkelijk beter wanneer hij een man voor zich heeft, Erwin Koeman is cp zijn vertrouwde positie ver van topvorm verwijderd.

De spelers weten dat ze elkaar geregeld voor de voeten lopen, maar zijn voorzichtig in hun uitslatingen daarover. Bovendien: wat is het alternatief voor Beenhakker? Witschge-Roy is op papier logisch, maar de linkerspits van Ajax heeft wel het talent, maar niet de vorm van een international. Wellicht dat Beenhakker besluit Gillhaus op links naar voren te schuiven.

Op de andere flank ligt eveneens een probleem, waarover Beenhakker zich evenmin nadrukkelijk heeft uitgelaten. Vanenburg is al tijden niet in vorm. Van 't Schip heeft een redelijk seizoen achter de rug. Verder dan een wisseling op de flanken ligt binnen Oranje niet voor de hand.

Beenhakker houdt vast aan het concept, waarmee Rinus Michels twee jaar geleden bij de Europese titelstijd in de Bondsrepubliek veel succes had. Bovendien ontbreekt de tijd om ingrijpende wijzigingen door te voeren”, aldus Beenhakker.

(ADVERTENTIE)

**EEN HELE ZOMER TOPSPORT**

TOUR DE FRANCE WK VOETBAL

TENNIS WIMBLEDON

**SPORTIEF AANBOD**

Van vrijdag 8 juni tot en met maandag 30 juli a.s. voor slechts f 32,--.

Bovendien

- gratis nabezorging van de WK Special van het Limburgs Dagblad van zaterdag 2 juni a.s.
- Als u in deze periode met vakantie gaat, zet dat dan op de bon!

Bezorging wordt dan stopgezet en na uw vakantie ontvangt u de kranten, die u nog tegoed heeft!

**VUL METEEN DIE BON IN**

**OF BEL GRATIS 06-0229911**

**Ja, ik neem dat speciale SPORT-ABONNEMENT voor f 32,--.**

(van 8 juni t/m maandag 30 juli 1990)

Naam .....

Adres .....

Postcode .....

Woonplaats: .....

Tel Nr.: (i.v.m. controle bezorging)

Voor betaling wacht ik op uw acceptatiekaart.

Ik ben met vakantie van .....

t/m .....

Deze bon direct opsturen in open enveloppe **ZONDER POSTZEGEL** naar Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46, 6400 VB HEERLEN

**LIMBURGS DAGBLAD**

**MAAKT UW DAG KOMPLEET.**





ANTIËKE GRENE MEUBELN  
CADEAU-ARTIKELN, VERLICHTING  
Stationsweg 74 - Sittard

## VROEGE VOGELS HEBBEN ALTIJD PRIJS OPHEFFING!!!

Vrijdag 1 juni van 9.00-10.00 uur

**50% korting**

10.00-11.00 uur

**40% korting**

Vanaf vrijdag 1 juni 11.00 uur t/m zaterdag 16 juni 17.00 uur

**30% korting**

Vanaf 18 juni staan wij u weer ten dienst in onze zaak in Heerlen - Promenade 60B

**Zonnebanken/Zonnehemels**

**Superbruiner!**  
10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator en snelbruinlampen. Alleen bij van Erp nu f 999,-. Volledige garantie en service.  
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13531. Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

KACHELS, grote keus De Piccolo's in het Limburs Kachelsmid, Walem 21 Dagblad zijn groot in RE-Klimmen. Tel. 04459-1638. SULTAAT! Bel: 045-719966.

**Boeken/Literatuur**

**Antiquarische boekenmarkt Maastricht**  
voor zeldzame, mooie, bijzondere, oude en interessante boeken. Zaterdag 9 juni, 9-17 uur.  
**Vrijthof, Maastricht.**  
Bond van handelaren in oude boeken. Inl. 010-4208818.

Zoekt U naar bijbelse Lectuur, moet U zijn bij boekhandel 't BIJBELCENTRUM LO de volgende dag al in het Kempkensweg 1B. Heerlen. Tel. 045-727950.

**Te koop gevraagd**

GOUD, zilver, munt, post, etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109. Geleen.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer en metalen. Gebr. SWINKELS in de Cramer 100. Heerlen. Tel. 045-751994.

Wij kopen GOUD, briljant, zilver. Wij betalen contant geld! Verzeveld, Sarolea, 80A, Heerlen. 045-714666.

Knip uit: Inkoop POST-ZEGELS, munten en goud. Stamps en Coins, Kasteellaan 102, Heerlen (Meezenbroek). Tel. 045-726789.

KOELKASTEN, diepvriezers, wasautom., K.T.V.s, video's, stereo-app., kl. def. geen bezw. 045-726206.

Gebr. MOTORZITMAAIER. Tel. 045-416768.

Gevr. WASAUTOMAAT, droogtrommel, centrifuge, koelkast, diepvrieskast, combi koel- en vrieskast, gasfornuis. Tel. 045-229739.

Te k. gevraagd donker EIKEN slaapkamer, geen antiek of grootmoederstijl. 04499-3756, na 18.00 uur.

**Braderieën/Markten**

Morgen  
ruil / verzamelbeurs  
in Makado - Beek (toegang gratis)

**Rommelmart 2e pinksterdag**  
van 10.00-17.00 uur  
Sanderweg. (Slingerweg) Maastricht  
Staangeld f 25,- voor particulieren. Inl. 043-436031.

**Diversen**

**Werkkleding**  
Overall, broeken, jassen, jacks, slaappakken, plzakken, lichtebedden, petten, sokken, laarzen, schoenen, ook met stalen neus, enz. enz. Bij: K. Stienstra en Zn.  
Wagenschutsweg 21, Palermig-Heerlen, tel. 045-222334.

**Super aanbieding**  
Aanbouwkeuken, wit-essen, 270 cm, f 1.900,-.

**B & A Keukens**  
Molenstraat 4 Limbricht.

De masseuses zijn (nog) niet naar Rome dus u kunt nu komen!!!!  
Totale

**ontspanning-massage**  
Door jonge masseuses. 045-353489

**06-lijnen**

**Babbelbox**  
Bel de enige echte Babbelbox 50 ct.p.m.  
**06-320.330.02**

**Bobby's Gay Box**  
Dollen met 9 jongens die maar één gedachte hebben.  
50 c.m  
**06-320.323.01**

**Gay-two-Gay**  
06 voor twee  
Direkt apart. Druk of draai een nul voor een andere partner.  
**06-320.327.32**  
ca. 50 ct.p.min.

**Party/Sex/Gay-Boxen**  
Party/sex/line.....06-320.330.10  
Sex o'foon-box.....06-320.329.50  
Harry's Gaybox.....06-320.330.11  
Homobox.....06-320.325.50  
50 ct p/m

**Gay Box**  
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend  
06-320.328.22 - 50 ct.p.m

**Homo live**  
Twee hete jongens gaan tot het uiterste  
06-320.330.12 - 50 c.m

**Lesbi live**  
Twee hete meiden gaan tot het uiterste  
06-320.323.12 - 50c/m

**Wat VERKOPEN?** Adverteer via: 045-719966

**Topsex**  
de lekkerste, 50ct p/m 06  
**320.325.25**  
Een rijpe hete gekleurde vrouw 39 voor jou 50 cpm 06  
**320\*320\*91**  
**Nimf Linda**  
Geniet van 2 kanten, 50 ct p/m 06-  
**320.320.14**

**Telefoonsex 2**  
Sex o'foon Automatic.....06-320.320.11  
Onschuldig.....06-320.321.15  
Onbedorven.....06-320.323.03  
Vrouwen vertellen.....06-320.325.53  
Partnerruil.....06-320.321.06  
Chick.....06-320.321.61  
Lesbifoon.....06-320.321.00  
Contacten-lijn.....06-320.321.05  
Sex-adressen.....06-320.322.02  
Cora & Willem.....06-320.320.03  
Groepssex-lijn.....06-320.321.04  
Mimi Kok verwent.....06-320.323.65  
Buren begluren.....06-320.330.80  
Bizarre livesex.....06-320.321.01  
Hard en streng.....06-320.325.70  
Homofoon.....06-320.321.12  
Homo-Luisterlijn.....06-320.330.22  
Sex-interviews.....06-320.323.16  
Sex-interviews.....06-320.323.18  
Sex-interviews.....06-320.323.20  
50 ct p/m

**06-gaycafe limburg**  
**06-320.327.55**  
In het 06-gaycafe leer je nieuwe vrienden kennen die niet ver weg kunnen wonen. 50 ct. p/m

**De man**  
geeft de trotse dochter van de .... haar verdiende loon. Oersex in de stal. 06-320.329.24 (50ct.p.min.)  
Als ze over de knie gaat en de man merkt hoe klein dat stukje lingerie is... begint alles... 06-320.326.24 (50ct.p.m.)

**Helen's 1e S.M.**  
belevenis. Wat doen 2 strenge heren dat ze smekend om meer vraagt?? 06-320.330.17 (50ct.p.m.)  
2 knullen smeren elkaar na 't zonnen in met After Sun. Alles, en vooral daar.  
Ja, nog even...  
**Homo**  
06-320.329.22 (50ct.p.m.)  
Sonja's 1e liefdesspel is onverwacht in het park. 2 Ervaren mannen leren haar meer dan haar lief is  
**06-320.329.23**  
(50 ct. p.m.)

**op de bisex-box**  
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje-vrouwje...  
06-320.328.38 (50 ct.p.m)

**Sex Royal**  
06. nr. voor 50 cent p.m.  
**320.320.24.**

**Gekleurde Sex**  
06-320.323.46...50ct p/m  
Rijpe vrouw 41 jr.

**!!Lady Bizar!!**  
06-320.324.68...50ct p/m  
hete schokkende SM Sex  
Meisjes zoeken sexcontact  
**Sexcontact lijn**  
06-320.320.33 - 50 ct p/m

Dame zoekt gave knul. Meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de generatiebox  
06-320.326.27 (50 ct.p.m.).  
Hij is wel vaak in gesprek, maar blijft proberen.

**De Pornobox**  
onbeschaamd, maar wel... eerlijk.  
06-320.320.51 (50ct. p.m.)

**De Ruilsexbox**  
Snel resultaat. Geen geschrijf, geen gewacht. Veel plezier nog deze nacht. 06-320.326.99 (50ct. p.m.)  
Plots zijn er 2 mannen in de verlaten manege die Martine laten zien en voelen wat dresseren is.

**Grieks**  
06-320.321.30 - 50 ct p/m

**Wat Grieks**  
is leert Tina als ze na aarzelend verzet toch laat merken wat ze... wil. 06-320.323.84 (50ct. p.m.).  
2 Atletische knullen douchen samen. Het wordt hun eerste waanzinnige  
**homo-belevenis**  
06-320.321.33 - 50 ct p/m  
Weer vonden vorige bellers van de

**Orgiebox**  
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen. Alles op 06-320.324.40 en dan... De Sexbox, daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot. Die zeggen hoe ze het willen 'doen' op 06-320.322-22 - 50 ct p/m

**de wip-in box**  
heet zo, omdat er heel wat ge... wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de Lijfsexbox, daar durven ze ook en ... jij mag best meedoen op 06-320.324.90 (50 ct.p.m)

**Rosie-relatielij**  
Voor modern sex-contact op 06-320.324.50 - 50 ct p/m.  
Hoor je wensen van paren en dames. In Rosie mei/juni zie je hun "naakt"-foto's.  
Lekkere meid zkt. sexcontact. Bel de Tippelij  
**06-320.330.66**  
50 ct p/m

**Homo**  
Het is wel slikken voor die hete jongens.  
06-320.330.88 - 50 ct p/m

**De trio-box**  
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nummer  
06-320.327.37 - 50 ct p/m

**Homo**  
Het is wel slikken voor Jos, al die jongens  
06-320.327.01 - 50 ct p/m  
Natasja doet het met 2 mannen

**Keukensex**  
06-320.327.77 - 50 ct p/m  
Buurvrouw Chantal en de ..... waar gebeurd.  
**06-320.328.01**  
50 ct p/m

**Kontakten/Klubs**

**Club Merci**  
Tatjana, Diana, Maria, Sansra, Wendy, Sillia, Kristel  
Suam. Rijksweg 241, Geleen. Tel. 04490-45814.

**'t is moeilijk om bescheiden te zijn, als je de beste bent!**

**Riversideclub**  
E9 afslag Echt Ohé en Laak, Dijk 2, Ohé en Laak 100 mtr voorbij camping de Maastep. Open van maand. t/m vrijdag van 14.00 tot 2.00 uur. Creditcards accepted. 04755-1854.

**Nieuw-nieuw-nieuw Steffanie**  
en haar vriendinnen, privé en escort. Ma t/m zat. van 14 tot 2 uur. Schilberg 26, Noordbeek. Tel. 04457-3371.  
3 km. van grensovergang De Plank

**Privéhuis Michelle**  
8 leuke meisjes  
Nieuw! Roswita jong en supersexy  
**045-228481/229680.**

**Club Pin Up**  
Sexy Pin Up girls, excl. serv. geop. vanaf 14.00 uur.  
Pr. Hendriklaan 312, Brunssum. Tel. 045-272929.

**Nirwana Escort Service**  
als je verzekerd wilt zijn van ECHTE kwaliteit.  
Tel. 045 - 46 33 23

**OOG VOOR ECHT MOOIE MEIDEN???**  
WIJ HEBBEN 5 SCHOONHEDEN VOOR U!!!  
**Club Nirwana. De boetiek!!!**  
ALTIJD OP ZOEK NAAR DE MOOISTE MEIDEN.  
KERKRADE, NIEUWSTRAAT 147. TEL. 045-46 33 23.  
GEOPEND 19.00 - 03.00 UUR. OOK WEEKENDS!!

**Contactburo Geleen**  
Bem. privé relax-adr. van dames op nivo. Tel. 04490-48768.

**Peggy Privé**  
Nieuw meisje aanw. 04490-74393. Ma.-vr. 11.00-19.00 uur. Tev. ass. gevr.

**045-326191**  
Escortservice. All-in.

**Privé Cherry**  
ook soft SM  
open ma. tot vr. 11-24 uur. tev. meisjes gevr. Tel. 045-462805.

**Diana escort**  
**045-320323**  
woensdag gesloten

**Nieuw bij Yvonne**  
f 125,-  
Heel uur all-in  
Kapelweg 4, Kerkrade  
045-425100 ma-zat.  
11-24 uur zon. 15-24 uur.

**Buro Yvonne**  
Vrangedael 154, Sittard  
Bij Fortunast. 04490-23203.

**Diana Privé**  
**045-320343**  
nu met nieuwe aanbiedingen.

**Gezellige dames**  
charmant, discreet, bezoe-ken u thuis of in hotel.  
**045-311895.**

**Videoclub**  
nieuwe films aanwezig v.a. f 20,-. Tel. 045-718067  
Meisje aanwezig  
**f 50,- all in**  
Katja, Stella en Monique  
Tel. 045-423608.

**Nieuw**  
Mandy en Suzie ook zat. en zon. af 10.00 u 045-721759.

**Rianne privé**  
ma-za 13.00-01.00 uur  
045-230789.

Pas geopend privéhuis  
**Byou**  
ontvangt u in romantische sfeer.  
Inl. 04746-5826. Zeer discreet. Privéparking.  
Tevens exclusieve kamers te huur voor koppels.  
Escortservice  
**045-422685**  
v.a. 12.00 uur

Eindelijk zijn we zover.  
**Erotisch open-sex Paleis. De Olifant**  
waar U 3x onbepert volop kunt relaxen voor 1 all-in prijs. Onze Sex-O-theek biedt jonge sexy meisjes (18-24) o.a. Thaise, Spaanse, Italiaanse en Hollandse. Onze tempermentvolle dames vrijen en knuffelen met U aan onze knusse bar. Paar uren vrij? Kom gewoon langs en proef de sfeer van 'n nudistische club. Naaktdansen, films, ook aparte kamers met bad. Kluisje aanw. SM-kelder en slavin. Safe sex. Ma. t/m vr. 14.00 tot 02.00 u.  
RIJKSWEG ZUID 105, GELEEN.

**Paradiso**  
Europaweg Nrd 158, Landgraaf v.a. 14.00 uur.

**Privéhuis Donna**  
verhuurd van 045-227734 naar 04746-5826.

**Delmach**  
machine- en staalbouw Nederland B.V.

zoekt voor haar diverse projecten

**Bankwerkers Electromonteurs Pijpfitters**  
Alleen degenen met ervaring genieten de voorkeur.  
Sollicitaties na tel. afspraak.  
Horselstraat 1, 6361 HC Nuth

**ROMBOUTSCOLLEGE BRUNSSUM**  
Ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan van de school houden wij een grote

**REÛNIE**  
voor alle oud-eindexamenkandidaten (zonder partner) en oud-docenten op  
**zaterdag 13 oktober 1990**  
vanaf 19.30 uur.

Belangstellenden die nog geen persoonlijke uitnodiging ontvangen hebben kunnen zich opgeven door f 7,50 te storten op bankrek. nr. 10.93.34.140 (Reuniecommissie Romboutscollege) van de RABObank te Brunsum (gibronr. van de bank 1246510) onder vermelding van naam, examenjaar en schooltype. T.z.t. ontvangt u dan een uitnodiging met toegangsbevis.

T.g.v. het jubileum wordt er een gedenkboek uitgegeven, dat u in bezit kunt krijgen door f 10,- extra over te maken op bovengenoemd bankrek.nr.

**nieuw bij Denise**  
4 leuke dames. Industriestr. 13 Kerkrade-W. v.a. 12.00 uur. 045-413887.  
tev. meisjes gevr.

**Brigitte**  
Privé 045-254598.

**Club 2000**  
voor de man die weet wat hij wil. Rijksweg Noord 22, Geleen, tel. 04490-42315.  
Tevens meisje gevraagd.

**Nieuw!! Ook zaterdag Noenda**  
Met assistentes, SM en slavin 04492-5605.

**Jonge man**  
zkt. dame of echtpaar v. moderne vriendschap. B. nr. B-4760, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen

**Club La Belle**  
Spekholzerheide, Gravenw. 13, iedere dag geopend. v. 20-04 uur. 045-416143.  
Regina van de "Jachtw"

**Galery Iran heft haar zaak op!**  
Vandaar

**TOTALE OPHEFFINGSUITVERKOOP**  
PERZISCHE EN OOSTERSE TAPIJEN

ALLES MOET WEG  
**PERZISCHE & OOSTERSE TAPIJEN**  
gaan nu voor kostprijs en minder de deur uit!

Enkele voorbeelden:

<b>Kurdistan</b>	197x298 cm f 3250,- nu .....	<b>f 1125,-</b>
<b>Bidjar super</b>	170x240 cm f 8500,- nu .....	<b>f 2500,-</b>
<b>Shirwan</b>	195x298 cm f 2850,- nu .....	<b>f 775,-</b>

Onvoorstelbaar  
**Herat** 340x258  
voor de snelle besliser nu slechts **f 975,-**

**Volgend jaar pas een tapijt nodig? Plannen voor parket of plavuizen? Koop dan nu uw tapijt, want deze prijzen KOMEN NOOIT MEER VOOR.**

**Kars** 174x127 f 2750,- nu slechts **f 975,-**  
Iedere dag geopend van 10-18 uur. Donderdag koopavond.

**GALLERY IRAN - al 15 jaar Perzische tapijten**  
Rijksweg-Centrum 33D, GELEEN (naast Musica) tel. 04490-55003 Let op het juiste adres.

**filiaalhouders/sters**  
voor Heerlen en Valkenburg. Opleiding detailhandelsschool/MBO of gelijkwaardig. Vereist: kennis van muziek en verkoopervaring. Brieven met recente pasfoto naar dit blad onder nr. HK 123 postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

# Met de Auto Service Polis krijgt u bij een aanrijding voortaan geen deuk meer in uw portemonnee.

**De Auto Service Polis van Zilveren Kruis regelt schade op een prettige manier. Het is een betaalbare verzekering die u echt helpt als u door een aanrijding zonder auto komt te zitten. De Auto Service Polis zorgt ervoor dat u tijdens de reparatie gratis beschikt over een vervangende auto, die u, zo snel als het mogelijk is, ophaalt bij het schadeherstelbedrijf waar uw eigen auto gemaakt wordt.**

**Zilveren Kruis heeft ruim 150 schadeherstelbedrijven, verspreid over heel Nederland, geselecteerd op de kwaliteit van hun werk. Zilveren Kruis heeft vrouwen in het vakmanschap van deze bedrijven. Daarom krijgt u uw auto terug met een vol jaar lang garantie op de uitgevoerde reparaties. Zilveren Kruis heeft met deze bedrijven, waarvan er vast ook één bij u in de buurt zit, afgesproken dat zij de rekening niet naar u, maar direct naar Zilveren Kruis sturen. U hoeft dus nooit eerst de rekening uit eigen portemonnee te betalen.**

**Tot slot: de Auto Service Polis van Zilveren Kruis kent géén eigen risico bij cascoschade. Vergelijk op dit punt uw huidige autoverzekering eens.**

**Bij wie kunt u terecht? AZL Assurantiën is uw regionaal aanspreekpunt voor het complete servicepakket van Zilveren Kruis. Wilt u meer weten? Vul dan de bon in voor meer informatie en een prijsvergelijk. Bellen kan natuurlijk ook.**

**ZilverenKruisVerzekeringen Alleen voorkomen is beter.**

**AZL Assurantiën, regiokantoor Zilveren Kruis**  
**Akerstraat 92, 6411 HD Heerlen.**  
**Telefoon: 045 - 76 33 63**

**Zonder postzegel opsturen naar:**

**AZL Assurantiën, Antwoordnummer 31 6400 VC Heerlen**

Naam ..... ☐ M ☐ V\*

Adres ..... Huisnummer .....

Postcode .....

Woonplaats .....

Telefoonnr. { overdag.....  
s'avonds.....

Bent u ambtenaar ☐ ja ☐ nee\*

Regelmatige bestuurder { ☐ M ☐ V\*  
Geb.dat. ....

Ingangsdatum verzekering .....

Merk + type-aanduiding auto .....

Kenteken ..... Bouwjaar .....

Oorspronkelijke catalogusprijs .....

Aantal km per jaar .....

Aantal schadevrije jaren .....

Huidige bonuskorting ..... %

Brandstof ☐ Benzine ☐ Diesel ☐ Gas\*

\*) Aankruisen wat van toepassing is. 1613





# bridge

met wiel gielkens

<p>                     ♠A9                      ♥V74                      ♦AH10                      ♣108643                 </p>	<p>                     N                      W O                      Z                 </p>	<p>                     ♠V6                      ♥H                      ♦V98752                      ♣HVB7                 </p>
--	--	--

U kent waarschijnlijk het verhaal van de oud-Indieganger, die na zoveel jaren in zijn geliefd Nederlands-Indië te hebben gewoond, ook wel eens op tegericht wilde. Na een opwindende week kwam hij thuis. „En“, vroeg zijn vrouw, „hoeveel heb je er neergelegd?“. „Geen enkele“, zei hij waarheidsgetrouw, „maar voor tigers is dat nog lang geen slecht resultaat“.

Deze Indieganger had op zijn manier al iets van een gevoel voor relativiteit in huis. Hij hebben dat gevoel ook hard nodig als we kijken naar de Martini-finale, waarbij Zuid-Limburg totaal niet in het stuk voorkwam. Bridge wordt nl. zij het met enige vertraging op andere sporten, meer en meer professioneel. Dat betekent dat afzien een steeds wezenlijker onderdeel wordt voor het behalen van resultaten. En omdat het afzien de Zuidlimburgse bridge door de bank genomen niet aanlokt, zijn sommigen bereid dit resultaat, relatief gezien, nog lang zo gek niet te noemen. Nu is er niets tegen zelfvoldaanheid, mits men zich realiseert dat deze slechts een stap is verwijderd van zelfgenoegzaamheid en die is op haar beurt slechts een stap verwijderd van de verloedering. Men zij dus wel gewaarschuwd.

Wie het weekend van 19 en 20 mei te Utrecht wel in het stuk voorkwamen waren Ottavanger - Sjoerds - Aben - Schuurman en Sint - Pol - Jacobs - Bomhof, die in de kopgroep domineerden en uiteindelijk met klein onderling verschil 1e en 2e werden. Van Wel held onze eer hoog door 8e te eindigen in een overigens niet-Zuidelijk team. Een spel ten gunste van de winnaars was het volgende:

♠H10852  
 ♥A105  
 ♦B63  
 ♣A9

# dammen

met john van den borst

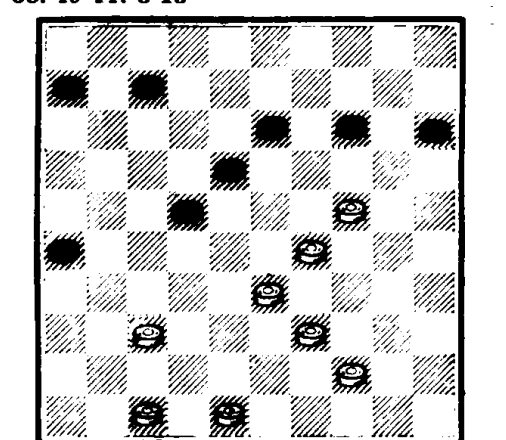
Uit betrouwbare bron is vernomen dat Tsjizjow een geschil heeft met de Sovjet-dambond. Het niet verschijnen van de wereldkampioen in het twee weken geleden geëindigde Brinktoernooi in Zwarts, was al een beetje vreemd; het feit dat zijn deelname aan de aanstaande interland Nederland-U.S.S.R. ook in het geding is betekent dat er inderdaad iets loos is. Waar het precies om gaat is niet helemaal duidelijk, maar het is in ieder geval zo dat als hij midden juni niet aantreedt voor de landenwedstrijd, de organisatoren van het komende Brunssumtoernooi Tsjizjows deelname daaraan wel op hun buik kunnen schrijven. Als hij voor een officiële interland al geen visum krijgt, dan zeker niet voor een open toernooi als Brunssum.

Overigens leverde Tsjizjow kort na zijn recente titelprolongatie een nieuwe monsterprestatie. Nog geen twee weken na de WK-match begon hij met het kampioenschap van de Sovjet-Unie, het zwaarste toernooi ter wereld. Fysiek noch psychisch bleek Tsjizjow erg aangedaan door de tweekamp met Sjoerds, want hij zegevierde in Leningrad onbedreigd als eerste, grootheden als Mitsjanski, Vjri en Baljakin ver achter zich latend. Hier een geslaagd volledig duel van de wereldkampioen uit dat nationale kampioenschap.

**Tsjizjow-Werchowich** Kamp. v. U.S.S.R. '90 1. 33-29 17-22 2. 39-33 11-17 3. 44-39 6-11 4. 50-44 1-6 5. 31-26 20-25 Een van de rustigste voortzettingen in de Keller-variant. 6. 35-30 19-23 7. 32-28 23-32 8. 37-28 13-19 9. 36-31 9-13 10. 40-35 3-9 11. 44-40 19-23 12. 29-19 14-23 13. 31-27 22-31 14. 26-37 10-14 15. 37-32 17-22 16. 41-37 16-21 17. 46-41 21-26 18. 32-28 23-32 19. 37-17 11-22 20. 29-23! Met deze inval verzeekt wij zich van een blijvend initiatief, de voorpost op 23 blijkt onschendbaar en daardoor sterk.

20... 18x29 21. 34x23 25x34 22. 40x29 13-19 23. 41-37 19-28 24. 38-32 9-13 25. 32x23 4-10 26. 35-30 13-19 27. 43-38 19x28 28. 38-32 8-13 29. 32x23 13-19 30.

42-38 19x28 31. 38-32 2-8 32. 32x23 14-19 Zwart besluit de witte speerpunt af te breken. Het betekent niet dat hij de aanval heeft afgeslagen, zoals het vervolg laat zien.



39. 33-28!! 22x33 40. 39x28 Met de listige, zeer fraaie clou 40... 14-19 41. 44-39! 19x30 42. 37-31 26x37 43. 48-42 37x48 44. 28-23 48x34 45. 23x1 34x23 46. 1x26 met winst. 40... 7-12 41. 28-23! 6-11 42. 44-39 18-22 43. 39-34 13-18 Een belangrijke, al eerder door Wiersma genoemde, variant is hier 43... 14-20 44. 34-30! met na 44... 22-28 45. 23x32 20x25 46. 29-23 34x37 47. 24-20! 15x24 48. 23-19 en wit heeft een gunstig eindspel. 44. 34-30 22-27 45. 30-25 11-17 46. 48-42 17-22 47. 37-32 27x38 48. 42-33 22-27 49. 25-20 14x25 50. 23-19 Een standaarddoordbraakactie die wit een uitstekend eindspel garandeert. 50... 12-17 51. 19-14 17-22 52. 33-28 22x33 53. 29x38 25-30 Want na (15-20) 24x15 (25-30) 14-10 (30-34) 10-5 (34-40) 5-28 en wit wilt. 54. 24x35 15-20 55. 14x25 26-31 56. 25-20 31-37 57. 38-33 27-31 58. 20-14 31-36 59. 14-10 37-42 Op (36-41) 4x36 (37-42) volgt eerst 33-28 en daarna 10-4. 60. 47x38 36-41 61. 10-4! en zwart gaf het op. Na 61... 18-23 volgt 62. 33-29! 23x34 63. 35-30 34x25 64. 4-10! w+. Smaken verschillen: ik eet bij zo'n partij mijn vingers op.

# schaken

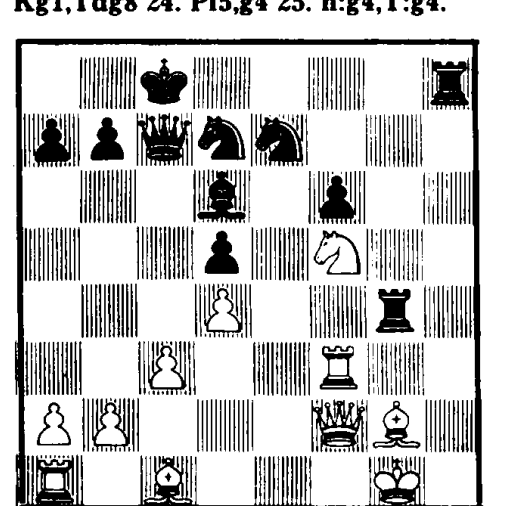
met michiel bunnik

Wit: Kh1, Tel. Lg3, Pg2, a7, b7. Zwart: Kh1, La8. Wit speelt en geeft mat in drie zetten: 1. b:a8P!; Kg2 2. Pb6 en het maakt niet uit wat zwart nu speelt, want op de volgende zet promoveert zijn dame en is het mat. Mijn oproep van twee weken geleden tot het opsturen van uw oplossing op een kaart met een tientje aan extra postzegels, was niet aan dovemansoren gericht: postzakken vol heb ik mogen ontvangen. Na een eerlijke loting kwam de naam van mijn buurvrouw uit de container. Mevrouw Ponzi, namens het gehele feestcomité van harte gefeliciteerd! In het meinummer van Gess Schachbulletin stond onderstaande partij. Het bescheiden commentaar van de witspeler siert hem.

Op 2 april had ik de tweijfelachtige eer om ook eens tegen Jac Renet te mogen spelen. Dat dit nooit goed kon gaan was me van tevoren al duidelijk, maar dat het zo zou gebeuren kon ik ook niet bevroeden. Kijk en treur mee. **Rik ter Veen** (elo-rating 1600) - **Jac Renet** (elo-rating 2220)

**Bird-opening 1. f4g2 2. g3Lg7 3. Lg2d6 4. d3e5 5. c3** Actieve is 5. f:e5d6 6. c4 (MB). 5... c6 6. Pf3, Pe7 7. e0, Lg4 8. h3, Db6+ 9. Kh2, Lf3 10. T:f3. Op 10. Lf3 volgt e:f4, waarna wit met de g-pion op f4 moet terugnemen. 10... e:f4 11. T:f4, Le5 12. Tf3. Hier vroeg ik me af hoe lang de slachting zou gaan duren. Dit bleek echter mee te vallen. 12... Pd7 13. Pd2. Beter direct 13. e4 (MB) 13... d5 14. d4, Ld6 15. e4. Altijd een actieve zet, of het nu de eerste of de vijftiende is. 15... f6. Staan de witte e-pion. 16. Dc2h5 AANVAL-LEN!!! 17. e:d5. Eerst Te3 was mischiefs beter. 17... c:d5 18. Te3. Dwingt het zwarte antwoord af met het oog op de penning van het paard, maar is verder onschuldig. 18... 0-0-0

19. Pflh5. Soldaat op mars. 20. T3h3+g3 21. P:g3, Dc7 22. Df2, g5 22... Pf5 was waarschijnlijk beter. 23. Kg1, Td8 24. Pf5, g4 25. h:g4, T:g4.



Hoewel ik niet echt goed sta, was ik redelijk tevreden. Ik heb de 25 zetten geëindigd. 26. P:d6+ 27. Lf4, D6. Dekt veld f12. Tg3, Tgh2 29. Tf5, Pe5. De toren staat op g3 niet echt lekker. 30. Lg5. Nu vond ik dat ik remise verdiend had. Jac vond van niet, en hij is de baas, dus gingen we nog even door. 30... Pg3 31. Lh4, Pe4 31... T:h4 verliest op 32. Te8+ Kc7 33. D:g3+ enz. 32. L:e4d4 33. T:e4, D:a2 34. Te2, Db1+ 35. Kg2, Dd1 36. Df3, Dc1 37. Lg3, a6? Zoals Jac later aantoonde, had dit moeten verliezen: 38. Dh5! Td8 39. Dd5 en mat op e-cijn. Helaas had ik het niet gezien. 38. Df4, Df4 39. Lf4, Pb6. Nu nog een goede zet doen en we kunnen thuis rustig kijken hoe we dit remise maken. Eens denken... Als ik met de toren de zevende rij bezet, sta ik comfortabel... 40. Te7?, Pd5. Wit geeft op. Het stuk is niet meer te redden. Op 41. Te4 volgt f5 42. Le5, Tg8+.

# Populariteit Schaesberg neemt toe

Van onze medewerker  
SCHAESBERG - De liefhebbers van volbloedkoersen worden komende weken op hun wenken bediend. De trainers van deze paarden hebben in Nederland traditioneel de keuze uit twee startmogelijkheden. Jarenlang was de grasbaan in Duindigt bij hen favoriet, maar momenteel is de lavabaan in Schaesberg helemaal „in“.

De baan in Duindigt is de laatste weken door het uitblijven van regen keihard geworden. Bovendien zijn er in de Haagse renbaan talloze zichtbare maar ook onzichtbare kuiltjes ontstaan die een gevaar vormen voor de gevoelige benen van dure paarden. De afgelopen week trok een aantal trainers uit voorzorg de in Duindigt ingeschreven pupillen terug omdat ze de kans op blessures momenteel te groot vinden. Zij wij-

ken nu uit naar Schaesberg, waar de baan ook niet bepaald zacht is maar gelijkmatig. Voor de drie uitgeschreven rennen voor vanavond hebben zich maar liefst 23 volbloeds gemeld. Twee zeer lijken weggelegd voor Martin Watlow, die 14 dagen geleden met Nannes Star en Nannes Boy een dubbel behaalde. Dat moet nu ook weer mogelijk zijn. In de derde ren, tevens de eerste W5-koers, ligt de uitslag minder voor de hand. Lyminster met jockeykampioen Adrie de Vries in het zadel loopt altijd

sterk op de Limburgse baan en is daarom licht favoriet. Zes draverijen completeren het programma. De eerste koers start om 19.00 uur.

**De tips:**  
**Pinkpop-prijs:** 1. Eland M.; 2. Ezra Heufkens; 3. Eric Dean. Outsider: Eland M.  
**Col des Aravis-prijs (1e afd.):** 1. Nannes Star; 2. Oxydrom; 3. Carita. Outsider: Sarlutier.  
**Popgroep-prijs:** 1. Deluis van Troje; 2. Darling R.; 3. Duivel. Outsider: Broad Daylight.  
**Col des Aravis-prijs (2e afd.):** 1. Lyminster; 2. Moonbat; 3. Shirley Day. Outsider: Shaheen Queen.  
**Festival-prijs:** 1. Esperado N.; 2. Edino; 3. Dollarbird R. Outsider: Early Six.  
**The Black Crows-prijs:** 1. Dean Boszorg; 2. Ewing Lobell; 3. Dean Boszorg. Outsider: Cindy M.  
**Crantor-prijs:** 1. Nannes Boy; 2. Angelique; 3. Kentucky. Outsider: Lisaro.  
**Neville Brothers-prijs:** 1. Boy de Bloemerd; 2. Brigitte G.; 3. Amber Enzelsens. Outsider: Abbado R.  
**Mano Negra-prijs:** 1. Upper State Road; 2. Cobus Zuydhouwer; 3. Bep de Bloomer. Outsider: Arnold uit Best.

# Nederlander na marathonduel bij laatste 32

# Haarhuis beloond

PARIS - Paul Haarhuis heeft Roland Garros gisteren laten zien, dat hij niet alleen een slimme tennisser is, maar ook een ongehoofde doordouwer. Eentje zoals Michael Chang vorig jaar. De gedachte aan diens wonderbaarlijke ontsnapping tegen Ivan Lendl hield de Eindhovenaar overeind, toen hij in zijn partij tegen tegen Jim Pugh met verkrampde bovenbenen niet meer wist waar hij zijn voeten zette.

Struikelend en één keer bij een smash zelfs ruggelings achterover slaand vocht hij in de vijfde set een achterstand van 2-5 weg. Einde-lijk na vier uur en 48 minuten zwoegen in de blakende zon liet het noodlot zich vermurwen: 6-4 7-6 (7-4) 6-7 (5-7) 6-7 (6-8) 7-5 met als slotakkoord een ace op het zevende matchpoint.

De 64 gespeelde games betekenden een evenaren van het record van Roland Garros, dat sinds de invoering van de tiebreak in 1973 op naam stond van Wojtek Fibak en Aaron Krickstein (1984). Qua tijdsduur was het de langste van dit jaar, twee minuten langer dan Martin Jaitte en Michael Stich het centrecourt bezet hielden.

Om- het vol te houden dronk Haarhuis zes à zeven liter water, enkele flesjes frisdrank, at hij zes bananen en een groot aantal stukjes brood. „Het lijkt net of ik de marathon in één uur heb gelopen. Valkomen kapot ben ik“, gaf hij zijn toestand weer. Waarna hij zich overgaf aan de zorgen van een fysiotherapeut, die hem weer moest ontknappen voor het dubbelspel met Mark Koevermans. „Een beroerde indeling“, foeterde zijn maat. „Twee dagen doe je



• Paul Haarhuis in actie op Roland Garros.

niet. Dan moet je ineens achter elkaar de baan op.“

## Koevermans

Koevermans was niet in zijn beste humeur. „s Morgens bleek zijn auto niet meer voor het hotel te staan en enkele uren later was hij door een alles of niets spelende Patrick Kühnen in vier sets (6-3 2-6

6-4 6-2) van de baan geslagen. Iets wat hij na de knappe overwinning op Gunnarsson in de eerste ronde niet had verwacht. „Door het nieuwe systeem kom je allerlei jongens tegen, die je nooit op gravel ziet. Maar ze kunnen er wel wat van. Kijk maar naar Kühnen en Pugh.“

Het was de eerste keer dat

Haarhuis met kramp werd geconfronteerd. In zijn voorafgaande zes winstpartijen (vijf in Ede en in de openingsronde van Roland Garros tegen Jim Grabb) had hij niet tot het uiterste behoeven te gaan. Maar dat er aan zijn conditie weinig mankeerde, bleek wel toen hij later op de avond met Koevermans in het dubbelspel in twee

# Sterke bezetting in LK tennis

Van onze tennismedewerker

**MAASTRICHT** - De Limburgse Jeugdkampioenschappen tennis 1990 hebben de sterkst mogelijke bezetting gekregen. Ook Limburgse spelers en speelsters die bij de tennisscholen in andere districten trainen en daar ook competitie spelen, doen mee aan het kampioenschap dat morgen op zes verschillende parken (iedere leeftijdscategorie speelt tot aan de halve finale op een andere locatie verspreid over de provincie) begint en zondag eindigt op het tennispark Jekerdal in Maastricht. De finales beginnen rond 13.00 uur. Rond 18.00 uur wordt de

titelstrijd met de prijsuitreiking afgesloten.

Bij de meisjes tot en met 18 jaar is Anique Snijders die competitie bij Volley in Eindhoven heeft gespeeld, als eerste geplaatst. Haar grootste concurrentes zijn de SLTC-leden Nadine Soons en Vera Bakker. Als vierde is Alexandra Curfs geplaatst.

Bij de jongens in de oudste leeftijdscategorie zijn Readyman Pascal Savvelkoul en Bart te Nijhuis de favorieten voor de titel. Als mogelijke halve finalisten zijn Jean Swagers en Maarten van Welsom aangewezen.

Bij de zestienjarigen is een 'buitenlander' als favoriet aangeduid. Ramon Lacroix, ploeggenoot van Anique Snijders bij Volley, wordt als sterkste jongen gezien. Met hem hebben Jeroen Snijders (2), Pascal Hooymaners (3) en Martijn John Voorbraak (4) een beschermde plaats gekregen. Bij de meisjes tot en met 16 jaar komt de favoriete uit Noord-Limburg: Saskia Mulder. Na haar staan Rachelle Vingerhoeds (2), Yvonne Kraus (3) en Hanneke Knaapen (4) genoteerd.

● **TEGELEN** - Joost Zeelen heeft zich als eerste voor de halve finale van het Pannekletserstoernooi geplaatst.

## sport in cijfers

## WIELRENNEN

**Ronde van Italië, veertiende etappe, Klagenfurt - Klagenfurt:** 1. Peiper 164 km. 4.49. 2. Poissou, 3. Ghirrotto 0.13. 4. Bombini, 5. Pagnin, 6. Konisjev, 7. Lelli, 8. Volpi, 12. Ballerini, 13. Chiuraro, 14. Camarillo, 15. Santaromita 0.16. 16. Conti 0.16. 17. Martiello 0.21. 18. Abdosjaparov, 19. Wust, 20. Strazzer, 21. Van Poppel, 24. Rozendal, 55. Theunisse, 70. Siemons, 89. De Rooy, 91. Schalkers, 82. Ducrot, 103. Rooks, 108. Lammerits, 112. Bugno, 123. Mottet, 132. De Koning, 147. Giovanetti, 175. en laatste Ochata 6.37.

**Ronde van Asturië, Derde etappe:** Llanes - Oviedo: 1. De Wolf 179 km in 4.36.58. 2. Hilde, 3. Indurain, 4. Prado, 5. Cabestany, 6. Dumenguez, 7. Balz, 8. Robledo, 9. Gaston, 10. Winnen, 12. Cordes, 13. Breukink, 15. Alcalá, 17. Van Aert, 19. Bouwmans, 32. De Vries 13.59. 33. Poels, 34. Den Bakker 39. Dhacens, 41. Maassen, 42. Van Orsouw, 70. Nijdam 17.30. 71. Arnt 17.42. 92. Jakobs, 94. Hermans, 96. Telen.

**Algemeen klassement:** 1. Dominguez 13.00.54. 2. Alcalá 51. 3. Breukink 52. 4. Martinez 57. 5. Cabestany 57. 6. Indurain 59. 7. Cordes 1.09. 8. Kajzer 1.12. 9. Van Aert 1.12. 10. Arnaud 1.15. 11. Bouwmans 1.26. 16. Winnen 1.26. 33. Maassen 15.05. 35. De Vries 15.08. 39. Den Bakker 15.30. 40. Van Orsouw 15.30. 51. Poels 15.44. 56. Nijdam 18.37. 61. Arnt 18.54. 63. Jakobs 18.59. 65. Telen 19.03. 82. Hermans 19.24.

**Dauphiné Libéré, vierde etappe, Vals-les-Bains - Avignon:** 1. Moncassin, 183 km in 4.38.05 (0.10 tijdsvergoeding). 2. Van der Meer (0.06). 3. Kieffel (0.04). 4. Stumpf, 5. Badiolati, 6. Barteau, 7. Steinmann, 8. Early, 9. Kelly, 10. Delion, 11. Haex, 12. Claveyrolat, 13. Biondi, 14. Ledanois, 15. Kuttel.

**Algemeen klassement:** 1. Rominger 17.31.54. 2. Mejia op 11 seconden, 3. Parra 0.20. 4. Palacio 0.29. 5. Claveyrolat 0.35. 6.

## TENNIS

**Roland Garros, open Franse kampioenschappen:** Vrouwen, enkelspel, tweede ronde: Paz - Sanchez 7-5 3-6 6-1. Tarabini - Kohde-Kilsch 3-6 6-1 6-4. Manuela Maleeva - Minter 6-1 6-0. Gildemeister - Burgin 6-3 6-1. Capriati - MacGregor 6-1 6-0. Seles - Klesli 4-6 6-4 6-4. Zvereva - Burdova 6-3 6-3. Wiesner - Jaggard 6-3 6-1. Martin - Caverzaschi 6-3 7-5. Magdalena Maleeva - Rajchrtova 6-2 6-3. Mesjki - Savsjenko 3-0 Savsjenko opgegeven. Fernandez - Pierce 6-4 6-4. Cueto - Hanika 6-4 6-0. Cohen - Ferrando 6-2 6-4. Grossman - Miyagi 6-2 6-3. Sharpe - Reggi 6-4 6-2.

**Dubbelspel, eerste ronde:** Pampolova-Probst - Aalonen/Schilder 6-4 6-3. Kohde-Schultz - Collins/Smoller 6-1 6-2. Szikszay/Vis - Grousebeck/Simpson 7-5 1-6 6-2. Sabas-Testud - Jagerman/Van Rensburg 6-7 6-0 6-1.

**Mannen, enkelspel, tweede ronde:** Krickstein - Grenier 6-3 6-4 7-5. Champion - Aguilera 3-6 6-3 6-2. Rahunen - Shiras 6-0 6-1 6-1. Kühnen - Koevermans 6-3 2-6 6-4 6-2. Forget - Antonitsch 6-0 6-1 6-1. Jaitte - Stich 6-7 6-4 6-7 6-4 6-3. Ivanovic - Jarryd 6-3 6-0 6-2. Perez - Camporese 6-7 6-0 6-3 6-6 6-2. Kroon - Stoltenberg 6-0 6-2 6-3. Gomez - Fipertini 7-6 6-2 6-1. Muster - Winogradsky 6-2 6-3 6-1. Mansdorf - Cancellotti 6-2 6-2 6-1 7-5. Gustafsson - Korda 3-6 7-6 1-6 6-1 9-7. Novacek - Mattar 5-7 6-3 6-2 6-1. Volkov - Arias 1-6 6-3 6-3 4-6 6-1.

**Dubbelspel, eerste ronde:** Haarhuis/Koevermans - Fleuriun/Rostagno 6-4, 6-0.

# Triomftocht Olympia in Dortmund

DORTMUND - Doodmoe maar vele ervaringen rijker waren de Landgraafse Olympia-turners na vijf dagen deelnemen aan het grootste Duitse turnfeest uit de geschiedenis met meer dan 110.000 actieve deelnemers waarvan 20.000 DDR-gymnasten. Voor Olympia kan het feest niet meer stuk, na fantastische recenties in de Duitse pers. De bijnaam „Die fliegende Hölender“ kregen ze na het eerste optreden in Dortmund opgespeld. Olympia kwam na de schitterende openingsmanifesta-

# Teamtoernooi BC Victoria

HOENSBROEK - In het pinksteweekende houdt badmintonclub Victoria voor de 21e keer het internationale seniorenteamtoernooi in sporthal De Deyl te Hoensbroek. Dit jaar treden elf teams uit binnen- en buitenland aan. Deze editie kent twee nieuwkomers, te weten BCO BAI uit Oosterhout, uitkomend in de overgangsklasse, en VFL Berliner Lehrer uit West-Duitsland. De kersverse eredivisieclub BC Schijndel zal ook dit jaar van de partij zijn, versterkt met de internationals Erica van Dijk en Ronnie Michels van BCH Den Bosch. De andere deelnemers zijn: Coudsdon & Purley Badmintonclub (Engeland), Neu Aubing München, OSC Düsseldorf, TV Witzhelden (alle uit West-Duitsland), BC Roermond en twee teams van BC Victoria. De wedstrijden worden zaterdag gespeeld van 10.00 tot 19.00 uur en zondag van 10.00 tot 18.00 uur. De finales beginnen zondag omstreeks 13.00 uur.

# Receptie V en L

GELEEN - Herschi/V en L houdt morgen, zaterdag, in café Meijers, Rijksweg Centrum 59 te Geleen van 19.30 tot 21.00 uur een receptie ter gelegenheid van het landskampioenschap en de daaraan gekoppelde deelname aan het Europacup I-toernooi van het eerste damesteam.

# Kepu Stars huldigt

KERKRADE - Vanavond zal basketbalvereniging Kepu Stars op de receptie die van 20.00 tot 21.00 uur in de kantine van sportbaan Kerkraade-West plaatsvindt haar kampioenen huldigen. Het eerste en tweede herenteam, jongens kadetten en de mini's hebben in het afgelopen seizoen de hoogste eer behaald.

## sport kort

● **SITTARD** - De deelnemers van het atletiek gala op 6 juni in Kerkraade kunnen op Pinkstermaandag warm draaien bij AV Unitas. Het programma in de Sittardse Baandert begint om 17.00 uur en omvat 100, 200, 400, 800 en 3000 meter, verspringen en speerwerpen voor senioren en A-, B-jeugd.

● **KAISERSLAUTERN** - De Westduitse bekerwinnaar Kaiserslautern heeft verdere Rainer Ernst van FC Berlin voor twee seizoenen gecontracteerd. Ernst (28) is aanvoerder van het nationale elftal van de DDR.

● **INDIANAPOLIS** - De Nigriense hinkstapspringer Joseph Taiwo is door de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF) voor drie maanden geschorst wegens het gebruik van verboden stimulerende middelen. Omdat het een schorsing van drie maanden betreft, gaat het om gebruik van amfetamine.

● **TERSCHELLING** - Jan Timman heeft de vierkamp met John van der Wiel en de Britten Nunn en Hodgson met overmacht gewonnen. In drie overrachten van Harlingen naar Terschelling won Timman al zijn partijen, waarbij de spelers vijftig minuten benodigd tot hun beschikking hadden. Eindstand is: 1. Timman 3 punten, 2. Nunn 2, 3. Hodgson 1, 4. Van der Wiel 0.

● **JESSHEIM** - De Oostduitse Beate Anders heeft in Jessheim in Noorwegen het wereldrecord op de 3000 meter snelwandelen verbeterd en gebracht op 12 minuten 1,61 seconden.

● **ENSCHEDÉ** - FC Twente heeft Youri Mulder van de Bussumse derde klasser SDO aangekondigd. De 20-jarige zoon van oud-Ajacied Jan Mulder tekende een contract voor twee jaar. De aanvaller speelde voor zijn SDO-juni in het tweede elftal van Ajax.

## agenda

**ZONDAG** - Atletiek, Moenen Zeekampen. Weert, Sportpark Leuken. Middag en maandag vanaf 10.30 uur.

**MAANDAG** - Atletiek, trimloop RVC '28. 11.00 uur, inschrijven vanaf 10.00 uur. Kantine sportcomplex Binglede.



# AKEN KOOPSTAD

"Lange" zaterdag van 9.00 uur tot 16.00 uur geopend.

## AACHEN Das Baby-Paradies

Das große Fachgeschäft für Baby- und Kinderausstattung in Aachens City

**Baby-artikelen direkt uit Duitsland. Dat scheelt stukken!**

<b>Teutonia Combi-Boy</b> Modell 1990 ab DM <b>498.00</b>	<b>Babyautositz</b> Maxi Cosi 0-9 Monate nur DM <b>99.00</b>	<b>Bebe-Confort Turbo</b> Kombi- Kinderwagen ab DM <b>398.00</b>
<b>Teutonia Quadro</b> LUXUS Modell 1990 ab DM <b>498.00</b>	<b>Babyautositz, viele Farben</b> Römer Baby Safe 0-9 Monate nur DM <b>99.00</b>	<b>Peg Caravelle Piu</b> Alu Kombi- wagen nur DM <b>498.00</b>
<b>Kombi-Kinderwagen</b> Komplett mit allem Zubehör Angebot! nur DM <b>598.00</b>	<b>Autositz (0-4 Jahre)</b> mehrfach verstellbar ab DM <b>189.00</b>	<b>Herlag Kinderbett</b> "Michael" nur DM <b>169.00</b>
<b>Buggy</b> nur DM <b>79.00</b>	<b>Maxi Cosi 2000</b> nur DM <b>189.00</b>	<b>Paidi Kinderbett</b> "Tico Exclusiv" nur DM <b>298.00</b>
<b>Liegebuggy</b> mit lenkbarem Rad nur DM <b>89.00</b>	<b>Autositz Concord</b> Delta in allen neuen Farben nur DM <b>198.00</b>	<b>Kinderzimmer Komplett:</b> Schrank, Wickelkommode und Kinderbett nur DM <b>698.00</b>
<b>Chicco</b> Buggy ab DM <b>98.00</b>	<b>Autositz Prestige</b> Storchennähle Aktionspreis nur DM <b>179.00</b>	<b>Baumann Kombi- Hochstuhl</b> ab DM <b>69.00</b>
<b>Bebe-Confort</b> Sportwagen Turbo 02 Komplett mit Zubehör DM <b>296.00</b>	<b>Autositz Concord I</b> mit Tisch nur DM <b>249.00</b>	<b>PEG-Buggy</b> "Plico" DM <b>219.00</b>
<b>Teutonia Timmy</b> Sportwagen ab DM <b>219.00</b>	<b>Autositz Kiddy</b> bis 7 Jahre nur DM <b>98.00</b>	<b>Reisebett</b> nur DM <b>98.00</b>

Öffnungszeiten: Samstag 9.00 bis 16.00 Uhr, Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr, Sonntag 10.00 bis 14.00 Uhr, Langstr. Samstag 9.00 bis 19.00 Uhr

**Parkplätze hinter dem Hause**

## ... der Preis gilt!



Erleben Sie jetzt unsere vielen REDUZIERTEN ANGEBOTE in hochwertigen Markenmoden!

Wir möchten Sie gerne mit diesen REDUZIERTEN ANGEBOTEN ein bißchen verführen!

KOMMEN SIE ... ES LOHNT SICH ...

# FISTER

DAMENMODEN  
Aachen, Adalbertstraße  
Morgen, Samstag, bis 16.00 Uhr geöffnet.

# baby 2000

Fachmarkt für Babyausstattung - Kinderbedarf  
**bietet auf mehr als 1.300 qm**

- Kindermöbel
- Sportwagen
- Wiegen
- Autositze
- Hochstühle
- Erstlingsausstattung
- Kinderwagen
- Stubenwagen
- Buggys
- Reisebetten
- Spielzeug
- Zubehör

und und und...

TRIERER STRASSE/DROSSELWEG 87- 5100 AACHEN  
TEL. 02 41 / 57 43 33  
Aachen - Brüssel - Antwerpen



**- Über 200 Parkplätze -**

Sie erreichen uns am schnellsten über die Autobahn Heerlen-Aachen. Ab Aachener Kreuz Richtung Lüttich, Abfahrt Aachen-Brand, links, 4. Ampel rechts.

**- Dienstags geschlossen -**

## GEZELLIG WINKELN IN AKEN

## ARIWO

Aachener Motor- & Wohnmobil

### CAMPINGBUSSE

- Neufahrzeuge, Ausstellungswagen
- Einrichtungsteile und Zubehör

Frankfurterstraße 6-10, neben Kronenbröt  
5102 Würselen-Bröckchen. Tel. 0 2405/7 30 66

## Villeroy & Boch-Center

Markt 17-19, gegenüber dem Rathaus,  
D-5100 Aachen. Tel.: 00 49 241/38738

**Unser Sonderangebot:**  
Versilberte Bestecke (00er Auflage) von BSE:  
Engl. Chippendale, 24 Tg. je Besteck statt DM 1.044,-  
Villeroy & Boch, 24 Tg. jetzt nur DM 825,-  
Pavane, 24 Tg. und viele andere Bestecke

**Edelstahlbestecke (Asienaufgüsse)**  
Pavane, 24 Tg. statt DM 327,- jetzt nur DM 195,-  
Klassisch Port, 24 Tg. statt DM 455,- jetzt nur DM 279,-

und viele andere Bestecke

**Wille Döbere von Villeroy & Boch, Historisch und Seltene im Angebot zu Sonderpreisen.**

Porzellan-Fachgeschäft aus Aachen

<b>Nikon</b> COM YAS PEN 80-200 superdeines Zoom für alle Canon, oh- ne Autofocus <b>141,-</b>	<b>Tokina</b> Zoom <b>80-200</b> superdeines Zoom für alle Canon, oh- ne Autofocus <b>141,-</b>	<b>Canon</b> EOS 650 <b>595,-</b> Minolta 7000 i <b>777,-</b>	<b>Fuji</b> HR 100 36er <b>4,90</b> Vivitar 35-70 f. Olympus <b>99,-</b>
<b>Pentax</b> Zoom 105 <b>696,-</b> Pentax Zoom 70 <b>494,-</b>	<b>Video Sony</b> Handycam CCD- F 330 E mit 6fach-Motor- Zoom, Titelmotor in Farbe, TCL Auto- focus, 1200 g leicht <b>1441,-</b>	<b>Testieger</b> Stiftung Waren- test Pentax SFX-N Autofocus, Spiegel- reflexkamera, super- schnell, eingebauter Blitz <b>797,-</b>	<b>Nikon</b> F 801 eine der besten Au- tofocus-Kameras. „Stiftung Waren- test“: sehr gut <b>1098,-</b>
<b>Sachertkameras</b> Olympus AF 1 <b>222,-</b> Olympus AF 10 <b>171,-</b> Nikon L 35 TW AF (Teil-Weitwinkelkame- ra in Nikon-Qualität) <b>252,-</b>	<b>Dia-Pro-Set</b> Reflecta Diaprojektor AF 1800 + Leinwand, + Projektionstisch <b>191,-</b>		

*der aktive Fotoladen!*

# Audiophil Foto

Annuntiatenbach 30 · Tel. 02 41 / 3 00 02

## Nicht schlecht, Herr Specht!

# Alles Gute aus dem Holzland

**Constructiehout**  
dennen, hogedruk-  
geimpregneerd, voor  
heikwerk of vloer.  
Bijv. 21 x 96 mm, 300  
cm lang. Per stuk  
**DM 10.47**

**Palissaden**  
hogedruk-  
geimpregneerd. Bijv. 6,  
8, 10, 12, 14 cm x 125,  
150, 200 en 250 cm.  
Per stuk vanaf  
**DM 1.12**

**Vlechtscherm**  
tegen wind en inkijk.  
hogedrukgeimpregneerd.  
180 x 180 cm.  
Per stuk  
**DM 41.07**

**Vierkante palen**  
dennenhout.  
hogedrukgeimpregneerd.  
in diverse lengten, bijv. 240  
cm.  
Per stuk  
**DM 22.33**

**Roll-board**  
dennenhout op draad, ideaal voor  
uw bloemenperk.  
Per stuk  
**DM 20.18**

# Holzland

D-5142 Hückelhoven-Brachelen · Openingstijden: Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr  
Winkelstr. 3  
04 4524625011

Zijn adres: Aachen van 10-17 uur  
aan huis bezorgen / verkoop

## GARDINEN

**Jähndel & Hürtgen**  
Hr. Heinz Lock  
Kornhaasstr. 27, geg. Horten  
D-5100 Aachen, tel.: 00 49 241/38867

- Gardinen - Dekorationen
- Rollos - Jalousetten
- Bettwaren
- Bettwäsche - Tischwäsche

Wir beraten - wir messen aus - wir nähen - wir montieren

## Wer bietet mehr?

Über 100 verschiedene  
Rucksäcke, Schlafsäcke,  
mehr als 30 Zelte und ....

Angebot Nr. 1:  
Safarigruppe Anasazi-Republik,  
100% Baumwolle  
nur noch **DM 90,-**

# TRANS GLOBE

Kleinstr. 25  
5100 Aachen - Tel. 02 41/47 24 39

## OPGELET!

De zaken zijn  
tot 16.00 uur  
doorlopend geopend.

# Super: Unser Top-Angebot!

<b>Mc Kinley</b> Damen-Longjousen, waterdicht und elastisch durch Helepor <b>299,-</b>
<b>Mc Kinley</b> Helepor Schlingjousen für Damen und Herren modische Farben <b>279,-</b>
<b>Wunderwaffe Dechrest</b> "Nepal" Gore-Tex Chemical Finish, Gr. 36-46 <b>199,-</b>
<b>Teggerdrucktasche "Kansas II"</b> 28 Liter mit 3 Außentaschen <b>39.00</b>
<b>Teggerdrucktasche "Frisco 40"</b> 40 Liter <b>79.00</b>
<b>Schulrucksack "Redwood"</b> Mehrfachfächer, Tempera- turbeständig bis minus 5°C <b>99.00</b>
<b>Kopfrucksack "Igloo"</b> 5-8 Liter Leichtgewicht, wasser- dicht, abwaschbar, Länge 2,30 m, Breite 2,10 m, Volumen 1,30 m <b>129,-</b>

# Sporthaus Drucks

Aachen - Alexanderstr. 29  
Tel. 03-49-241-21654

## Ausgesuchte Jushtichkeit in der alten Kaiserstadt

**Spezialaanbevelen: smakelijke  
zomersalades in verschillende  
variantes van DM 9.80 tot DM 24.50**  
Bijvoorbeeld: plakjes van wilde  
eendeborst met kruidendressing en  
walnotenolie DM 18.50

# Restaurant Ratskeller

Im historischen Rathaus  
5100 Aachen (Pöschels Markt/Moerstrasse)

## DREI

3 Lines Reducing  
7 Farben zur Auswahl zum Komplettpreis  
von **187,- DM**

Inklusive 1 Paar Einseitigen - Kunststoff-  
glatte bis +/- 4,0 dpt., cyl. + 2,0  
zum  
Selbst-  
wechseln.  
Andere  
Glasstärken  
mit Aufpreis  
möglich.

